البيان
AL BAYAN
السنة الثانية عشرة ـ العدد ٤٢٥٧ ـ الخميس ١٠ من شعبان ١٤١٢ هـ ـ ١٣ من فبراير ١٩٩٢ م
٢٢ صفحة درهمان
No. 4257 - Thursday - 13.2.1992

### استعدادات عسكرية ليبية لهجوم غربي

واشنطن ـ رويتر: قال مسؤول امريكي امس ان ليبيا تستعد لهجوم عسكري غربي انتقامي محتمل ضدها بتحركها صواريخ متحركة وتعزيز دفاعاتها الجوية.

وقال المسؤول الذي على دراية بالخطوات التي اتخذتها ليبيا ولدينا ادلة مهمة على ان الليبيين قلقون بشأن عمل عسكري هجومي.

وقال المسؤول الذي طلب عدم نشر اسمه ان الليبيين نقلوا صواريخ سكود سوفييتية الصنع لحمايتها من الهجوم وعززوا دفاعاتهم.

واضاف قوله ان هذا تم وأصبح منذ اسابيع

# أمريكا تصر على وقف الاستيطان بكل الأراضي المحتلة مقابل القروض

## موداعي: التحفظات الأمريكية على القروض «تكتيكية» وواشنطن تقدمها في النهاية
## أطراف السلام لم ترد على استئناف «الثنائية» والفلسطينيون يبحثون الانسحاب

العواصم ـ وكالات الانباء: ابلغت الولايات المتحدة المسؤولين في اسرائيل انها تريد وقف بناء المساكن الجديدة في جميع الاراضي العربية المحتلة مقابل تقديم ضمانات القروض التي تطالب بها اسرائيل وتبلغ عشرة مليارات دولار فيما نفى مسؤول امريكي كبير ان الولايات المتحدة عرضت صفقة تسمح لاسرائيل بمواصلة بناء المنازل في القدس الشرقية التي استولت عليها في اعقاب عدوان ١٩٦٧. وكشف المسؤول الامريكي عن انه ما زالت هناك هوة واسعة بين الموقفين الامريكي والاسرائيلي فيما يتعلق بضمانات القروض.

وفي الوقت نفسه قال اسحاق موداعي وزير المالية الاسرائيلي ان بامكان اسرائيل الاستغناء عن هذه الضمانات، وانها ليست حيوية بالمرة، واضاف في تصريحات ادلى بها للصحفيين في القدس المحتلة امس انه يعتقد ان التحفظات الامريكية الحالية بشأن تقديم الضمانات هدفها «تكتيكي» وان واشنطن ستوافق في النهاية على تقديم الضمانات. وفي الوقت نفسه اعرب دان مريدور وزير العدل الاسرائيلي عن اعتقاده بأن فكرة الحكم الذاتي دون التنازل عن الارض هي افضل حل للقضية الفلسطينية عن حد زعمه.

واعلنت وزارة الخارجية الامريكية انها لم تتلق ردا حتى الآن من الدول العربية او الجانب الفلسطيني واسرائيل حول اقتراحها الخاص باجراء الجولة المقبلة من المفاوضات الثنائية في واشنطن في الرابع والعشرين من شهر فبراير الحالي وذلك في الوقت الذي قال فيه الشيخ عبدالحميد السايح رئيس المجلس الوطني الفلسطيني ان القيادة الفلسطينية تدرس الآن امكانية الانسحاب من مفاوضات السلام اذا لم يتم احراز تقدم خلال هذه المفاوضات.

كما قال ياسر عبدربه عضو اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية ان الوفد الفلسطيني الذي يزور القاهرة حاليا في بداية جولة يزور خلالها ايضا الاردن وسوريا ولبنان سيطلب خلال اجتماعه مع الدكتور عصمت عبدالمجيد الامين العام لجامعة الدول العربية عقد اجتماع شامل لبحث مسألتي ضمانات القروض الامريكية لاسرائيل والنشاط الاستيطاني في الاراضي العربية المحتلة. كما كشف المسؤول الفلسطيني ايضا عن ان الادارة الامريكية تسعى لنقل مكان المفاوضات الثنائية من واشنطن الى عواصم اخرى.

فقد صرح مسؤول كبير في حكومة الرئيس بوش ان الولايات المتحدة ابلغت اسرائيل انها تريد وقف بناء المساكن الجديدة في جميع الاراضي العربية المحتلة مقابل ضمانات قروض مقدارها عشرة مليارات دولار.

وفي مقابلة مع رويتر امس الاول نفى المسؤول انباء ذكرت ان الولايات المتحدة عرضت صفقة تسمح لاسرائيل بمواصلة بناء المنازل في القدس الشرقية التي استولت عليها في حرب عام ١٩٦٧.

وقال المسؤول ان وزير الخارجية الامريكي جيمس بيكر الذي ناقش مسألة ضمانات القروض يوم الجمعة الماضي مع السفير الاسرائيلي زالمان شوفال لم يفرق بين المناطق المختلفة التي احتلتها اسرائيل في حرب عام ١٩٦٧.

واضاف المسؤول قوله انه في هذه المرحلة من المناقشات تطالب الولايات المتحدة بأن ينطبق وقف بناء المساكن الجديدة على جميع الاراضي المحتلة ككل. ويشمل ذلك القدس الشرقية وكافة الاراضي المحتلة الاخرى.

وقال المسؤول الامريكي انه لاتزال هناك هوة واسعة بين اسرائيل والولايات المتحدة بشأن الشروط التي قد تقدم بها ضمانات القروض.

وفي الوقت نفسه قال وزير المالية الاسرائيلي اسحاق موداعي ان بامكان اسرائيل الاستغناء عن هذه الضمانات التي طلبتها والتي تبلغ عشرة مليارات دولار.

وقال موداعي «هل الضمانات حيوية لاسرائيل.. وهل تحدد ضمانات عشرة مليارات دولار مصيرها او اقتصادها. ان هذا محض هراء».

وقال موداعي الشهر الماضي انه يفضل المضي قدما في بناء المستوطنات الاسرائيلية في الضفة الغربية وقطاع غزة المحتلين حتى وان كان ذلك يعني رفض واشنطن المشاركة في تقديم القروض.

البقية صفحة ١٩



● صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد لدى استقباله الدكتور محمد علي محجوب وزير الاوقاف المصري أمس.

# زايد يتلقى رسالة خطية من مبارك
## خليفة يشيد بالتعاون المشترك مع مصر

تلقى صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة رسالة خطية من الرئيس محمد حسني مبارك رئيس جمهورية مصر العربية.

جاء ذلك خلال استقبال صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة مساء أمس بقصره بمدينة العين الدكتور محمد على محجوب وزير الاوقاف المصرى الذي يزور البلاد حاليا.

وصرح الدكتور محجوب بان الرسالة تتعلق بتطوير علاقات الاخوة والتعاون بين البلدين الشقيقين وسبل دعمها وتنميتها في المجالات المختلفة.

كما تتضمن الرسالة اطلاع صاحب السمو رئيس الدولة على مجمل المواقف والاوضاع في المنطقة العربية والعالم الاسلامي وذلك في اطار التنسيق والتشاور المستمر بين الزعيمين تجاه كل القضايا التي تدور على الساحة العربية والاسلامية والدولية.

وحضر المقابلة سمو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان ممثل حاكم أبوظبي في المنطقة الشرقية نائب رئيس المجلس التنفيذي ومعالي الشيخ محمد بن احمد الخزرجي وزير الشؤون الاسلامية والاوقاف وفخري احمد عثمان السفير المصري لدى الدولة.

البقية صفحة ١٩

# العراق يعزز قواته قرب الحدود مع سوريا
## المعارضة تشن عمليات «كوماندوز» في بغداد والجنوب

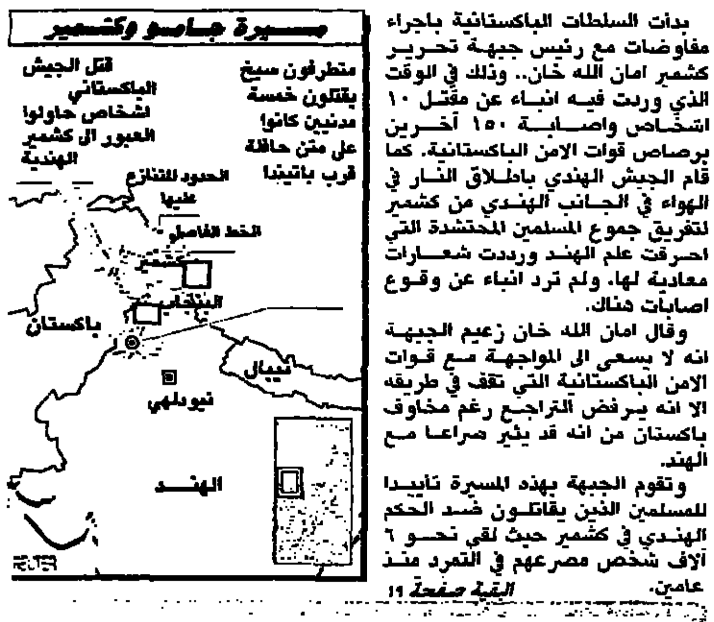
العواصم ـ الوكالات: قالت مصادر المعارضة العراقية مساء امس ان العراق عزز قواته قرب الحدود مع سوريا وان معارك عنيفة تدور في عدة مناطق في الجنوب. ومن ناحية اخرى اتفق الرئيس الامريكي جورج بوش ورئيس الوزراء التركي سليمان ديميريل على ان صدام حسين قد ازداد ضعفا وان استمرار العقوبات الاقتصادية ضد العراق ضروري، واكد ان التدخل العسكري الغربي ضد نظام الحكم العراقي بشكل مباشر غير وارد، وان التدخل يكون بواسطة قيام تحرك شعبي ضد صدام، وان يدعو هذا التحرك القوى الغربية القريبة لمساعدته.

فقد نقل التلفزيون الايراني عن اذاعة المعارضة العراقية مساء امس ان الجيش العراقي عزز قواته قرب الحدود مع سوريا وان معارك عنيفة تدور جنوبي العراق.

واوضح التلفزيون الايراني نقلا عن المصدر نفسه ان «سلاح الهندسة المدنية التابع للجيش العراقي عزز مواقعه العسكرية قرب الحدود السورية وحول مدن خانقين «قرب الحدود الايرانية» وكركوك واربيل «الشمال» وحول كربلاء في الوسط.

واضاف المصدر نفسه ان عمليات الكوماندوز التي تقوم بها القوات الشعبية «المعارضة» ضد الجيش العراقي تكثفت خلال الايام الاخيرة في بغداد وفي عدد آخر من المدن العراقية. وتابع «ان معارك عنيفة تدور البقية صفحة ١٩

# ١٠ قتلى و١٥٠ جريحا في اشتباكات كشمير
## باكستان تبدأ مفاوضات مع جبهة تحرير جامو




بدأت السلطات الباكستانية باجراء مفاوضات مع رئيس جبهة تحرير كشمير امان الله خان.. وذلك في الوقت الذي وردت فيه انباء عن مقتل ١٠ اشخاص واصابة ١٥٠ آخرين برصاص قوات الامن الباكستانية. كما قام الجيش الهندي باطلاق النار في الهواء في الجانب الهندي من كشمير لتفريق جموع المسلمين المحتشدة التي احرقت علم الهند ورددت شعارات معادية لها. ولم ترد انباء عن وقوع اصابات هناك.

وقال امان الله خان زعيم الجبهة انه لا يسعى الى المواجهة مع قوات الامن الباكستانية التي تقف في طريقه الا انه يرفض التراجع رغم مخاوف باكستان من انه قد يثير صراعا مع الهند.

وتقوم الجبهة بهذه المسيرة تأييدا للمسلمين الذين يقاتلون ضد الحكم الهندي في كشمير حيث لقي نحو ٦ آلاف شخص مصرعهم في التمرد منذ عامين.

البقية صفحة ١٩

# الطقس اليوم مائل للبرودة والبحر مضطرب

تتوقع مصادر الارصاد الجوية في مركز التنبؤات الجوية في الظفرة والتابع لوزارة المواصلات ان يكون الطقس خلال ساعات اليوم مائلا للبرودة وغائما جزئيا في الفترة الصباحية والفرصة مهيئة لهطول امطار خفيفة على مناطق مختلفة من الدولة ان شاء الله.

أما درجات الحرارة فتكون أقل من معدلها المعتاد والرياح شمالية غربية نشطة بسرعة ١٥ الى ٢٥ عقدة مثيرة للاتربة مما يترتب عليه انخفاض الرؤية الافقية والبحر مضطرب ويصل ارتفاع الموج من ٤ الى ٦ اقدام عند السواحل ومن ١٠ الى ١٢ قدم في الداخل.

وسيكون غروب الشمس لهذا اليوم الساعة السادسة و١٣ دقيقة مساء أما شروقها فسيكون في الساعة السادسة و٥٨ دقيقة أما وقت ظهور القمر فسيكون الساعة ١٢ وثلاث دقائق واختفائه في الساعة الواحدة و ٤٤ دقيقة.

# ضجة جديدة بفرنسا تثيرها مكالمة هاتفية مزعومة بين عرفات والصوص

ما زالت قضية جورج حبش تلقي بظلالها على العلاقات الفرنسية الفلسطينية. فقد اذاعت محطة الـ «سي ان ان» الامريكية تسجيلا زعمت انه لمكالمة هاتفية جرت بين ياسر عرفات وابراهيم الصوص عقب الضجة التي اثيرت في فرنسا حول علاج حبش فيها. ويظهر فيها صوت لعرفات وهو يشتم فرنسا وحضارتها ويسب اليهود، الا ان الصوص نفى ان يكون رئيس منظمة التحرير الفلسطينية قد ادلى بتصريحات معادية بشدة للسامية.

وقال ابراهيم الصوص ممثل منظمة التحرير الفلسطينية في باريس انه يعتزم مقاضاة الشبكة التلفزيونية في كل من فرنسا والولايات المتحدة بتهمة التشهير وانتهاك خصوصياته الشخصية وخصوصية المحادثات الهاتفية.

ووصف شريط تسجيل المحادثة المزعومة والذي اذاعته سي ان ان امس بانه تلاعب اعلامي واضح وخطير.

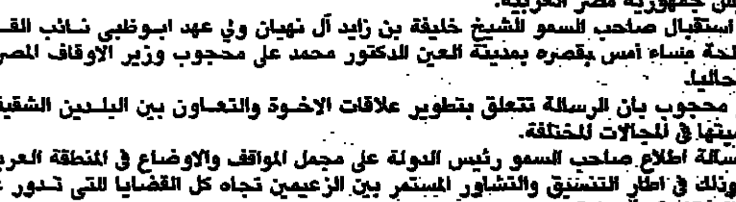
وقالت سي ان ان ان الشريط فيما يعتقد هو تسجيل لمحادثة هاتفية جرت يوم ٣٠ يناير الماضي بين عرفات في تونس والصوص في باريس.

وكان موضوع الحديث يدور حول ضجة في فرنسا في أعقاب السماح بدخول جورج حبش زعيم الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين فرنسا للعلاج.

وكان طرفا المحادثة المسجلة على الشريط الذي قالت «سي. ان. ان» انها حصلت عليه من وكالة غربية لتطبيق القانون يتحدثان باللغة العربية.

وقالت ان خبراء عربا يعرفون عرفات جيدا قالوا ان احد الصوتين كان صوته وقال خبير أصوات انه لاتوجد ادلة كافية للاستدلال قانونا على صاحب الصوت الا انه ينطبق على تسجيلات اخرى لصوت عرفات.

وبناء على ترجمة «سي. ان. ان» للمحادثة فان الشريط يبدأ بالصوت المنسوب الى البقية صفحة ١٩




## آفاق أوسع لجامعة أفضل

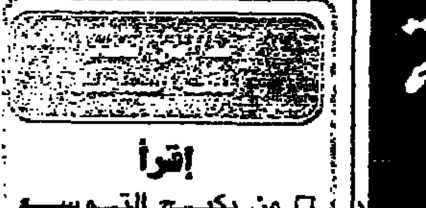
تأسست الجامعة العربية عام ١٩٤٥، مع نهاية الحرب العالمية الثانية. اي ان عمرها الآن يناهز نصف قرن من الزمان ـ إلا قليلا. وكان المفترض فيها منذ انشائها الا تكون مجرد تجمع اقليمي على غرار منظمة الدول الامريكية، او مجموعة دول جنوب غرب آسيا على سبيل المثال. وانما كان الهدف الذي رجاه مؤسسوها وهفت اليه شعوبها هي ان تكون الجامعة قاعدة واطارا يتم من خلالهما توحيد الارادة العربية دفاعا عن مصالح العرب، وحتى يكون لهم مكان اليق بهم في وقت كانت تعاد فيه صياغة العالم من جديد بعد الخروج من اتون حرب طاحنة استمرت اكثر من خمس سنوات والتهمت عشرات ملايين الضحايا وخربت اوروبا باسرها، واليابان، واجزاء واسعة من آسيا وافريقيا.

وكان المفروض ان تتدرج الجامعة بخطوات محسوبة على جميع الاصعدة حتى تصبح الوحدة العربية الكاملة تتويجا لواقع قائم وليس امنية تتردد على شكل شعارات.

ولكن، ينبغي الاعتراف بان انجازات الجامعة العربية لم تكن في مستوى الآمال الكبيرة المعلقة عليها. واذا كانت منذ نشأتها لم تنجح في انقاذ فلسطين، فان هذا كان احد علامات القصور التي ظلت تنمو وتتضخم حتى تجلت بافصح بيان في عجز الجامعة عن معالجة الازمة الناجمة عن الغزو العراقي للكويت في اطارها.

ودون الدخول في كثير من التفاصيل الموجعة، فان من المنطقي جدا ان يكون ثمة اقتناع تام بان ميثاق الجامعة الذي وضع في ظروف ذاتية وموضوعية مختلفة بالكامل عما هو موجود الآن ـ يحتاج الى تعديل جذري، يستفيد من التجارب الماضية سواء كانت ناجحة او فاشلة. ويستلهم الآفاق التي يرنو اليها العرب في هذا المنعطف التاريخي الذي يمر به العالم اجمع.

ان العرب يحتاجون اليوم ـ اكثر مما كانوا في اية لحظة على مدى التاريخ ـ الى ميثاق فعال يمكن من خلاله تفادي الازمات وحل الخلافات وضم الصفوف والمشاركة في حل مشاكل الامن والتنمية والبيئة والمياه والموارد على اساس التكامل.. وعلى اساس ان تشتت جهودنا هو آفتنا التي يتعين علينا ان نتخلص منها.. اذا كنا نريد لاجيالنا المقبلة عالما افضل مما يتطلعون اليه.



**إقرأ**

- □ من يكبح التوسع الاسرائيلي؟
- □ حلايب.. في ملف العلاقات المصرية السودانية
- □ سيدات امريكا في ميزان الانتخابات
- □ امير اسبانيا بين قلبه وعرشه
- □ اوروبا الغربية.. عملاق سياسي في قلب العالم
- □ الرئيس لا يريد ان يعرف.. حلقة جديدة من الخيار شمشون



# مكتوم بن راشد يزور حميد النعيمي

● صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم خلال زيارته لصاحب السمو الشيخ حميد بن راشد النعيمي امس.

قام صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي بزيارة اخيه صاحب السمو الشيخ حميد بن راشد النعيمي عضو المجلس الاعلى حاكم عجمان في الديوان الاميري بعجمان صباح أمس.

وحضر اللقاء الشيخ مانع بن خليفه آل مكتوم رئيس ديوان صاحب السمو الشيخ مكتوم والشيخ سعود بن عبدالله النعيمي رئيس الدائرة الاقتصادية في عجمان وعدد من المسؤولين.

### حمدان بن راشد:
# اختيار تكنولوجيا دوبال لمصهر «المهدي» يبرز دور دبي كمصدرة للتكنولوجيا

اشاد سمو الشيخ حمدان بن راشد آل مكتوم وزير المالية والصناعة، رئيس مجلس ادارة شركة المنيوم دبي «دوبال» بالانجازات التي حققتها الشركة في عام ١٩٩١ وذلك رغم انخفاض اسعار الالمنيوم العالمية واغراق الاتحاد السوفييتي السابق السوق بكميات كبيرة من المعدن.

واكد سمو الشيخ حمدان في كلمته الى مجلس ادارة الشركة بمناسبة صدور التقرير السنوي لها عن عام ١٩٩١ ان استمرار اوضاع السوق لا يمكن الا ان يسرع في اعادة هيكلة صناعة الالمنيوم، التي كان يجب ان تحدث منذ زمن طويل. واعرب عن ثقته ان «دوبال ستبرز منها بوضع افضل بفضل كفاءتها المتميزة».

وقال سموه ان عام ١٩٩١ كان عاما ناجحا آخر لدوبال بالاضافة لكونه العاشر من العمل بالطاقة الانتاجية الكاملة للشركة.

واضاف ان اختيار دوبال كموردة للتكنولوجيا لمشروع المنيوم المهدي في بندر عباس بايران يعتبر من ابرز احداث العام للشركة، حيث ستقوم بتوفير الدعم الاداري والتدريب لمشروع المصهر الذي ستبلغ طاقته الانتاجية ٢٢٠ ألف طن سنويا مع محطة الطاقة الخاصة به. واكد ان اختيار تكنولوجيا دوبال يعطي الشركة بعدا جديدا ويبرز دبي كمثال نادر ومتميز كبلد نام لا يصدر البضائع فحسب بل التكنولوجيا ايضا.

(التفاصيل صفحة ٣)

# فهد: صدام رفض عدة نصائح لحل نزاعه مع ايران سلمياً

لندن ـ ق. ن. ا: كشف خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز عاهل المملكة العربية السعودية عن ان الرئيس العراقي صدام حسين رفض عدة مرات نصيحته لحل النزاع العراقي الايراني اثناء الحرب بين البلدين. واضاف الملك فهد انه نصح الرئيس العراقي الا يخوض الحرب ضد ايران وان يقيم معها علاقات حسن جوار الا ان صدام رفض ذلك.

وذكر انه عرض على صدام حسين ان يحتكم العراق وايران الى رئيسي دولتين اسلاميتين من آسيا وافريقيا الا انه رفض هذا الاقتراح ايضا. وكشف خادم الحرمين الشريفين، في حديث لمجلة «الحوادث» تنشره بعددها الصادر غدا الجمعة، عن ان الرئيس العراقي عاد اليه بعد عامين من بدء حربه مع ايران وطالبه بوساطات وشفاعات لانهاء الحرب. واشار الملك فهد الى ان الحرب العراقية الايرانية كانت وبالا كبيرا على العرب والمسلمين.

البقية صفحة ١٩

# سكرتارية «اوبيك» تقترح خفض الانتاج الى ٢٢,٧ مليون برميل

جنيف ـ وكالات الانباء: اجلت اللجنة الوزارية لمراقبة الانتاج التابعة لمنظمة الدول المصدرة للنفط «اوبيك» الجلسة المسائية التي كان مقررا عقدها امس لافساح المجال لممثلي الدول الاعضاء لعقد مزيد من المشاورات حول افضل الاساليب لخفض الانتاج وحماية اسعار النفط.

وكان الوزراء قد عقدوا جلسة افتتاحية في الصباح استمرت ساعتين تم خلالها بحث الاوضاع في الاسواق الدولية.

وذكرت مصادر المؤتمر ان سكرتارية منظمة «اوبيك» قدمت اقتراحا بخفض سقف الانتاج الى ٢٢.٧ مليون برميل يوميا بالمقارنة مع حجم الانتاج الحالي البالغ ٢٤.٢ مليون برميل يوميا.

وقبل بداية الاجتماع حث عدد من وزراء النفط بينهم ممثل ايران والجزائر وليبيا ونيجيريا رئيسة الدورة الحالية على اجراءخفض فوري في حدود ١,٥ مليون برميل يوميا وعدم الانتظار الى بداية الربع الثاني من العام في ابريل.

وذكر مصدر قريب من الوفد السعودي ان بلاده مستعدة للتفاهم حول هذا الخفض لكن البقية صفحة ١٩

### جوكس ينتقد اداء المخابرات الفرنسية

باريس ـ ا. ف. ب: قال وزير الدفاع الفرنسي بيير جوكس امس ان بلاده لو كانت تملك وسائل تجسس اكثر تقدما من تلك التي كانت بحوزتها قبل بدء الاحتلال العراقي للكويت لكانت قد استطاعت التدخل وتغيير الامر بصورة او باخرى.

وجاء تصريح الوزير ابان مؤتمر صحفي له حول قصور جهاز المخابرات الفرنسي في اداء مهامه.

وحث الوزير الفرنسي على ايجاد تعاون بين مراكز الابحاث المدنية والعسكرية الفرنسية من اجل تطوير تكنولوجيا التجسس والاستطلاع الفرنسية.

### الغام اسرائيل تنتقل للاردن عبر المياه!

عمان ـ ا. ب: قالت مصادر في الحكومة الاردنية ان عشرات الالغام التي كانت مزروعة على الجانب الاسرائيلي من الحدود الاسرائيلية ـ الاردنية قد جرفتها مياه نهر الاردن الى الجانب الاردني من الحدود.

وقال احد المزارعين الاردنيين ان مزرعته التي تقع في شونا «على بعد حوالي مائة كيلومتر من البحر الميت» قد غدت مليئة بالالغام.. الامر الذي حدا به الى اغلاقها.

### اعتقال «رابع» بشبكة التجسس الاسرائيلية بالقاهرة

القاهرة ـ الوكالات: القت مباحث امن الدولة في القاهرة القبض على اسرائيلي رابع في قضية التجسس المتهم فيها فارس مصراتي وولداه فايقة وماجد.

ويدعى الجاسوس الرابع ديفيد اوفيتش، وهو تاجر اسرائيلي كان يتردد على مصر بصفة منتظمة ويرتبط بعلاقات مع الاشخاص الثلاثة الذين القي القبض عليهم سابقا.

**مع العدد**
**مجلة « البيان »**

المدير العام رئيس التحرير المسؤول
حشر مكتوم
المدير العام رئيس التحرير التنفيذي
خالد محمد أحمد
مدير التحرير
سيف المزي
المركز الرئيسي
دبي - شارع الدفاع
هاتف: ٤٤٤٤٠٠ - ١٠ خطوط
تلكس: ٤٧٤٥٨ / ٤٦١١٠
فاكسيملي: ٤٤٧٨٤٦ - ٤٤٥٢٥٧
ص.ب: ٢٧١٠
دائرة الاعلانات
المركز الرئيسي
هاتف: ٤٤٨٣٨٢ / ٤٤٤٤٠٠
فاكس: ٤٩٠٣١٦
تلكس: ٤٥٥٥٣
مكتب أبوظبي
شارع حمدان
هاتف: ٣٤٢٤٩٩ - ٤ خطوط
فاكسيملي: ٣٢٤١٤٠
ص.ب: ٤٦٤٩٤
مكتب العين
خلف الشارع العام
هاتف: ٦٦١٢٠٩
فاكسيملي: ٦٤١١١١
ص.ب: ١٦٠٤٠
مكتب رأس الخيمة
شارع عمان
هاتف: ٢٢٢٤٤١
الإمارات العربية المتحدة

## افتتاح معرض صنع بامريكا بمركز دبي التجاري الاحد المقبل

كتب - سامح غزال:

يفتتح يوم الاحد المقبل بدبي معرض صنع في الولايات المتحدة الامريكية بمركز دبي التجاري العالمي والذي يستمر حتى يوم الخميس الموافق ٢٠ فبراير الحالي.

وصرح ب. بول سكونيا المستشار التجاري الامريكي بالامارات ان هذا المعرض يكتسب اهمية خاصة لكون اغلب الشركات المشاركة فيه تشارك لاول مرة في هذا المعرض بمنتجات جديدة بهدف البحث عن وكلاء وموزعين في دول الخليج حيث يبلغ عدد الشركات نحو ٣٠٠ شركة امريكية.

وقال ان المعرض سوف يشتمل على اكثر من مائة منتج امريكي في مجال التكنولوجيا الزراعية والمواد البترولية المصنعة والادوات الطبية والمعدات والسيارات والادوات المنزلية والكيماويات والبلاستيك والادوات المكتبية والمفروشات والانابيب والملابس.

واكد سكونيا على نجاح المعرض الاول الذي عقد في دبي العام الماضي مشيرا الى ان المشاركة الكبيرة للشركات الامريكية في المعرض المقبل جاءت نتيجة للنجاح الكبير للمعرض السابق. ومن جهة اخرى قال المستشار التجاري الامريكي ان حجم التبادل التجاري بين الولايات المتحدة الامريكية ودول الخليج بصفة عامة قد شهد ارتفاعا ملحوظا خلال العام الماضي مقارنة بالعام الذي قبله.

وعزا هذا الارتفاع الى ارتباط درهم الامارات وباقي العملات الخليجية بالدولار الامريكي بالاضافة الى رغبة الشركات الامريكية في توسيع مجال نشاطاتها في المنطقة بعد ان عم السلام دول المنطقة واخيرا جودة المنتجات الامريكية مقارنة بمثيلاتها الاجنبية.

واضاف سكونيا ان حجم التبادل التجاري بين الولايات المتحدة الامريكية ودولة الامارات التي تعتبر الشريك التجاري الثاني في المنطقة بعد المملكة العربية السعودية قد ارتفع بصورة كبيرة.

## نتائج جيدة لمعرض النفط والغاز بدبي

اختتم امس المعرض العربي الخامس لتكنولوجيا الغاز والنفط الذي عقد في دبي بالفترة من ٩ الى ١٢ فبراير الحالي وشاركت فيه اكثر من ٢٠٠ شركة عالمية.

واكدت الجهة المنظمة للمعرض ان المعرض شهد نجاحا كبيرا مقارنة بالمعرض الماضي من حيث عدد الزوار ونوعيتهم بالاضافة الى ارتياح الشركات المشاركة في المعرض من النتائج التي حققتها خلال فترة المعرض.

وقال ممثل احدى الشركات البريطانية ان المعرض كان فرصة طيبة للالتقاء بعملاء جدد من كافة دول الخليج مشيرا الى ان مشاركتهم كانت ناجحة ولذلك فان الشركة قررت فتح مكاتب لها في المنطقة الحرة بجبل علي بدبي مؤكدا على انه خلال فترة المعرض تم الحصول على الرخصة والمكاتب وهم الان في انتظار تركيب الهاتف مشيدا بهذه الاجراءات التي سوف تنعكس على عمل شركتهم.

واكد ممثل شركة امريكية تصنع معدات السلامة بابار النفط ان شركتهم قررت اتخاذ دولة الامارات العربية المتحدة مركزا لها لخدمة جميع العملاء في منطقة الشرق الاوسط وذلك لسهولة الاتصالات بين الامارات وهذه الدول بالاضافة الى موقعها كمركز تجاري اقليمي في المنطقة.

واعربت مجموعة الشركات الفرنسية المشاركة في المعرض عن النتائج التي توصلت اليها مع العديد من الزبائن في المنطقة مؤكدا ان منتجاتهم لاقت رواجا كبيرا في دول المنطقة حيث من المتوقع ان يتم ابرام العديد من الاتفاقيات التجارية مع زبائن في المنطقة.

ويذكر ان المعرض شهد عددا كبيرا من الزائرين خاصة من العاملين في مجال النفط ومشتقاته والغاز.

وقد قامت الشركات العالمية بعرض احدث منتجاتها وخدماتها في مجال الاجهزة الخاصة بحقول النفط والمنتجات النفطية.

### عودة وكيل وزارة التخطيط

عاد الى البلاد مساء امس احمد عبدالله المنصور وكيل وزارة التخطيط بعد ان ترأس وفد الدولة المشارك في الاجتماع الحكومي لاستعراض الخطة متوسطة الاجل للفترة من ١٩٩٢ وحتى ١٩٩٧ للجنة الاقتصادية والاجتماعية لغرب اسيا «الاسكوا» التي اختتمت اعمالها بالقاهرة امس الاول.

وتم خلال الاجتماع مناقشة عدد من الموضوعات من أهمها الاغذية والزراعة وقضايا التنمية والبيئة والتنمية الصناعية والتجارة الدولية والتمويل الانمائي والموارد الطبيعية وقضايا الطاقة والعلم والتكنولوجيا.

كما تمت مناقشة قضايا التنمية الاجتماعية والرعاية الاجتماعية والمرأة والتنمية والاحصاء والنقل والمواصلات.

## المعرض الدولي الاول للمجوهرات يقام بدبي ٢٧ فبراير الحالي

يقام في المركز التجاري الدولي بدبي في الفترة من ٢٧ فبراير الى ٣ مارس المعرض الدولي الاول للمجوهرات والذي تنظمه شركة عبر الافاق لخدمات المعارض ويشارك فيه شركات من اكثر من ١٠ دول من دول العالم وهي: فرنسا.. ايطاليا.. المانيا.. الهند.. تركيا.. الإمارات.. البحرين.. ايران.. اليونان.. مصر.. حيث يعرضون خلالها الذهب، الفضة، الماس، الاحجار الكريمة، التحف والاكثر غيرها وايضا معدات صناعة الذهب والجواهر.

وسيكون هذا المعرض هو الاول الذي سيقام في الامارات متضمنا احدث التشكيلات العالمية للمجوهرات والذهب.

ومن جهة اخرى يقام في البحرين أول وأضخم معرض من نوعه للمجوهرات العربية خلال الفترة من ٢٥ الى ٢٨ أبريل المقبل تحت شعار «المجوهرات العربية ٩٢» تشارك فيه أكثر من ثلاثمائة شركة عالمية.

ونقلت صحيفة «أخبار الخليج» البحرينية عن مدير أدارة المعارض العربية بالبحرين فوزي الشهابي قوله أن هذا المعرض سوف يضم مجوهرات تقدر بملايين الدنانير وسيستقطب شركات من أوروبا وأمريكا والشرق الاقصى متخصصة في مجال صناعة المجوهرات.

وأكد الشهابي على أن الحراسة والنواحي الامنية ستكون مشددة نظرا لضخامة وأهمية الحدث موضحا أن أحد العارضين وهو سويسري الجنسية سوف يقوم بعرض مجوهرات تصل قيمتها الى اكثر من ١٨ مليون دينار بحريني.

## اختتام برنامجين تدريبيين اليوم بالمعهد المصرفي

يختتم معهد الامارات للتدريب المصرفي بالشارقة غدا برنامج «ادارة الوقت» باللغة الانجليزية والذي استمر لمدة ثلاثة ايام شارك في البرنامج ١٩ متدربا من ١٣ مصرفا تجاريا.

ويهدف البرنامج الى رفع مستوى تفهم المشاركين للاهمية الحيوية لعنصر الوقت في اداء العمل وتطوير معرفة المشاركين وكفاءاتهم الشخصية في استخدام التقنيات التي تساعدهم على الانتفاع الامثل من اوقاتهم.

واشتمل البرنامج على مقدمة عامة عن ادارة الوقت. الوقت كمصدر. لصوص الوقت وكيفية التعامل معهم. دراسة تحليلية للاستفادة من الوقت. وضع الخطط والاهداف. استراتيجيات ادارة الوقت وتنفيذ الخطط.

كما يختتم بالمعهد غدا ايضا برنامج «مقدمة في الحاسوب» باستعمال اللغة الانجليزية والذي استمر لمدة ستة ايام وشارك فيه ١٦ متدربا من ١٢ مصرفا تجاريا ويهدف البرنامج الى توضيح اسس التعامل مع الحاسوب وفهم عناصر عملية التعامل مع الحاسوب الشخصي في التطبيقات المصرفية.

واحتوى البرنامج على نبذة عن تاريخ تكنولوجيا الحاسوب ونظم عمل الحاسوب الشخص وبرامج تطبيقية وتطبيقات مصرفية.

## تحت رعاية مكتوم بن راشد
## مؤتمر الخليج الاول للمياه يعقد بدبي خلال الفترة من ١٠ الى ١٤ اكتوبر المقبل

تحت رعاية صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي تنظم جمعية علوم وتقنية المياه بالتعاون مع الامانة العامة لمجلس التعاون لدول الخليج العربية ووزارة الكهرباء والماء بالامارات وجهات حكومية اخرى مؤتمر الخليج الاول للمياه تحت شعار «الماء والتنمية في الخليج، تحديات المستقبل» وسيعقد هذا المؤتمر في دبي في الفترة من ١٠ الى ١٤ اكتوبر المقبل.

وستوجه الدعوة الى الجهات المعنية بموضوع المؤتمر ومن بينها الوزارات والمؤسسات الحكومية والخاصة والمعاهد العلمية والجامعات ومراكز التدريب وبيوت الخبرة الاستشارية ومؤسسات الاستثمار والتمويل.

ومن الجدير بالذكر ان موعد عقد هذا المؤتمر الذي كان سيعقد في اكتوبر ١٩٩٠ قد تأجل لمدة سنتين بسبب الظروف المؤسفة التي المت بالمنطقة. وتسعى جمعية علوم وتقنية المياه من وراء عقد هذا المؤتمر الى تحقيق عدة اهداف من بينها تبادل ونشر المعلومات والخبرات بين العاملين والمهتمين بشئون الماء.. ومناقشة التحديات التي تواجه دول الخليج لضمان توفير وزيادة مصادر المياه اللازمة لامن ورفاهية المنطقة وتقويم مصادر المياه الطبيعية «المتجددة وغير المتجددة» والصناعية والبدائل التقنية والاقتصادية المتاحة لادارة وتطوير هذه المصادر.

كما سيتم استعراض خبرات المنطقة في ادارة شبكات المياه وشبكات الصرف الصحي وسبل زيادة الكفاءة الانتاجية في اعمال تشغيل وصيانة محطات تنقية وتحلية المياه ومحطات معالجة المياه المبتذلة.

ومن المواضيع الاخرى التي سيتدارسها المؤتمر ايضا استعراض وتحليل مقومات بناء القاعدة الصناعية اللازمة لتوفير التقنية والمعدات وقطع الغيار والخدمات الهندسية ذات العلاقة في ضوء التجارب القائمة واحتياجات وطموحات المستقبل.

وستحظى تجارب المنطقة في مجالات تقنية وتحلية المياه باهتمام المؤتمر وفي هذا الصدد سيتم تداول ومناقشة تجارب المنطقة في مجال الحد من ارتفاع منسوب المياه الارضية في المدن والبرامج الاخرى بهدف المحافظة على الصحة العامة وسلامة البيئة اضافة الى ذلك سيتم عرض وتقويم برامج الابحاث والتعليم والتدريب في مجالات المياه بدول الخليج وتحديد اولويات التطوير والتغيير.

وانطلاقا من جميع تلك الاهداف سيتم التركيز على المواضيع الهامة التي تحظى باهتمام المسئولين والعاملين في مجال تقنية وتحلية المياه وفي مقدمتها المواضيع المتعلقة بمصادر المياه الطبيعية، شبكات المياه وشبكات الصرف الصحي، شبكات الري الزراعي، اعادة استخدام المياه، نوعية المياه واثرها على الصحة والبيئة، تحلية المياه، المصادر والبدائل الجديدة والادارة والترشيد.

وسيتزامن موعد انعقاد المؤتمر مع افتتاح المعرض العربي السابع لتقنيات المياه بمركز التجارة الدولي بدبي.

وتناشد الجمعية جميع المهتمين بموضوع المياه التقدم باوراق عمل الى المؤتمر نظرا للحاجة الى تضافر جميع الجهود لمعالجة المواضيع التي سيتطرق اليها المؤتمر.

ومن المعلوم ان جمعية علوم وتقنية المياه قد تم اشهارها من قبل حكومة دولة البحرين في عام ١٩٨٧ وتضم حتى الان ٣٥٨ عضوا من مختلف العاملين والمهتمين في مجالات المياه بدول مجلس التعاون وتهدف هذه الجمعية الى تشجيع ونشر الاهتمام بعلوم المياه والنهوض بها وتوثيق عرى التآزر بين العاملين في هذا الحقل من افراد ومؤسسات علمية وتعليمية وبيوت خبرة وشركات ومؤسسات عامة.

وقد اقامت الجمعية عددا من الندوات والدورات التدريبية كما اصدرت نشرة دورية متخصصة تعنى بشئون المياه كما يجري العمل على اصدار مطبوعات حول المياه اضافة الى موسوعة علمية عربية للمصطلحات الفنية المستخدمة في مجالات المياه.

## وفد غرفة ابوظبي يتوجه لباريس بعد زيارة معرض بروكسل الدولي

غادر وفد غرفة تجارة وصناعة ابوظبي بروكسل بعد ظهر امس الى باريس عن طريق البر بعد زيارة لبلجيكا استمرت اربعة ايام في اطار جولة تشمل فرنسا وانجلترا.

وقد اجتمع الحاج عبدالله المحيربي رئيس غرفة تجارة وصناعة ابوظبي مع أوبين وزير التجارة البلجيكي وحضر الاجتماع سالم راشد العقروبي سفير دولة الامارات لدى بلجيكا وتم في هذا الاجتماع بحث سبل تطوير وتدعيم العلاقات الاقتصادية وزيادة المبادلات التجارية بين البلدين.

وقد قام الوفد صباح امس بزيارة المعرض الزراعي الذى اقيم على ارض معرض بروكسل الدولى وقد استقبل الوفد ايزان كاستيو مدير عام معرض بروكسل الدولى الذى قدم للوفد لمحة موجزه عن معرض بروكسل الدولى الذى شيد معظمه في عام ١٩٣٥ وقال بأن المعرض الزراعى قد أقيم على مساحة ١٣٠ الف متر مربع ويشتمل على احدث المعدات ووسائل التقنية الزراعية الحديثة سواء في وسائل زراعة الارض او ريها وفي مجال تنمية الثروة الحيوانية وانتاج الالبان واللحوم ومختلف انواع المواد الغذائية.

وحول أهمية الزيارة في تطوير التعاون الاقتصادى وزيادة حجم المبادلات قال رئيس غرفة ابوظبي بأن اكثر من ٨٠ اجتماعا قد عقدت بين اعضاء الوفد وممثلين عن مختلف الشركات البلجيكية خلال الزيارة.

وقد شهدت العلاقات التجارية نموا كبيرا ولاسيما بعد زيارة الامير البرت لابوظبي في مارس ١٩٩٠ وقال بأن مستوردات امارة ابوظبي من بلجيكا قد ارتفعت من ٨٣ مليون درهم في عام ١٩٨٧ الى ١٠٣ ملايين درهم في عام ١٩٩٠ ثم قفزت الى ٢١٤ مليون درهم في عام ١٩٩١ ومعظمها الات ومعدات للنقل.

وقد أوضحت بيانات الغرفة التجارية العربية البلجيكية ان صادرات الامارات الى بلجيكا بما فيها النفط بلغت ٨٠٠ مليار فرنك بلجيكي بينما بلغت المستوردات ٦٠٠ مليار فرنك - الدولار ٣٠ فرنك بلجيكي.

واضاف الحاج المحيربي بأنه يتوقع ان تؤدى هذه الزيارة الى تحسن ملموس في العلاقات الاقتصادية والتجارية حيث تمتد مجالات التعاون الى استثمارات صناعية وانشاء مؤسسات مالية مشتركة والى مجالات تنمية الزراعة والثروة الحيوانية وفي مجالات نقل التكنولوجيا وفي مجالات السياحة والصناعات الدوائية وفي اقامة المعارض ومجالات النقل الجوى والبحرى بين البلدين.

وكانت اللجنة المشتركة بين غرفة تجارة وصناعة ابوظبي ومعرض بروكسل الدولى والتى انشئت وفق اتفاقية التعاون الموقعة بين الجانبين قد عقدت اجتماعا امس وقد ترأس جانب الامارات الحاج عبدالله المحيربى رئيس مجلس ادارة الغرفة كما حضره الطاهر الكندى مدير عام الغرفة وعلي سالم النيادى مدير المعارض في الغرفة بينما ترأس الجانب البلجيكي ايزان كاستيو مدير عام معرض بروكسل الدولى ومانويل شيفن احد المدراء في المعرض وعضو اللجنة المشتركة.

وصرح الحاج عبدالله المحيربى لوكالة انباء الامارات بأن اجتماع اللجنة المشتركة قد اتفق على اقامة عدد من المعارض بابوظبي خلال عامي ١٩٩٢ - ١٩٩٣ وهى معرض البيت المثالى في مايو القادم والمعرض الزراعى في يناير ١٩٩٣ ومعرض ابوظبي الدولى الثانى في ابريل ١٩٩٣.

كما اتفق على اقامة معرض للبترول والطاقة ومعرض للانشاءات في عام ١٩٩٤ وعلى ان يعقد على هامش كل من المعرض الزراعي والمعرض البترولى مؤتمر علمي يبحث عن الناحية العلمية والنظرية احدث التطورات في هذين القطاعين.

### المالية تناقش موازنات ٣ جهات

ابوظبي - مكتب «البيان»:

ينتظر ان تستكمل وزارة المالية والصناعة اليوم الخميس مناقشة مشروع الميزانية العامة للاتحاد العام المالي ١٩٩٢ على مستوى الوزراء وذلك تمهيدا لاعداد المشروع بصيغته النهائية ورفعه الى مجلس الوزراء قبل نهاية الاسبوع المقبل.

وكانت الوزارة قد ناقشت امس موازنات وزارتي الخارجية والكهرباء والماء والهيئة العامة للمعلومات مع المسئولين في الجهات الثلاث.

### مسئول ايراني يزور ميناء زايد

قام وفد ايراني برئاسة محمد مداد نائب وزير النقل ورئيس هيئة الموانيء والملاحة الايرانية بزيارة تفقدية لميناء زايد امس وقف خلالها على امكانات الميناء وتسهيلاته المتعددة للملاحة الدولية.

وبحث المسئول الايراني مع موسي القمزي وكيل دائرة الموانيء البحرية ومبارك البوعينين مدير الدائرة وكبار المسئولين في الميناء سبل التعاون بين هيئة الموانيء والملاحة الايرانية وميناء زايد.

وقد ابدى الوفد اعجابه بالتسهيلات والخدمات التي يقدمها الميناء لمستخدميه.

### خط طيران جديد بمطار الشارقة

تصل الى مطار الشارقة الدولي صباح اليوم الرحلة الاولى لخطوط اوزبكستان ومن المقرر ان تسير هذه الشركة رحلة اسبوعيا ما بين مطار الشارقة ومدينة طشقند.

وقد ارتفع عدد المسافرين الذين استخدموا مطار الشارقة الدولى خلال شهر يناير الماضى الى ٨٤ الفا و٥٢٦ مسافرا.

وقال محمد سيف الهاجرى مدير عام دائرة الطيران المدنى والسياحة بالشارقة ان احصائيات الدائرة تشير الى انه من بين مستخدمي المطار خلال الشهر الماضى ١٤٠٦٩ مسافرا قادمين و١٣٣٥٧ مسافرا مغادرين بالاضافة الى ركاب الترانزيت الذين وصل عددهم الى ٥٧ الفا ومائة مسافر كما ان عدد حركات الطائرات بالمطار لنفس الشهر ارتفع الى ١٢٩٤ حركة منها ١٠٧٨ حركة منتظمة و١٧٦ حركة غير منتظمة.

## معرض الرياضات المائية والقوارب السريعة يفتتح بدبي ٢٧ فبراير الجاري

بعض المنتجات التي ستعرض بالمعرض

تقرر عقد معرض الرياضات المائية والقوارب السريعة، الاول من نوعه في منطقة الخليج في مركز دبي التجاري العالمي من ٢٧ فبراير - ١ مارس ١٩٩٢ حيث سيتيح الفرصة لعرض مجموعة واسعة من القوارب ذات المحركات والمعدات الرياضية بالاضافة الى المكملات ومعدات الصيانة الضرورية لتلك المنتجات.

وتتضمن المعروضات ما يتعلق باليخوت الفاخرة والدراجات المائية الى جانب معدات رياضة التزلج على الماء ورياضة الغطس حيث ستعرض احدث الادوات التقنية الخاصة بتلك الرياضة الى جانب ان المعرض سيفتح سبلا اخرى للنشاط التجاري في المنطقة حيث يسعى العديد من الشركات العالمية المشاركة في المعرض الى تأسيس وكالات لها في المنطقة.

كما سيساهم تواجد عدد كبير من الشركات في المعرض الى توسيع افاق سوق هذه المنتجات في منطقة الخليج مع الاخذ بالاعتبار ان الشركات المحلية والعالمية التي تدرك متطلبات اسواق المنطقة ستعرض احدث وافضل المنتجات الخاصة بتلك الرياضات والقوارب.

وتشارك شركة اليوم المحلية وشركات عبدالرحمن البحر وشركة القطيم اوتو اند ماشينري وشركة اولجريب المؤسسة الفرعية لشركة يو اس بينت. في المعرض ضمن عدد من الشركات الاخرى المحلية والعالمية وشركة رأس الخيمة للبلاستيك المتخصصة في صناعة منتجات البوليستر المسلح. وبازدياد ازدهار تلك الصناعة في العالم يزداد الاقبال على مشاركة الشركات في الانشطة التي توسع من اتصالاتها التجارية وبموقع دبي كمركز تجاري للتصدير والاستيراد فان النشاط التجاري فيها يعتبر مدخلا لاسواق المنطقة التجارية وسيساهم عقد معرض الرياضات المائية والقوارب السريعة في ازدهار تلك التجارة والصناعة.

## معرض للسلع الرومانية بغرفة ابوظبي اوائل مايو المقبل

ابوظبي - مكتب «البيان»:

تقرر اقامة معرض للمنتجات الرومانية في قاعة المعارض بغرفة تجارة وصناعة ابوظبي اوائل مايو المقبل وذلك بهدف التعريف بالسلع الرومانية في اسواق الدولة.

وستقام على هامش المعرض ندوات حول فرص الاستثمار في رومانيا والتسهيلات والخدمات التي تقدمها الجهات الرومانية المعنية للمستثمرين الاجانب.

وفي هذا الخصوص اجتمع احمد المنصوري مدير الدائرة المالية والادارية بالغرفة امس مع كونستانتين زفنجا السكرتير الاول التجاري في السفارة الرومانية وبحث معه ترتيبات اقامة المعرض الروماني بابوظبي.

واكد المنصوري للمسئول الروماني حرص المسئولين في غرفة تجارة وصناعة ابوظبي على تطوير العلاقات التجارية بين رجال الاعمال في كل من رومانيا والامارات.

واعرب في هذا الصدد عن استعداد الغرفة لتقديم كل ما من شأنه دعم الصلات والعلاقات بين الشركات ورجال الاعمال في كلا البلدين.

من جانبه قال المسئول الروماني ان حكومة بلاده لديها رغبة اكيدة في تطوير حركة التبادل التجاري مع دولة الامارات وزيادة مجالات التعاون بينهم وقال ان اقامة معرض المنتجات الرومانية في ابوظبي من شأنه ان يساهم في زيادة التبادل التجاري بين البلدين ووجه رسميا الدعوة لقيام وفد من غرفة تجارة وصناعة ابوظبي لزيارة رومانيا لبحث مجالات التعاون وامكانية اقامة مشاريع استثمارية مشتركة.

## بدء برنامج التسويق بغرفة ابوظبي

ابوظبي - مكتب «البيان»:

بدأت امس بمقر غرفة تجارة وصناعة ابوظبي اعمال البرنامج التدريبي «مفهوم العملية التسويقية» الذي تنظمه ادارة البحوث والدراسات الاقتصادية من خلال مركز التدريبي التابع للغرفة.

وقد القى عون الجنيبي مدير ادارة الدراسات والبحوث الاقتصادية بالغرفة كلمة رحب فيها بالمشاركين في البرنامج الذي يستمر حتى نهاية فبراير الجاري وقال ان مشاركة هذا العدد الكبير من المتدربين من القطاعين العام والخاص يعتبر مؤشرا هاما على حرص مؤسسات القطاعين المذكورين على تنمية المهارات الفكرية والعملية لجوانب العملية التسويقية الذي بدوره يؤدي الى المساهمة في تنمية القطاعين العام والخاص ويصب في جهود التنمية الاقتصادية والادارية والاجتماعية في الدولة.

ويشارك في البرنامج اكثر من ٤٠ متدربا من وزارات ومؤسسات الدولة وشركات القطاع الخاص ويقوم بالقاء المحاضرات اساتذة من جامعة الامارات وخبراء مختصين في المجالات المطروحة.

ويتضمن البرنامج محاضرات ومناقشات حول موضوع العملية التسويقية مع دراسة نموذج اسواق الامارات كحالة تطبيقية وبحوث حول العلاقة بين المنتج والمستهلك وفلسفة العمالة التسويقية ودور السوق في التنمية الاقتصادية اضافة الى موضوعات اخرى.

## مؤتمر ابحاث التسويق يعقد بدبي من ١٥ الى ١٧ فبراير الجاري

يعقد مؤتمر دور ابحاث التسويق في انجاح المشروعات بفندق حياة ريجنسي دبي خلال الفترة من ١٥ الى ١٧ فبراير الجاري بالتعاون بين الجمعية الدولية للاعلان فرع الإمارات والهيئة الاوروبية للتسويق والرأي العام «ايسومار» ومنتدى الابحاث للشرق الاوسط «ميرف».

وصرح مروان رزق رئيس الجمعية الدولية للاعلان فرع الامارات بان هذا المؤتمر يهدف الى ابراز الدور الذي يمكن ويجب على ابحاث السوق ان تلعبه في تطوير وادارة برنامج مبيعات ناجح في الشرق الاوسط.

وسيتطرق المؤتمر الى اهم عناصر النشاطات التسويقية والاسلوب الذي يمكن من خلاله استخدام نتائج ابحاث السوق في تلك النشاطات ودور تلك الابحاث في ضمان اتخاذ القرارات الصحيحة في كافة خطوات التسويق كما يتضمن المؤتمر تصورات حول الفرص والتحديات الناجمة عن المتغيرات التي افرزتها حرب الخليج.

وسيشارك في المؤتمر متحدثون من الرواد في حقول التسويق والاعلان والتوزيع في الشرق الاوسط بالاضافة الى الاخصائيين في ابحاث السوق.

وسيركز المتحدثون على شرح التطبيق العملي لاساليب التسويق والدور الذي تلعبه ابحاث السوق المتخصصة في التأكد من ان ادوات التسويق المستخدمة تساهم بشكل فاعل في نمو ومربحية الاعمال.

ويعتبر المؤتمر فرصة نادرة للمسوقين والمعلنين ومؤسسات بحوث السوق للاستفادة من خبرات الاختصاصيين في تلك الحقول في كافة انحاء العالم.

واضاف ان انعقاد المؤتمر للمرة الاولى في دبي هو شاهد على دولة الامارات كمركز للاعلان والتسويق في منطقة الخليج.

### مؤتمر فوكس ٩٢ بابوظبي اول مارس المقبل

يعقد في فندق هيلتون ابوظبي مؤتمر «فوكس ٩٢» وذلك في الاول من شهر مارس المقبل ويستمر لمدة يومين.

وذكرت مصادر شركة الامارات للكمبيوتر المنظمة لهذا المؤتمر بانه يتناول احدث المبتكرات في عالم تصوير الوثائق والمعلومات وتخزينها باجهزة الكمبيوتر بواسطة الاقراص الضوئية.

وهذه الاقراص تعتبر صيحة جديدة في عالم الحاسبات الالية حيث تستوعب ١٨ الف ضعف الاقراص العادية المستخدمة حاليا.

يتحدث في هذا المؤتمر نخبة من كبار الخبراء والمستشارين العاملين في مجال الكمبيوتر بدولة الامارات والولايات المتحدة الامريكية والمملكة المتحدة.

## ٣٠٠ الف سائح الماني يزورون مصر هذا العام

ميونيخ - ا ش ا:

اعلن الدكتور لانج وزير الاقتصاد البافاري انه سيقوم بزيارة الى مصر في شهر ابريل المقبل.

وقال انه سيلتقي خلال زيارته لمصر بالدكتور فؤاد سلطان وزير السياحه والطيران المدني وسيد موسى رئيس هيئة تنشيط السياحه.

وقد شارك الوزير الالماني في افتتاح مهرجان السياحه المصري في مدينة ميونيخ مع المستشار محمد بكير المستشار السياحي في المانيا الاتحادية.

وصرح المستشار السياحي المصري في بون انه من المتوقع قيام ٣٠٠ الف سائح الماني بزيارة مصر عام ١٩٩٢ وذلك مقابل ١٦٤ الفا علم ١٩٩١ و٢١٧ الفا عام ١٩٩٠.





### مواقيت الصلاة

| | د | س |
|---|---|---|
| الفجر | ٣٧ | ٥ |
| الشروق | ٥٧ | ٦ |
| الظهر | ٣٧ | ١٢ |
| العصر | ٥٠ | ٣ |
| المغرب | ١٢ | ٦ |
| العشاء | ٤٢ | ٧ |

### الصيدليات المناوبة

* دبي - ديرة: الحمراء - دوار نايف هاتف ٢٢٢٦٦٢

بر دبي: سناء - منطقة الكرامة هاتف ٣٧٧٠٢٨

* ابوظبي: الصينية شارع زايد الثاني هاتف ٢١٣٥١٧

شريف: شارع حمدان هاتف ٧٧٢٦٩١

* رأس الخيمة: الهندية شارع الصباح هاتف ٣٣٣٩٥١

الشفاء الجديدة: شارع عمان هاتف ٢٢١٧٢٧

* الفجيرة: الفجيرة شارع حمد عبدالله هاتف ٢٢٩٢٩٥

* العين: الواحة شارع الهيلتون هاتف ٦٤٢٣٣٣

### حالة الطقس

تتوقع مصادر الارصاد الجوية ان يسود البلاد اليوم جو صحو ملبد بالغيوم مع احتمال سقوط الامطار في اماكن متفرقة.

| المدينة العاصمة | الحرارة العظمى | حالة الطقس |
|---|---|---|
| دبي | ٢٠ | صحو |
| الشارقة | ٢٠ | صحو |
| ابوظبي | ٢١ | صحو |
| العين | ٢٣ | صحو |
| رأس الخيمة | ٢٣ | صحو |
| الفجيرة | ٢٣ | صحو |
| الكويت | ٠٦ | غائم |
| البحرين | ١٠ | غائم |
| الدوحة | ١١ | غائم |
| مسقط | ١٨ | صحو |
| الرياض | ٠٦ | غائم |
| عمان | ٠٥ | غائم |
| دمشق | ٠٣ | غائم |
| طهران | ٠٣ | غائم |
| القاهرة | ١٠ | غائم |
| تونس | ٠٨ | غائم |
| الجزائر | ٠٤ | غائم |

### هواتف المستشفيات

| المستشفى | رقم الهاتف |
|---|---|
| الوصل | ٣٧٧٨٧٧ |
| الأهلي | ٤٤٤٠١٠ |
| راشد دبي | ٣٧١١١١ |
| دبي الجديد | ٢٢٩١٧١ |
| الكويت بدبي | ٩٦١٢٠٠ |
| المكتوم دبي | ٢٢١٢١١ |
| المركزي أبوظبي | ٣٣٠٦٦٦ |

# رغم المتاعب التي واجهتها صناعة الالمنيوم العالمية ١٩٩١
# دوبال ترفع انتاجها وتستمر بتعزيز اسواقها التقليدية
## اختيار الشركة كموردة للتكنولوجيا لمصهر المهدي بايران

حققت شركة المنيوم دبي المحدودة «دوبال» نتائج جيدة لعام ١٩٩١ الماضي حيث ارتفع انتاجها الى ٢٣٩,٠٣٠ طنا بزيادة ٦٤,٧٧٩ طنا عن عام ١٩٩٠ وتمكنت الشركة في انجاز هام لها من تخفيض ساعات العمل للموظف لكل طن من ١١,٣ ساعة الى ٨,٩ ساعات مما انعكس ايجابيا على تخفيض كلفة الانتاج.

واستمرت دوبال في تحقيق مبيعات ... واضافت طاولة الصب الجديدة ... انتاج اسطوانات البثق بقطر جديد، ... تمكنت من المحافظة على ثقة زبائنها ... وتزويدهم بمنتجات ذات جودة عالية، ... واستمرت اليابان كاكبر سوق لمبيعات دوبال تليها تايوان وكوريا.

وتم في العام الماضي اختيار «دوبال» ... كمورد للتكنولوجيا لمشروع المنيوم ... المهدي في بندر عباس بايران، كما ... تقوم ايضا بتوفير الدعم الاداري ... والتدريب لمشروع المصهر الذي ستبلغ طاقته ٢٢٠ الف طن سنويا مع محطة الطاقة الخاصة به.

ومن ناحية اخرى استمرت دوبال في تزويد دائرة مياه دبي بالمياه وبلغت كميات المياه ١١٥ الف متر مكعب يوميا عام ١٩٩١.

### التسويق والمبيعات

لم يكن عام ١٩٩١ عاما مريحا للاقتصاد العالمي بشكل عام ولصناعة الالمنيوم بشكل خاص حيث اسهم التراجع المتواصل في اداء اقتصاد الدولة الرئيسية وعدم حدوث الانتعاش الذي كان متوقعا. اسهم ذلك في انخفاض اسعار المواد الاولية بما فيها الالمنيوم.

لقد كانت المشكلة الرئيسية التي واجهت صناعة الالمنيوم خاصة خلال العام هي الارتفاع الكبير في صادرات ما كان يدعي الاتحاد السوفييتي حيث ... السوفييت الى اسهل ما يمكنهم ... تدبيره للحصول على العملات الصعبة في غمرة الانهيار الكبير في اقتصادهم، وادى ذلك الى ارتفاع مخزونات سوق لندن للمعادن الى ... مليون طن وهو رقم لم يصله في اي ... وقت. واستنادا الى بعض الحسابات فان هذا العامل لوحده ادى الى انخفاض اسعار الالمنيوم باكثر من ... ٥ دولارا للطن.

لقد تميز العام بدرجة عالية من عدم الثقة وبالضغط المنخفض المتواصل على اسعار كل المعادن غير الفلزية، وبلغ سعر الالمنيوم في سوق لندن للمعادن ١١٠٠ دولار نقدا، وهو ادنى مستوى له بالسعر الحقيقي حتى الان.

> **ارتفاع نسبة المواطنين الى ١٤٪ من اجمالي العاملين مقابل ١٢٪ عام ١٩٩٠**

وعلى الرغم من المحاولات الجادة لبعض المنتجين الغربيين لخفض الانتاج والذي بلغ اكثر من نصف مليون طن سنويا حتى الان فانه ليس هناك توقعات باي انخفاض في المستقبل القريب في مستوى المخزونات الاجمالية وبالتالي لن يحدث اي تحسن في الاسعار كذلك.

ويبدو انه على صناعة الالمنيوم اعادة هيكلة نفسها مرة ثانية حيث عليها هذه المرة ان تتضمن ما كان يدعي مجموعة الدول الشرقية في الاقتصاد العالمي. وبالتالي يجب ان يحدث المزيد من تخفيض الانتاج من قبل المنتجين الاقل كفاءة قبل ان تبرز اية امكانية لتحسين الاسعار في المدى القريب والمتوسط.

وعلى مدار العام تابعت دوبال تعزيز اوضاعها في اسواقها التقليدية كما حصلت على زبائن جدد لمعدن دوبال الاضافي بعد زيادة الانتاج.

وكان اكبر سوق ومازال لمعدن دوبال هو قطاع النقل. وتضمنت المنتجات الجديدة التي طرحت خلال العام اسطوانة جديدة مخصصة لصناعة التشكيل بالطرق، بالاضافة الى خليطة اخرى غنية بالنحاس مخصصة لصناعة مجموعة الاسطوانات لمحركات الاحتراق الداخلي.

وتشير التوقعات الرسمية في اليابان الى ان استخدام الالمنيوم في صناعة السيارات هناك سيتضاعف خلال خمس سنوات مما سيزيد الطلب بحدود ٩٠٠ الف طن سنويا. وتؤكد مثل هذه التوجهات مستقبلا افضل لمعدن الالمنيوم، ولكن للمنتجين الذين يستطيعون مواجهة التكاليف الضرورية والالتزام بالمواصفات البيئية.



يواتق للمصهر سعة ستة اطنان تستخدم في سحب الالمنيوم المنصهر في دوبال.

### ارتفاع الانتاج

وتم انتاج ٢٣٩,٠٣٠ طنا من المعدن الاولي خلال عام ١٩٩١ بزيادة قدرها ٦٤,٧٧٩ طنا عن العام السابق. وكان تشغيل الخط الجديد بالكامل بتاريخ ١٦ يناير قبل اثني عشر اسبوعا من الموعد المخطط له سببا رئيسيا في هذه الزيادة، بالاضافة الى تحسين شامل في كفاءة استخدام التيار الكهربائي.

لقد تم تحقيق زيادة هامة في كفاءة التيار في الخط الرابع بلغت ٩٣ بالمائة بتاريخ ٢٢ مارس، ومن ثم تمت المحافظة على هذه الكفاءة، وبلغ المعدل الاجمالي لكفاءة التيار في المصهر ٩٣,٢ بالمائة بزيادة مهمة عنه في السنة السابقة.

واسهم استقرار عمليات التشغيل بشكل عام والتحكم الدقيق في هذه العمليات في تحقيق تحسينات متعددة في اداء المصهر. كما اسهمت جودة الاقطاب الفحمية في تحسين الاداء حيث انخفضت معدلات استهلاك الاقطاب، كما انخفض معدل تبديل الاقطاب بشكل سابق لاوانه.

وتم التركيز خلال عام ١٩٩١ على انتاج المعدن بنقاوة تزيد عن ٩٩,٩٠ بالمائة حيث تم انتاج ١٨٤,٧٤٦ طنا وارتفع المعدل الاجمالي لنقاوة المعدن الى ٩٩,٩١ بالمائة.

وفي نفس الوقت استمر التحسين في اطالة العمر التشغيلي للخلايا بالاكثر من ٢٠٠٠ يوم، كما استمر الانخفاض في معدل استهلاك الطاقة المحددة.

وفي المسبك استمر التركيز على تحقيق اعلى معدلات لعمليات الانتاج بعد الزيادة في انتاج الالمنيوم المنصهر في المصهر حيث تم في شهر يناير تشغيل جهاز جديد للصب المتواصل مع فرنين جديدين مما رفع انتاج المسبك من خليطة السيارات الى ٨١,٣٨٨ خلال العام.

وادى ادخال طاولة صب جديدة لانتاج الاسطوانات بقطر ٣٥٥ مم في شهر يونيو الى زيادة انواع الاسطوانات المنتجة في دوبال. وبلغ انتاج الشركة من الاسطوانات ١٢٧,٤٨٩ طنا. وادى التعديل الذي تم اجراءه على اجهزة التبريد بالمياه الى نتائج ايجابية على جودة الاسطوانات.

وارتفع الانتاج الاجمالي من المنتجات النهائية الى ٢٤٣,٦٧٨ طنا كلها منتجات ذات قيمة اضافية وادى ادخال نظام تحكم معدل بواسطة الكمبيوتر الى تحسين اداء المسبك وتحكمه في عمليات الانتاج اعتبارا من المعدن المنصهر في خطوط الخلايا وحتى المنتجات النهائية.

### انتاج الماء والكهرباء

ارتفع معدل الطلب اليومي خلال العام على محطة الطاقة الى ٥١٠ ميجاواط بزيادة معدلها ٢٦ بالمائة عن عام ١٩٩٠ وبلغ اقصى طلب على المحطة خلال العام ٦٤٥ ميجاواط. وبلغ اجمالي الطاقة المنتجة ٤,٤٥٢,٢٠٤ ميجاواط ساعة، وبلغ صافي كمية الكهرباء المزودة لشركة كهرباء دبي ٢٥,٥١٧ ميجاواط ساعة، بانخفاض معدله ٧٧ بالمائة عنها عام ١٩٩٠. وبينما بلغ معدل كفاءة التوليد المشتركة المحددة ٢٩,٤١ بالمائة، بقي معدل الكفاءة الاجمالية المبنية على استخدام الوقود في محطة الطاقة ومحطة التحلية بحدود ٧٥ بالمائة.

لقد تأثر معدل كفاءة التوليد المشتركة المحددة بسبب الزيادة في استخدام التوربينات الغازية اطار (٥) ذات الكفاءة الاقل من التوربينات الكبيرة، وكان تشغيلها ضروريا لمواجهة الطلب المتزايد بعد توسيع المصهر، وخلال فترة اعادة تنظيم محطة الطاقة.

ومع تشغيل الخط الرابع بالكامل خلال شهر يناير تم ايضا الانتهاء من انشاء التوربين الغازي الجديد وتشغيله خلال شهر فبراير.

وانتجت محطة التحلية ٤٣,١٩٤,٠٠٠ متر مكعب من ماء الشرب خلال العام وبلغت الكمية الواصلة الى دبي ٤١,٨٣٩,٠٠٠ متر مكعب بمعدل ١١٥,٠٠٠ متر مكعب يوميا.

وتم خلال النصف الثاني من العام تخفيض مستوى الانتاج في المحطة بعد تشغيل المحطة (E) في شركة كهرباء دبي مما ساعد على استقرار ظروف التشغيل في المحطة وانخفاض كلفة الصيانة والتشغيل.

ومع مباشرة ثمانية مواطنين عملهم في محطة التحلية خلال العام اصبح عدد المواطنين العاملين في محطة التحلية ٢٠ موظفا وهو مايعادل ٥٠ بالمائة من اجمالي عدد موظفي التشغيل.

### صيانة المصهر

شهدت اعمال الصيانة ارتفاعا ملحوظا خلال العام بعد اكتمال مشروع توسعة المصهر الذي تضمن خط الخلايا الرابع مع وحدة معالجة الغازات والروافع الخاصة به وجهازان للترسيب الالكتروستاتي مع تبريد الغازات وجهاز ثان للصلب المتواصل مع افران التغذية الخاصة بها وفرن اضافي اخر لصهر الالمنيوم وعربة اسطوانات اضافية لافران المجانسة وصومعة جديدة لتخزين الالمنيوم مع ملحقاتها الخاصة لمناولة الالمنيوم في رصيف دوبال الخاص بميناء جبل علي.

وفي نفس الوقت استمر العمل في صيانة وتجديد الروافع العلوية خط الخلايا الثلاثة. وقد اثمر مشروع لدراسة اطالة عمر الخلايا عن اعادة تصميم الخلايا وتوابعها وتم خلال العام تجهيز وتركيب خمس خلايا جديدة ذات تصميم محسن.

### تكنولوجيا المعلومات

حققت استراتيجية دوبال الخاصة بتكنولوجيا المعلومات مكاسب مستمرة على مدار العام. وادى ادخال المزيد من وسائل الاتصاد بالالياف البصرية وادخال برامج المرآة العاكسة على اجهزة الكمبيوتر الى رفع جاهزية النظام وامنه.

وفي نفس الوقت تم تطوير العديد من انظمة كمبيوتر الاعمال وتركزت جهود التطوير على ادخال انظمة جديدة لقسم شؤون الموظفين والرواتب ونظام لتخطيط مخزونات المسبك بالاضافة الى تحسينات واضافات على برامج اخرى بهدف مواجهة ارتفاع الطلب بعد زيادة انتاج المعدن. كما تم ادخال المزيد من التحسينات على نظام الارتباط المتواصل بواسطة الاقمار الصناعية مع مكتب دوبال في لندن.

وتحققت تحسينات هامة في كفاءة التشغيل والوضوح بعد تطبيق الاستخدام النموذجي لاجهزة الكمبيوتر الشخصية وبرامجها. كما تم تحسين اداء انظمة التصميم بواسطة الكمبيوتر باضافة نظام الشبكة الحديثة لتوصيل محطات الـ (CAD) مع تسهيلات الرسوم البصرية.

### برامج التوطين

ركزت دوبال خلال العام الماضي على تطوير القوة العاملة لديها في كافة المجالات. واولت اهتماما خاصا لاستقطاب المزيد من المواطنين للالتحاق بدورات ماقبل التوظيف وتمكنت بذلك من توفير فرص العمل بوظائف شبه فنية للمواطنين بدلا من استقدام العمالة الاجنبية. وارتفعت نسبة الموظفين المواطنين الى ١٤٪ مقابل ١٢٪ عام ١٩٩٠. ويبلغ عددهم ١٩٢ موظفا من اجمالي عدد العاملين في دوبال.

وتم خلال العام اجراء ٢٧٨ دورة تدريبية في مجال الادارة والاشراف والمالية والكمبيوتر وعلاقات الموظفين وعمليات المصهر والآليات والسلامة ويحصل المشاركون في هذه الدورات على شهادة من هيئات معترف بها دوليا مثل معهد «سيتي اند جيلد» بلندن.

### حماية البيئة

تحرص دوبال باستمرار على اجراء تحسينات متواصلة على البيئة المحيطة بالمصهر عن طريق غرس المزيد من الاشجار واعادة تنقية المياه المستخدمة. وتؤكد التجارب والتحاليل الدولية للهواء المحيط بمنطقة المصهر ان نسبة المواد الملوثة هي من افضل المستويات المقبولة عالميا واستجابت الشركة لدعوة الجهات الحكومية للمساعدة في وضع اللوائح المناسبة لتنقية الجو والتخلص من النفايات الصناعية.

وكانت دوبال قد استضافت اجتماعا للجنة البيئة التابعة لهيئة الالمنيوم الاولى الدولية في ديسمبر من العام الماضي ويقوم مدير الصحة والحماية البيئية في دوبال الدكتور بيتر كوك بدور فعال في لجنة البيئة ولجنة الصحة التابعتين للهيئة الدولية للالمنيوم الاولى، وقد تم اختياره مؤخرا رئيسا للجنة البيئة.

---

# مخاوف لبنانية من وقوع الاقتصاد «بمسلسل ازمات»
## الحكومة تحاول معالجة مطالب بزيادة الاجور

بيروت ـ «البيان» من موفق مدني:

نجحت الحكومة اللبنانية في الاسبوع الماضي على حمل الاتحادات النقابية على تاجيل اضراب كانت قد قررت القيام به يوم الخامس من فبراير من اجل المطالبة بزيادة جديدة في الاجور في لبنان.

وكلفت الحكومة لجنة وزارية مختصة من اجل البحث بعملية تصحيح الاجور في ضوء مؤشرات اسعار الاستهلاك ومطالب الاتحاد العمالي العام.

وعقدت سلسلة اجتماعات مع الوزراء اللبنانية من اجل البحث في بوادر خلافات بين اصحاب العمل والعمال، فيما يتعلق بتصحيح الاجور الذي تطالب به النقابات ويعارضة العمال.

ولايزال الاتحاد العمالي العام يهدد بالعودة الى الاضراب لانه علقه مؤقتا ريثما يتفق مع الحكومة حول الصيغة، التي يمكن اعتمادها بالنسبة للاجور.

وكانت الهيئات الاقتصادية قد اكدت تمسكها بالمبادىء التي سبق واعتمدتها لجهة التحذير من اقرار اية زيادات غير مدروسة وغير واقعية ولاتتماشى مع قدرة الاقتصاد اللبناني. محذرة بان مثل هذه الزيادات لن تؤدي الى تحسين اوضاع العمال، بل الى زيادة التضخم، وخلق مشكلة البطالة، نتيجة اضطرار العديد من المؤسسات الى الاقفال او تسريح قسم كبير من العاملين.

واعربت هذه الهيئات عن املها ان يكون عام ١٩٩٢ عام تنقية الاقتصاد اللبناني، الذي اثبتت قدرته على الصمود، مؤكدة اهمية اعادة النظر في تصويب النظام الضريبي بما يساهم في حفز الاستثمارات وتحريك العجلة الاقتصادية.

وتخشى الحكومة اللبنانية، من اندلاع ضغوط اجتماعية جديدة من خلال تلويح الاتحاد العمالي العام باعلان الاضراب اذا لم تسو اجور العمال في لبنان.

وتعتبر الحكومة انها تتعرض لضغوط تستهدف وضعية الاقتصاد الوطني من خلال ماتعرض له القطاع المصرفي، الموازنة والليرة اللبنانية من شائعات في المدة الاخيرة، كادت ان توقع البلاد في ازمة فعلية.

---

# انتعاش الاقتصاد التونسي رغم الاثار السلبية لحرب الخليج

*لندن ـ أ.ش.أ:*

اكدت مجلة ميد الاقتصادية التي تصدر في لندن على ان اقتصاد تونس قد سجل تحسنا خلال العام الماضي بالرغم من تاثير حرب الخليج. وتشير الارقام الى ان احتياطي تونس من العملة الصعبة قد تضاعف خلال العام الماضي لتصل قيمته الى ٦٩٠ مليون دولار في نهاية شهر ديسمبر ٩١ مقابل ٣٥٠ مليون دولار خلال شهر مايو وهذا يمثل قيم الواردات لمدة ٥٠ يوما.

وقد بلغ العجز في ميزان المدفوعات في تونس في نهاية عام ١٩٩١ حوالى ٥٥٠ مليون دولار او حوالى ٤ في المائة من اجمالى الناتج القومي اما اجمالى الناتج القومى فقد زاد بنسبة ٣ر٥ في المائة.

يرجع الخبراء هذا التحسن الى تسجيل محصول قياسى من الحبوب يقدر بحوالى ٢ر٤ مليون طن بجانب انتعاش السياحة وتدفق رؤوس الاموال الاجنبية وتاثير الاجراءات التى اتخذتها الحكومة مؤخرا للاصلاح الاقتصادى. وتشير الاحصائيات الى زيادة صادرات تونس بنسبة ١١ في المائة خلال عام ٩١ الماضى بينما انخفضت الواردات بنسبة ٨ر في المائة وبلغ الدخل من السياحة ٦٨٠ مليون دولار كما استطاعت تونس الحصول على قروض طويلة الاجل تصل قيمتها الى ٧٠٠ مليون دولار.

---

# اسواق المال المحلية

## أسعار الأسهم

| اسم المؤسسة | بنك ابوظبي | مكتب الشرهان | مركز الامارات | مركز الشارقة |
|---|---|---|---|---|
| ابوظبي للتامين | ٥٣٠ | ٥٣٠ | ٥٣٠ | ٥٣٠ |
| بنك دبي الوطني | ٦٧٠ | ٦٧٠ | ٦٧٠ | ٦٧٠ |
| اتصالات | ٧٤٥ | ٧٤٧ | ٧٥٠ | ٧٥٠ |
| الجرافات | ٤٩٢ | ٤٩٨ | ٥٠٠ | ٤٩٠ |
| ابوظبي للفنادق | ٥٢٥ | ٥١٠ | ٥١٥ | ٥٢٥ |
| دبي للتامين | — | ٤٦٥ | ٤٨٠ | ٤٦٥ |
| طيران ابوظبي | ٤٧٨ | ٤٨٠ | ٤٨٥ | ٤٨٥ |
| العين للتامين | ٤٩٠ | ٤٩٠ | ٤٩٥ | ٤٩٠ |
| الامارات للتامين | ٢٠٠ | ٢٠٥ | ٢٠٧ | ٢٠٠ |
| الظفرة للتامين | ٢٦٥ | ٢٦٦ | ٢٦٨ | ٢٦٥ |
| بنك عمان | ٢٣٥ | — | ٢٣٥ | — |
| بنك ابوظبي الوطني | ٢٤٠ | ٢٣٥ | ٢٣٨ | ٢٤٠ |
| عمان للتامين | — | ١٩٠ | ٢٠٠ | ١٩٠ |
| بنك الاتحاد | ٨٥ | ٨٥ | ٨٥ | — |
| بنك الاستثمار | ٥٠ | ٥٠ | ٥٠ | — |
| للمواد الغذائية | ٩٥ | ١٠٠ | ١٠٠ | ١٠٠ |
| بنك دبي الاسلامي | ١٧٢ | ١٧٠ | ١٧٧ | ١٧٥ |
| بنك ابوظبي التجاري | ١١٠ | ١١٠ | ١١٠ | ١١٠ |
| البنك العربي المتحد | ٦٠ | ٦٥ | ٦٠ | ٧٠ |
| بنك ام القيوين | ١١٨ | ١١٨ | ١٢٠ | ١١٧ |
| بنك الفجيرة | ١٠٥ | ١٠٥ | ١٠٥ | ١٠٨ |
| جمعية ابوظبي التعاونية | — | — | — | — |
| بنك دبي التجاري | ٣٣,٥٠ | ٣٣,٥٠ | ٣٥ | ٣٥ |
| بنك رأس الخيمة | ١٧ | ١٧,٥٠ | ١٧,٥ | ١٧ |
| بنك الامارات الدولي | ١١ | ١١ | ١١ | ١٠,٥٠ |
| بنك الشارقة الوطني | ٢,٥٠ | ٢,٥٠ | ٢,٥٠ | ٢,٩٠ |
| دولية رأس الخيمة | — | ٠,٥٦ | ٠,٦٠ | ٠,٦٠ |
| شركة شملع | — | ٠,٣٥ | ٠,٣٥ | ٠,٠٣٥ |
| تأمين الشارقة | — | ١,٦٠ | ١,٦٥ | ١,٦٥ |

### اسعار الذهب والفضة

ارتفع سعر الذهب باسواق الدولة امس ٣ فلوس في الجرام ليبلغ ٤٢,٨٩ درهما والاونصة ١٣٣٤,١٣ درهما.

وثبت سعر الفضة عند ٥٤ فلسا للجرام

**بنك الامارات الدولي**

| المدة | الدرهم | الدولار |
|---|---|---|
| [illegible] | ٣,٥٠ | ٣,٨١ |
| [illegible] | ٣,٦٣ | ٣,٨١ |
| [illegible] | ٣,٦٦ | ٣,٨٧ |
| [illegible] | ٣,٦٣ | ٣,٨٧ |
| [illegible] | ٣,٧٥ | ٣,٨٧ |
| [illegible] | ٤,١٢ | ٤,٢٥ |

**بنك ابوظبي الوطني**

| المدة | الدرهم | الدولار |
|---|---|---|
| [illegible] | — | — |
| [illegible] | ٣,٢٥ | ٣,٨٧ |
| [illegible] | ٣,٢٥ | ٣,٩٣ |
| [illegible] | ٣,٧٥ | ٣,٩٣ |
| [illegible] | ٣,٣٧ | ٣,٩٣ |
| [illegible] | ٣,٧٥ | ٤,٣١ |

---

## تقرير لمنظمة «الفاو»
# نقص المياه مسؤول عن ٣٣٪ من الوفيات في العالم

نيويورك ـ واخ:

حذر خبراء الاغذية والزراعة من مخاطر نقصان كمية المياه المستخدمة للاغذية عالميا وتدني مستواها الصحي وطالب الخبراء ببذل الجهود البشرية والاموال بالطريقة التي تكفل للعالم اجمع الاستفادة من المياه التي لم تف بمتطلبات النمو السكاني المتوقع واشاد الخبراء بدور الدول العربية في ادارتها لمصادر المياه معتبرين انها الحجر الاساسي نحو الادارة الفضلى لمواردها الطبيعية

واضاف الخبراء ان نجاح العالم في توفير المياه للجميع يتوقف على توافر الاموال والبرامج التدريبية الواسعة ولا سيما عن طريق منظمة الامم المتحدة التي تمر بدورها بازمة مالية ناجمة عن تخلف عدد من الدول عن دفع متوجباتها

واشار الخبراء الى اهمية تعديل السياسات المحلية وعلى اهمية التعاون الدولى خاصة بين الدول النامية التي ماتزال تحت وطاة الديون الخارجية والقيود التجارية وحاجتها للمعونة الفنية والمالية التى يتوقف نموها على حسن استخدام مواردها الطبيعية وتوافر هذه العناصر

وقالت منظمة الاغذية والزراعة التابعة للامم المتحدة «الفاو» ان المياه لاغراض الانتاج الزراعي يوجد نقص في كميتها ونوعيتها كذلك مما يثير المخاوف من عدم استطاعة موارد الكرة الارضية للاشباع السكاني الذى يتزايد يوما بعد يوم واضافت المنظمة بان اكثر من ٧٠٪ من المياه العذبة تستغل في الدول النامية وان حوالى ٤٠ في المائة من مياه الرى تصل الى الاراضي المزروعة وماتبقى منها يضر التربة ويسبب الكوارث ويلوث الانهار والمياه الجوفية وخاصة في المناطق التى تكثر فيها الزراعة

وقالت التقارير ان ٣٣ في المائة من الوفيات في العالم لها علاقة مباشرة بنقص كمية المياه وان ٢ في المائة من اصل النفايات البشرية البالغة نحو ٨ ملايين طن في اليوم في المدن تعالج بصورة فعالة بينما ترمى البقية الباقية في مجارى المياه والبحار

ودعا الخبراء الى اعادة ترتيب هيكلية توزيع المياه بفعالية وتغيير انظمة التوزيع في المدن التى تؤدى عادة الى هدر نحو ٥٠ في المائة من المياه الموزعة

وذكر الخبراء ان الهدف الرئيسى من الاجراءات هو ترشيد استعمال المياه بنظرة واقعية وعلمية.

# الطابع المحلي سمة مميزة لاستراتيجية التصنيع بالسلطنة
## اربعة عناصر اساسية يرتكز عليها برنامج التصنيع العماني

*مسقط ـ د. عبدالحميد الموافي:*

شهدت السنوات الماضية في سلطنة عمان تركيزا على بناء اقتصاد وطني يملك امكانيات النمو الذاتي من ناحية ويعتمد الى حد كبير على الموارد العمانية المتوفرة بالفعل من ناحية اخرى، مع الحد باستمرار من الاعتماد على النفط كمصدر رئيسي للدخل القومي، ولايزال ذلك يمثل المحور الاساسي لخطط التنمية هذا العام، وهو العام الوطني الثاني للصناعة.

● منطقة الرسيل الصناعية قامت بدور «القاطرة» بالنسبة للصناعة في عمان

### اهتمام بالصناعة

وبعد الانتهاء من بناء البنية التحتية للاقتصاد العماني على مدى السنوات الماضية والتي تغطي الان مختلف مناطق السلطنة، وبعد اعطاء قطاع الزراعة والثروة السمكية دفعة قوية عبر تخصيص عامين وطنيين للزراعة في عمان هما عاما ٨٩ و ١٩٩٠ فانه قد تم تخصيص العام الماضي ١٩٩١ عاما وطنيا للصناعة وكذلك هذا العام ١٩٩٢ ولقد حدد جلالة السلطان قابوس في خطابه في نوفمبر الماضي الهدف من ذلك بقوله «اننا نهدف الى ابراز دور هذا القطاع كقطاع انتاجي مهم.. كما نهدف الى توجيه اهتمام الحكومة والقطاع الخاص، الضرورة وضع اسس مدروسة للتنمية الصناعية ضمن اطار يعطي الاولويات للصناعات التي تعتمد على المنتجات الزراعية والسمكية اضافة الى الصناعات الخفيفة والوسيطة التي تقوم على مواد خام محلية وتلبي احتياجات اساسية للبلاد وتوفر مزيدا من فرص العمل امام المواطنين وانه لمن الضروري ان يواكب ذلك اهتمام مماثل بتنشيط وتجديد الصناعات التقليدية والحرفية وتوفير الحافز للمشتغلين بها.

ولعله من الاهمية بمكان الاشارة الى ان استراتيجية التصنيع في عمان لم تأت من فراغ ولم تسع الى محاكاة تجربة هنا او هناك او مجرد استجابة لمقولة التحديث وضرورة الاخذ به، ولكنها جاءت في الواقع على ارضية واقعية ذات ملامح محددة. فبالرغم من ان المجتمع العماني هو بالاساس مجتمع زراعي، الا انه عرف بحكم الموقع والحدود والخبرة التاريخية، عرف الصناعة والتجارة، سواء في استخراج النحاس منذ ماقبل الميلاد وازدهار تلك الصناعة خلال العصر الاسلامي الاول وخلال القرنين العاشر والسابع عشر الميلاديين على سبيل المثال، كما عرفها في صناعة الاسلحة والسفن والمنسوجات او في عديد من الصناعات والحرف التقليدية واليدوية والتي لاتزال باقية حتى الآن وهو ما يعبر عن نفسه في وجود واستمرار العمل اليدوي في المجتمع العماني في جوانب عديدة وهو ما يمثل رصيدا امن للكليات الفنية الصناعية ومعاهد التدريب المهني في السلطنة افواجا عديدة من العمال المهرة القرويين لاغنى عنهم لبناء صناعة وطنية والنهوض بها.

> **مساهمة الصناعة في الناتج القومي ارتفعت من ٢,١ مليون ريال عام ٧٥ الى ١٣٧ مليونا في ١٩٨٩**

### العناصر الاساسية للتصنيع

ويمثل الطابع المحلي لاستراتيجية التصنيع العمانية، وارتباطها الشديد بالواقع العماني احد اهم الاسس التي تعتمد عليها الاستراتيجية في مراحلها المختلفة وفضلا عن العناية بالدراسة العلمية والمتانية لمختلف اوجه النشاط الصناعي في البلاد، واتباع اسلوب متدرج يستند على جهد رئيسي تقوم به الحكومة العمانية لتمهيد الطريق وفتح مجالات العمل امام القطاع الخاص والمستثمرين العمانيين والاجانب، فانه يمكن تحديد اربعة عناصر أساسية تتضافر جميعها في الدفع ببرنامج التصنيع في السلطنة بخطى وثيقة في اتجاه تحقيق اهدافه وهذه العناصر هي:

اولا انه بحكم الامكانيات المتوفرة للدولة، فانها قامت بما يمكن تسميته بدور القاطرة بالنسبة للصناعة في السلطنة وذلك عبر اقامة منطقة الرسيل الصناعية في مسقط، ثم التخطيط لاقامة مناطق صناعية اخرى في صحار وريسوت ونزوى وصور ومسندم وقد تم هذا الاسبوع بالفعل وضع حجر الاساس بالنسبة للمنطقتين الصناعيتين في صحار بشمال السلطنة وريسوت بالمنطقة الجنوبية. وتتمثل اهمية هذه المناطق الصناعية ليس فقط في انها تمثل مواقع جاهزة للاستثمار فيها بعد ان تقوم الدولة بتشييد البنية الاساسية اللازمة للنشاط الصناعي فيها وتقديم الكثير من التسهيلات للمستثمرين بما في ذلك تشييد مصانع جاهزة واعطائها للمستثمرين بتسهيلات وتيسيرات عديدة، ولكن اهمية هذه المناطق تنبع ايضا من انها بمثابة مناطق جذب وتوطين للصناعات المحلية بحيث ينشأ فيها ومن حولها نشاط متزايد في هذا المجال خاصة وانها تركز على استخدام الخامات المحلية في كل منطقة من تلك المناطق وبما يخلق في النهاية نوعا من التكامل وليس التضارب فيما بينها ولقد كان نجاح منطقة الرسيل الصناعية عنصرا هاما في تشجيع القيام بانشاء مناطق صناعية اخرى.

ثانيا: انه في ظل المرحلة التي تمر بها عملية التنمية في سلطنة عمان، فان برنامج التصنيع قد اخذ بالاسلوب التدريجي عبر التركيز في البداية على صناعات خفيفة ومتوسطة وصناعات تقوم على خامات محلية زراعية وسمكية ومعدنية وغيرها وذلك لاستقطاب اكبر قدر ممكن من العمالة ولاستغلال خامات موجودة بالفعل مع تقديم منتجات تسد احتياجات قائمة، ومن ثم يتم احلال الواردات تدريجيا، وفي هذا الاطار لعبت الحوافز التي تقدمها الدولة للمستثمرين في المجال الصناعي دورا اساسيا بالنسبة للصناعات وتشجيعها عبر الامتيازات الاقراضية والاعفاءات الضريبية وتوفير خدمات فنية واستشارية وغيرها، وقد استجاب القطاع الخاص العماني وبشكل ملحوظ لمبادرة الدولة في هذا المجال، وهو ما سجلته نتائج الخطتين الاقتصاديتين الثانية والثالثة.

### الالتزام بمواصفات عالية

ثالثا: القطاع الخاص العماني وبعد بدايات محدودة ارتبطت خلال الخطة الخمسية الاولى ١٩٧٩ ـ ١٩٨٠ بالاسهام في انشاءات البنية الاساسية فانه اكتسب مزيدا من الثقة واخذ يقبل على قطاعات صناعية اخرى اكثر تنوعا خاصة الصناعات الغذائية والخشبية والمعدنية والكيماوية، بل انه بدأ في ارتياد مجالات صناعية تتطلب تكنولوجيا متقدمة وقدرا اكبر من الاستثمارات وفي مقدمة هذه الصناعات صناعات الادوية والغازات الصناعية والرخام وغيرها. وبالرغم من ان الصناعات العمانية لاتزال في مراحلها الاولى الا ان هناك ومنذ البداية التزاما حاسما بالمواصفات القياسية العالمية في الانتاج وباعلى معدلات الجودة، وكان ذلك من اهم عوامل فتح اسواق عدة امام هذه الصناعات سواء بين عدد من الدول العربية او الاجنبية. رابعا: ان برنامج التصنيع في السلطنة قد ابتعد عن اسلوب القفزات الواسعة من ناحية والعمل من اجل التآخي بين الصناعات الحرفية والتقليدية وبين الصناعات الحديثة من ناحية وفي هذا المجال اهتمت الحكومة العمانية بتقديم مشروعات صغيرة ومتنوعة لصغار المستثمرين بعد دراستها والتأكد من جدواها الاقتصادية لعشرين مشروعا من هذه المشروعات بحيث يتم الانتهاء منها في شهر مارس القادم. وتقوم بهذه الدراسة شركة «ان . اي . دي . سي» الاستشارية الهندية وجدير بالذكر ان هناك مشروعات مثل مشروع تجميع خام الكروم في السلطنة سيكون العمل فيه مقصورا على العمالة الوطنية بعد توفير التدريب اللازم للعاملين في هذا المجال

وكان قد تم انشاء الشركة الوطنية للكروم في عمان في العام الماضي. لقد شهد القطاع الصناعي في السلطنة نموا ملحوظا خلال الاعوام الاخيرة فقد ارتفعت مساهمة قطاع الصناعة في الناتج القومي من ٢.١ مليون ريال عماني عام ١٩٧٥ الى ١٢٣ مليون ريال عماني عام ١٩٨٨ والى ١٣٧ مليون ريال عام ١٩٨٩ ومن ثم زاد الوزن النسبي للقطاع الصناعي بالنسبة للاقتصاد الوطني العماني من ١٪ عام ١٩٨١ ٤.٢٪ عام ١٩٨٩ وقد صاحب ذلك زيادة كبيرة في عدد المنشآت الصناعية في عمان وخلال عام الصناعة الاول ١٩٩١ تم افتتاح عدد من المصانع يفوق تلك التي تم انشاؤها في السنوات الماضية. وفي عام الصناعة الثاني تتطلع السلطنة الى تحقيق خطوة كبيرة لترسيخ القطاع الصناعي وزيادة قدرته ودوره على المستوى المحلي. وجدير بالذكر ان هذا الاسبوع قد شهد التوقيع على البروتوكول الخاص بالتحضير لانشاء صناعة تسييل الغاز في عمان وهو مشروع ضخم يتكلف ٩ مليارات دولار وتشارك فيه عدة شركات عالمية بالاضافة الى الحكومة العمانية.

# الازمة الاقتصادية ببريطانيا تلقي بظلالها على الانتخابات المقبلة
## ميجور يعلن «مؤشرات ايجابية» واتحاد الصناعات يتوقع «سنة صعبة»



● ١٩٩٢ سنة صعبة اخرى للصناعة البريطانية

لندن ـ «البيان»:

اعلن رئيس الوزراء البريطاني جون ميجور ظهور مؤشرات ايجابية للوضع الاقتصادي مما يؤكد بدء خروج بريطانيا من مرحلة الكساد الطويلة التي بدات منذ عام ١٩٨٨.

واكد ميجور على استمرار سعي حكومته لتحسين الظروف العامة في بريطانيا، وان كان رفض تحديد فترة زمنية للتخلص الكامل من الكساد وبدء مرحلة طفرة جديدة. وقال رئيس الوزراء البريطاني ان مظاهر التحسن الاقتصادي واضحة في تخفيف الاعباء على رجال الاعمال والشركات الصغيرة وارتفاع نسبة الاستهلاك والانفاق في الاسواق التجارية.

وتخطط حكومة رئيس الوزراء جون ميجور من اجل اعلان تخفيض نسبة الضرائب العامة على الدخول في بريطانيا بمعدل ١٪ على امل ان تحقق هذه الخطوة تنشيط الانفاق، وضخ الاموال الجديدة في دائرة السوق الاستهلاكية البريطانية.

ومن المتوقع ان يعلن وزير المالية نورمان لامونت في الميزانية الجديدة، التي سينيع بنودها بداية الشهر المقبل تخفيض ضريبة الدخل، تقديم بعض المكافآت البسيطة للبريطانيين على امل الخروج من مرحلة الكساد الراهنة.

وقد تحدث زعماء حزب المحافظين الحاكم امام مؤتمر لشباب الحزب، حول بدء بريطانيا الخروج من الازمة الاقتصادية، واكد رئيس الحزب كريس باتن، ان خطط المحافظين، هي الوضعية التي تملك حل الوضع الراهن والانطلاق بعيدا عن الكساد.

وشدد باتن الهجوم على حزب العمال المعارض، الذي سيفرض ضرائب باهظة على محدودي الدخل، بعكس ما يدعي بانه سيفرض الضرائب اقتصادية على اصحاب الدخول المرتفعة فقط.

ورغم توقعات رئيس الوزراء جون ميجور بشأن بروز مؤشرات ايجابية تتعلق بخروج بريطانيا من مرحلة الكساد، اظهرت تقارير لاتحاد الصناعات البريطانية، ان الركود مستمر، وعلى العكس لايزال يؤثر على نمو الصناعات البريطانية، وانه لازالت العديد من الشركات معرضة للافلاس والاستغناء عن العاملين بها.

وجاءت تقارير اتحاد الصناعات البريطانية لتنعكس بشكل سلبي على تصريحات رئيس الوزراء جون ميجور مما يؤكد ان الركود في بريطانيا سيستمر سنة اخرى طبقا لكل التحليلات الاقتصادية، التي تؤكد ان عام ٩٢ سيكون صعبا بدوره، وان مظاهر التغلب على هذه الازمة ستبدأ في البروز عام ١٩٩٣.

وتعني هذه المؤشرات التي تؤكد استمرار الكساد، ان رئيس الوزراء جون ميجور، سيدخل الانتخابات العامة وهو في وضع اقتصادي صعب، ولايملك تقديم مكافآت سخية للبريطانيين تساعد على نجاحه.

ويرى المراقبون، ان نية الحكومة لتخفيض الضريبة على الدخل لن تحرك السوق الاستهلاكية، كما ان توقعات خفض سعر الفائدة لن يحقق هذا الهدف ايضا.

وهذا الموقف يكشف امام رئيس الوزراء مهمة صعبة اذ انه سيدخل الانتخابات العامة في مرحلة الكساد الاقتصادي وان عليه اقناع البريطانيين بسياساته بلا غطاء اقتصادي يدعمها في الوقت الراهن.

وقد اظهرت استطلاعات الراي ارتفاعا ضئيلا في نسبة شعبية حزب العمال المعارض، وجاء حزب المحافظين في المرتبة الثانية.

وتراجع الحزب الحاكم يرتبط بمؤشرات الوضع الاقتصادي الذي لايزال متعثرا بشكل واضح تماما.

وينتظر رئيس الوزراء حتى الاسبوع الاول من الشهر المقبل، عند اعلان الميزانية لاتخاذ قراره لتجديد موعد الانتخابات العامة.

ورغم ان كل التوقعات تشير الى ان الموعد سيكون في يوم ٩ ابريل المقبل، الا ان ارقام الميزانية قد تدفع جون ميجور لتأجيل الموعد الى الصيف المقبل، حتى لايدخل الانتخابات وهو محاصر اقتصاديا ولا يملك ورقة واحدة يلعب بها على ساحة الاماني السياسية للبريطانيين.

ويشغل حزب العمال المعارض ازمة الحكومة الاقتصادية، ويطرح نفسه باعتباره القادر على معالجة الوضع الحالي، عن طريق تشجيع الصناعة البريطانية وتخفيض الاعباء عليها، ومحاولة معالجة الخلل في الميزان الاجتماعي، عن طريق فرض ضرائب على الدخول المرتفعة لتحويل مشروعات الصناعة والخدمات.

ورغم جاذبية هذا البرنامج، الان ان البريطانيين يبدون متحفظين عليه، لذلك فان موقف حزب العمال الذي تظهره استطلاعات الرأي تتذبذب ومنا يرجع الى ان البريطانيين يأملون ان يتمكن حزب المحافظين من حل الازمة الاقتصادية، التي تشكل العقبة بينه وبين تشكيل الحكومة البريطانية لفترة رابعة.

# كندا تبحث عن مساهمين جدد بمشروع نفطي كلفته ٢ و ٥ مليارات دولار

اوتاوا ـ كونا:

قال وزير الطاقة الكندي جيك ايب ان حكومته تأمل باغراء اطراف جديدة على المشاركة في مشروع نفطي عملاق كلفته ٢ر٥ مليارات دولار كان تعرض لهزة عنيفة بعد انسحاب طرف رئيسي مساهم فيه مؤخرا، وادى اعلان شركة غالف كندا ريسورسيز انها ستنسحب من مشروع حقل هايبيرنيا في مقاطعة نيوفوندلاند الى وضع علامات استفهام كثيرة حول مصير المشروع.

لكن ايب قال ان الشركاء الثلاثة الاخرين في المشروع وهم موبيل اويل كندا وشيفرو كندا ريسورسيز وبتروكندا سيجتمعون معه هذا الاسبوع لبحث مصير المشروع بعد انسحاب غالف التي تملك حصة قدرها ٢٥٪ في المشروع.

واقر الوزير بانه ربما تحدث عرقلة في عملية تنفيذ المشروع المخطط له ان يدخل حيز التنفيذ في عام ١٩٩٦ نتيجة انسحاب غالف.

وتقوم الحكومة الكندية حاليا بمنح حوافز ضريبية وبتخفيف القيود على الملكية الاجنبية لمشاريع وشركات نفطية في كندا لاغراء اطراف تملك السيولة اللازمة على الدخول في المشروع مكان غالف كندا.

وقال ايب ان شركات النفط المدينة بضرائب للحكومة يمكن ان تخفض هذه الضرائب عن طريق مشاركتها في المشروع، واضاف ان اوتاوا ستنظر في اي اقتراح للمساعدة في دفع المشروع وهي مستعدة لرفع ماتبقى من القيود على الملكية الاجنبية في هايبرنيا ان ابدت اي شركة دولية اهتماما. وتساهم الحكومة الكندية في المشروع بمبلغ مليار دولار اضافة الى ضمانات قروض قيمتها ١ر٧ مليار دولار.

وانتقد ايب بشدة قرار غالف الانسحاب من المشروع قائلا انها بدت منذ توقيع اتفاقية المشروع في سبتمبر عن عام ١٩٩٠ وكان لانية لديها على الوفاء بمساهمتها فيه وانها حاولت ايجاد سبل للانسحاب منه دون غرامة اثناء المفاوضات على الاتفاقية وهي تحاول الان ان تختبيء خلف الركود الاقتصادي.

# نيجيريا تسعى الى رفع انتاجها النفطي الى ٢,٥ مليون برميل يوميا عام ١٩٩٥

ترى نيجيريا مستقبلا مشرقا في صناعتها النفطية برغم التهديدات التي يواجهها هذا الشريان الحيوي في وقت يستعد فيه حكام عسكريون لاعادة الحكم المدني.

ومنذ اكتشافه في ١٩٥٦ كان النفط سلاحا ذا حدين لنيجيريا أكثر دول افريقيا ازدحاما بالسكان اذ زودها بثروة لمشروعات انمائية طموحة وفي نفس الوقت أدى الى تفشي الفساد مما حفز العسكر على اسقاط الحكم المدني.

وقال وزير النفط النيجيري جبريل امينو لرويتر: المستقبل مشرق جدا واعتقد ان نيجيريا ستستمر في صناعة النفط لمدة تتراوح بين ٢٥ و٣٠ سنة على الاقل وفي انتاج الغاز مدة أطول.

واضاف قائلا: نحتاج الى بصيرة استراتيجية بالنسبة للنفط فيما يتعلق بالاستثمار فيه من ناحية وموقفنا في هذا المجال باعتبار ان النفط مصدر للدخل والطاقة من ناحية اخرى.

ويشكل النفط نحو ٩٠٪ من عائدات العملة الصعبة لهذه الدولة الافريقية الغربية الواسعة بالرغم من محاولات متكررة لتصدير منتجات اخرى.

ونيجيريا التي ترزح تحت ديون أجنبية قيمتها ٣٣ مليار دولار وتضخم مرتفع وبطالة متفشية عضو في منظمة البلدان المصدرة للبترول أوبيك منذ ١٩٧١.

ويشعر امينو بتفاؤل حذر بشأن المستقبل حذر في وقت يستعرض فيه عمال نيجيريون عضلاتهم وتسعى جماعات سكانية محلية للحصول على نصيب أوفر من الثروة.

ويقول أمينو: هذا خطر ولكن يمكن التغلب عليه. يجب ان يستتب الامن في حقول النفط ويقوم انسجام وتفاهم ونوايا طيبة بين الشركات والمجموعات السكانية المحلية.

وهناك مشكلة اخرى تتمثل في اعتزام الحكومة بناء على طلب البنك الدولي الغاء دعم أسعار البنزين المحلية في بلد لا يكفي فيه الحد الادنى للاجر اليومي لشراء رغيف من الخبز.

وقال أمينو: حاليا سيستمر الدعم ولكننا نحاول جهدنا اقناع شعبنا بتفهم هذا الدعم وماذا يمثل النفط.

وقال زعماء عماليون وافقوا في ٢٩ يناير كانون الثاني الماضي على تاجيل اضراب هدد به نحو ٣٠٫٠٠٠ عامل نفطي يشتغلون بعقود ويطالبون بتثبيتهم ان رفع أسعار البنزين وهي ما يعادل سبعة سنتات من الدولار للتر قد يثير اضطرابات واسعة النطاق.

وقال ضابط كبير سابق طلب عدم ذكر اسمه: الدعم قضية متفجرة. واية قلاقل تقع في الاشهر القادمة تطيل بقاء العسكر في السلطة.

وقال الرئيس العسكري ابراهيم بابانجيدا الذي تولى الحكم في انقلاب ١٩٨٥ انه يعتزم تسليم السلطة لحكومة مدنية بعد انتخابات الرئاسة في ديسمبر المقبل.

وفي تطلع لمستقبل مشرق للنفط تعتزم فروع محلية لشركات مثل موبل وشيفرون والف وشل زيادة استثماراتها في مشروعات مشتركة مع مؤسسة النفط الوطنية النيجيرية المملوكة للدولة.

ويتناسب هذا الاتجاه مع هدف نيجيريا في زيادة الانتاج من اكثر بقليل من ٩ر١ مليون برميل يوميا الى ٥ر٢ مليون برميل يوميا بحلول عام ١٩٩٥ وفي نفس الوقت زيادة الاحتياطي القابل للاستخراج من ٤ر١٨ مليار برميل الى ٢٠ مليار برميل.

وكحافز على زيادة الانتاج وقعت نيجيريا في العام الماضي اتفاقا مع شركائها لزيادة هامش الربح حل محل اتفاق ١٩٨٦.

وقال الفريد كوتش رئيس مجلس ادارة شركة موبل بروديوسينج نيجيريا لرويتر: أعتقد ان الاحتمالات طيبة • توجد احتياطيات كافية لزيادة الانتاج من ٩ر١ مليون برميل يوميا الى ٥ر٢ مليون برميل.

واضاف يقول ان زيادة الاحتياطي القابل للاستخراج الى ٢٠ مليار برميل أمر سهل.

وقال: يمكنك ان تتوقع بسهولة وجود احتياطي يتراوح بين ١٥ و٢٠ مليار برميل • ونرى ان ٩٠٪ من هذه الكميات توجد في المياه بمنطقة دلتا نهر النيجر.

ويتم الحصول على كل النفط والغاز في نيجيريا تقريبا من داخل وخارج مستنقعات منعزلة جنوب شرق دلتا النيجر. كما بدأت عمليات تنقيب برية في الشمال الشرقي بالقرب من بحيرة تشاد.

وقال دون ماهورا رئيس مجلس ادارة شيفرون نيجيريا ليمتد لرويتر تم التنقيب في ٥٠٪ تقريبا من دلتا النيجر .. ولا أعتقد انك ستجد حقولا كبيرة. ولكن حتى الاكتشافات الصغيرة ستكون مفيدة لانها في نطاق التسهيلات المتاحة.

وقالت شركة الف نيجيريا ليمتد انه في مشروعها المشترك مع شركة النفط الوطنية سيجري استثمار ١,٧ مليار دولار لتطوير الحقول البحرية وزيادة انتاجها الى المثلين لتصل الى ١٩٠,٠٠٠ برميل يوميا بحلول عام ٢٠٠٠.

كما تشترك شل والف واجيب الايطالية مع الشركة الوطنية في مشروع تأخر تنفيذه قيمته اربعة مليارات دولار لانتاج غاز مسال يصدر معظمه الى اسواق اوروبا والولايات المتحدة.

وتقول مصادر في صناعة النفط انه من المتوقع ان يبدأ المشروع الذي يبلغ نصيب الشركة الوطنية فيه ٦٠٪ في تصدير منتجاته في بداية ١٩٩٧ اذا تم التمويل قبل نهاية العام الحالي.

وفي العام الماضي اصيبت شركات شل وشيفرون وموبل باضرار من حوادث عنف في منطقة الدلتا قام بها عمال وسكان محليون ناقمون.

ومنيت شل اكبر شريك في نيجيريا بانتاج يصل الى نحو مليون برميل يوميا بخسائر لفترة قصيرة بلغت ٦٧,٠٠٠ برميل يوميا في قلاقل وقعت في حقل فركادوس حيث اشعلت النيران في احد الحفارات.

وشددت شركات النفط من التدابير الامنية وفي نفس الوقت زادت من معوناتها للسكان المحليين تعويضا له عن التلوث واثار التنقيب.

وقال كوتش: تعرضنا لعدة حوادث في العام الماضي ارتكبها عمال غير دائمين. الحادث الاخير وقع في اغسطس عندما سد العمال عدة بوابات في مرفأ اكوا ابوم واعاقوا الهبوط. رويتر.

## ايران تبيع ١٠ شركات حكومية للقطاع الخاص

لندن ـ ا ش ا:

قررت ايران تحويل عشر شركات لتصنيع السيارات وبعض الصناعات الثقيلة الى القطاع الخاص بناء على قرار اتخذه البرلمان في ٣٠ يناير الماضي.

وقالت مجلة ميد الاقتصادية البريطانية ان الحكومة الايرانية كانت قد استولت على هذه الشركات بعد ثورة عام٧٩ وسيتم حاليا بيع ثلث اسهم هذه الشركات للعاملين بها اما باقي الاسهم فيتم طرحها في البورصة وتتم عملية البيع طبقا لخطة الحكومة لتحول النشاط الاقتصادي الى القطاع الخاص •

وتتوقع الحكومة الحصول على مائة الف مليون ريال ايراني ـ اقل من١٠٠ مليون دولار ـ من بيع حصة اسهمها في هذه الشركات خلال العام الذي يبدأ في ٢١ مارس المقبل•

جدير بالذكر ان تعاملات البورصة في ايران هادئة بعد ان نشطت نشاطا كبيرا خلال النصف الاول من العام الماضي مما ساهم في مضاعفة اسعار الاسهم •

وفي نهاية اكتوبر الماضي كانت هناك مخاوف من انهيار السوق نتيجة لانخفاض حجم التجارة بمقدار عشرة اضعاف

## أرباح طفيفة عن عام ١٩٩٢ تحققها «فيبا أويل» الالمانية

جيلسينكيرشين ـ د.ب.ا:

اعلنت فيبا اويل للبترول والبتروكيماويات وهي احدى وحدات شركة فيبا ايه جي الالمانية الصناعية الضخمة اعلنت امس الثلاثاء ان ارباحها في عام ١٩٩١ ارتفعت بصورة طفيفة قبل حساب الضرائب الى ٦٥٠ مليون مارك ٤٠٩ ملايين دولار، وذلك على الرغم من الخسائر التي تكبدتها الشركة في قطاع البتروكيماويات.

وقال هوبرت هنيكا رئيس الشركة ان حجم مبيعات الشركة وصل الى ٧ر٢٠ مليار مارك بزيادة بواقع ٢٠٪ عن حجم مبيعاتها في عام ١٩٩٠ عندما كانت أرباحها قبل حساب الضرائب ٦٤٢ مليون مارك.

وقال هنيكا انه يشعر بتفاؤل حذر ازاء امكانات فيبا اويل في عام ١٩٩٢ في تحقيق مزيد من الارباح.

وتوضح النتائج الاولية حتى الان انها اقل بصورة طفيفة عن نتائج العام الماضي ولكن بالنسبة لهذا العام فانه يتوقع اداء طيبا.

* أخبار السوق * أخبار السوق * أخبار السوق * أخبار السوق * أخبار السوق * أخبار السوق * أخبار السوق * أخبار السوق * أخبار السوق * أخبار السوق *

### المشروعات التجارية تضع ١٠ سيارات فولفو تحت تصرف الأبطال المشاركين بدورة ديزرت كلاسيك للجولف

قامت المشروعات التجارية، موزعو سيارات فولفو في الإمارات بتخصيص ١٠ سيارات فولفو ستيشن واجن جديدة مع سائقيها، لوضعها في تصرف أبطال الجولف في دورة ديزرت كلاسيك للجولف، التي تقام في نادي الإمارات للجولف، في السادس من شهر فبراير الجاري.

وصرح توني ستامرز، قائلاً: «ان مساهمة فولفو في مباريات الجولف، وبالأخص في الدورة الأوروبية (PCA) أصبحت معروفة تماماً، واننا في غاية السعادة لمساهمة فولفو محلياً في دورة دبي ديزرت كلاسيك للجولف، ولهذا قمنا باستيراد سيارات ستيشن واجن فاخرة من فولفو خصيصاً لهذه المناسبة، مؤكدين بذلك التزام المشروعات التجارية في انجاح الدورة.

يظهر في الصورة، في نادي الإمارات للجولف، توني ستامرز المدير الإداري للمشروعات التجارية، وايان ليفينغستون كبير المنفذين في شركة دوبال التي ترعى الدورة، وجورج اتكينسون مدير شركة كارل ليتين لما وراء البحار المحدودة منظمي الدورة.

### ازدياد حصة «أليطاليا» من حركة النقل إلى الولايات المتحدة الأميركية

أظهرت الميزانية السنوية لشركة الطيران «أليطاليا» في نهاية عام ١٩٩١ انخفاضاً عاماً في حركة النقل على خطوط ايطاليا ـ الولايات المتحدة، بنسبة ٣.١٪ مقارنة مع العام السابق. وكان ذلك عائداً بشكل رئيسي إلى أزمة الخليج، على أي حال، شهدت شركات الطيران من أمريكا الشمالية (دلتا، تي. دبليو. إيه، وأميركان إيرلاينز)، انخفاضاً أكبر بلغ ١٣.٥٪ خلال نفس الفترة.

وبالرغم من دخول شركة طيران ثالثة على خطوط الرحلات إلى الولايات المتحدة (بدأت أمريكان إيرلاينز في مايو ١٩٩١)، ازدادت حصة «أليطاليا» ولأول مرة عن ٥٠٪ من إجمالي حركة النقل.



### نتائج حملة «مهرجان ديهاتسو» الترويجية

جرى في معارض يوسف حبيب اليوسف، سحب القرعة على البطاقات المشاركة في مهرجان ديهاتسو، وقد أشرف على عملية السحب مندوب عن بلدية دبي، بحضور قاسم الحسن، مدير عام السيارات في يوسف حبيب اليوسف، وعارف رشيد من نفس الشركة.

### «لاندروفر ديسكفري» تفوز بجائزة جديدة

فازت سيارة «لاندروفر ديسكفري» بتقدير جديد، جاءها على شكل جائزة مجلة «أوفرلاند»، كبرى مجلات السيارات الأسترالية، التي اعتبرت ديسكفري أفضل سيارات الدفع الرباعي لهذا العام.

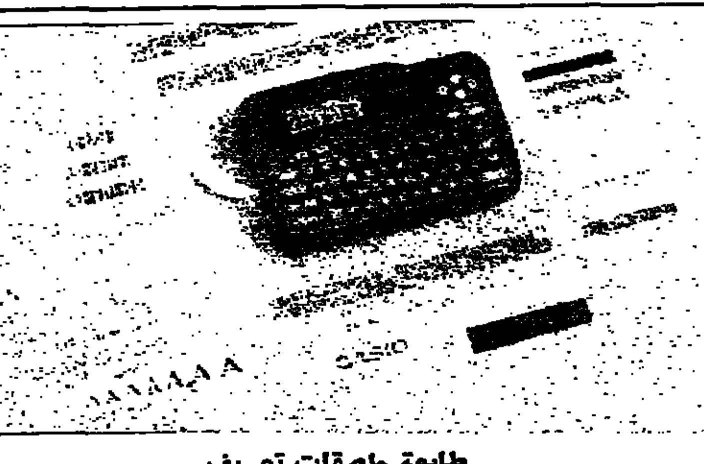
ودخلت ديسكفري التصفية النهائية ضمن قائمة أربع سيارات دفع رباعي، تقلصت بعدها إلى سيارتين، شملت الـ «ميتسوبيشي باجيرو» والـ «ديسكفري V8I».

وقال المحكمون: «ان ديسكفري عالم مختلف تماماً عن منافساتها اليابانية، فهي تتميز باداء متفوق على الطرق المعبدة والوعرة على حد سواء، مما جعل الفرق بينها وبين منافساتها الثلاث الأخرى واضحاً جداً.

واضاف المحكمون في قرارهم، ان ديسكفري تحتل فئة مختلفة تماماً عن السيارات المنافسة الثلاث الأخرى، بفضل نظام تعليقها المحور النابض بالحياة والتجاوب.

وقالوا انه بينما تفوقت الـ «تويوتا» بالكاد على سيارة «ريدرز» وتفوقت «باجيرو» بالكاد على الـ «تويوتا»، فان «لاندروفر ديسكفري» كانت فريدة من نوعها ومتفوقة بسهولة في كافة مجالات الأداء على الطرق الوعرة، سواء بزاوية خلوصها الأرضي أو انطلاقها أو أدائها على السرعات المنخفضة أو مجال رؤيتها أو مرونة حركتها أو عزمها على سرعات دوران المحرك المنخفضة، وفي أي مجال يخطر على البال.

كما أكد المحكمون ان اختباراتهم أثبتت ان محرك «لاندروفر ديسكفري» المحقون بالوقود (V8I) كان أكثر اقتصادية في استهلاك الوقود من المحركات سداسية الأسطوانات (V6) التي كانت السيارات الأخرى المنافسة مجهزة بها.



### طابعة ملصقات تعريف تساعدك على انتاج الملصقات بالتصميم الذي تحب

أعلنت شركة كاسيو للكمبيوتر المحدودة، عن طرح طابعة ملصقات تعريف مدمجة الحجم تساعدك على انتاج الملصقات بسيولة ويسر.

كل ما عليك هو ادخال الحروف التي تريد، وتقوم الطابعة باستخراجها على شريط متين لاصق يجعلها جاهزة للصق على أي شيء تقريباً، ان الإختيار الواسع للحروف يجعلك قادراً على التحكم بتصميم الملصق كي يتناسب مع الغرض من استعماله. استعمل هذه الملصقات لتعريف الملفات، لتحديد ملكية شيء ما، لتعريف شرائط الكاسيت أو لغرض أي تعريف آخر، سواء في بيتك أو مكتبك.

اختيار واسع لأحجام الحروف وتصميمها وأنواعها، حجمين مختلفين للشرائط الملصقة ٩ ملم (الحجم المناسب لشرائط الكاسيت الصوتية)، و١٨ ملم (الحجم المناسب لشرائط الفيديو كاسيت)، تطبع أسطراً متعددة (تصل حتى ٤ أسطر على شريط عرض ٨ ملم)، امكانية توصيل معلومات مع كاسيو ديجيتال ديارى وقلم كاسيو الناسخ (CP-9)، شرائط لاصقة متعددة الأنواع يمكنك أن تختار منها اللون الملائم، قدرة على طباعة رموز التخزين (باركود).

المزايا: اختياركم من الأحجام المختلفة من الحروف وأنواعها بما فيها التسطير، التظليل، ولديها القدرة على اعطاء ٤٠ نوعاً مختلفاً وتكبير ٥ أضعاف × ٨ أضعاف عند استعمال شريط ١٨ ملم، وعند استعمال شريط ٩ ملم تحصل على ١٦ حجماً مختلفاً تكبر حتى ٢ × ٨ ضعفاً، كل هذه القدرات تعطيك وسائل للإبداع وتصميم ملصقات رائعة، يمكن طباعة ٤ أسطر على ملصق عرض ١٨ ملم وسطرين على ملصق عرض ٩ ملم، مثالية لطباعة العناوين وأرقام الهاتف أو بطاقات الأسعار، قدرة اتصال مع المعلومات متعددة عند توصيلها بقلم كاسيو الناسخ (CP-9) بما فيها طباعة الشعارات والرسومات، أو عند توصيلها مع كاسيو ديجيتال ديارى حيث يمكنها نقل المعلومات الى الشريط اللاصق، متضمنة أكثر من ٥٠٠ نوع حروف ورموز إضافة إلى أنواع الأرقام الأخرى والرموز والرسومات، طباعة رموز التخزين، ما عليك إلا ادخال القيمة وتقوم الطابعة بعمل اللازم، تخزين نحو ١٠٠٠ نوع حرف في الذاكرة، وتستعمل للاستدعاء الفوري عند الحاجة، يمكنك تخزين حوالي ٥٠ ملف سعة كل منها ٢٠ حرفاً، ميزة الإختيار بين نوع الشريط اللاصق، عرض مختلف، لون مختلف، ولون الطباعة مختلف أيضاً، عملية ادخال الخرطوشة سهلة، كما ان تشغيل الطابعة بغاية البساطة، وهذه الطابعة طرحت مؤخراً بالأسواق المحلية عبر «كاسموس» وكلاء كاسيو بالإمارات.

# توصيات ندوة البحث والانقاذ البحري
## ...شروع للاتصالات عبر الاقمار الصناعية لاعمال الاستغاثة بالدولة
## ...تدريب الكوادر الوطنية على الانقاذ البحري

اختتمت امس الندوة الاقليمية حول البحث والانقاذ البحري والنظام ...علمي للاستغاثة والسلامة البحرية التي اقامتها المنطقة البحرية الدولية ...تعاون مع وزارة المواصلات بالدولة في فندق كونتيننتال الشارقة ...ستمرت خمسة ايام.

وقد حضر الجلسة الختامية للندوة مطر حميد الطاير وكيل وزارة ...واصلات ووليم اونيل السكرتير العام للمنظمة البحرية الدولية والوفود المشاركة في الندوة والتي تمثل عمان ومصر والسعودية وايران واثيوبيا ودولة الامارات. والقى وكيل وزارة المواصلات كلمة بالنيابة عن معالي وزير المواصلات تقدم خلالها بالشكر للسكرتير العام للمنظمة البحرية ولمساعديه وللوفود المشاركة في الندوة على اقامة وتنظيم اعمال الندوة وتمنى ان تساعد التوصيات التي توصل اليها المشاركون على التعاون الاقليمي بين الدول في مجال الابحاث والانقاذ والسلامة البحرية.

ووجه الشكر الى جمهورية ايران ...سلامية على استضافتها المؤتمر ...قليمي الذي تقرر ان يعقد العام ...بل للموافقة على الخطة العامة ...حث والانقاذ استنادا الى متطلبات ...تفاقية الدولية وتعديلاتها حول ...سلامة والانقاذ البحري المبرمة عام ...١٩٠.

كما القى وليم اونيل السكرتير العام ...نظمة البحرية الدولية كلمة في ...جلسة الختامية اشاد فيها بدور دولة ...امارات ورعايتها واستضافتها للندوة ...كد على ضرورة التعاون والتنسيق ...ين دول المنطقة في مجال الانقاذ ...الاستغاثة والسلامة البحرية.

وقدم الكابتن متروبولوس رئيس ...سم الملاحة في المنظمة البحرية التقرير ...نهائي لاعمال الندوة وابرز النقاط ...ي تمت مناقشتها.

وفي ختام الجلسة قام مطر حميد ...طاير وكيل وزارة المواصلات بتوزيع ...شهادات على المشاركين في الندوة.

وفي تصريح لـ «البيان» قال وكيل ...وزارة ان الدولة بصدد تطبيق ...شروع الاستغاثة من الاقمار الصناعية ...الاتصالات للاستغاثة واعمال ...لاحة.

وفي لقاء مع المهندس حاتم سليمان ...دير العمليات في مؤسسة اتصالات ...شار الى ان ورقة العمل التي قدمها ...ندوة كانت حول تطور نظم ...اتصالات البحرية في منطقة الخليج ...نحو تطبيق النظام العالمي للملاحة ...استعراض موجز النظم الحالية ...سباب قصورها والتحدث عن محاسن ...نظام العالمي الجديد ومناقشة عناصر ...ا النظام وامكانية تطبيقه في المنطقة.

وقصور النظم الحالية يتمثل في ...استغاثة التي تتم بطريقة يدوية ...باستعمال «المورس» وهناك محدودية ...تغطية وقصور في تحديد موقع ...سفن المتعرضة للاخطار.

اما النظام العالمي الجديد فانه يتلافى ...هذا القصور فقد قسم اماكن عمل ...سلامة البحرية والاستغاثة الى اربع ...مناطق وهذه المناطق تعتمد على نوعية ...تقنية المستعملة بما فيها نظم ...محطات الساحلية العاملة على ...موجات القصيرة او المتوسطة او ...ستعمال الاقمار الاصطناعية بنوعيها ...ما فيها نظام «انمار سات» الذي ...يستعمل في الاتصالات البحرية ...للاستغاثة وبث معلومات السلامة عبر ...الاقمار الصناعية والنظام الثاني ...يستخدم في كل انواع «كوسباس سار ...سات» وعندما تتعرض السفن او ...المركبات يتم ارسال اشارة الى الاقمار ...الصناعية وبتحليل هذه الاشارة يتم ...معرفة موقع السفن ونوعية الاخطار ...كما يمكن ارسال هذه الاشارة بطريقة ...اوتوماتيكية او التشغيل اليدوي عند ...غرق السفن مثلا.

ويضيف المهندس حاتم سليمان ان ...الندوة اقيمت للمساعدة على تصور ...شامل من اجل خطة تنفيذ هذا النظام ...في المستقبل وهناك خطط قريبة المدى ...واخرى بعيدة المدى لتحقيق ذلك ...ويطبق في الدولة نظام الموجات ...القصيرة على القناة ١٦ لاستلام ...الاستغاثة.

اما مميزات النظام الجديد فانه يتلافى ...القصور القائم في النظام الحالي وذلك ...لتحقيق نظم تغطي مساحة جميع ...المياه بالعالم وذلك باستعمال النظم ...الارضية والاقمار الصناعية واصبح ...استلام الاستغاثة يتم بطريقة فعالة ...اكثر ولا تتاثر بالعوامل الجوية او ...التداخلات على قناة البث وتتم عملية ...الاستغاثة بطريقة اوتوماتيكية ويمكن ...ارسال رسائل مكتوبة كما توجد نظم ...جديدة ستستخدم للمساعدة في عملية ...الاستغاثة.

مثلا نظم الطوافات ومعيدات البث ...التي تنطلق بصورة يدوية او ...اوتوماتيكية في حالات الخطر او التي ...تعكس نبضات الرادارات المستخدمة في ...قوارب الاغاثة.

وقد وضع الاتحاد الدولي البحري ضوابط وحدا ادنى لتوفر هذه النظم في العالم. وحدد بالنسبة لنظام «نافيتكس» نظام لبث معلومات السلامة البحرية بشهر اغسطس ١٩٩٣ اما بالنسبة للانظمة الاخرى فقد حدد للسفن الجديدة التي تبنى قبل فبراير ١٩٩٥ ان تزود بجميع اجهزة النظام العالمي الجديد اما السفن الاخرى فقد حدد لها تاريخا اقصى وذلك قبل فبراير ١٩٩٩ لتركيب الاجهزة الجديدة واكد المهندس حاتم سليمان على ان الندوة كانت مناسبة لبلورة قصور ايجابي حول التنسيق بين دول المنطقة في هذا المضمار.

وفي لقاء مع وليم اونيل سكرتير عام المنظمة البحرية الدولية اشار الى ان الهدف من الندوة التعريف بالقواعد التي نصت عليها الاتفاقية الدولية للبحث والانقاذ والقواعد المعدلة للاتفاقية الدولية لسلامة الارواح فيما يتعلق بالبحث والانقاذ والنظام العلمي للاستغاثة والسلامة البحرية.

اضافة الى مساعدة الدول المشاركة في تدريب وتاهيل كوادرها الوطنية في هذه المجالات حتى يتمكنوا من فهم هذه القواعد والمساعدة في وضع خطط البحث والانقاذ عند حدوث اي طارىء او حادث بحري او تصادم ووضع خطط خاصة بالاستغاثة في حالات الكوارث والحوادث البحرية.

وفي لقاء مع عبدالله احمد صالح الحارثي رئيس وفد سلطنة عمان اشار الى ان المنطقة تحتاج الى تعاون وتنسيق حول الاغاثة خاصة وان جميع دول المنطقة تطل على خلجان وبحور وشواطئها طويلة اضافة الى انها منطقة تجارية وحركة السفن العابرة فيها كبيرة جدا والآن حان الوقت لتحقيق التنسيق في مجال البحث والانقاذ وتوفير التكنولوجيا الجديدة لعمليات الاتصالات.

وفي سلطنة عمان يتم الآن دراسة الاتصال عبر الاقمار الصناعية في مجال الاستغاثة وتنفيذ هذا الامر يتطلب استحداث اجهزة جديدة وامكانيات ونأمل زيادة التعاون بين دول المنطقة وخاصة دول مجلس التعاون في هذا الميدان.

وفي لقاء مع المهندس علي غبان ممثل الوفد السعودي تحدث عن فكرة اقامة الندوة فقال: بدأت فكرة اقامة الندوة قبل عدة اشهر وبمبادرة من دولة الامارات العربية المتحدة لعقد ندوة اقليمية عن البحث والانقاذ البحري والنظام العلمي للاستغاثة والسلامة البحرية وقدمت الامارات الدعم المادي والمعنوي لعقد الندوة في الشارقة بين الفترة ٨ ـ ١٢ فبراير بالتعاون مع المنظمة البحرية الدولية ومقرها لندن والغاية من عقد الندوة مساعدة الدول المطلة على البحر الاحمر والخليج العربي وخليج عمان وخليج عدن وتنسيق خدمات البحث والانقاذ والنظام العلمي للاستغاثة والسلامة البحرية والتعرف على الوسائل الممكنة لتنفيذ اتفاقية البحث والانقاذ البحري لعام ١٩٧٩ الصادرة عن المنظمة البحرية الدولية وكذلك للتعرف على كيفية تطبيق النظام العلمي للاستغاثة والسلامة البحرية الذي تم اعتماده مؤخرا وبدأ تنفيذه في هذا الشهر.

وتهدف الندوة ايضا الى مساعدة تلك الدول في مجال تدريب الكوادر الوطنية في مجال البحث والانقاذ والاتصالات والتي ستكون العصب الذي تعتمد عليه هذه الدول في تطبيق الاتفاقيات الدولية بشكل يؤدي الى خدمة لمن يرغبها بكل اقتدار وكفاءة.

واضاف ان استضافة دولة الامارات العربية المتحدة لهذه الندوة دليل حرصها على كل ما يخدم سلامة الارواح في البحار والتعاون والتنسيق بين دول المنطقة لخدمة اهدافها المشتركة خاصة دول مجلس التعاون.

والتوصيات التي توصل اليها المشاركون في الندوة نأمل ان تعكس فعلا الاهداف التي عقدت من اجلها ومن اهم تلك التوصيات التعاون والتنسيق بين دول المنطقة في مجال الانقاذ والبحث والاستغاثة وان تكون الخدمات المقدمة في هذا المجال تخدم من يطلب تلك الخدمة.

وفي لقاء مع احمد بوحسين ممثل وفد البحرين قال ان دول المنطقة بحاجة الى تطور معداتها الخاصة بالاتصالات لعمليات الانقاذ والسلامة البحرية وعلينا الالتحاق بالتطور القائم في العالم.

وذكر انه يوجد في البحرين مركز للاستغاثة الجوية يغطي منطقة الخليج ويمكن تطوير هذا المركز ليشمل الاستغاثة البحرية والجوية كما توجد شركة الشرق الاوسط للخدمات البحرية التي تقوم بصيانة المعدات للقطع البحرية المتواجدة في الخليج وتقوم ايضا بتنسيق وتعميم الاستغاثة في الخليج على جميع المحطات. وقد بحثت الندوة الاستغاثة في المجال البحري وتعميمها وانشاء المركز الذي ينسق العمليات للانقاذ البحري وتوصلت الندوة الى تحديد المناطق البحرية التي يمكن تغطيتها بما يتلاءم مع تطبيقات الاتفاقية الدولية في هذا المجال وهذه المناطق لا علاقة لها بالحدود الاقليمية لكل دولة انما فقط تحدد مجالات تطبيق الاستغاثة. والندوة كانت بداية وبعد مرور عام تعد كل دولة تقريرا نهائيا عن امكانياتها للعمل في هذا المجال. وسوف يعقد المؤتمر المقبل في ايران.

توصيات الندوة: وقد توصل المشاركون في الندوة الى عدة توصيات منها: دعوة دول المنطقة لمراجعة مشروع البحث والانقاذ البحري في المنطقة، ودعوتها لحضور الجمعية العامة للمنظمة البحرية الدولية.

الدعوة للانضمام الى الاتفاقية الدولية للبحث والانقاذ البحري لعام ١٩٧٩، وعلى السكرتير العام للمنظمة اعلام حكومات الدول بقرارات المنظمة المتعلقة بهذا الشأن.

اقامة اتفاقات بين دول المنطقة لتسهيل اجراءات البحث والانقاذ في بحار المنطقة.

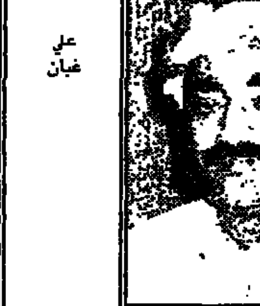
تأسيس ادارة تنسيق العمليات المشتركة بين دول المنطقة والمنظمات الاقليمية المثيلة في المناطق المجاورة لتبادل المعلومات حول عملية الانقاذ.

وعلى هامش الجلسة الختامية قدم سكرتير المنظمة البحرية الدولية درع المعهد الملكي للسلامة البحرية الى محمد يوسف بلبيس ممثل وزارة المواصلات كهدية باسم المنظمة الدولية.

جانب من حضور الجلسة الختامية


مطر حميد الطاير

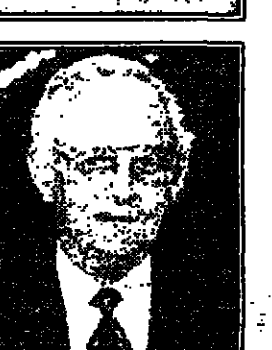

احمد بوحسين


عبدالله الحارثي





علي غبان



وليم اونيل

**تغطية وتصوير: نادر مكانسي**

---

توزيع الجوائز على المتفوقين

فقرة فنية لتلميذات مدرسة مريم

### برعاية سلطان القاسمي
# الاحتفال بيوم المستقبل السادس بالشارقة
## المدفع يطالب ان تشمل المسابقات العاملين بكافة الميادين

الشارقة ـ «البيان»:
اناب صاحب السمو الشيخ الدكتور سلطان بن محمد القاسمي عضو المجلس الاعلى حاكم الشارقة سمو الشيخ احمد بن سلطان القاسمي نائب حاكم الشارقة بحضور الاحتفال بيوم المستقبل السادس الذي نظمته وزارة التربية والتعليم امس في المركز الثقافي بالشارقة وحضره معالي حمد المدفع وزير التربية والتعليم والشيخ حميد بن محمد القاسمي المستشار بالديوان الاميري. والشيخ محمد بن خالد القاسمي نائب رئيس دائرة الثقافة والاعلام بالشارقة ووكلاء وزارة التربية والتعليم المساعدين ومديرو المناطق التعليمية وعدد من المدرسين والطلبة المكرمين.

وقد بدأ الحفل بالسلام الوطني وتلاوة آيات من القرآن الكريم ثم القى الطالب يوسف ابراهيم يوسف كلمة الطلبة اشار فيها الى اعتزاز الطلبة بتفضل صاحب السمو حاكم الشارقة برعاية هذا الاحتفال لتكريم اوائل الشهادات العامة والفائزين في المسابقات العامة للعام المنصرم وقال ان هذا الحفل ما هو الا ثمرة من ثمار اهتمام الدولة بابنائها وجاءت مسابقة العام الماضي تحت شعار الانسان والوطن متفاعلة مع نداء الوطن وتلبية لحاجته، فكان النشاط في التربية والتعليم تحت هذا الشعار ومن خلال هذه المسابقات خرج ابن الامارات في التربية وقد اخذ درسا عمليا في حب الوطن والوفاء له.

واشار الى ان المسابقات العامة في هذا العام تربط الطالب باصالته وعاداته وتقاليده وتراثه التليد الذي يجعله متماسكا قويا امام المادة والحضارة ويجمع بين القيم والتراث التليد وبين الحضارة والتقدم دون انهيار او زعزعة.

ووجه الشكر لوزارة التربية وللمعلم الذي اعطى بصدق واكد على ان طريق التفوق يستدعي بذل المزيد من الجهد والالتزام بقواعد الخلق والنظام واحترام المدرسة والمعلم ليكونوا اللاحقين لزملائهم المتفوقين.

بعد ذلك القى معالي حمد المدفع وزير التربية والتعليم كلمة اكد فيها على ان المستقبل لم يعد مجرد كلمات يرددها افراد اسرة التربية والتعليم او شعارات بل صار واقعا ومرحلة من حياتنا نألف ملامحها، وبكل جد واخلاص نعمل من اجل اعداد الابناء لها واضاف معاليه: ها نحن الان في لقائنا السادس معه قد جئناه وقد تنامت انجازات التربية فيه عاما بعد عام ولنحتفل فيه بانضمام طائفة اخرى من جيل المبدعين والمتفوقين من ابنائنا الى اقرانهم الذين سبقوهم في التميز والتفوق خلال الاعوام السابقة.

واكد معاليه على ان الامم لا تنطلق الا بقاعدة راسخة من التربية قاعدة تتسم باستمرارية التغير المتجدد والتفرع المتشعب المتصل والرؤية المتأصلة الجذور المحلقة في آفاق الحداثة والمعاصرة وهذا ما تدركه بوضوح وزارة التربية والتعليم.

وما يؤكد على عمق ادراكها للمسئولية الحضارية الملقاة على عاتقها هو الحصاد الذي تقدمه اليوم. حيث تجسد به ثمار نتاجها في مختلف مجالات الانشطة الابداعية وهي بهذا لتبارك كل يد امينة امتدت حانية لتأخذ بسواعد وقلوب نامية متعطشة لمعرفة طريقها للعطاء وتبارك اصحاب العقول المستنيرة التي قدمت خبراتها راعية بحب واخلاص تلك البراعم التي تجاوبت مع من عاونها على الانطلاق، وتبارك ذوي النفوس المؤمنة التي ساهمت في اطلاق هذه الطاقات.

واوصى معاليه بالعمل الدؤوب وازكاء روح التنافس وافساح المجال المناسب لممارسة كافة الوان التسابق.

وطالب بضرورة امتداد كافة برامج المسابقات لتشمل كافة العاملين في مختلف المستويات الوظيفية.

واضاف ان التنافس الشريف وما يعقبه من تقدير لكل عطاء متميز حق لذوي القدرات الخاصة وواجب علينا جميعا ان نيسر السبل امام هؤلاء.

وفي ختام كلمته وجه الشكر والتقدير لكل ولي امر مخلص في رعاية ابنائه ولكل معلم كان مثالا للعطاء المتفاني ولكل من ساهم في تنظيم واقامة هذا الحفل المثمر.

بعد ذلك قدم مجموعة من الطلبة نشيد المتفوقين ثم القى عارف الشيخ مدير ادارة التقويم والامتحانات بوزارة التربية والتعليم قصيدة بعنوان «في يوم المستقبل» بعدها قدمت طالبات مدرسة مريم فقرة فنية تلاها تكريم المتفوقين حيث قدم نائب راعي الاحتفال ومعالي وزير التربية شهادات التقدير والهدايا الرمزية للمتفوقين والفائزين بمسابقات الوزارة.

وفي ختام الاحتفال اشاد سمو الشيخ احمد بن سلطان القاسمي نائب حاكم الشارقة بالرعاية الكريمة التي يوليها صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة واخوانه اصحاب السمو اعضاء المجلس الاعلى حكام الامارات بجيل المستقبل وخاصة المتفوقين والمتفوقات منهم ولدعمهم المستمر للمسيرة التربوية والتعليمية.

واكد ان مسألة بناء الامة كانت من اولويات الاهداف التي سعت الدولة لتحقيقها منذ قيامها.

واضاف اننا نشهد اليوم في هذا الاحتفال ثمار هذه السياسة الحكيمة التي غمرتنا بشعور الفخر والاعتزاز والاطمئنان الى ان مستقبل الامة يسير في اتجاه صحيح نحو غد مشرق يكون فيه لكل مواطن من ابناء هذه الدولة دوره الفعال في بناء غدها ومستقبلها المشرق.

وقال سموه: انقل لابنائنا الذين نكرمهم اليوم اطيب الاماني بالمستقبل العلمي المظفر من صاحب السمو الشيخ الدكتور سلطان بن محمد القاسمي عضو المجلس الاعلى حاكم الشارقة كما اهنئهم بهذه الحفاوة التي اولتهم اياها الدولة مطالبا اياهم ان يكونوا دائما اهلا للمسئولية الوطنية الملقاة على عاتقهم باعتبارهم امل الامة المرتجى في مستقبلها.

وفي تصريح للشيخ محمد بن خالد القاسمي نائب رئيس دائرة الثقافة والاعلام بالشارقة ذكر ان هذا الاحتفال يبشر بمستقبل سعيد لاجيال الغد وان وزارة التربية والتعليم تؤكد من خلال هذا الحفل على تطور ادائها كما ان التربية او التنمية لم تعد تحصيل المعلومة العلمية فقط بل تتم في اكمل صورها وذلك ضمن البرامج التي تعمل على تنمية القدرات الجسمية والعقلية والاجتماعية والنفسية.

واضاف ان تكريم شباب الغد باوسمة التفوق اليوم ليؤكد مرة اخرى على حسن اداء وتقدم مسيرة التنمية في بلدنا الفتي برعاية صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة.

وقال: ان دائرة الثقافة والاعلام بحكومة الشارقة تنهج المنهج نفسه في تنمية قدرات الابناء في مراكز ثقافة الطفل وذلك برعاية ودعم صاحب السمو الشيخ الدكتور سلطان القاسمي الذي يدعم دوما وبكل الطاقات المادية والمعنوية للطفل ويتجلى ذلك في مهرجان الطفل الذي يقام سنويا ويقدم من خلاله المزيد من الدراسات والامكانيات للطفولة.

### افتتاح معرض الزهور بدبي الاربعاء المقبل

يفتتح يوم الاربعاء المقبل معرض الزهور والنباتات الثالث الذي تنظمه بلدية دبي بسوق الراشدية المركزي ويستمر حتى يوم ٢٨ من الشهر الجاري.

وصرح محمد عبيد الملا مدير ادارة الترخيص والتسجيل التجاري ورئيس اللجنة المنظمة بانه تم بحث الترتيبات النهائية الخاصة ببدء المعرض وكذلك تم الانتهاء من توزيع الاماكن للشركات العارضة وعددها ٢٤ شركة بالاضافة الى بعض الهيئات الرسمية مثل مراكز رعاية المكفوفين والمعوقين في كل من دبي والشارقة كما تم ارسال رسائل الى البلديات المشاركة وهي بلدية ابوظبي والعين والشارقة والفجيرة. كما سيتم توفير مهندس زراعي دائم بالسوق للاشراف على الترتيبات الخاصة بعرض الشركات والمؤسسات وتكثيف اجتماعات اللجنة حتى بدء فعاليات المعرض لمتابعة التحضيرات الخاصة بحفل الافتتاح.

### تحديد شروط انضمام الاعضاء من خارج وزارة التربية لصندوق التكافل

طلبت وزارة التربية والتعليم من الراغبين بالانضمام لعضوية صندوق التكافل الاجتماعي العاملين بالوزارات الاتحادية والدوائر المحلية والمؤسسات العامة والمدارس الخاصة التقدم للحصول على عضوية الصندوق مع اهمية الالتزام بالقواعد والشروط المحددة. واشارت زينب الانصاري مديرة الصندوق بان لهؤلاء الاعضاء الحق في التقدم بطلب الحصول على السلف والقروض من الصندوق وفق النموذج المعد لهذا الغرض مع توفر كفيل متضامن من العاملين بالتربية والتعليم على ان تكون مستحقات الكفيل تغطي قيمة القرض على ان يتم تحرير شيكات بقيمة القرض الموافق عليه وفق الاقساط التي تم اقرارها. كما يمكن للاشخاص بعد حصولهم على عضوية الصندوق الحصول على خدمات الرحلات وتذاكر الطيران والاستراحات المخفضة والسيارات وسائر السلع الاخرى بالاضافة للمشروعات الخدمية المزمع تنفيذها. وذكرت ان الراغبين للحصول على عضوية صندوق تكافل التربية من غير العاملين بالوزارة ينطبق عليهم قرار صرف اعانة الوفاة والعجز الكلي والجزئي تماما كما ينطبق على العاملين بالوزارة. وقالت مديرة صندوق تكافل التربية ان شروط التقدم للعضوية هي استيفاء بيانات استمارة عضوية الصندوق واعتمادها من جهة العمل مع ارفاق صورة من جواز السفر موضحا به اقامة سارية المفعول وشهادة من جهة العمل بعدم الافراج عن مستحقات ـ طرف جهة عمله ـ الا بعد تنفيذ اخلاء طرف من صندوق التكافل الاجتماعي للعاملين بالتربية وصورة شخصية مع سداد قيمة الاشتراك السنوي نقدا. ويذكر ان مجلس صندوق تكافل التربية قرر في اجتماعه الاخير فتح القبول لعضوية الصندوق من خارج العاملين بالوزارة.



# اختتام حلقة عمل الاستراتيجية الصحية بالدولة
## توفير خدمات للامومة والطفولة والصحة المدرسية

الشارقة ـ «البيان»:
اختتمت بفندق هوليداى انترناشيونال الشارقة امس اعمال حلقة العمل الخاصة باعداد الاستراتيجية الصحية والبرامج الصحية لخطة التنمية الصحية بالدولة للفترة من عام ١٩٩٢ الى عام ١٩٩٦ والتى نظمتها وزارة الصحة وشارك في اعمالها الدكتور محمد حمدان مدير ادارة التخطيط بالوزارة والدكتور عبدالغفار محمد عبدالغفور مدير الرعاية الصحية الاولية بالوزارة وممثلون عن جميع المناطق الطبية بالدولة واستغرقت الحلقة ١٢ يوما.

وفي ختام اعمال الحلقة اعلن الدكتور فوزى جاد الله مستشار وزارة الصحة في سلطنة عمان الشقيقة الذى اشرف على تنفيذ اعمال الحلقة عن الانتهاء من اعداد الاستراتيجية الصحية الخمسية والبرامج والخطة التنفيذية المصاحبة لها للاعوام الخمسة القادمة.

وذكر بان اعداد الاستراتيجية تم بعد ...تهاء المشاركين من تحليل للموقف ...صحي بالامارات من جميع جوانبه ...مدى ما انجز من الخطة السابقة ...بعد تحديد المشاكل ذات الاولوية تم ...وضع تسعة برامج للاستراتيجية ...تهدف في مجملها الى تطوير النظام ...الصحي ودعم الرعاية الصحية الاولية ...وتنمية الطاقة البشرية الصحية والحد ...من المشاكل المالية ومشاكل قصور ...البيئة وامراض الامومة والطفولة ...والامراض الطفيلية المعدية والامراض ...المزمنة والمشاكل المرضية النوعية.

واوضح الدكتور جاد الله ان ...المشاركين في الحلقة اوصوا لتحقيق ...اهداف برنامج تطوير النظام الصحي ...في الاستراتيجية الخاصة بذلك ...بانشاء جهاز للمتابعة والتوسع في ...انشاء المراكز الصحية وبايجاد نظام ...فعال للتحويل بين المراكز الصحية ...والمستشفيات وتدعيم ادارة التخطيط ...بالعدالة في توزيع المراكز الصحية ...والمؤسسات بين جميع المناطق ...وتحسين اللوائح الادارية وبتوفير ...ماله معاونة للقيادات وانشاء وحدة ...بحوث تطبيقية ومجلس للتنسيق بين ...الوزارة والجهات الاخرى وتقوية قسم ...الاحصاء وانشاء جهاز للاعلام الصحي ...بوضع برامج للدراسة والتدريب ...للمواطنين.

وبالنسبة للاستراتيجية الخاصة ...ببرنامج دعم الرعاية الصحية الاولية ...وضعت الندوة بتوفير خدمات الامومة والطفولة والصحة المدرسية والتثقيف الصحي والغذائي والاصحاح الاساسي في مراكز الرعاية الصحية الاولية وبوضع نظام فعال لضمان اشراك المجتمع وزيادة مستوى ممارسة الرعاية الذاتية عن طريق تشكيل لجان صحية بالاضافة الى التوصية بعدم قبول المستشفيات الا المرضى المحولين والحالات الطارئة.

ونصت استراتيجية برنامج تنمية الطاقة البشرية الصحية على تشكيل لجنة متخصصة لوضع التوصيف الوظيفي ووضع معايير محددة لجميع المناطق الطبية فيما يتعلق بتوزيع القوى الفنية العاملة وبتوفير برامج تدريبية لتنمية مهارات العاملين وبانشاء معاهد لتخريج المواطنين وفقا لاحتياجات الدولة.

وقال الدكتور فوزى جادالله ان الاستراتيجية الخاصة بالحد من المشاكل المالية تدعو الى صدور قرار يلزم بوضع ميزانية الوزارة في صورة تتمشى مع برامج الخطة الخمسية على ان توضع تقديرات الميزانية من قبل المناطق الطبية والادارات المركزية بالوزارة بصورة مسبقة وقبل بدء العمل بها بالاضافة الى استحداث اقسام لاعداد الميزانية في المناطق الطبية.

كما تقوم الاستراتيجيات الخاصة بالحد من مشاكل قصور البيئة على اعداد دراسات وبائية لقياس نسبة تسوس الاسنان واجراء فحوصات دورية على مصادر وخزانات المياه وسن قوانين للتخلص من النفايات واجراء مسح وبائي للعاملين بالمنشآت الصحية والحد من الاختناقات المرورية والتلوث بعادم السيارات بالاضافة الى ايجاد كوادر فنية متخصصة في صحة البيئة والصحة المهنية واضاف ان الاستراتيجية التى تقوم على تحقيق البرنامج السادس للخطة والخاص بالحد من امراض الامومة والطفولة تدعو الى توفير القوى العاملة المتخصصة ونشر الوعى الصحى وعلاج امراض الطفيليات بعد المسح الطبى وتوفير السكن الصحي والصرف الصحى وتشجيع الرضاعة الطبيعية ومكافحة الذباب والحشرات الضارة والتحصين بنسبة ١٠٠٪ ومتابعة الحامل والجنين بنسبة ١٠٠٪ وتوفير العناية الفائقة لحديثي الولادة.

وقال الدكتور فوزى جادالله ان استراتيجية وبرنامج الحد من الامراض الطفيلية والمعدية تقوم على الاكتشاف المبكر وسرعة التبليغ وعزل الحالات والتقصي الوبائي ومتابعة ما يستجد في مجال الوقاية والعلاج لمرضى الايدز وتوفير العلاج المجاني لمرضى الامراض المعدية والطفيليات وفحص دم المتبرع والحوامل والتطعيم للفئات المعرضة للاصابة بالتهاب الكبد الوبائي.

كما ان استراتيجية الحد من الامراض المزمنة تقضى بتعزيز امكانيات علاج مرضى السكر والتوعية الصحية عن امراض السكر والقلب والاورام والكلي والربو وتطوير مراكز الرعاية وانشاء مراكز تخصصية لعلاج الامراض المذكورة.

واضاف فيما يتعلق ببرنامج الحد من المشاكل المرضية والنوعية فانه سيكون موجها للحد من اصابات الحوادث المرورية والمهنية وامراض تسوس الاسنان وامراض اللثة والامراض الجلدية والتناسلية والادمان والامراض النفسية والعقلية وامراض العيون حيث تقوم الاستراتيجية الخاصة بهذا البرنامج على زيادة التوعية المرورية والحد من الحوادث بتحسين الطرق الخارجية والداخلية واصدار التشريعات وتدعيم قسم الصحة المهنية بالوزارة واستكمال التشريعات الخاصة بالسلامة المهنية وتوفير وحدات اسعاف للمنشآت والطرق الخارجية وتثبيت نسبة صحيحة من الفلورايد في مياه الشرب وتعزيز الخدمات الوقائية والعلاجية لصحة الاسنان وزيادة الوعي عن الامراض الجلدية والتناسلية وادخال مادة التربية الجنسية في المراحل الدراسية وانشاء مراكز متخصصة لتاهيل المدمنين.

ومن المقرر مناقشة الاستراتيجية وبرامج الخطة الصحية الجديدة من قبل المسئولين بالوزارة تمهيدا لرفعها الى معالي محمد سعيد البادى وزير الصحة لاعتمادها تمهيدا لتعميمها على جميع المناطق الطبية للمباشرة في تنفيذها.

## النشاط الرسمي

## طحنون بن محمد يستقبل وفد البلديات التركي



استقبل سمو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان ممثل حاكم ابوظبي في المنطقة الشرقية نائب رئيس المجلس التنفيذي رئيس دائرة البلدية والزراعة بالعين صباح امس بمكتبه بالدائرة وفد البلديات التركي الذي يزور البلاد حاليا برئاسة عبدالرحمن اوغلي ترك رئيس بلدية بني محله التركية. وقد رحب سموه بالوفد التركي مشيدا بتطور علاقات التعاون بين تركيا ودولة الامارات في مختلف المجالات في ظل توجهات قائدي البلدين صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة والرئيس التركي تورجوت اوزال.

وقال سموه بان مدينة العين استطاعت خلال فترة زمنية قصيرة تحدي الزمن واختصار المسافات بتجاوز اللون الاصفر واحالته الى لون اخضر دائم ينتشر في كافة مناطقها.

وتوفير جميع الخدمات الاساسية للمواطنين من طرق وخدمات اسكان وجسور وانفاق وصرف صحي وحدائق عامه ومنشآت سياحية ضخمه في اطار توجيهات صاحب السمو رئيس الدولة وتعليمات صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحه رئيس المجلس التنفيذي. واشار سموه الى اكتمال خدمات البنيه التحتيه بالمدينه اضافة الى المشروعات الزراعية الكبيرة التي تم تنفيذها وبدات الانتاج لتامين احتياجات الدولة وتوفير الامن الغذائي للمواطنين والمقيمين. وفي ختام حديثه دعا سموه البلديات التركية للتعاون مع بلدية العين في المجالات ذات الصله والمشاركه في مهرجان العين السياحي الذي ينظم كل عام في فترة الربيع من اجل تعريف الشعب التركي بالنهضه الحضارية التي تعيشها الدولة وتعريف شعب الامارات بالعادات والموروثات الشعبية التركية ومن جانبه ابدى رئيس الوفد التركي اعجابه بما شاهده والوفد في مدينه العين من انتشار اللون الاخضر في ربوعها ومن نهضه عمرانية وحضارية وزراعية كبيرة.

واضاف رئيس الوفد التركي بأن بلدية انقره ستسعى من خلال هذه الزياره الحالية الى توثيق تعاون مشترك بينها وبين بلديات الدولة.

واطلع رئيس الوفد التركي سمو الشيخ طحنون على الخدمات التي تقدمها بلديات انقرة للمواطنين وخطة المشاركات السياحيه في تركيا بشكل عام وتطلعات الحكومه التركية للانفتاح على المنطقة العربية خلال الفترة المقبلة.

وحضر اللقاء الشيخ المهندس حمد بن طحنون آل نهيان رئيس مجلس ادارة المؤسسه العامة للصناعه وجمعه سعيد حارب وكيل دائره البلديه والزراعة بالعين وجاسم درويش الامين العام لبلديات الدوله وعلي حميد الشامسي مدير بلديه العين بالوكاله.

وكان الوفد التركي قد قام بجوله استطلاعيه في مدينة العين صباح امس زار خلالها متحف آثار العين ومنطقة العين الفايضة السياحيه وجبل حفيت وبعض المناطق السياحية والعمرانيه الاخرى.

## محمد بن زايد يستقبل الامير عبدالله

الجنادرية ـ و.ا.م:

استقبل اللواء الركن طيار سمو الشيخ محمد بن زايد آل نهيان نائب رئيس اركان القوات المسلحة بمقر اقامته في الجنادرية الامير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد نائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني السعودي.

وقد رافق ولي العهد السعودي في هذه المقابلة الامير مشعل بن عبدالعزيز والامير سطام بن عبدالعزيز نائب امير منطقة الرياض.

## البادي يستقبل مستشار وزارة الدفاع البريطانية



استقبل الفريق الركن محمد سعيد البادي رئيس اركان القوات المسلحة بمكتبه صباح امس الفريق اول السير بيتر لادي بيلير مستشار وزارة الدفاع البريطانية في الشرق الاوسط والوفد المرافق له. وحضر المقابلة اللواء مطر سالم الظاهري مساعد رئيس الاركان للادارة والامداد وجراهام ستيوارت بيرتون السفير البريطاني لدى الدولة. وتم خلال المقابلة تبادل الاحاديث والموضوعات العسكرية ذات الاهتمام المشترك بين البلدين.

## رئيس وزراء جيبوتي يغادر الامارات ويصف زيارته للدولة بأنها كانت ناجحة ومثمرة



غادر البلاد صباح امس «برخت جورت جماتو» رئيس وزراء جمهورية جيبوتي بعد زيارة لدولة الامارات العربية المتحدة استغرقت ثلاثة ايام نقل خلالها رسالة الى صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة من اخيه الرئيس حسن جوليد رئيس جمهورية جيبوتي والتقى مع عدد من كبار المسئولين في الدولة.

وكان في توديع رئيس وزراء جيبوتي لدى مغادرته والوفد المرافق معالي راشد عبدالله وزير الخارجية وعدد من المسئولين.

واكد رئيس وزراء جيبوتي ان زيارته لدولة الامارات العربية المتحدة ناجحة ومثمرة حيث تبادل خلالها وجهات النظر مع صاحب السمو الشيخ خليفه بن زايد آل نهيان ولي عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة بشأن مختلف الموضوعات ذات الاهتمام المشترك وسبل دعم وتطوير العلاقات الاخوية القائمة بين البلدين في مختلف المجالات.

واعرب في مقابلة مع وكالة انباء الامارات قبل مغادرته عن امل بلاده بان تتحقق الامال المعقودة على هذه الزيارة قريبا.

وقال ان جيبوتي تمر حاليا بظروف اقتصادية صعبة وقد جرى خلال اجتماعه بالمسئولين في الدولة استعراض الاوضاع الراهنة في بلاده بصفة خاصة وفي القرن الافريقي بصفة عامة.

وحول جولته بالمنطقة ذكر رئيس وزراء جيبوتي انه قام والوفد المرافق بزيارة خلال الشهر الماضي لكل من المملكة العربية السعودية ومصر كما قام خلال الشهر الحالي بزيارة الكويت قبل زيارته الحالية للامارات مشيرا الى انه قوبل والوفد المرافق بترحيب كبير في هذه الدول حيث التقى بزعمائها وكبار المسئولين فيها وجرى بحث مختلف المستجدات على الساحة العربية والافريقية وخاصة ما يرتبط منها بالاوضاع التي تعيشها جيبوتي حاليا.

وذكر ان الشيخ جابر الاحمد الصباح امير دولة الكويت اعرب له عن تقدير بلاده حكومة وشعبا للموقف الايجابي الاخوي الذي وقفته جيبوتي خلال ازمة الخليج.

## ٥٠٨٦ مخالفة تفرضها بلدية دبي على المحلات خلال شهر

فرضت بلدية دبي خلال شهر يناير الماضي ٥٠٨٦ مخالفة وذلك على المحلات المخالفة للقوانين والقواعد التجارية التي تنظم النشاط التجاري والصناعي بالامارة.

واوضح تقرير لادارة الترخيص والتسجيل التجاري انواع المخالفات بانها ٣٠١ مخالفة عدم ابراز الرخصة و٦٨٧ مخالفة لعدم وجود لافتات واخطاء لغوية و٤٥٣ مخالفة عدم تجديد الترخيص و٢٦١ مخالفة عدم الالتزام بالنشاط التجاري و٨ مخالفات لنجارين يدويين لاستخدام المنشار الكهربائي.

كما شملت المخالفات ٣٢ مخالفة عدم تركيب باب زجاجي بالمحلات و٥٣ مخالفة نقل محل بدون اشعار البلدية و١٨ مخالفة فتح اكثر من محل برخصة واحدة و٤٩٩ مخالفة عرض البضائع خارج المحل و٢٨ مخالفة لمحلات بدون ترخيص و٢٨ مخالفة التخزين بالمحلات.

وشملت المخالفات ايضا ٢٨ مخالفة وجود كراس وطاولات خارج المطاعم و٢٢ مخالفة وجود سكن بالمحلات و٣٦٨ مخالفة لباعة ليلام والباعة الجائلين مع مصادرة البضائع و٧٥٣ مخالفة لمصلحي الساعات والاحذية مع مصادرة البضائع و٣٧١ مخالفة عدم ابراز بطاقة التفتيش و٢٤٢ مخالفة بيع مادة البان و٤١٦ مخالفة بيع فاكهة مع مصادرة الفواكه و١٨٩ مخالفة للمحلات مع مصادرة البضائع و٦ مخالفات لسيارات بيع اسطوانات الغاز وذلك لتجولها بالاحياء و٣١٥ مخالفة متنوعة بالاضافة الى ٦ مخالفات لبضاعة مقلدة ومغشوشة.

كما اظهر التقرير ان قسم اجراءات الترخيص والتسجيل التجاري قد قام خلال شهر يناير الماضي بانجاز ٢٤٦٣ معاملة تراخيص ما بين اصدار وتجديد وتعديل والغاء منها ٤١١ اصدارا و١٦٤٥ تجديدا و١٧٥ تعديلا و٢٣٢ الغاء.

واوضح التقرير كذلك ان عدد البرادات الواردة لسوق الحمرية للخضار خلال الشهر الماضي بلغت ٧٢٥ برادا بزيادة قدرها ٢٦٪ عن نفس الشهر من العام الماضي.

كما بلغ عدد المواشي الواردة لسوق المواشي ٨٤ الفا و٨٨٦ رأس غنم وضان و١٣٨١ رأس بقر و٤٥ رأس جمل.

### عبر الاقمار الصناعية

## اطباء وخبراء من الامارات يشاركون بندوة مع خبراء امريكان بمجال التربية الخاصة

ابوظبي ـ مكتب «البيان»:

شارك اطباء وخبراء تربويون من الامارات في ندوة عبر الاقمار الصناعية نظمتها مساء امس الاول وكالة الاعلام الامريكية وبالاشتراك مع خبراء واخصائيين في مجالات التربية الخاصة وشؤون المعاقين.

وقد جاءت المشاركة في هذه الندوة والتي بثتها السفارة الامريكية بابوظبي على هامش زيارة وفد خليجي يقوم حاليا بجولة استطلاعية بالولايات المتحدة تحت اشراف جامعة سيراكيوز الامريكية ووكالة الاعلام الامريكية وذلك بهدف الاطلاع على مجالات التربية الخاصة هناك والاستفادة من الخبرات الامريكية في هذا المجال.

وقد شرح المشاركون خلال هذه الندوة التجربة الامريكية في مجال رعاية الاشخاص الذين يعانون من مشاكل الاعاقة بمختلف انواعها الجسدية والتعليمية.

وذكر الخبراء الامريكيون بان القانون رقم ٩٤١٤٢ من الدستور الامريكي الصادر في عام ١٩٧٥ يكفل حق التعليم العام لكافة الاشخاص الذين يعانون من الاعاقة في الولايات المتحدة الامريكية واشاروا الى صدور تفسير حديث لهذا القانون يضيف مزايا جديدة تمنح للمعاقين وحقهم في الحصول على التعليم في المؤسسات العامة الامريكية.

وقالت الدكتورة كاترين تيلر ان الامريكيين يدرسون ويقيمون كل التجارب التي تتبعها بعض الدول للاستفادة منها وخصوصا بعض التجارب والطرق التي طبقت في فرنسا وايطاليا وتشيكوسلوفاكيا في مجال رعاية الصم والذين يعانون صعوبة في النطق.

واكد الدكتور فيليب دوي استاذ الوسائل الفنية في كلية التربية بجامعة سيراكيوز ان الهدف من الزيارة التي يقوم بها الوفد الخليجي للولايات المتحدة وايضا الزيارة التي من المتوقع ان يقوم بها وفد يمثل المؤسسات والمراكز الامريكية التي تعنى بشؤون التربية الخاصة ورعاية المعاقين للدول الخليجية في شهر مايو المقبل تأتي في اطار تبادل الاراء والخبرات واجراء الحوارات من اجل اقامة مشاريع وخطط مشتركة عن طريق استمرار التشاور والتنسيق والتعاون بين المؤسسات الامريكية والخليجية في هذا المجال.

وذكر بانه ستتم دراسة امكانية انشاء شبكة معلومات او بنك معلومات لتبادل الراي والخبرة بين مراكز رعاية المعوقين وكل ما يتعلق بالتربية والتعليم الخاص.

وقد شارك في الندوة من الجانب الامريكي اضافة الى الدكتور دوي كل من الدكتورة ديان سويبر من جامعة ميدل تنس والدكتورة كاترين تيلر من وزارة التعليم الامريكية والدكتورة باربرا فوكس استاذة التعليم الابتدائي في جامعة نورث كارولين الامريكية.

ومن دولة الامارات شارك كل من الدكتور احمد شهوان اخصائي امراض الاعصاب في مستشفى الجزيرة المركزي بابوظبي والدكتور الزين عباس عمارة اخصائي ورئيس قسم الامراض النفسية في مستشفى الجزيرة المركزي والدكتور شاكر قنديل رئيس قسم التربية الخاصة بجامعة الامارات والدكتور عبدالعزيز مصطفى من قسم التربية الخاصة بالجامعة والدكتور يوسف تربوني من مدينة الشارقة للخدمات الانسانية ومحمد قدورة رئيس قسم التمريض بالمستشفى المركزي والاستاذ فؤاد اعظمي من مراكز تأهيل المعاقين بابوظبي واحمد الزبر موجه التعليم الخاص في وزارة التربية والتعليم.

ويذكر انه قد مثل دولة الامارات ضمن الوفد الخليجي بامريكا كل من عبداللطيف الرئيس مدير مركز رعاية المعاقين بدبي وحسين الشيخ نائب رئيس مراكز المعاقين بالامارات.

## مجلس الخدمة يبحث تعيينات وترقيات جديدة

يبحث مجلس الخدمة المدنية في جلسته يوم الاحد المقبل برئاسة معالي سعيد الغيث وزير الدولة لشئون مجلس الوزراء في مشاركة وزارة الزراعة والثروة السمكية في دورة تدريبية خلال الاسابيع القادمة تعقد بتايلند حول «ميكنة الزراعة».

كما يبحث المجلس في تعيين بعض المرشحين للعمل بوزارتي الصحة والاعلام والثقافة وترقية بعض العاملين بوزارة الصحة ومنح مكافاة استثنائية لورثة احد العاملين السابقين بوزارة الاعلام والثقافة ومد خدمة بعض العاملين بوزارة الشئون الاسلامية والاوقاف.

ويبحث المجلس في منح اجازات دراسية لبعض العاملين المواطنين بوزارتي التربية والتعليم والصحة.

## انشاء ٦ ساحات شعبية مختلفة بدبي

انتهت بلدية دبي مؤخرا من انجاز ٦ ساحات شعبية بمنطقتي بر ديرة وبر دبي حيث تم انجاز ساحة شعبية في الخوانيج وواحدة اخرى في المزر والمرقبات والبدع وساحتين شعبيتين بام سقيم. صرح بذلك المهندس حمد السبت وقال انه بعد نجاح فكرة انشاء الساحات الشعبية في مناطق عديدة من امارة دبي مثل الراشدية ونَد راشد حاليا والحمرية والمنخول والطوار تقرر انشاء هذه الساحات والتي تهدف للترفيه عن اهالي المناطق القريبة منها والمحافظة على سلامة الاطفال من اللعب في الشوارع.

واشار المهندس حمد بان هذه الساحات تحتوي على ملاعب كرة قدم وكرة الطائرة والسلة والعاب خشبية للاطفال مغطاة من الاعلى بمظلات للوقاية من الشمس وكذلك ملاعب للدراجات الهوائية وهي عبارة عن ممرات منحنية ودوائر معمولة من البلاط الخرساني واماكن لجلوس كبار السن مظللة بسعف النخيل ومقاعد خشبية مستنبطة من البيئة المحلية للامارات والخليج العربي بالاضافة الى مقاعد عادية مظللة للجلوس.

واضاف المهندس حمد بانه تم توفير اضاءة لهذه الساحات حتى يتسنى لروادها الرؤية ليلا بوضوح ولتسهيل لعب الاطفال فيها اضافة الى زراعة بعض الاشجار في هذه الساحات كالنخيل والتين والتي تتحمل الظروف الجوية والمناخية للمنطقة وقد استغرق العمل في هذه الساحات تسعة اشهر بتكلفة ٣ ملايين و٥٠٠ الف درهم تقريبا.

## اعضاء هيئة تدريس جدد للتعليم الاساسي

العين ـ مكتب «البيان»:

ابتداء من يوم ٢٥ من الشهر الحالي وحتى ٣ مارس المقبل تقوم لجنة من التعليم الجامعي الاساسي برئاسة الدكتور علي الشرهان مدير المركز بزيارة لكل من مصر وسوريا لاجراء مقابلات لاعضاء هيئة تدريس جدد في تخصص اللغة العربية.

تضم اللجنة في عضويتها الدكتور احمد الطاهر رئيس وحدة اللغة العربية بالمركز.

هذا ومن المقرر تعيين ١٢ عضو هيئة تدريس.

## حاكم رأس الخيمة يشهد حفل زفاف الشيخ منتصر القاسمي

حضر صاحب السمو الشيخ صقر بن محمد القاسمي عضو المجلس الاعلى حاكم رأس الخيمة مساء امس الحفل الذى اقيم بفندق رأس الخيمة بمناسبة زفاف الشيخ منتصر بن خالد القاسمي. وحضر الحفل سمو الشيخ خالد بن صقر القاسمي ولي عهد ونائب حاكم رأس الخيمة واللواء الشيخ سلطان بن صقر القاسمي نائب حاكم رأس الخيمة قائد لواء بدر الثاني وعدد من الشيوخ والمعالي الوزراء وسفراء الدول الشقيقة والصديقة واعيان البلاد والمواطنين.

## خليفة بن زايد يشهد احتفالات افراح آل نهيان بالعين

العين ـ مكتب «البيان»:

لليوم الثاني شهد امس صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة احتفالات آل نهيان بمدينة العين والتي تقام بمناسبة زفاف الشيخ خليفة بن محمد بن خالد آل نهيان على كريمة سمو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان ممثل حاكم ابوظبي في المنطقة الشرقية نائب رئيس المجلس التنفيذي بابوظبي.

كما شهد الاحتفالات التي تضمنت عروضا للفنون الشعبية الشيخ مبارك آل نهيان وسمو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان والشيخ محمد بن خالد آل نهيان ومعالي الشيخ نهيان بن مبارك آل نهيان وسمو الشيخ عبدالله بن زايد آل نهيان وسمو الشيخ حامد بن زايد آل نهيان. كما شهد الاحتفالات عدد من اصحاب السمو الشيوخ والمعالي الوزراء ووكلاء الدوائر وكبار المسئولين بالدولة. وشهد الاحتفالات ايضا وفد امانة البلديات التركية الذي يزور البلاد حاليا. وقد اقيم حفل فني ساهر بساحة الاحتفالات بمنطقة الخبيصي شارك فيها من الفنانين نبيل شعيل وعبدالله الرويشد.

## وزير الاشغال يوقع ٥ عقود لمشاريع جديدة

وقع معالي ركاض بن سالم بن ركاض وزير الاشغال العامة والاسكان يوم امس خمسة عقود جديدة لمشاريع مختلفة بالدولة بتكلفة اجمالية قدرها ١١ مليونا و٦٦٩ الفا و٧٨١ درهما.

شملت العقود مشروع بناء ٥ مساكن شعبية نموذج «٦٧١» في رأس الخيمة بقيمة مليون و٦٢٧ الفا و١٨٦ درهما تكون مدة التنفيذ ١٠ شهور، ومشروع انشاء مدرسة ابن الهيثم الابتدائية للبنين تضم ٢٤ فصلا في مشيرف بعجمان بقيمة ٨ ملايين و٩١٦ الفا و١٦٠ درهما تكون مدة التنفيذ ١٦ شهرا. كما تضمنت العقود مشروع صيانة روضة اطفال تضم ١٢ فصلا في كلباء بقيمة ٢٢٠ الف درهم تكون مدة التنفيذ ١٥٠ يوما ومدة التحضير ١٥ يوما. ومشروع صيانة مدرسة بدر الابتدائية للبنين بالشارقة بقيمة ٣٣٠ الف درهم تكون مدة التنفيذ ١٥٠ يوما. كذلك ملحق عقد لمشروع انشاء ٦ فصول اضافية وملحقاتها لمدرسة مشتركة للبنات تضم ١٨ فصلا في الزبارة بخورفكان بقيمة ٥٧٦ الفا و٤٣٥ درهما على ان تكون مدة التنفيذ ٩٠ يوما.

## تنظيم جديد للتصاريح الجماعية بالعمل والهجرة

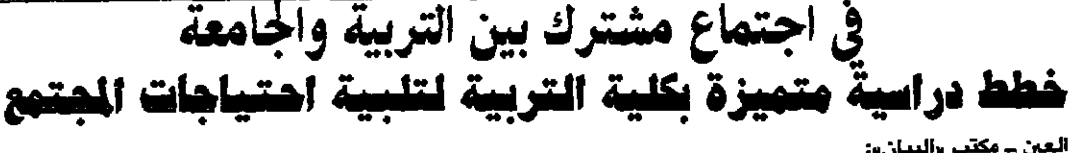
اصدرت وزارة العمل والشئون الاجتماعية امس تعميما وزاريا جديدا بشأن التصاريح الجماعية وذلك تنظيما للعمل وبما يكفل التنسيق في مجال طلبها وتسجيلها.

تضمن التعميم الاكتفاء بتوجيه رسالة موقعة من الوزارة الى دائرة الجنسية والهجرة المختصة تضم بيانات التصريح الجماعي للعمل وفقا للنموذج الخاص بدلا من طلبات التاشيرات الفردية. كما تصدر الرسالة من اصل واربع صور يرسل الاصل بعد التوقيع الى دائرة الجنسية والهجرة والصورة الاولى لقسم الاحصاء والصورة الثانية لقسم التدقيق والصورة الثالثة للملف الخاص والصورة الرابعة للملف العام. واكد التعميم على اقسام التدقيق عند تلقيها صورة التصريح الجماعي ان تقوم باجراء القيد للعدد الموافق عليه ببطاقة المنشأة وان تعيد الاخطار الوارد اليها وارفاق الصورة مؤشرا عليها بما يفيد تمام القيد تمهيدا لتسليم التصريح لذوي الشأن. وتضمن التعميم كذلك تسجيل التصاريح الجماعية في السجلات والبطاقات المعدة للغرض نفسه وفقا للنظام المعمول به ويحمل التصريح رقما مسلسلا وفقا لارقام القيد بسجل التصاريح الجماعية. كما لا يتم منح تصريح جماعي جديد الا بعد التأكد من استيفاء التصريح السابق وبالاعداد الواردة فيه.

## بطاقة عمل للزوجة والابنة بشرط الاقامة على الزوج او الاب

اكدت وزارة العمل والشئون الاجتماعية امس ان اصدار بطاقات العمل للفئات غير المرخص لها بالعمل يقتصر على الزوجة والبنت غير المتزوجة فقط ولا يتعداها الى غيرهما من الاشخاص المقيمين في الدولة اقامة شرعية على كفالة ذويهم. كما يراعى ان تكون اقامة الزوجة على كفالة زوجها والبنت غير المتزوجة على كفالة والدها. جاء ذلك في التعميم الوزاري رقم (٤) لسنة ١٩٩٢ بشأن بطاقات العمل التي تصدر للفئات غير المصرح لها بالعمل.

وذكر التعميم انه عند انتهاء اي اقامة بطاقة عمل سبق اصدارها لمقيم او مقيمة في القطاع فانه لا يتم تجديد البطاقة الا اذا كانت للزوجة او البنت غير المتزوجة دون سواهما مشيرا الى ان قرار مجلس الوزراء لسنة ١٩٨٩م بشأن تحديد رسم بطاقات العمل لا يعتبر معدلا لقرار مجلس الوزراء لسنة ١٩٨٣م في شأن الفئات التي يجوز اصدار بطاقة عمل لها.



## في اجتماع مشترك بين التربية والجامعة
## خطط دراسية متميزة بكلية التربية لتلبية احتياجات المجتمع

العين ـ مكتب «البيان»:

طالب الدكتور محمد عبد مصطفى مدير الجامعة كلية التربية بوضع خطة دراسية شاملة تتوافق مع تطلعات مجتمع الامارات في تخريج كوادر علمية قادرة على المساهمة في النقلة النوعية في خطط التنمية في دولة الامارات واكد ان منهاج كلية التربية وخططها يجب ان ياتي لتبني مفهوم المشاركة الفعالة في تطوير العملية التعليمية التربوية بدولة الامارات مشيرا الى ان كلية التربية لم يكن الهدف منها طرح المساقات واستقطاب اعضاء هيئة التدريس لتقييمها للوصول الى خريج جامعي تقليدي وقال ان كلية التربية شريك فعال في عملية التطوير بجانب وزارة التربية والتعليم.

اعلن ذلك عقب الانتهاء من اجتماع اللجنة المشتركة بين وزارة التربية والتعليم وجامعة الامارات والذي عقد بمقر الامانة العامة بمدينة العين وراس جانب وزارة التربية والتعليم فيه خليفة بخيت وكيل الوزارة وجانب الجامعة الدكتور محمد عبد مصطفى.

وقال مدير الجامعة ان التعاون القائم حاليا بين وزارة التربية والتعليم والجامعة سوف يفرض تغيرا جذريا على كلية التربية مشيرا الى ضرورة تميزها بما يتوافق واحتياجات مجتمع الامارات. واعلن مدير الجامعة عن الموافقة المشتركة لكل من الوزارة والجامعة على انشاء لجنة تنفيذية لمتابعة وتنفيذ ما يصدر من توصيات وقرارات للجنة المشتركة وتم تفويض وكيل وزارة التربية والتعليم خليفة بخيت لتحديد اسماء اعضاء ممثلي الوزارة في اللجنة التنفيذية على ان يترك اختيار ممثلي الجامعة لمدير الجامعة وتحدد عقد اجتماع دوري مرة واحدة كل اسبوعين للجنة التنفيذية عقب تشكيلها. واكد الدكتور محمد عبد مصطفى على ان كلا من الوزارة والجامعة قد اكدتا على اهمية ومصداقية عملية التطوير التي تنشدها كل منهما والمتمثلة في اعداد الخطط الواعية لاحداث نقلة نوعية يحتاجها مجتمع الامارات ويتطلب هذا تغيرا فعليا لمفهوم واساليب التدريس وكذلك التغير الفعلي لمضمون المناهج الدراسية بشكل عام مشيرا الى اهمية دور وزارة الاعلام في هذا الصدد باعتبارها جزءا من العملية التعليمية. وقال الدكتور محمد عبد مصطفى ان هناك تنسيقا كاملا بين وزارة التربية والجامعة للنهوض بالعملية التعليمية في الدولة ومن ابرز المشروعات التي يسهم فيها الجانبان هو مشروع تطوير التعليم الثانوي ورياض الاطفال وتاسيس مجلس أعلى للطفولة بالاضافة الى الادارة المدرسية واجازة التدريس واضاف انه سيتم تكوين لجنة فنية لكل مشروع من هذه المشروعات.

من جهة اخرى قال مدير الجامعة ان كل هذه الطموحات التي تسعى اليها الجامعة ووزارة التربية والتعليم تتطلب من الجامعة تحديد المعايير اللازمة لاعضاء هيئة التدريس المستقطبين واولويات كلية التربية مشيرا الى ضرورة اخذ مثل هذه الموضوعات مأخذ الجد بعيدا عن عفوية الاعداد.

واضاف مدير الجامعة ان هناك اقتناعا مؤكدا على ضرورة الارتقاء بالعملية التعليمية في الدولة ومن الضروري ترجمة هذا على مستوى القاعدة هذا بالاضافة الى ان هناك التزاما بقبول التحدي الذي من شأنه احداث النقلة النوعية التي يتطلع اليها ابناء هذا الوطن. وقال الدكتور محمد عبد مصطفى ان الجامعة تشارك حاليا من خلال تعاونها مع قطاعات المجتمع في تشكيل جيل كامل واعادة صياغة سياسات التربية على المستويات المختلفة مرحبا في هذا الصدد بمشاركة المهتمين بقضايا التعليم للاستماع الى ارائهم واقتراحاتهم والاخذ بكل ما هو نافع منها. هذا وقد استعرض الاجتماع ورقة العمل المقدمة عن دبلوم الادارة المدرسية وتم تحديد المهام المطلوب استكمالها من قبل كلية التربية بالجامعة خلال الفصل الدراسي الحالي ومنها انجاز الخطط الدراسية الخاصة بمساقات الدبلوم التي سوف تدرس في الفصل الدراسي الاول من العام الجامعي ٩٢/٩٣ وذلك بتحديد اهدافها والمحتوى العلمي لها وكذلك طريقة التدريس والانشطة الصفية واللاصفية وطريقة تقييم الطالب والكتاب الدراسي المقرر بالاضافة الى تحديد القائمين على تدريس المساق. هذا وقد تم من قبل تشكيل عدد من اللجان المتخصصة لتوصيف المساقات وتضم لجنة مساق التخطيط المدرسي واساسيات الادارة المدرسية ومساق التنظيم المدرسي ولجنة مساق الاتصالات ونظم المعلومات. كما استعرض الاجتماع المهام المطلوب استكمالها من قبل وزارة التربية والتعليم بالتنسيق مع كلية التربية ومنها ترشيح الدارسين وترتيبات التفرغ للدراسة وكذلك متابعة انتظام الدارسين وتنفيذ التطبيقات والتدريبات العملية في المدارس وترشيح بعض الاخصائيين التربويين للمشاركة في هذه العملية.

واستعرض الاجتماع ورقة عمل حول الاجراءات المطلوبة من قبل الوزارة لتنفيذ مشروع دبلوم الادارة المدرسية وتضمنت ورقة العمل اسلوب الترشيح للدراسة والذي اتفق على ان يكون اختياريا بشرط تقديم الحوافز المناسبة من مكافآت مالية وترق وظيفي بالاضافة الى حساب عدد ساعات الدبلوم من مرحلة الماجستير مستقبلا وتم التأكيد على اعتبار الحصول على درجة دبلوم الادارة المدرسية احد المتطلبات الاساسية للدراسة بمرحلة الماجستير وتعديل الدرجة المالية للحاصلين على الدبلوم من ٢/٣ الى ٢/١ بالاضافة الى منح الملتحق بالدبلوم مكافاة شهرية تصل الى ٣٠٠ درهم طوال فترة الدراسة وكذلك منح الحاصل على الدبلوم علاوة ٣٠٠ درهم او رفع علاوة بدل وظيفة مدير مدرسة الى ٨٠٠ درهم.

# وزير العمل يشهد حفل ختام برنامج اساليب البحث العلمي

شهد معالي سيف الجروان وزير العمل والشئون الاجتماعية امس حفل ختام برنامج اساليب البحث العلمي الذي نظمه معهد التنمية الادارية بالتعاون مع وزارة العمل والشئون الاجتماعية.



والقى معاليه كلمة اشار فيها الى ان اختيار الوزارة لموضوع اساليب البحث العلمي ليكون الاول في خطة التنميه الادارية للوزارة لهذا العام دليل على اهمية هذا الموضوع وارتباطه الوثيق بطبيعة عمل الوزارة موضحا ان الوزارة قامت بتنظيم برنامجين لنفس الموضوع الاول للموظفات والثاني الذي يحتفل اليوم بختامه للموظفين.

واعرب عن امله ان يحمل المستقبل ما يؤكد استفادة المشاركين في هذه البرامج وما تلقوه من معلومات وما اطلعوا عليه من خبرات واشاد بتعاون معهد التنميه الادارية مع الوزارة في الارتقاء بمستوى اداء العاملين بها ورفع كفاءتهم على مختلف مستوياتهم الادارية.

من جانبه القى يوسف عيسى حسن مدير معهد التنميه الاداريه كلمة قال فيها ان تواجد معالي الوزير سيف الجروان دليل على اهتمام المسئولين بالوزارة على تطوير مهارات وكفاءات موظفي العاملين بها وهذا مؤشر صحي وسليم يدل على اهتمام الوزارة والمؤسسات بتحقيق اهداف التنميه الادارية.

واوضح ان المشاركين في البرنامج تعلموا على كيفية اعداد وتقييم البحوث بالطرق العلمية السليمه وطبقوا ذلك في البحوث التي اعدوها خلال البرنامج والتي تسهم في ايجاد الحلول المناسبة للمشاكل الاجتماعيه التي يعاني منها مجتمع الامارات.

وبعد ذلك قام معالي سيف الجروان بتوزيع الشهادات على المشاركين في البرنامج الذي استمر لمدة ٣ اسابيع وعددهم ١٠ باحثين اجتماعيين من العاملين بالوزارة الذين اعدوا ثلاثة بحوث ميدانيه هي الملامح العامة للهجرة الوافده والعوامل المؤثرة في انحراف الاحداث في الامارات واراء العاملين في الحكومة الاتحادية حول الغاء دوام يوم الخميس.

حضر حفل الختام محمد عيسى السويدي وكيل وزارة العمل والشئون الاجتماعية ومحمد المغني وكيل الوزارة المساعد للشئون المالية والادارية.

يذكر ان هذا البرنامج هو الثالث الذي ينظمه المعهد لوزارة العمل والثامن عشر في برامج المعهد حتى الان وقد اشرف على تنفيذ هذا البرنامج الدكتور فريد المالكي الخبير بالمعهد بمساعدة نجاة الانصاري الباحثة بالمعهد.

من جهة اخرى اختتم بمستشفى راشد بدبي مساء امس برنامج تنظيم وتطوير العمل الذي نظمه المعهد يوم السبت الماضي للعاملين بدائرة الصحة والخدمات الطبية بدبي وعددهم ٢٢ متدربا ومتدربه من مختلف الاقسام.

# تخريج ١٣ ضابطا بدورة مكافحة المخدرات بأبوظبي

اشاد مدير علم شرطة ابوظبي بالاهتمام المتزايد الذي يلقاه جهاز الشرطة من جانب صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة وصاحب السمو الشيخ خليفه بن زايد آل نهيان ولي عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة.

جاء ذلك في الكلمة التي القاها العقيد ثاني عبيد الرميثي خلال الاحتفال الذي اقيم صباح امس بمقر الادارة العامة للشرطة بابوظبي لتخريج الدورة الخامسة عشرة لمكافحة المخدرات للضباط التي نظمها معهد العلوم الجنائية.

وحضر الاحتفال عدد من كبار ضباط الشرطة.

وقال مدير شرطة ابوظبي ان تنظيم هذه الدورات ياتي تنفيذا للتوجيهات الصادرة الينا من قيادتنا الرشيدة كما ياتي تنفيذا لتعليمات معالي اللواء حموده بن علي وزير الداخلية مؤكدا ان ما تنعم به دولتنا من امن واستقرار انما هو ثمرة طيبة لهذه التوجيهات الكريمة. واشاد بالجهود التي يقوم بها معهد العلوم الجنائية لتدريب العاملين في مختلف القاطاعات الامنية وتزويدهم بكل ما يمكنهم من النهوض بواجباتهم على افضل وجه.

كما اشاد العقيد ثاني عبيد الرميثي بالجهود التي يبذلها رجال مكافحة المخدرات والتي اسفرت عن كشف العديد من عصابات تهريب وترويج هذه السموم ودعاهم الى مواصلة الجهد والتفاني في اداء الواجب لخدمة هذا الوطن الذي نعمل جميعا من اجل كل ما يوفر لها الامن والاستقرار.

وكان المقدم الدكتور حاكم عبدالرحمن رئيس قسم الادلة الجنائية قد القى كلمة في بداية الاحتفال اشار فيها الى ان الدورة استغرقت اربعة شهور وشارك فيها ١٣ ضابطا من الادارة العامة للشرطة والقوات المسلحة والجمارك.

وقال ان الخريجين تلقوا خلال الدورة محاضرات حول موقف الشريعة الاسلامية من المخدرات والقانون الاتحادي في شأن المواد المخدرة وانواع المخدرات واضرارها وطرق تهريب المخدرات واماكن انتاجها واستهلاكها وطرق علاج المدمنين والتعاون الدولي في مجال مكافحة المخدرات.

واضاف ان الخريجين قاموا بزيارات ميدانية لوحدة علاج الادمان بمستشفى ابوظبي المركزي كما زاروا مطار ابوظبي الدولي حيث اطلعوا على اجراءات المراقبة والتفتيش المتبعة لمكافحة تهريب المخدرات.

واشار الى ان عددا من الاساتذة والخبراء من ذوي الكفاءة العالية على المستوى المحلي والعربي والدولي القوا المحاضرات في الدورة.

وفي نهاية الاحتفال قام مدير عام شرطة ابوظبي بتوزيع الشهادات والجوائز على الخريجين.

## وفد من وزارة الداخلية القطرية يدرس نظام المراقبة المرورية للسيارات بالدولة

اجتمع العقيد محمد سميع مدير ادارة المرور بوزارة الداخلية امس مع وفد وزارة الداخلية القطري برئاسة الرائد مهندس سالم عجب هادي الذي يزور البلاد حاليا لدراسة نظام المراقبة المرورية للسيارات باستخدام اجهزة الرادار في دولة الامارات العربية المتحدة.

وتم خلال الاجتماع استعراض النظام المروري المطبق في الدولة واسلوب مراقبة سرعة السيارات بواسطة اجهزة الرادار والجهود المبذولة للحد من الحوادث المرورية في الدولة.

كما اجتمع الرائد زايد صقر مدير ادارة المرور والترخيص بالوكالة بابوظبي مع الوفد القطري حيث رحب بهم واشاد بالتعاون والتنسيق القائم بين دولة الامارات العربية المتحدة ودولة قطر الشقيقة في المجالات المرورية.

وقام الوفد القطري بجولة استطلاعية في قسم المرور بابوظبي حيث تفقد فروعه المختلفة ونظام العمل المتبع في ادارة المرور والترخيص كما اطلع على النظام المروري المتبع في مدينة ابوظبي للحد من سرعة السيارات. ويضم الوفد القطري كلا من النقيب محمد عبدالله المالكي والنقيب احمد محمد السيد.

## اللجنة العليا تجتمع بمقاولي الحج لتأكيد التزامهم بجميع اللوائح والشروط

تعقد اللجنة العليا للحج اجتماعها يوم السبت المقبل بديوان وزارة الشئون الاسلامية والاوقاف بابوظبي برئاسة محمد حمد سالم وكيل الوزارة رئيس اللجنة.

وقد صرح بان جدول اعمال هذا الاجتماع سيتركز على بحث موضوع مقاولي الحج في الدولة وتحديد الاطر التي يجب ان يلتزموا بالسير على تنفيذها في خدماتهم لحجاج بيت الله الحرام الذين سيتعاقدون معهم من الدولة هذا الموسم وتأكيد التزامهم بجميع اللوائح والشروط التي حددتها اللائحة التي وضعتها الوزارة في هذا الشأن.

وقد وجهت الوزارة امس دعوة الى جميع مقاولي الحج على مستوى الدولة بضرورة حضور هذا الاجتماع الذي سينعقد بديوان الوزارة في العاشرة من صباح السبت المقبل والحرص على عدم تخلف اي منهم حتى لا يعطي فرصة للجنة العليا للحج لوضع عقوبة على المتخلف له بمزاولة المهنة.

# نص المرسوم الاتحادي للرسوم القضائية بالدولة

ابوظبي ـ يوسف كركوتي:

يجري الاعداد حاليا لاصدار مشروع مرسوم اتحادي بشأن الرسوم القضائية امام المحاكم الاتحادية بالدولة بعد موافقة مجلس الوزراء عليه في جلسته قبل الاخيرة التي عقدت برئاسة صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي وقد حددت الرسوم القضائية التي سيعمل بها في محاكم الدولة في ٨ مواد تناولت احداها فرض قيمة الدعاوى والطلبات معلومة القيمة برسم نسبي يحدد على الوجه الآتي: ٤٪ عن كل دعوى او طلب لا تزيد قيمته على ٥ آلاف درهم و٥٪ عن الزيادة في القيمة المذكورة وفي جميع الاحوال لا يجوز ان يزيد الرسم المستحق عن كل دعوى او طلب على عشرة آلاف درهم ولا ان يقل عن خمسين درهما ويفرض على الدعاوى غير معلومة القيمة رسم مقداره ١٠٠ درهم.

وذكرت المادة الثالثة ان قيمة الدعوى تحسب على اساس المجموع الكلي اذا وقعت قيمة الدعوى تحت اكثر من بند مثل النقود وقسمة الافراز والشفعة واسترداد العقار المؤجر لمخالفة اي من شروط عقد الايجار والاحوال الاخرى غير ما ورد ذكره صراحة وتعيين الوصي او عزله ويعتبر جزء الدرهم في حساب الرسوم المستحقة درهما كاملا واذا حكمت المحكمة بمبلغ اكثر من المبلغ المدعى به فيستوفى من المحكوم له فرق الرسوم ولا يجوز اتخاذ اي اجراء بشأن تنفيذ ذلك الحكم ما لم يدفع فرق الرسوم. ويجوز لرئيس المحكمة ان يؤجل دفع الرسوم وتحصيلها بوساطة قاضي التنفيذ.

وحددت المادة ٧ في المرسوم قيمة ورسوم الدعاوى والطلبات الواردة كما يلي:

دعاوى قسمة الافراز لعقار الرسم المستحق ٢٪ والحد الادنى للرسم ١٠٠ درهم. دعاوى تعيين وصي او حارس او عزله الرسم المستحق ٥٠ درهما. الدعوى في مال ليس للمدعي مصلحة فيه الرسم المستحق هو الرسم النسبي والحد الادنى هو ١٠٠ درهم.

والرسم المستحق هو ١٠٠ درهم لكل من الدعاوى والطلبات الآتية: دعوى الاعتراض على الزواج. طلب الطاعة وغيرها من حقوق الزوجية. طلب بطلان الزواج او التفريق الجسماني او التكليف سواء بدعوى اصلية او بطلب عارض دعاوى متعلقة بالحقوق الشخصية غير المالية فيما بين الزوجين او الناشئة عن الزوج او دعاوى الحضانة. دعاوى اثبات النسب او انكاره او المنازعة في الاقرار به. طلب تعيين مصف للتركة او عزله او استبدال غيره به.

وان الرسم المستحق لدعاوى النفقات ولو كانت وقتية سواء قدمت بطريق رسمي او بطلب عارض هو ١٠ دراهم فقط.

وحدد المرسوم الرسم النسبي ١٠٠ درهم والحد الادنى للرسم ١٠٠ درهم لدعاوى تقديم طلب لالغاء امر بشطب الدعوى او لالغاء حكم.

وبالنسبة للتحكيم فقد حدد المرسوم الرسم المستحق ١٠٠ درهم عند تقديم طلب لايداع قرار محكمين او تسجيل اتفاق على التحكيم والرسم المستحق عند اصدار امر لتسجيل اتفاق على التحكيم ربع الرسم النسبي ناقصا الرسم الذي دفع عند تقديم طلب تسجيل الاتفاق والحد الادنى للرسم ١٠٠ درهم ونفس الرسم المستحق والحد الادنى عند صدور حكم بعد ايداع قرار المحكمين على قيمة الحكم. واذا رفض الطلب المقدم لايداع قرار المحكمين او تسجيل اتفاق يعامل الطلب معاملة الدعوى المدنية وتحصل الرسوم وفقا لذلك.

وبالنسبة للاستئناف فقد حدد المرسوم ١٠٠ درهم كرسم مستحق عند تقديم طلب الاستئناف. وعند احالة الطلب المقدم الى محكمة الاستئناف للفصل في موضوعه فان الرسم المستحق هو الرسم النسبي ناقصا الرسم الذي دفع عند تقديم الطلب والحد الادنى للرسم هو ١٠٠ درهم وعند تقديم طلب لاعادة قبول او نظر الاستئناف فان الرسم المستحق هو ١٠٠ درهم.

وفيما يتعلق باعادة النظر فقد حدد المرسوم الرسوم التالية:

اولا: عند تقديم طلب اعادة النظر لا رسوم على الطلب المتعلق بامر قبض او حبس او منع سفر. ١٠٠ درهم اذا كان الطلب يتعلق باجراء احتياطي اخر او بحكم ابتدائي. ٥٠٠ درهم في اية حالة اخرى.

ثانيا: عند احالة الطلب الى محكمة الاستئناف للفصل في موضوعه.

اذا كان طلب اعادة النظر يتعلق بحكم ابتدائي فإن الرسم المستحق هو الرسم النسبي ناقصا الرسم الذي دفع عند تقديم الطلب ولا رسوم لاية حالة اخرى.

وبالنسبة لقضايا التنفيذ:

اولا: اذا كان حكم المحكمة او امرها يقضي بدفع نقود او تسليم مال فإن المبلغ المستحق للتصريح بالتنفيذ هو ١٠٠ درهم والمبلغ المستحق لاتخاذ اجراء التنفيذ هو ثلث الرسم النسبي او الثابت المدفوع عند تقديم الدعوى والحد الادنى للرسم هو ٥٠ درهما والمبلغ المستحق هو ١٠٠ درهم للحكم المقضي بتسليم عقار عند الاخلال بقصد الايجاد.

ثانيا: المبلغ المستحق ٣٠ درهما عند تقديم طلب لفتح التنفيذ بعد الترك.

ثالثا: المبلغ المستحق ٥٠ درهما اذا كان الحكم او الامر يقضي بضم طفل او اطفال.

رابعا: اذا كان الحكم او الامر باي شيء آخر في غير ما ذكر صراحة: فإن المبلغ المستحق عند التصريح بالتنفيذ هو ٥٠ درهما. وبعد اتخاذ اجراء التنفيذ بأن المبلغ المستحق هو ثلث الرسم النسبي او الثابت المدفوع عند تقديم الدعوى والحد الادنى للرسم هو ٥٠ درهما.

كما حدد المرسوم الاتحادي رسوم الشهادات كما يلي:

اولا: عند اخذ شهادة بالانتداب عن كل شاهد تؤخذ شهادته فإن الرسم المستحق هو ٥٠ درهما لمحكمة اجنبية و٢٥ درهما لاية محكمة اخرى.

ثانيا: ٥ دراهم عن اية نسخة من حكم او شهادة. وجاء في المادة الثامنة ان جميع الرسوم المقررة وفقا لاحكام هذا المرسوم تؤول الى الخزانة العامة للدولة وتورد الى وزارة المالية والصناعة.

# تقديم كفالة مصرفية في حالة هروب العمال

كتب ـ محمد الجميري:

تقرر تقديم كفالة بنكية غير معلقة على شرط وتدفع بالكامل او جزئيا بدلا من دفع قيمة تذكرة السفر عند قيام صاحب العمل بالابلاغ عن هروب عامل او عمال تحت كفالته.

كما تكون قيمة الكفالة البنكية كافية لتغطية ثمن تذكرة تسفير العامل او العمال الهاربين ومدتها سنة تجدد تلقائيا ما لم تخطر وزارة العمل المصرف المسحوبة عليه بغير ذلك.

جاء ذلك في القرار الوزاري رقم «٧٠» لسنة ١٩٩٢م والذي اصدره امس معالي سيف علي الجروان وزير العمل والشئون الاجتماعية.

ونص القرار على ان تحفظ الكفالات لدى الوزارة وتدون كافة بياناتها في سجل خاص للمتابعة وعند ضبط العامل الهارب يخطر الكفيل بضرورة احضار تذكرة سفر خلال ايام تحددها الوزارة وفي حالة احضار التذكرة يجوز للوزارة تحصيل قيمة الكفالة وتوفير التذكرة المطلوبة.

كذلك اتخاذ الاجراءات والعقوبات والغرامات بحق صاحب العمل الممتنع عن احضار تذكرة السفر والتي يمكن فرضها قانونا على ان تؤول جميع الغرامات الى الخزينة العامة ولحساب الايرادات العامة.

اما في حالة ما اذا تقرر تحميل جهة اخرى تكلفة تسفير العامل الهارب ففي هذه الحالة وبعد التأكد من اتمام عملية التسفير ترد الكفالة لمقدمها.

كما نص القرار في المادة الثانية بتكليف وكيل الوزارة تحديد الاجراءات التي يمكن بموجبها التاكد من استخدام التذكرة في الغرض الذي صدرت من اجله ومن مغادرة العامل للبلاد.

وكذلك اعداد التعهدات الخطية التي تؤخذ على صاحب العمل اللازمة لضمان تطبيق القانون.

وتضمن القرار في المادة الثالثة تعديل القرار الوزاري السابق رقم «٣٩٠» لعام ٩١م بما يتفق مع الاحكام الواردة به.

وكان القرار السابق قد نص في المادة الثانية منه على ان يكلف صاحب العمل عند افادته بهروب اي عامل بدفع قيمة تذكرة السفر لعودة العامل الى الجهة التي استقدم منها بالاضافة الى تقديم الوثائق الاخرى التي تطلبها الوزارة في حالة التبليغ عن هروب العمال.

كما لا يتم استلام اي بلاغ بالهروب او اصدار تعميم في هذا الشأن ما لم يتم توفير قيمة التذكرة المذكورة من الكفيل مع الوثائق الاخرى المطلوبة.

## تطعيم ١٤ الفا وفحص ١٨٨٩ خلال يناير

بلغ عدد الطعومات التي قامت بها ادارة الطب الوقائي في ابوظبي خلال شهر يناير الماضي ١٤ الفا و٧٧٨ طعما.

وصرح الدكتور سيد البلاسي مدير الطب الوقائي بأبوظبي ان هذه الطعومات تشمل التطعيم ضد الكوليرا والتيفويند وشلل الاطفال والتطعيم الثلاثي والحصبة والدرن والحمى الصفراء والحمية المخية الشوكية والتهاب الكبد الباثي.

وقال الدكتور البلاسي ان عدد المواليد خلال هذا الشهر بلغ الفا واثنين وخمسين مولودا احياء بينما عدد المواليد الموتى لم يتجاوز ١٣ مولودا وبلغ عدد الوفيات الكلي خلال الفترة نفسها ١٩١ شخصا تم تحفيظ ٤٦ منهم لارسالهم الى ذويهم بالخارج.

كما بلغ عدد المترددين على مراكز مراقبة الامراض السارية تسعة الاف و١٥٥ شخصا من عمال المنازل وعمال التغذية والعمال المهنيين والمزارعين وبقية الفئات الاخرى. وبلغ عدد الذين تم فحصهم بمختبر الصحة الوقائية «١٨٨٩» شخصا بينهم ٢٤٣ حالة ايجابية وعدد الذين تم فحصهم بقسم الملاريا ٧٨٥ شخصا بينهم ٢٨ حالة ايجابية كما بلغ عدد الذين تم الكشف عليهم من الحوامل والاطفال بمراكز رعاية الامومة والطفولة الفا و٨٢٨ منهم ٢٦٦ طفلا وبلغ عدد المترددين على الطب الوقائي من القطاع الحكومي خلال شهر يناير ايضا الفا و٥٦٢ شخصا وعدد شهادات تقدير العمر التي منحت لاصحابها من قبل الطب الوقائي ٥٢ شهادة وعدد الحالات التي تم فحصها بقسم الاشعة في هذه الفترة ثلاثة الاف و٧٦٢ حالة وبلغت قيمة الرسوم التي حصلتها الادارة خلال نفس الفترة مليونا و٤٦ الفا وعشرين درهما.

## مخططات لتطوير وتجميل منطقة وسط العين جسور وانفاق للمشاة وساحة وحديقة تراثية

اطلع سمو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان ممثل حاكم ابوظبي بالمنطقة الشرقية نائب رئيس المجلس التنفيذي رئيس دائرة البلدية والزراعة بالعين صباح امس على مخططات مشروع تطوير منطقة وسط مدينة العين الذي اعدته دائرة بلدية العين لتطوير وتحسين وتجميل وسط المدينه. وقد استمع سموه الى شرح مفصل عن مخططات المشروع من المسئولين بالدائرة حيث ابدى سموه اعجابه بما احتواه المشروع من مخططات لتحسين وتطوير وسط المدينه وابدى سموه بعض الملاحظات حول المشروع. صرح بذلك المهندس علي سيف الناصري الوكيل المساعد بدائرة بلدية العين واضاف بان المشروع يتضمن تطوير وتحسين الطرق ومواقف السيارات واقامة العديد من الاشارات الضوئية وتحسين الارصفة وممرات المشاه بالاضافة الى انشاء العديد من الانفاق والجسور العلوية للمشاه تسهيلا لحركة العبور وتوفير الامان للمشاه اضافة الى تطوير الحدائق العامه وتحسينها وتطوير منطقة الجسر وتجميل الدوار الذي يقع تحته وفتح الانفاق امام المشاه وتطويرها.

واضاف الوكيل المساعد بان المشروع يتضمن انشاء ساحه للمدينه شمالي مسجد الشيخه سلامه تكون متنفسا للمواطنين والمقيمين وسيتم تزويدها بالالعاب والمظلات وتشجيرها كما يضم المشروع اقامة مظلات لسوق الجمعه ومظلات للمعارض الشعبية وايجاد حديقة تراثية ترتبط بواحة النخيل المجاورة كما سيتم انشاء جسرين علويين للمشاه الاول قرب دوار المربع والثاني بجانب مسجد الشيخه سلامه. وسيتم انشاء عدد من الطرق الداخلية الجديدة وتطوير سوق الاسماك والخضار الحالي.

## ٢٩١٧ معلما ومعلمة اجمالي المتقدمين لشغل وظائف هيئة التدريس للعام المقبل

بلغ اجمالي عدد المتقدمين لشغل وظائف هيئة التدريس محليا للعام الدراسي المقبل ٩٢/١٩٩٣ ٢٩١٧ معلما ومعلمة بكافة مناطق الدولة منهم ٢٤٤٤ بقطاع الشئون التعليمية و٤٧٣ بقطاع الانشطة التربوية. واشارت الاحصائية التي اصدرتها ادارة الخدمة المدنية بوزارة التربية والتعليم الى ان عدد المتقدمين لشغل هذه الوظائف بمرحلة رياض الاطفال ٦ والمواد العامة ٣٠١ والتربية الاسلامية ٤١ واللغة العربية ٨٣ والانجليزية ١١٧ والرياضيات ١٥ والاجتماعيات ٢٣ والعلوم ٥٣. كما بلغ عدد المتقدمين لشغل هذه الوظائف بالمرحلة الاعدادية والثانوية في مادة التربية الاسلامية ١٣٢ واللغة العربية ٣٥٦ والانجليزية ٣٧٠ والجغرافيا ٩ والتاريخ ١٢٨ والفلسفة ٩١ والرياضيات ١٢٥ بالاضافة الى مادة الفيزياء عدد المتقدمين ٦٦ والكيمياء ١٥٦ والاحياء ١٥٦ والجيولوجيا ٣٠ والكمبيوتر ٣٦. وذكرت الاحصائية بان عدد المتقدمين لشغل وظائف قطاع الانشطة في تخصص الاخصائيين الاجتماعيين ١٠٦ والتربية الخاصة ١٩ والمكتبات ٢٥ والمختبرات ٢٣٢ والتربية الرياضية ٥٣ والتربية الفنية ٢٣ والموسيقية ٢٠ والاسرية واخصائي نطق لم يتقدم لهذه الوظائف احد.

## حوادث وقضايا

# الخطأ الطبي والاهمال بلاغان امام النيابة

تحقق النيابة العامة بالشارقة في قضيتي الخطأ والاهمال الطبي رفعها اثنان من المواطنين ضد مستشفى القاسمي الجديد بالشارقة.

ففي القضية الاولى تقدم سعود ج. ببلاغ يطالب بالتحقيق في ملف اخيه مبارك ج. ـ ٢٨ سنة ـ والذي ادخل مستشفى القاسمي صباح ١٩٩٢/٢/٣م لاجراء عملية «البواسير» وبالفعل اجريت العملية في اليوم التالي ١٩٩٢/٢/٤ بنجاح كما اكد له الطبيب الا انه لم يفق من التخدير وظل في غيبوبة تامة فتم نقله يوم ١٩٩٢/٢/٩ الى مستشفى راشد بدبي واعيد في اليوم التالي ١٩٩٢/٢/١٠ الى مستشفى القاسمي حيث انتقل الى رحمة الله.

وذكر «سعود ج.» لـ «البيان» ان اخاه قد خرج من غرفة العمليات حيث كان بانتظاره خارج الغرفة افراد اسرته وكان يتالم قليلا وبعد ان وضع على سريره قامت الممرضة باعطائه حقنتين لتسكين آلامه راح بعدهما في غيبوبة شديدة لم يفق منها ابدا.

واضاف سعود ج. ان تقرير مستشفى القاسمي اوضح ان درجة حرارة المريض كانت مرتفعة جدا ووجود ورم في المخ الا ان تقرير مستشفى راشد اثبت ان المخ سليم رغم توقفه عن العمل وان سبب الوفاة هو الاختناق بعد توقف القلب ومازال وكيل النيابة العامة بانتظار تقرير الطبيب الشرعي الذي تم انتدابه.

اما البلاغ الثاني فقد تقدم به ع. خليفة يتهم المستشفى بالاهمال وعدم الاعتناء بزوجته نورة س. التي اجريت لها عملية جراحية الا ان الجرح انفتح مما سبب لها مضاعفات شديدة.

## يستأجرون سيارات ويختفون

وفي مكتب ضابط شرطة البحيرة تقدم مندوب مكتب لتأجير السيارات ببلاغا ضد ٣ اشخاص استأجروا ذات سيارات واختفوا بها.

فالأول وهو شخص عماني ترتب عليه ٣٤,٣٣٠ درهما ترك السيارة امام فندق بلازا وغادر البلاد والاخران باطنان مازال البحث جاريا عنهما.

## حادث حريمي

في شارع الوصل صدمت السيارة رقم ٣٧٣٣٤ خصوصي دبي تقودها برجيت ب. ـ ٣٦ عاما ـ المانية الجنسية سيارة اخرى رقم ٢٤٦٠٧ تقودها المواطنة مريم ع. ـ ٣٠ سنة ـ مما ادى الى انحرافها وصعودها الفاصل ما بين الشارعين وصدمها عمود كهربائي واصابة السائقة الثانية باصابات بسيطة.

## يرفض سداد دينه ويشج رأس صديقه

كلباء ـ اماني جمال الدين:

لم يكتف البنغالي أ. م. برفض رد ١٦٠ درهماً اقترضها ولكنه ايضا قام باعطاء دائنه علقة ساخنة لانه تجرأ وطلب استرداد امواله.

وتعود القصة عندما احتاج أ. م. يوما الى مبلغ من المال فاقرضه صديقه ا. س. الـ ١٦٠ درهما وانتظر الاخير طويلا لاستعادة امواله ولكنه عندما يئس ذهب اليه بمحل البقالة الذي يديره ولكنه فوجيء بالرفض فطلب منه ان يقايض دينه ببضاعة حتى لو كانت سجائر فكان رده ان يخرج صاحب المال من المحل والا يريه وجهه وعندما رفض قذفه بعلبة اغذية فشج رأسه فتم ابلاغ الشرطة حيث احيل أ. م. الى احمد عيسى وكيل النيابة الذي وجه تهمة الاعتداء بالضرب الى أ.م.

## اختفى بالمبلغ واللبان

اتفق احد المواطنين مع شخص سوداني لتوريد كميات من اللبان السوداني بقيمة ١٤٧ الف درهم وحسب الاتفاق دفع له نصف المبلغ نقدا والبقية حولها له الى السودان عبر حوالة بنكية.

وبعد ان انتهت المدة المحددة للاستلام وهي خمسة عشر يوما دون ان يستلم شيئا اتصل السوداني بالمواطن يخبره بتاجيل الموعد دون ان يسميه فما كان من المواطن الا ان طالبه باسترداد المبلغ لكن الاخير رفض وغادر البلاد.

## حريقان في سيارتين بابوظبي

ابوظبي ـ مكتب «البيان»:

وقعت امس في ابوظبي وعجمان ٣ حوادث منها حريق شب في سيارة رقم ٤٥٤٧١ للمدعو خميس عبدالقادر مطاوع في منطقة النادي السياحي وحريق اخر شب في سيارة بك اب رقم ١٦٨٠٠ عمومي في منطقة الفلل بالمقرق.

كما شب حريق في مجمع للكهرباء في بناية بمنطقة نادي الشعلة بعجمان.

## دهس طفلين بحادثين بدبي

دهست السيارة رقم ٤٩٤٥٦ خصوصي دبي يقودها وليد ب. ـ ٤٥ سنة ـ لبناني الجنسية الطفل مهند اسحاق ـ ٣ سنوات ـ ايراني الجنسية مما ادى الى اصابته باصابات بسيطة فتم نقله الى مستشفى راشد.

وفي ميناء الحمرية دهست السيارة رقم ٨٣٦٣٠ خصوصي دبي يقودها حسن ع. ـ ٣٢ سنة ـ ايراني الجنسية شافكو لوجي ـ ٣٥ سنة ـ باكستاني الجنسية فاصابه باصابات عديدة.

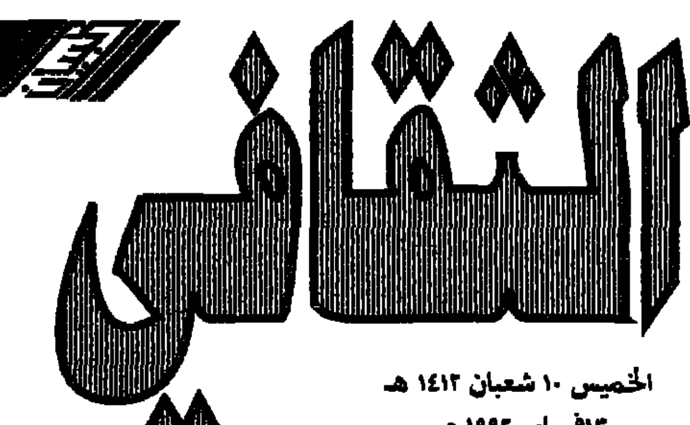
## سقوط «عصوب» في الطريق

تسبب محمد ا. ـ ٢١ سنة ـ باكستاني الجنسية سائق سيارة اجرة باهمال منه وعدم الحرص الكافي والسماح للركاب بفتح باب السيارة وسط الشارع وتحريك السيارة قبل التاكد من صعود الركاب مما ادى الى سقوط عصوب م. ـ ٦٥ سنة ـ صومالية الجنسية واصابتها باصابات مختلفة.

## نتيجة اللهو ببندقية

اصيب الحدث علي احمد ـ ١٥ سنة ـ اماراتي الجنسية ـ بقطع طرف اصبع سبابته عندما كان يلهو ببندقية صيد فتم نقله الى مستشفى دبي الجديد.

اما العامل كاليا نيروما ـ ٢٨ سنة ـ هندي الجنسية فقد سقط على قدمه عمود كان يقوم برفعه من الارض فادخل مستشفى راشد للعلاج.



الخميس ١٠ شعبان ١٤١٢ هـ
١٣ فبراير ١٩٩٢ م
صفحة ٨

## اطـلالة

الصفحة الثقافية المؤثرة هي التي تحرك ركود الساحة الثقافية من حين لاخر باثارة القضايا الادبية الساخنة التي تختلف حولها وجهات النظر، ما بين مؤيد ومعارض، بشرط ان تكون الموضوعية هي الاساس الذي يقوم عليه اختلاف الاراء، والا تتعرض المناقشات الى النواحي الشخصية، فتتحول القضية المطروحة الى نوع من التصفيات لحسابات قديمة بين اطراف الحوار.

والحقيقة ان حياتنا الثقافية تزخر بالقضايا الملحة التي تثير شهية الباحث المدقق الى طرحها لتبادل وجهات النظر حولها والوصول الى اجابات شافية خدمة للحركة الثقافية واثراء للفن والادب.

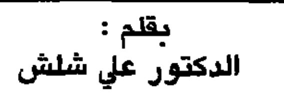
وبدلا من التركيز على قضية واحدة تستغرق من الحوار اكثر مما ينبغي حبذا تناول اكثر من قضية، طلبا للتنوع، وزيادة في الفائدة.

وها نحن في ترقب لهذا الحوار المثمر البناء القائم على الموضوعية والنقد الهادف الذي يتبنى قضايا ادبية وفكرية جادة، تثرى حياتنا الثقافية وتدفع بها الى الامام.

عبدالمنعم عواد يوسف

# زكي مبارك في ذكراه المئوية
# هل ننتظر قرنا آخر لانصافه؟

احتفلت بعض الدوائر الثقافية في مصر بذكرى مرور مائة عام على ميلاد الاديب الصاخب المتعدد الجوانب زكي مبارك. وفي غمرة الاحتفال اصدرت الهيئة العامة لقصور الثقافة كتابا تذكاريا عن مبارك. وساهم في تحرير الكتاب عدد من عارفيه مثل الصحافي المخضرم حافظ محمود والاذاعية كريمة زكي مبارك، فضلا عن عدد آخر من الدارسين والنقاد مثل الدكاترة محمد مصطفى هدارة والسعيد محمد بدوي ومحمد زكريا عناني ويوسف زيدان وعبدالعزيز شرف. وقدم للكتاب الدكتور شكري عياد.



بقلم :
الدكتور علي شلش

ولابد ان نشير الى ان الاحتفال كان فاترا ومحدودا، على العكس من الاحتفالات التي اقيمت في ذكرى مئوية طه حسين والعقاد. ومع ذلك يجدد هذا الاحتفال الفاتر المحدود شجونا كثيرة حول حياة زكي مبارك وآثاره ودوره. كما يثير هذا الكتاب التذكاري شجونا كثيرة اخرى حول تقييم الرجل وطريقة تناول انتاجه بعد اربعين عاما على وفاته.

### جيل التنوير

ينتمي زكي مبارك الى جيل يحلو لنا ان نسميه جيل التنوير. فهو يصغر العقاد وطه حسين وميخائيل نعيمة بعامين. كما يصغر المازني بعام واحد. وهو مثل معظم ابناء ذلك الجيل في مجيئه من الريف الى المدينة، وارتباطه بالتعليم الديني، ثم تمرده على هذا التعليم، وتطلعه الى التعليم المدني، واتصاله بالثقافة الاوروبية. كما يشترك مع معظم ابناء ذلك الجيل ايضا في سمة اخرى مهمة، وهي التمرد والتحدي. فهم متمردون على الثقافة التقليدية بالرغم من استيعابهم لها. وهم أيضا متحدونللتخلفللتخلق في اي شيء. ولكن تمرد زكي مبارك وتحديه كانا من نوع مختلف. فبينما كان هؤلاء يتمردون على الافكار والاساليب، ويتحدون الوان التخلف في الافكار والاساليب ايضا. كان هو يتمرد على الاشخاص، ويتحدى الاشخاص ايضا. وبينما كانوا يطرحون في تمرداتهم وتحدياتهم بدائل وحلولا موضوعية كان هو يطرح رؤى ذاتية. وبينما كانوا ينزعون في هذه التمردات والتحديات الى التجديد والترجمة وتطعيم القديم التقليدي بالجديد الاوروبي كان هو ينزع الى المحافظة. ويتوجس الشر. ويتوقع الاذى. ويشاغب هذا وذاك، دون ان يجدد او يترجم او يستفيد من المصادر التي احتك بها. وكانت الحصيلة النهائية لهذا كله ان مجايليه ارتادوا حقولا معرفية وابداعية متعددة. وأبدعوا في كثير من المجالات، ونقلوا نصوصا وأفكارا ومناهج، في حين أهدر هو الكثير من طاقته ووقته في الشغب والخصام. ويمكن أن نلمس انعكاس هذا الاهدار في كم انتاجه. فبينما بلغ انتاج العقاد وطه حسين اكثر من مائة كتاب لكل منهما نجد ان انتاجه لم يزد على ٣١ كتابا وخمسة دواوين واربعة تحقيقات لكتب تراثية. كما يمكن ان نلمس هذا الانعكاس ايضا في الاثر العام للانتاج ذاته. فبينما نجد العقاد وطه حسين ايضا متعددين في الدراسات العربية لأدبنا القديم والحديث لا نجد لزكي مبارك سوى كتابه «النثر الفني في القرن الرابع الهجري» وحتى هذا الكتاب الذي يعد أفضل انتاجه تفوقت عليه بعد ذلك دراسات تلامذة طه حسين وتلامذة تلامذته. اما شعره في دواوينه الخمسة ففيه بعض القصائد الجيدة بالفعل. ولكنه لم يترك في مجموعه اثرا ينافس اثر معاصريه التقليديين من امثال شوقي. او المجددين من امثال علي محمود طه. وناجي ومحمود حسن اسماعيل.

وعند هذا الحد نصل الى ذلك الكتاب التذكاري الذي اشرنا اليه.

تساءل الدكتور شكري عياد في تقديمه للكتاب:

ـ ماذا يبقى اذن لذلك الجيل غير فضل الريادة؟

وأجاب عن سؤاله هذا بقوله:

ـ يبقى دوره العظيم الذي ضيعناه. يبقى دوره في قيادة الامة.

ولا أحد ينكر فضل ذلك الجيل كله بالطبع، أو قيادته للامة. وقد كانت الامة تواجه أخطر قضية اساسية، وهي قضية التحرر الوطني، فاندفع أبناؤها المثقفون الى القيادة طواعية واختيارا. وصار السياسي يأتي في الدرجة الثانية بعدالمثقف. أما اليوم، وقد تحررت الامة من الاستعمار المقيم، ونالت استقلالها الوطني، فقد تقدم السياسي على المثقف، وفقد الاخير استقلاله القديم، وصار يتبع السياسي، في الوقت الذي تعددت فيه القضايا الاساسية التي تواجه الامة. وهذه قضية لم يشهدها معظم أبناء ذلك الجيل. فقد مات مبارك نفسه عام ١٩٥٢ قبيل بداية التغيير والانقلاب وتبادل الادوار بين السياسي والمثقف. ولكن الذي نريد ان نناقشه هنا ليس تلك القضية. وانما نحن في معرض مناقشة ما فعله مبارك وتقييم منجزاته. وهذا ما لم يف به هذا الكتاب الذي جاء في معظمه اشبه بالتأبين والرثاء، في حين كان من المفروض ان يأتي ليزن ويصحح ويقيم. او يعيد النظر ويلقي ضوءا جديدا على الاقل.

ومع ذلك يضم الكتاب بعض البحوث والمقالات التي حاول اصحابها ان يلقوا هذا الضوء الجديد. وهذا ما يهمنا الوقوف عنده هنا.

في البحث الذي كتبه الدكتور محمد مصطفى هدارة عن النقد والتنظير الادبي عند مبارك نجد ضوءا جديدا بالفعل. فهو يدعو الى تجاوز موضوعين معينين، هما المعارك النقدية والتحليل النقدي لبعض الكتب. عند تقييم جهود زكي مبارك النقدية، لان أولهما يفتقد الموضوعية الى حد بعيد، والآخر لا يزيد على كونه عملا مدرسيا يعين طلاب الادب. وهذه دعوة سليمة لا تنفي ـ في الوقت ذاته ـ بحث معاركه وتحليلاته المدرسية. وله في ذلك ما يملأ ثلاثة كتب من المقالات المعنية ظهرت بالفعل في حياته او بعد وفاته.

أما بعد ذلك فهو في تقدد يطلب الحياد من الناقد. ولكنه يطلب منه ايضا ان يكون قاضيا. وأن يتعمق دراسة حياة المنقود وعصره. وان يتقمص شخصيته. غير ان الباحث يأخذ عليه نظرته الى النقد بوصفه نوعا من القضاء بدعوى ان المذاهب النقدية في وقته تجاوزتها، وفضلت التحليل والتفسير للنص على الحكم بالخطأ او الصواب، والجمال او القبح. وواقع النقد العربي في عصره يقول غير ذلك. لان ابناء جيله من النقاد ـ حتى من اخذ منهم عن اوروبا ـ كانوا اقرب في نقدهم الى التشريع والقضاء. بل ان النقد القضائي ذاته ليس عيبا ولا تخلفا ما دام يتوسل ـ كما يتوسل القاضي ـ بالتحليل والقرائن والتفسير من أجل اصدار حكم عادل. اما جمع زكي مبارك بين اتجاهات نقدية مختلفة فليس عيبا ايضا اذا وضعناه في سياق عصره. لان الاخذ عن اوروبا كان نشيطا وكان الآخذون يوفقون بين ما يملكون وما يأخذون.



* زكي مبارك

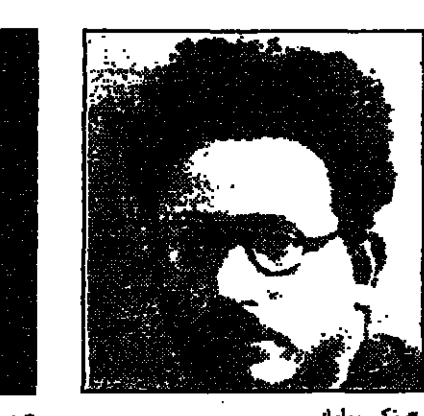
ومع ان الباحث عاب على مبارك ـ منذ قليل ـ نظرته للنقد بوصفه نوعا من القضاء فهو يعد من حسنات اتجاهه النقدي الجامع لاتجاهات مختلفة «عنايته بالنقد التحليلي لكل عناصر العمل الفني» وبذلك يتناقض حكمه السابق مع حكمه الراهن. ولا تناقض ـ كما قلنا ـ بين القضاء والتحليل والتفسير. وبالرغم مما يشير اليه الناقد من اضطراب آراء مبارك النقدية احيانا فهذا الاضطراب غير الدائم منتشر ـ للاسف ـ في كتابات مبارك كلها. وبالرغم من قيام نظريته النقدية على حرية الابداع والنفور من الالتزام بكل اشكاله وميله الى النزعة الذاتية الوجدانية والاستطراد والتفريع، والتقصير في عرض النماذج. كما اشار الباحث، فهذا الجانب ـ النقدي ـ في كتاباته هو افضل انتاجه. في رأينا. ولعله يحظى ببحث موسع من الدكتور هدارة نفسه.

### الوطنية أم ضعف الاخلاق؟

يستوقفنا في هذا الكتاب ايضا بحث آخر كتبه الدكتور يوسف زيدان عن خصائص كتابة زكي مبارك في التصوف والاخلاق. وبالرغم من لهجة البحث المتأففة (لماذا قبله الباحث ما دام سيتأفف؟) فقد وضع يديه على سبع خصائص هي: الخطابية، أخطاء المعلومات، ضعف التوثيق، اختلاط المفاهيم، القسوة والتسرع في الحكم، التناقض، الادعاء الشديد. وليست هذه في الحقيقة خصائص في الكتابة ـ وان كانت تظهر فيها ـ بمقدار ما هي خصائص في العقلية والتفكير والمنهج. وكلها راجع اساسا الى قلة حظ مبارك من الدربة المنهجية العلمية بالرغم من دراسته في فرنسا. ولكن اللافت للانتباه هو ان هذه الخصائص ذاتها لن تظهر في كتاباته عن التصوف وحده. وانما ظهرت أيضا في مجموع كتاباته. بل لم تكن وحدها تميز كتاباته في التصوف وغيرها. فمن الممكن أن نضيف اليها: الاستطراد والزج بالامور الشخصية في غير محلها، والهزل في موضع الجد.

وتتراوح البحوث والمقالات الاخرى بعد ذلك بين الخفة وتحصيل الحاصل وتكرار المعروف والمشهور. وان كان تتفاوت في نصيبها من جدة المعلومة وطرافة الملاحظة.

ومن ذلك قول الدكتور محمد جاد البنا في بحثه عن خصومات مبارك الادبية ان «مرارة الهجاء والسخرية الجارحة» في خصوماته كانتا «بمثابة التنفيس عما كان يشعر به من ظلم وغبن». الى جانب ان ذلك كان عاملا من عوامل الرواج للصحيفة التي كان يكتب فيها. مما يشير الى ان بعض اصحابه ورؤساء تحريرها كانوا من ذوي المكر والدهاء والاغراض غير النبيلة» وبالرغم من طرافة هذا الرأي. ولعله صحيح. فهو يكشف عن ان زكي مبارك ظل من البداية الى النهاية رجلا قرويا سانجا تحركه مصالحه الشخصية وأحقاده، وتنطلي عليه حيل اهل المدينة، فيوقعه هذا وذاك في شر اعماله. ومن ذلك ايضا كشف الاستاذ حافظ محمود في مقاله «زكي مبارك وطنيا» عن سر ابعاده من كلية الآداب. فقد قيل وقتها انه جامل بعض الطلبة في احد الامتحانات. ولكن هذا السبب المعيب يخففه ان هؤلاء الطلبة «كانوا ـ كما قال مبارك نفسه ـ ينفقون جهدهم ومالهم وحياتهم واوقاتهم في الخدمات الوطنية ضد الاستعمار».



* د. علي شلش

يذكرني هذا الموقف بشبيه له وقع امامي وانا فتى صغير بالمدرسة الثانوية. فقد كان يعلمنا الانجليزية رجل انجليزي يسمى «مستر بورتر» ومع انه كان وديعا غير متغطرس، فقد كان يمثل لنا سلطة الاحتلال الانجليزي كلها وقتها. وكان له زميل مصري من المتحمسين لحزب الوفد والكارهين للانجليز (صار دكتورا مرموقا في التربية بعد ذلك. ثم هاجر الى استراليا) ومع انه لم يكن يعلم الانجليزية للفصل الذي انتمي اليه فقد دخل علينا ذات يوم قبيل الامتحان النهائي، واغلق الباب وراءه. وأملى علينا من ورقة في يده أسئلة امتحان الانجليزية. وهو يقول: لا تسألوني عن مصدرها. وحل يوم الامتحان، وصدقت الاسئلة. ولكن بعد ان عرفنا انه سرقها من مكتب مستر بورتر!

ومثل هذا الموقف او ذاك قد يحسب على الوطنية التي لا أشك في ان زكي مبارك ومعلمنا الدمنهوري ذاك كانا محرومين منها. ولكنه موقف يجب ان يحسب على ضعف الاخلاق قبل ان يحسب على الوطنية. وحتى في العلم ما معنى ان ينجح تلميذ خاب في مذاكرة درسه لمجرد انه ينفق جهده او ماله او حياته على الوطن والوطنية؟

وما الضير في ان يكون الوطني غير متعلم كما يجب؟!

### هل ننتظر قرنا آخر؟

ما أكثر الاسئلة التي تثيرها قراءة هذا الكتاب في الحقيقة . وهذا بعضها:

هل كانت خصومات زكي مبارك ترجع الى شعوره بالظلم والاضطهاد ام ترجع الى جموحه وعنفه الفطريين؟

هل كان اصراره على السفر الى باريس والحصول على ثلاث درجات دكتوراه من قبيل الطموح الشخصي ام من قبيل الغيرة من طه حسين؟

لماذا تحمس للعرب والعروبة حتى فاق جميع ابناء جيله، باستثناء المازني، الى حد اقتراح تسمية البحر المتوسط باسم «بحر العرب»؟

ما سر هوسه في سنيه الاخيرة بالظهور في الصحف والادلاء بالرأي في اي موضوع حتى لو كان في الطبخ والطبي؟

لماذا لم يتغير فيه شيء بعد اربع سنوات في باريس سوى الاكثار من ذكرها وبيان مفاتنها؟

كيف نفسر تشتته الدائم في الحياة والفكر والكتابة؟

ما سر حس الفكاهة والسخرية في كتاباته حتى ليصبح بسببه من ابرز كتابنا الفكهين؟

سؤال أخير:

هل ننتظر مائة عام اخرى حتى يوافينا الباحثون والدارسون باجوبة الاسئلة السابقة؟!

وهل ننتظر قرنا آخر لانصافه؟!

## نافذة على التراث

### «بين غزال وغزال»

الغزال هذا الحيوان الرقيق الذي عرفته البادية العربية. ورأى فيه العرب النموذج الاوفى للرقة والجمال، بسحر عينيه، وعنقه الدقيق المرفوع في كبرياء، ورأسه المتلفت في رشاقة ودلال، حتى لقد ضرب به المثل في الملاحة والجمال.

ها هو مجنون ليلى، قيس بن الملوح يعقد مقارنة بين حبيبته ليلى العامرية وبين الغزال في هذه اللوحة الفنية الجميلة:

*أيا شبه ليلى لن تراعي، فانني*
*لك اليوم من بين الوحوش صديق*

*ويا شبه ليلى اقصري الخطو انني*
*بقربك ان ساعفتني لخليق*

*ويا شبه ليلى رد قلبي فانه*
*له خفقان دائم وبروق*

*ويا شبهها اذكرت من ليس ناسيا*
*واشعلت نيرانا لهن حريق*

*فيا شبه ليلى لو تلبثت ساعة*
*لعل فؤادي من جفاه بفيق*

*ويا شبه ليلى لن تزالي بروضة*
*عليك سحاب دائم وبروق*

*فعيناك عيناها، وجيدك جيدها*
*سوى ان عظم الساق منك رقيق*

## سيرة الحياة.. سيرة المطر

بقلم: جعفر الجمري

«١»

من منا لم يغسل المطر أله؟؟ كانت السماء تحتفي بنا في استقبالها الماطر.. سمرتنا هللت حتى قيل همسا: «كم هم ضالعون في اخر البياض» ما اجمل ان تصحو الارض من فقرها على ترنيمة الماء الصحراء اكثر اتساعا من قبل.. احسسنا بطعميا الاول نحن القافلة يحرسنا الحداء الشفاف.. الاسفلت حتى الاسفلت تدثر بذلك الاليف.. لا متسع للضجر ساعة ينهم بفرح نرى فيه كل بياض قادم!!

«٢»

ابوظبي، دبي، الشارقة، رأس الخيمة، عجمان، ام القيوين، الفجيرة. سبع حبات من البرد تتسلل مسامات كل مقفر تهب الصباحات ترفا يسد رمق العجاف الطارئة.. رفعتنا الارض حتى كدنا نغيب في امومتها.. وهبتنا السعة فانطلقنا في البراري العذراء.. اختلطنا بسمرتها والكائنات العشبية التي بدأت تحفظ نص الهطول.

«٣»

والسماء تغمرنا بفيضها، نكون اكثر التصاقا بالحياة.. بالشاهق ولنا في الشجر عبرة.. لنا في الجبال عبرة.. الجبل يتحسس رأسه بالمنزع فينمو علوا.. ينمو ساعة يهوي الماء في تفاصيله.

«٤»

آه لو يتأخر في انهماكه قليلا لكنت غسلت به تعب مدن وحدائق ومقاهٍ مكتظة بالهاربين من استجواباتهم الابوية والعائلية.. المدن مضيئة به.. عنابر المرضى.. المكتبات الشعبية على الارصفة.. محطات الوقود.. محلات العطارة الانيقة بالعبق.. اليك بنا فقد غمرتنا بفصاحتك المذهلة!!

«٥»

من لم يقرأ سيرة المطر لم يقرأ سيرة الحياة لغة الذين يمارسون الخلق ونقاء الرؤية.. المشاهد اكثر اكتمالا به.. للسماء هطول.. وللعين هطول.. ما اروع المشهدين لو اتحدا!!!

* جعفر الجمري

«٦»

يمكث في الارض يتشبث بالعمق.. عاهلا عادلا للرعايا الذين سيغمرون بالحياة.. للوجود التي تعانق الشمس في صحو الصباحات لتهيهم كنوز العافية ما اروعنا بعافيتك!!!

«٧»

وفي رحابة هطولك.. ننسكب في الاودية والشعاب ننسكب فرحا يسع اليأس والضغائن المؤجلة يسع غموضنا المطلق.. يسع الجسور كما يسع الحدائق يسع هباتنا.. مراثنا اليومي.. يسع فراغاتنا والضجيج يسع العويل الكاسر جوارح الهداة.. يسع مليكات ووصيفات.. يسع المكائد المشرعة كالتيه المطلق يسع مساءات الغزل.. يخدش كبرياء الرخامات الحادة.. يسع ما لا يسع!

«٨»

ايها الذاهب في الحياة.. الطالع من الحياة ها هي الصحراء تزحف نحونا مغموسة بك تصيخ السمع لفرح العابر اسوار المدن.. العابر خزائن الافلاج.. يا خازن احلامنا الجدير!!

«٩»

تتشبث بتلابيبك الشفافة فامنحنا ما تشاء لا ما نشاء.. نحن اليك كلما تذكرنا الحياة فامنحنا سهو الموت لهطول واحد!!!

## قصيدتان
## (مرثيـة وامتـزاج)

بقلم : عزت الطيري

### .....(مرثية)

تقاعسوا
عن حمل جثتي...
حملتها،
وسرت في الطريق
للمقابر التي...
قبلت عذرهم...
اقمت في داخلهم
سرادق العزاء...

تتبعني
قوافل الغربان
والجراد
ترشقني مواكب الحصى...
تدغني...
تشج جبهتي...
وعندما دفنتها..
اغرقت
في البكاء!!
وحينما توافدوا...
(في آخر المساء)....!!
اعتذروا...

□

### (امتزاج)

اختبا
في جزع الشجرة
فاخضر دم...
وتهامس في الاغصان فم
وتلون وجه الاوراق
بهجير دماء العشاق
وازدهرت
في الشاعر
فكرته!!

## «مهرجان الجنادرية»

بدءا من امس ـ الاربعاء ـ انطلق مهرجان الجنادرية الوطني السابع للتراث والثقافة، وكان قد توقف في العام الماضي بسبب ظروف حرب الخليج.

ويهدف هذا المهرجان الى تأكيد الصلة بين الاصالة والتراث السعودي الثري وبين الابداع في مجالات الشعر والقصة والفن التشكيلي من خلال انشطة للمهرجان المتعددة.

وتأتي الندوة الفكرية على رأس قائمة الانشطة من خلال اهمية الموضوع الذي تم اختياره هذا العام لطرحه للمناقشة وهو المتعلق بالموروث الشعبي. وتمتد مناقشته الى ثمانية ايام، وتلقى الى جانب الندوة محاضرات وامسيات شعرية متنوعة.

## اشارات

### وفاة كاتب سويسري

فقدت الدوائر الثقافية السويسرية مؤخرا الكاتب الروائي «جان جابرييل زوخري» عن ٤٧ سنة، وذلك بعد اصابته بمرض السرطان.

وكان الروائي الراحل قد اصدر عدة روايات، من بينها «يوليوس ينهي حياته» ١٩٨٢، و«سوزان احيانا» عام ١٩٨٧، و«الاجساد» عام ١٩٩١م.

### مدريد عاصمة اوروبا الثقافية لهذا العام

اختيرت العاصمة الاسبانية مدريد لتصبح عاصمة الثقافة الاوروبية للعام الحالي.

وقد انتهى عمدة المدينة اخيرا من وضع مشروع للبرنامج الثقافي الذي سيتم تنفيذه طوال العام.

ويشارك فيه عدد من الدول الاوروبية من بينها المانيا وايطاليا، ويشتمل على عروض مسرحية وافلام ومعارض وندوات.

### اصدارات جديدة

#### كتاب عن عروبة مصر

صدر في القاهرة في الايام الاخيرة كتاب جديد بعنوان «تعريب مصر السياسي» للدكتور محسن خضر والكتاب يتكون من ثلاثة ابواب واحد عشر فصلا تدور جميعها حول تطور عروبة مصر مرورا بفترة الخمسينات والستينات.

#### مجموعة قصصية لبول موران

اصدرت دار النشر «لايلياد» الفرنسية الجزء الاول من المجموعة القصصية للكاتب الفرنسي بول موران، من اعداد «ميشيل كولومب» وتقع في ١٢٣٢ صفحة والقاص الفرنسي من مواليد عام ١٨٨٨ وتوفي عام ١٩٧٢ وقد برع في وصف الحياة العصرية التي تموج بمختلف التيارات، خاصة وانه كان رحالة وزار عدد كبير من الدول من بينها مصر واليمن والسعودية.

#### كتاب جديد لاحمد ديدات:

اسم الكتاب «عيسى عليه السلام في الإسلام» يوضح فيه المؤلف مكانة عيسى عليه السلام والسيدة مريم وما ورد عنهما في القرآن الكريم، ومعنى كلمة المسيح والالقاب التي ذكر بها ومعجزاته، كما تضمن الكتاب مقارنة بين ما ورد عنه في القرآن الكريم والانجيل، والكتاب بالانجليزية وقد طبع منه حتى الآن ما يعادل ٨٥٠ الف نسخة.

#### سليم او ملكة الخطابة

رواية جديدة للكاتب الالماني «ستين نادلني» صدرت عن دار نشر «بيرفرلاج» بميونيخ. وقد استعرض الكاتب في روايته الاحداث المتصلة بالعمال الاتراك الذين يعملون في المانيا وما دار بين بطل الرواية سليم وشخص الماني اسمه الكسندر عايش العمال الاتراك في بلده. ومؤلف الرواية «ستين نادلني» يعد من اعلام الادب الالماني، وهو حاصل على جائزة «انجبورج باقمان» الادبية عن روايته الثانية: اكتشاف البطء.

## شـعـاع

بقلم:
محمد نور الدين

### «الناقد الهجاء»

* محمد نور الدين

بداية يجب ان نفرق بين نوعين من الهجاء حتى لا يختلط الامر لدى البعض حينما يحاول المرضى التخفي في زي الاصحاء:

اما الاصحاء فهم اصحاب النوع الاول من الهجاء والذي نعرفه من خلال قصائد الهجاء بين شاعر واخر كما كان الحال بين جرير والفرزدق، وكيف كان الواحد منهما يهجو الاخر ويسخر منه ومن قبيلته ويفخر بنفسه ورهطه وبما لهم من امجاد، فيجيبه الثاني بقصيدة ناقضا كثيرا مما جاء به الاول وهكذا وفي هذا المقام يقول الدكتور عبدالقادر القطمحللا هذا النوع من الهجاء «كان الامر يبدو كأنه مباراة شعبية في الفكاهة والسخرية على الطريقة التي كنا نشهدها منذ سنين بين بعض من عرفوا بالقدرة على ابتكار الدعابة وصياغتها.. دون ان يحس احدهم بأدنى حرج او اهانة او يكون لذلك ادنى اثر في علاقة المتبارين وما قد يكون بينهما من صداقة وليس ادل على ذلك من ان جريرا قد رثى الفرزدق بقصيدة جيدة نسب اليه فيما كل ما ينسب الى السيد العربي الجليل واصفا خسارة قبيلته تميم بفقد هذا الشاعر الفذ:

*لعمري لقد اشجى تميما وهدها*
*على نكبات الدهر موت الفرزدق*

اما النوع الثاني من الهجاء فهو هجاء المرضى نستطيع ان نطلق عليه هوس الهجاء النقدي قياسا على ما قال به علماء النفس عن هوس السرقة وهوس القتل وكذا هوس اشعال النيران وفي هذا المقام ايضا يقول د. انيس فهمي محللا هذا النوع من الامراض قائلا: «في هذا النوع من المرض تتسلط على المريض دوافع قوية تدفعه للقيام ببعض اعمال ذات طابع اجرامي ويظل واقعا تحت وطأة القلق حتى يقوم بتنفيذ هذه الاعمال فتستريح نفسه ويطمئن باله».

وصورة هذا النوع من النقد في العادة يثير نفور واشمئزاز القارىء المادي لانه يتذكر في الحال صورة احد الضباع هو ينقض بنهم ولذة على لحم بشري انتزعه لتوه من قبر فالناقد الهجاء لم يفعل اكثر من هذا.. ينقض على المبدع، نفسه قبل ان ينقض حتى على العمل الابداعي الذي قد يأخذه ذريعة في بداية الامر ليستر رغبته الهستيرية المجنونة في الهجاء فتقرأ له كلاما يندى له جبينك كقارىء عن مدى جهل هذا المبدع بقواعد الاملاء والنحو ـ وقد يكون الخطأ مطبعيا غير مقصود من قبل المبدع ـ ثم الاسلوب الركيك، وكذا الفنية الغائبة عن العمل ككل وليته يكتفي بهذا بل يثب بضراوة الى حياة المبدع الشخصية ليشوه فيها وكأنه ينتقم من ظالم، وفي الحال تأتي النتيجة عكسية وبتلقائية يجد القارىء نفسه متعاطفا مع المبدع مهما كان مستوى ابداعه، نافرا من الناقد الهجاء، شاعرا بفطرته ان هذا الناقد رجل مريض بهوس الهجاء انما فقط يتخفى خلف النقد ليمارس جريمته.

وقد يتملك السعار الهجائي احدهم وتتوهج في كيانه حالة الهوس الهجائي فلا يكتفي بمبدع واحد في مقالته النقدية، فيمد يده الى رأي جريدة او مجلة وينتزع منها اكثر من اسم لمبدعين ـ ربما لم يقرأ من قبل ـ ويعمل فيهم نقده الهجائي دون ان تكون لديه الحجة او حتى الفرصة لتوضيح السبب، وهو في الحقيقة لن يعرف السبب.

## الفضاء الروائي المشترك
## ما بين «أيام من أعوام الانتظار» ورواية ماركيز «ليس لدى الكولونيل من يكاتبه»

التداخل الحدثي والسردي في عملين روائيين يتطابقان في اختيار موضوعهما وتفاصيله حيث أصدر غابرييل غارسيا ماركيز روايته «ليس لدى الكولونيل من يكاتبه» في باريس عام ١٩٥٧ بينما اصدر موسى السيد روايته «ايام من أعوام الانتظار» في عام ١٩٨٣، وهذا التباين الزمني ما بين زمن الكتابة وصدور الروايتين يطرح مسألة استفادة احدهما من الآخر في بناء النص الروائي وتشكيل فضائه بالاستناد الى فكرة محددة وتفاصيل متشابهة الى درجة كبيرة.

بقلم:
احمد مشول

فالكاتب العراقي موسى السيد في رواية «ايام من أعوام الانتظار» يكشف ويعري السلطة العراقية وممارساتها القمعية، حيث تبدأ الرواية بوصف لواقع أسرة النقيب المسرح من الجيش بسبب مواقفه من هذه السلطة وتناقضه معها حيث تعتقل السلطة العراقية اثنين من اولاده نتيجة معارضتهما للسلطة وحربهما ضدها في الشمال «بدأت زوجة بالنواح، من أين يأتي الفرح؟ من تراب والدها الذي قتل أم من اختفاء ابنيهما في دهاليز الحكومة: قل لي أيها النقيب من أين يأتي» ص١٥.

وتبدأ عرائض النقيب الى اجهزة القمع في القلعة للمطالبة بالولدين المعتقلين «عشرين شهرا مضت والنقيب يؤدي الطقس اربع مرات كل شهر» ص٨.

وتبدأ أيام من أعوام الانتظار الطويلة في البحث عن الأولاد ـ اطالبكم باعادة ابنائي ـ وفي بحثه عن لقمة العيش والبحث عن الحرية. وفي جوف الصحراء ينتظر أملا لا يموت، وحين يتساوى الأمل بالسراب. يضرب رأسه بالجدران الحجرية للمعتقل ويصحو ثم يجد نفسه في رحلة الأبدية من البصرة الى بغداد ومن بغداد الى كل المحطات ص٦٧.

والسلطة العراقية التي تجرد النقيب من اسلحته الحياتية، حيث يسرح من الخدمة ثم يفقد راتبه التقاعدي وأولاده ويتنازل عن بيته المأجور بحثا عن سكن يلائم حالته الجديدة ثم يخسر امتعته واشياءه المنزلية كلما عضه وعائلته الجوع.

هذا المخطط السلطوي لتجريد الانسان من قيمه وتدجينه وانتزاع قدرته على المقاومة، وتبقى البندقية السلاح الوحيد لدى العقيد في حالة من التعبير عن اقصى حالات التماهي بالمقاومة بحثا عن الحرية والأولاد وأشياء أخرى.

أيام من أعوام الانتظار تجسد اقصى حالات القمع الداخلية للانسان ومحاصرته واستلابه «منذ سنين وانت تنتظر بلهفة شيئا غامضا. لقد ذهب عقلك مع ذهاب الأولاد لم لا تعترف» ص٤٦.

ولكن اصرار الانسان على البقاء وقدرته على التحدي، تحدي واقعه وجلاديه هي التي تدفع النقيب الى هذا الانتظار المر «قرن من الانتظار. هل كان ينتظر معجزة من السماء. منذ عام وسط الهزات وقبل ان تجيء الزلازل لن أموت» ص٨١.

رواية موسى السيد ـ ايام من أعوام الانتظار ـ والتي تتقاطع احداثها وتتشابه مع رواية ليس لدى الكولونيل من يكاتبه للروائي غابرييل غارسيا ماركيز. في الروايتين يبدأ الانتظار الذي لا ينتهي. انتظار العقيد/ والكولونيل للراتب وانتظار العقيد لزيارة أولاده في سجن القلعة. وانتظار الكولونيل ليوم المبارزة ما بين الديكة. العقيد والكولونيل في حالة انتظار دائمة. وكل منهما يبحث عن راتبه في رابطة المحاربين القدماء بعد احالتهما الى التقاعد. وكلاهما يعاني من الفقر والجوع وتقشف العيش. العقيد/ الكولونيل يبيعان الاشياء المنزلية كلما عضهما الجوع وازدادت الحاجة، وكلاهما يلجأ الى المحامي. كلاهما شارك في الثورة، وتقاعد بعدها، وحين يأتي الشتاء الماطر والبارد تتسلل خيوط المطر وينزف السقف. وكلاهما العقيد/ الكولونيل يجد الزوجة الصابرة على الجوع والفقر والحاجة، العقيد والكولونيل يبحثان عن التعويض بالارتباط بالماضي والتواصل معه والبحث عن المستقبل. رواية موسى السيد صدرت بعد رواية ماركيز بستة وعشرين عاما.

هذا التطابق في الاحداث والتفاصيل يفترض عدة احتمالات وعدة اسئلة موجهة الى كاتب رواية أيام من أعوام الانتظار.

## قصة قصيرة

بقلم: بشار خليلي

### رقصة محظورة

كان مصابا بداء الرقص العضال..

حيوية دفاقة تخب في العروق، وشمس تغرى بالانسكاب فوق مسام الضوء، وامال والتياعات واعضاء وفضاء.

في نشرة الظهيرة المفصلة.. بثت الاذاعة الخبر التالي:

«قررت الاجهزة المختصة في المكتب الاقليمي لحماية البيئة اعتبار الرقص امرا محظورا يستدعي العقاب بعد ان ثبتت مسؤوليته في اتساع ثقب الاوزون في غلافنا الجوي الحبيب».

ذهب الى صحراء بعيدة ليرقص على هواه.. فاجأته بعثة جيولوجية قر الى قمة جبل عال.. فاجأه فريق من المتسلقين.

التجأ الى كهف غير مطروق.. فاجأته حفنة من الجماجم.

هرب الى جزيرة وسط المحيطات.. فاجأته حوامات تطير على ارتفاع منخفض دون صوت يذكر..

حاول النجاة بنفسه، طاردوه حاصروه اعتكود.

ورغم قساوة الموقف استطاع ان يلمح العبارة التالية مكتوبة باحرف كبيرة على احدى الحوامات: الامانة العامة لتطهير البيئة الدولية.

قال له احدهم ـ ولعله قائد المجموعة ـ بنشف واضح:

ـ انتهى كل شيء اخيرا.

ـ كيف عرفتم اني هنا؟!

تساءل بذعر واستغراب، فنجابوه:

لانك من المشبوهين. وبفضل جراحة ليزرية دقيقة، تمكنا من زراعة وحدة اقمار صناعية ميكروية في دماغك. والآن سنفتح لك رأسك لنريك الامور على الطبيعة!

البيان الرياضي

ملحق يومي تصدره مؤسسة «البيان»

# وزير الشباب يستقبل رؤساء وفود التعاون للسنوكر ويؤكد.. ابوابنا مفتوحة لدعم شباب الدولة دائما

## ضاحي خلفان: دعم الوزارة اسهم في أنجاح البطولة

اكد معالي الشيخ فيصل بن خالد القاسمي وزير الشباب والرياضة ان ابواب الوزارة ستظل دائما مفتوحة لاستقبال القائمين على شئون الشباب والرياضة في الدولة.. وقال اننا لن نبخل على شبابنا بشيء.. لان الشباب يمثل اكثر من ثلثي سكان دولة الامارات.. لذا فهم أولى بالرعاية والدعم والاهتمام.

جاء ذلك خلال استقبال معاليه لرؤساء وفود منتخبات دول مجلس التعاون الخليجي المشاركين في البطولة الاولى للسنوكر التي تقام على ارض الامارات حاليا.. بمكتبه في ديوان الوزارة نهار امس بحضور عبدالرحمن الحساوي الوكيل المساعد لشئون الشباب والعميد ضاحي خلفان قائد عام شرطة دبي.. رئيس جمعية الامارات للسنوكر.

وقد اشاد معاليه بنجاح البطولة الاولى للسنوكر مؤكدا ان اقامة مثل هذه البطولات تتفق مع الاهداف السامية لقيام مجلس التعاون التي ترمي الى التوحد وتوطيد العلاقات بين شباب المنطقة.

وطالب معاليه باستمرار مثل هذه البطولات مستقبلا مؤكدا دور الوزارة في ترسيخ المبادىء التربوية بين الشباب.. والسعي لصقل مواهبهم وتثقيفهم بما يمكنهم من تشريف الدولة في المحافل الدولية من خلال المشاركات الخارجية.

واشار بان النتائج مع اهميتها تاتي في مرتبة لاحقة لهذه الاهداف باعتبارها نتاجا طبيعيا للتنافس الشريف.

واكد معالي وزير الشباب والرياضة دعمه اللا محدود لرياضة السنوكر خاصة وقد خطت خطوات واسعة في اتساع قاعدتها.

لقطة جماعية تضم معالي الوزير مع رؤساء الوفود

### شكر وتقدير

وقد وجه العميد ضاحي خلفان اسمى ايات التقدير والعرفان لمعالي الوزير لتفضله برعاية بطولة التعاون الاولى ودعمه المعنوي.. ودعم الوزارة المالي للجمعية من اجل النجاح في تنظيم البطولة.

وقال ان الدعم الذي وجدناه من معالي الوزير ومن المسئولين في الوزارة اسهم كثيرا في تحقيق مسعانا لاستضافة الاشقاء من دول المجلس على ارض الامارات في اول بطولة للسنوكر.. وما كان للبطولة ان تقام في دبي لولا الترحيب والمساندة التي وجدناها.

تغطية
*تاج السر ابوسوار*
تصوير: محمد احمد

### دعم دائم

وقال معالي الوزير ان الوزارة على استعداد دائم لدعم رياضة السنوكر وهو شخصيا من ممارسي هذه الرياضة ذات التقاليد الراسخة والاسلوب الحضاري. واشاد بجمعية الامارات في ظل رئاسة العميد ضاحي خلفان لها.. وقال ان ما حققته من نجاحات يعود الفضل فيها اولا واخيرا لجهوده.. وتمنى ان تستفيد الوزارة من جهود ضاحي خلفان بتكليفه برئاسة احد اتحاداتنا الرياضية في المرحلة المقبلة.

### درع البطولة

وفي ختام اللقاء تسلم معالي الشيخ فيصل بن خالد القاسمي درع بطولة التعاون الاولى وعلم وشعار البطولة من العميد ضاحي خلفان الذي قدمه تقديرا وعرفانا لمعالي الوزير لدعمه لجمعية الامارات ولتفضله برعاية بطولة دول التعاون الاولى للسنوكر.

وعند وداع معاليه لرؤساء الوفود تمنى لهم طيب الاقامة في وطنهم الثاني الامارات وتمنى للبطولة النجاح والتوفيق ولجمعية الامارات كل تقدم وازدهار.



● وزير الشباب يتسلم درعا من ضاحي خلفان

## *اللجنة المنظمة للسنوكر تحتفي بالوفود اليوم*

تقيم اللجنة المنظمة العليا لبطولة دول التعاون الاولى للسنوكر حفل غداء ظهر اليوم بنادي الجولف في دبي احتفاء برؤساء واعضاء ولاعبي الوفود المشاركة في بطولة التعاون.. وسيتم خلال الحفل تقديم الهدايا التذكارية المعدة من قبل اللجنة المنظمة وكذلك تبادل الهدايا بين اعضاء الوفود المشاركة في البطولة.

يحضر الحفل عدد من المسئولين في وزارة الشباب واللجنة الاولمبية ورؤساء الاتحادات الرياضية والعميد ضاحي خلفان تميم رئيس جمعية الامارات.

### تأجيل اللقاء الصباحي ساعتين

قررت اللجنة الفنية للبطولة الاولى لدول مجلس التعاون الخليجي للسنوكر تأجيل اللقاء الصباحي الذي اقيم نهار امس بين منتخبي قطر وعمان مدة ساعتين وذلك لاتاحة الفرصة امام راعيي المنتخب القطري لاخذ المزيد من وقت الراحة نظرا للارهاق الذي حل بهم من جراء استمرار مباراتهم امام البحريني للساعات الاولى من الفجر.. فاقيم اللقاء الواحدة ظهرا بدلا من الحادية عشرة من صباح امس.

## معكم دائما

### سنة حلوة

يبدو ان سنة ٩٢ هي سنة خير على رياضتنا، فقد حققت الرياضة الاماراتية نجاحات طيبة مع بدء هذه السنة حيث فاز الشباب ببطولة التعاون لكرة القدم وعاد الوصل من تونس بفضية طائرة العرب وحصل نادي دبي للشطرنج على مركز مرموق في بطولة المدن الاسيوية للشطرنج التي اختتمت مؤخرا وحصد منتخب السباحة الميداليات المتعددة في بطولة الفجر الدولية بايران وكذلك نال منتخب الكاراتيه في تجربته الخارجية الثانية نتيجة مشرفة في بطولة طهران بحصوله على الميدالية الفضية. كما حقق قبله منتخب كرة الطاولة نتائج جيدة وحافظ على مستواه مقارنة بنتائج منتخبات دول المنطقة.. هذه النتائج مع بداية العام الجديد نعتبرها بمثابة الانطلاقة نحو تحقيق المزيد من الانتصارات لرفع اسم وطننا عاليا في المحافل الخارجية ورغم ان النتائج التي حققناها في بطولات الفجر الدولية وهي غير رسمية لكنها جاءت في وقت تحتاجه رياضتنا قبل ان تنتقل للمشاركة في الدورات المقبلة وهي اهم.. فمثلا الدورة الرياضية العربية التي ستشارك فيها الامارات في دمشق خلال سبتمبر المقبل علينا ان نهيىء لها فرقا بصورة تستطيع ان تذهب الى سوريا لتنافس حتى نعرف موقع رياضتنا عربيا.

وانني على ثقة باننا لو اعددنا المنتخبات التي ستشارك بدورة دمشق بصورة صحيحة سوف يمكننا ان نفعل شيئا ونعوض «النكسة» التي اصابتنا في اخر دورة رياضية عربية بالمغرب. ولا اريد ان افتح ملف المغرب وما ادراك ما المغرب وعلينا ان نفكر في الدورة المقبلة.. والحديث حول هذه الدورة كثير وطويل لن اتناوله في الوقت الحاضر تاركا المجال له في فرصة اخرى. وكما قلت ان تباشير الخير هلت علينا بالنتائج التي اسعدتنا والتي اتمناها ان ترسخ في اذهان بقية لاعبينا الذين امامهم بطولات جديدة ودعواتنا لشباب الطائرة بطل التعاون الذي يغادر اليوم الى الدوحة ان يحافظ على اللقب ويقدم الصورة الحقيقية للعبة التي وصلت اليها طائرتنا.

مع بدء الموسم الجديد اقامت الاتحادات المختلفة التي حققت فرقها نتائج طيبة في البطولات احتفالات لتكريم اللاعبين ماديا بعد ان قدمت الوزارة لتلك الاتحادات المبالغ المطلوبة وفقا للوائح وقد بدا واضحا للعيان تفوق الالعاب الفردية وما نتمناه ان يكون لها نصيب الاسد من الاهتمام في المرحلة المقبلة فمنتخب السنوكر يرفع الرأس هذه الأيام. فقد استطاع ان يقدم العروض القوية التي تؤكد وقوف الجمعية وراء تطور ونشر هذه الرياضة «الارستقراطية». واستقبال معالي وزير الشباب لاسرة السنوكر من ابناء دول مجلس التعاون امس والاشادة بدورهم لاشك انه يؤكد حرص المسئولين في دولتنا على رعاية كل المناسبات الرياضية التي تقام على ارضنا ودعمها لكي تنجح وتحقق الاهداف المرجوة.. والله الموفق.

*محمد الجوكر*

## برئاسة حمدان بن مبارك

# العين يرصد مكافآت للاعبي النادي في منتخب السباحة واليد ويكرم صغار السلة

العين ـ احمد عبدالفتاح:

برئاسة الشيخ حمدان بن مبارك آل نهيان رئيس مجلس ادارة نادي العين بحضور سمو الشيخ عبدالله بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الادارة رئيس اللجنة الرياضية العليا عقد مجلس ادارة النادي اجتماعا بالامس ناقش خلاله عددا من الامور التي تهم مصلحة النادي ووافق المجلس على مكافأة لاعبي النادي اعضاء المنتخبات الوطنية للسباحة وكرة اليد وتكريم صغار وناشئي السلة وقرر المجلس تعيين مراد شعبان امينا مساعدا للسر اعتبارا من الامس.

وقد وافق المجلس على منح اللاعبين ماجد خلفان، خويطر سعيد الظاهري، محمد حسن سليمان، واحمد عبدالله علي مكافآت مالية لمشاركتهم ضمن المنتخب الوطني للسباحة في بطولة مجلس التعاون بمسقط وبطولة الفجر الدولية بايران وحصولهم على ارقام ومراكز متقدمة.

● الشيخ حمدان بن مبارك

وبعد دراسة توصيات اللجنة الرياضية العليا في اجتماعه الاخير وافق المجلس على منح اللاعبين عبدالرحمن نصيب، خليفة مسعود، ويوسف عبدالله مكافأة مالية ايضا وذلك لمشاركتهم ضمن صفوف منتخبنا الوطني لكرة اليد وحصولهم على المركز الثاني لبطولة التعاون.

كما وافق المجلس على اقامة حفل تكريم لفريق الصغار والاشبال لكرة السلة لحصولهم على مراكز متقدمة خلال مسابقات الموسم الرياضي ٩٢/٩١.

كما وافق مجلس الادارة على تنفيذ المشروع الاستثماري للعبة كرة المضرب بالنادي وفتحه امام الراغبين من ابناء الدولة والمقيمين.

## *الوحدة يستضيف البطولة المفتوحة للكاراتيه*

ضمن التنسيق القائم بين نادي الوحدة وجمعية الامارات للجودو والتايكوندو والكاراتيه يستضيف نادي الوحدة البطولة المفتوحة للترجال لحاملي الحزامين البني والاسود. وستقام البطولة بصالة طحنون بن سعيد يوم الجمعة ٢١ فبراير الحالي.

## *تخلف البولنديون فالغيت مباراتهم مع المؤسسات*

ابوظبي ـ مكتب «البيان»:

بالرغم من اتفاقهم على اللعب وديا مع منتخب المؤسسات الا ان المنتخب البولندي المعسكر حاليا في الدولة تخلف عن موعد مباراته المقررة امام منتخب المؤسسات فالغيت المباراة.

وكان منتخب المؤسسات قد حضر وانتظر ضيفه الذي يبدو ان اداءه للمباراة امام منتخب الشباب في اليوم السابق منعه من الحضور لملاقاة المؤسسات.

## *منتخبنا يتصدر بطولة التعاون لمنتخبات السنوكر*

لا يزال منتخبنا الوطني يحتل صدارة منتخبات التعاون المشاركة في البطولة الاولى للسنوكر والمقامة حاليا في الامارات وحتى قبل معرفة نتيجة مباراته التي انتهت في ساعة متاخرة من ليلة امس امام منتخب السعودية.. اذ ان رصيده الآن ست نقاط من ثلاث مباريات بينما لا تزال المنافسة مستمرة بين الفرق الاخرى خاصة البحرين والكويت ولكل منهما اربع نقاط من ثلاث مباريات فيما يحتل منتخبا قطر وعمان المركزين الرابع والخامس برصيد متساو بنقطتين لكل منهما والسعودية في المركز الاخير بلا رصيد من النقاط.

# بن سليم يغيب عن رالي قطر ويستعد لبطولة العالم بالبرتغال



● محمد بن سليم

يغيب نجم الامارات وبطل راليات الشرق الاوسط محمد بن سليم «ثعلب الصحراء» عن المشاركة في رالي قطر الذي ينطلق اليوم.. وذلك بسبب استعداده للمشاركة في بطولة العالم التي ستبدأ جولتها الاولى في البرتغال من ٣ الى ٧ مارس المقبل بسيارته الجديدة «فورد ـ مارلبورو».

وينتظر ان يغادر محمد بن سليم الى البرتغال يوم الاثنين المقبل ليبدأ تدريباته هناك مع مساعده مورجان.

## دوري ناشئي الكرة

# بقاء الوضع بلا تغيير في المجموعتين الاولى والثانية

بختام مباريات الاسبوع قبل الاخير للمجموعتين الاولى والثانية من دوري الناشئين لكرة القدم التي اقيمت امس وعلى ضوء النتائج التي تحققت يبقى الوضع على ما هو عليه في جدول الترتيب للمجموعتين خاصة بالنسبة للتي تأهلت للدور النهائي.

فعلى مستوى المجموعة الاولى بعد فوز الخليج على الجزيرة الحمراء بالانسحاب يواصل الخليج صدارته للمجموعة مؤكدا تأهله للدور النهائي برصيد ٢٧ نقطة مع الشارقة الوصيف برصيد ٢٦ نقطة.

ورغم خسارة رأس الخيمة امام اتحاد كلباء ٣/٢ الا انه حافظ على مركزه الثالث برصيد ١٨ نقطة بفارق الاهداف عن الامارات الرابع بنفس الرصيد ليحل كلباء خامسا برصيد ١٦ نقطة.

وعلى مستوى المجموعة الثانية اكد النصر جدارته بصدارة المجموعة وتأهله للدور النهائي نتيجة فوزه على وصيفه الاهلي الذي سيصطحبه للثاني ٣/صفر ليرتفع رصيد النصر الى ٣٠ نقطة والاهلي بنفس رصيده السابق ٢٦ نقطة.

كما اكد الشباب تصنيفه في الدرجة الاولى نتيجة تحقيقه فوزا ساحقا على دبا بنتيجة ١٣/صفر ليرتفع رصيد الشباب الى ١٧ نقطة محتلا المركز الثالث بينما يستمر دبا في المؤخرة بدون رصيد من النقاط.. وبتعادل اهلي الفجيرة مع الذيد ٢/٢ يحافظ الفجيرة على مركزه الرابع برصيد ١٥ نقطة بينما يصعد الذيد خطوة ليحل سادسا برصيد ١٤ نقطة بدلا من العربي الذي لم يلعب بالامس ليهبط الى المركز السابع ويفوز العروبة على الحصن ٣/١ يرتفع رصيد العروبة الى ١٤ نقطة ليحل خامسا بفارق الاهداف عن الذيد بينما يستمر الحصن في مركزه الثامن برصيد ٨ نقاط.

# الدوري الفرنسي لموسم ٩٣/٩٢ ينطلق اغسطس المقبل
# التفكير في تقليص عدد الفرق من ٢٠ الى ١٨

اذاعت لجنة البرامج في الاتحاد الفرنسي لكرة القدم برنامج الموسم ٩٣/٩٢.. وسينطلق الموسم في ٨ اغسطس المقبل مع بداية المرحلة الاولى من بطولة الدرجة الاولى والذي يستمر حتى ١٢ يونيو موعد المباراة النهائية لكاس فرنسا.

وتم تحديد ٢ يونيو موعدا للمرحلة الاخيرة من بطولة الدورى اذا ابقى على ٥ يونيو موعدا لاقامة المباراتين نصف النهائيتين من مسابقة الكاس.. اما اذا اقيمت المباراتان في الثاني من يونيو فان نهاية بطولة الدورى ستكون في الخامس منه.

وصرح رئيس الاتحاد جان فورنيه فايارد لم نواجه صعوبات في وضع البرنامج باعتبار ان الموسم المقبل لا يتضمن نهائيات كاس العالم او كاس الامم الاوروبية. في كل حال فان البرنامج يحتاج الى مصادقة من المجلس الادارى لرابطة الاندية ومجلس ادارة الاتحاد.

من جهة اخرى تم البحث في الموسم ٩٤/٩٣ وتقليص عدد فرق الدرجة الاولى من ٢٠ الى ١٨ خصوصا ان رئيس الاتحاد ومدرب المنتخب ميشال بلاتيني اكدا على تمسكهما بهذه الفكرة. في المقابل يعتبر مدرب اوكسير غى رو على راس المدافعين للابقاء على الصيغة الحالية.

يذكر ان اللجنة الفنية التى تتضمن ممثلين من جميع اندية كرة القدم كانت ايدت فكرة تقليص الفرق الى ١٨، وسيعلن اتحاد اندية المحترفين موقفه من هذا الموضوع الاثنين المقبل.

اما المجلس الادارى لرابطة الاندية فسيعلن موقفه للجمعة في ٢١ فبراير الحالي.

# ادارة الاهلي تبحث خطة للارتقاء بالانشطة وتطوير لعبة كرة القدم في المراحل السنية

بحث مجلس ادارة النادي الاهلي في اجتماعه الذي عقده امس برئاسة قاسم سلطان رئيس مجلس الادارة كافة الامور الخاصة بتطوير الفعاليات الممارسة داخل النادي ومنها الارتقاء بلعبة كرة القدم في المراحل السنية بالشكل الذي يؤدي للارتقاء بمستوى اللاعبين من حيث تنمية المهارات الفردية وكذلك مستوى الفرق من منطلق الاداء الجماعي وتطبيق اساليب وطرق اللعب الحديثة.

واختار مجلس ادارة النادي عبدالرحمن امين مشرف عام كرة السلة بالنادي لعضوية اللجنة المنظمة العليا لبطولة الهيئات والمؤسسات لكرة السلة.

واقر المجلس خطة تتكون من ثلاث مراحل لتطوير نظام العمل بالنادي باستخدام الحاسب الالي في الجوانب الفنية الخاصة باستخدامه في تقييم اراء اللاعبين وتحليل المباريات وكذلك في الجوانب المالية والادارية اضافة الى الجوانب المساعدة كنظام المكتبة والعضوية والحركة.

● قاسم سلطان

## *اللجنة المنظمة لبطولة السلة للهيئات تعتمد الموافقات النهائية للفرق المشاركة*

اطلعت اللجنة المنظمة العليا للبطولة الثالث للهيئات والمؤسسات لكرة السلة التي ستقام خلال الفترة ما بين ١٠ الى ٢٥ رمضان المبارك في اجتماعها الذي عقدته امس برئاسة سالم الغماي على رسائل المؤسسات التي ابدت موافقتها النهائية على المشاركة في البطولة وهي البر ابيلا والحبتور للسيارات والبيبسي كولا والسوق الحرة بدبي وبنك الامارات الدولي وكابري صن والمندوس.

كما تم اعتماد مهام اللجان المنظمة للبطولة وتكليف رؤساء اللجان بتسمية اعضاء اللجان وتحديد موعد الاجتماع الخاص بكل لجنة للبدء في تنفيذ الاعمال الموكولة لهم.

# الكويت تهزم البحرين ٤/٣ وتقوي امل الامارات للفوز بالبطولة

حقق منتخب الكويت مفاجأة كبيرة بفوزه امس على البحرين ٤/٣ في اللقاء الذي استمر بينهما اكثر من اربع ساعات ضمن منافسات بطولة التعاون الاولى للسنوكر المقامة حاليا في دبي.

وبهذا الفوز قوي امل الامارات في الفوز بالبطولة واذ حقق الفوز على السعودية في لقائهما الذي استمر حتى ساعة متاخرة من ليلة امس فسوف يتوج بطلا دون الحاجة لنتيجة مباراته الاخيرة امام البحرين لانه سيرفع رصيده الى ثمان نقاط ويبقى اللقاء الاخير امام البحرين تحصيل حاصل حتى اذا خسره لان البحرين في حالة فوزه سيكون رصيده ست نقاط.

وقد جاء الفوز الكويتي كما يلي: خسر وليد الحاتم امام غلوم عباس ٤/٢ وفاز عدنان بهبهاني على محمد امين ٤/صفر وخسر عادل ابل امام يوسف المناعي ٤/١ وفاز خالد الحساوي على محمد الانصاري ٤/٢ وفاز ابراهيم العوضي على عبدالهادي حسن ٤/٣.

# اللقاء امتد حتى الفجر بصعوبة.. البحرين تهزم قطر ٣/٢



● منتخب البحرين

بصعوبة بالغة.. وبسبب فارق الخبرة.. وبعد لقاء امتد اكثر من اربع ساعات ونصف الساعة ليعانق خيوط الفجر الاول من صباح اليوم التالي.. تمكن منتخب البحرين الوطني من ترجيح كفته وتحقيق الفوز على نظيره القطري ٣/٢ في المباراة التي جرت بينهما مساء امس الاول ضمن منافسات بطولة التعاون الاولى للسنوكر والمقامة بصالة نادي ضباط الشرطة بمقر القيادة العامة في دبي.

وقد احتاج الفريقان لوقت اطول لحسم النتيجة حيث تعادل الفريقان ٢/٢ عندما تقدم منتخب البحرين ٢/صفر ثم لحق به الفريق القطري لتصبح النتيجة ٢/٢ وكان الشوط الخامس هو الحاسم الذي رجح كفة البحرين وحقق لها الفوز.

وجاءت النتائج كما يلي: فاز محمد امين على محمد عبدالعزيز ٤/٣ وفاز عبدالهادي حسن على عبدالعزيز المير ٤/٣ وخسر يوسف المناعي امام علي سعيد القحطان ٤/٢ كما خسر غلوم عباس امام صالح الخليفي ٤/٥ وتمكن محمد الانصاري من الفوز على محمد ميرزا القاسمي ٤/١ ليحقق الفوز لمنتخب البحرين.

# ومنتخب قطر يحقق فوزه الاول هزم الفريق العماني ٢/٣

واخيرا تمكن المنتخب القطري من تحقيق فوزه الاول في البطولة عقب خسارته امس الاول امام البحرين وقبلها امام الامارات وذلك بعد تغلبه على نظيره العماني في اللقاء الذي جرى ظهر امس بصالة نادي ضباط الشرطة في دبي ضمن منافسات البطولة الاولى لدول مجلس التعاون للسنوكر.. بنتيجة ٢/٣. وجاء الفوز عن طريق لاعبيه صالح الخليفي الذي هزم العماني محمد الهوذار ٤/٢ ومحمد ميرزا القاسمي بفوزه على حمدان الشقصي ٤/صفر ومحمد البوعنين على حمد العسيري ٤/صفر فيما خسر اللاعبان القطريان عبدالعزيز المير امام حسن البلوشي ٤/٣ وعلي سعيد القحطان امام سعيد البوسعيدي صفر/٤.

## عبيد خليفة يتقدم اللاعبين

لا يزال نجم الامارات ولاعب منتخبنا الوطني عبيد خليفة يتقدم جميع اللاعبين المشاركين في البطولة من حيث تسجيله لاعلى بريك برصيد ٨٦ نقطة اثناء اللقاء الذي جمع بين فريقي الامارات وقطر.

ومما يجدر ذكره ان جائزتين رصدتا لصاحب اعلى بريك في البطولة.. الاولى سيارة رينو بمبلغ ٦٠ الف درهم للاعب الذي يسجل فوق المائة نقطة وتذكرة سفر «دبي ـ القاهرة ـ دبي» لصاحب الرصيد الذي يقل عن المائة نقطة.. ترى اي جائزة تكون من نصيب عبيد؟

# خليفة بخيت يشهد نهائيات اللعبات الجماعية
# الخليل تفوز ببطولة الدولة لكرة القدم للمدارس الاعدادية



● جمعة غريب يسلم احد الطلبة كأس المدرسة

● لقطة عامة للمدارس المشاركة في النهائيات

شهد خليفة بخيت وكيل وزارة التربية والتعليم عصر امس نهائيات اللعبات الجماعية لمدارس الدولة للمرحلة الاعدادية والتي اقيمت على الملاعب الخارجية بالنادي الاهلي بدبي.

وفازت مدرسة الخليل بن احمد من المنطقة الشرقية ببطولة كرة القدم لمدارس الدولة للمرحلة الاعدادية للعام الدراسي ٩٢/٩١ بعد فوزها في المباراة النهائية بهدفين مقابل هدف واحد على مدرسة المرفا من المنطقة الغربية.

وفي كرة السلة فازت مدرسة الامام البخاري من منطقة ابوظبي التعليمية بالبطولة بعد فوزها على مدرسة الصديق من منطقة رأس الخيمة التعليمية ٢٤/٣٣.

كما فازت مدرسة سيف اليعربي من المنطقة الشرقية على مدرسة القرطبي من منطقة ابوظبي بشوطين مقابل لا شيء.

وفي كرة الطاولة فازت مدرسة المهلب من منطقة دبي التعليمية على مدرسة الرمس من منطقة رأس الخيمة ٢/صفر.

هذا وقد تم توزيع الكؤوس والميداليات التذكارية على الفرق الفائزة بالمراكز الاولى والمركز الثاني عقب المباريات حيث تبادل كل من جمعة غريب مدير ادارة التربية الرياضية، ابراهيم السكار رئيس قسم الانشطة التربوية برأس الخيمة، موسى عباس منسق الانشطة التربوية بدبي تبادل تكريم المدارس الفائزة واللاعبين المتوجين.

# للمشاركة في بطولة شباب التعاون للكرة الطائرة
# بعثة منتخبنا الوطني تتوجه الى الدوحة اليوم
# المنافسة الشريفة على اللقب هدفنا الأول

كتب ـ رفعت بحيري:

تغادر الامارات في الثانية عشرة والربع من ظهر اليوم عن طريق مطار دبي الدولي بعثة منتخبنا الوطني لشباب الكرة الطائرة متوجهة الى الدوحة للمشاركة في البطولة الثالثة لدول مجلس التعاون الخليجي لشباب الكرة الطائرة والتي سوف تفتتح يوم السبت المقبل على صالة النادي الأهلي القطري وتختتم يوم الخميس المقبل على صالة النادي العربي.

يرأس البعثة عبدالله القارسي نائب رئيس الاتحاد وتضم احمد عبدالملك اداريا. الياباني ساجوارا مدربا. سعيد خلف مساعدا للمدرب، حسن لوتاه حكما مرافقا. رفعت بحيري صحفيا مرافقا و١٢ لاعبا هم: محسن العطاس، خالد عوض. سالم خلفان، احمد شريف، خالد وليد. احمد محمد سيف بالحصا. احمد فردان، علي فردان، خميس عبدالله، راشد خليفة الشعالي، عبدالله حارب ومحمد عبدالله صالح.

● منتخب الامارات الوطني لشباب الكرة الطائرة

## الأولى مع البحرين

ويخوض منتخبنا الوطني للشباب أولى مبارياته في البطولة يوم السبت المقبل على صالة النادي العربي.. حيث يتقابل مع منتخب شباب البحرين في السابعة مساء بتوقيت الامارات.. وفي نفس الوقت سيتقابل منتخبا عمان والسعودية على صالة النادي الأهلي.. عقب مباراة الافتتاح التي ستجمع بين منتخبي قطر والكويت في الخامسة والربع.. حيث ستبدأ مراسم حفل الافتتاح في الرابعة والنصف.

وتطبيقا لتعليمات المدرب بعدم توقف المران حتى لدواعي السفر.. سوف يخوض منتخبنا مرانا له مساء اليوم بقطر.. بعد ان خاض صباح أمس آخر تدريباته المحلية في اطار برنامج الإعداد الذي بدأ بتدريبات محلية ومباريات في نهاية كل اسبوع بمختلف مدن الدولة خلال شهر ديسمبر.. اعقبها اجازة بسبب الامتحانات.. ثم معسكر داخلي لمدة اسبوع قبل السفر الى القاهرة في الاسبوع الأخير من الشهر الماضي لدخول معسكر الاعداد الخارجي والذي استمر لمدة اسبوعين ولعب خلاله ثماني مباريات تجريبية مع الفرق والمنتخبات المصرية.. واعقبه معسكر آخر داخلي لمدة ٤ أيام قبل السفر مباشرة.

## منتخبنا والمنافسة

ولان منتخبنا يدخل هذه البطولة حاملا للقب بعد فوزنا بالبطولة التي اقيمت بدبي عام ١٩٨٨.. فالوضع يحتم عليه بذل كل جهد في سبيل الدفاع عن هذا اللقب.. يقول أحمد عبدالملك اداري المنتخب «لاشك اننا ذاهبون للمنافسة على البطولة مثل باقي المنتخبات الأخرى، وتبقى مسئوليتنا أكبر لأننا حاملي اللقب.. واستطيع القول ومن خلال ما لمسته من اللاعبين خلال فترة الاعداد اننا سنبذل اقصى طاقاتنا للظهور بالمظهر الجيد الذي يعكس الصورة المشرفة والمستوى الحقيقي لهذه المرحلة السنية.

واضاف «لاعبونا جميعهم في المرحلة السنية للبطولة.. وما وصلوا اليه من مستوى يؤهلهم للتغلب على كل من هم في نفس مرحلتهم السنية».

وقال احمد عبدالملك: كانت فترة الاعداد جيدة ومعسكر القاهرة من افضل المعسكرات التي عاشرتها مع المنتخب.. حيث اتسم خلاله لاعبونا بالالتزام والانتظام والجدية.. مثال للضبط والربط.. متجاوبون مع المدرب لأقصى درجة.. لهذا كانت الجوانب الفنية في تحسن مستمر من مباراة لأخرى.. ولعب الاحتكاك مع الفرق والمنتخبات المصرية القوية الدور الأكبر في احداث هذا التحسن.

واضاف «حقيقة المجموعة الحالية بالمنتخب ممتازة.. تضم عناصر سيكون لها شأن كبير في المرحلة المقبلة.. ولا اشك في انهم سيشرفوا دولة الامارات في البطولة».




● عبدالله الفارسي





● حسن لوتاه

## البطولة الثانية لم تقم بالبحرين

وان كانت البطولة الحالية هي الثالثة لشباب دول مجلس التعاون.. الا انها تعتبر الثانية فعليا. وذلك لأن البطولة الثانية التي كان مقررا اقامتها في البحرين عام ١٩٩٠ الغيت بسبب الظروف التي مرت بها المنطقة وحرب تحرير الكويت.

## الاقامة بشيراتون الدوحة

جدد فندق شيراتون الدوحة مقرا لاقامة جميع الوفود المشاركة في البطولة بما فيها الحكام واللجان المشرفة على التنظيم واعضاء اللجنة التنظيمية للكرة الطائرة بدول مجلس التعاون. وللعلم رقم هاتف الفندق ٨٣٣٨٣٣.

# الرؤيا اتضحت في المجموعة الثالثة لأشبال الكرة
# الجولة قبل الأخيرة للمجموعتين الأولى والثانية حاسمة

كتب ـ مؤنس برهان:

بالرغم من ان هذا الاسبوع يعتبر هو الأخير بالنسبة للمجموعة الثالثة من دوري الأشبال لكرة القدم الا ان المباريات التي ستقام اليوم ما هي الا مجرد تحصيل حاصل بعد ان اتضحت الرؤيا وتحدد الفريقان اللذان قد تأهلا الى الدور النهائي عن المجموعة وهما الجزيرة وبني ياس كما تحدد موقف التصنيف في المجموعة حيث تم تصنيف فرق الجزيرة وبني ياس والوحدة والعين كفرق ستلعب في الدرجة الأولى.

وصنفت فرق الوصل والشعب وعجمان وحتا كفرق ستلعب في الدرجة الثانية بعد احتلالها المراكز من الخامس وحتى الثامن.

وتشتمل مباريات الجولة الأخيرة في المجموعة الثالثة اليوم على مباراتين يلتقي في الأولى بني ياس مع حتا وفي الثانية الوصل مع الشعب. وتختتم غدا المباريات بلقاء عجمان مع الجزيرة والعين مع الوحدة.

### الفرصة الأخيرة لإتحاد كلباء

اما على مستوى المجموعة الأولى التي يتقاسم صدارتها حاليا الامارات والخليج برصيد ٢٥ نقطة فتعتبر مباريات الجولة قبل الأخيرة التي تقام اليوم وغدا حاسمة في حسم الموقف في المنافسة على التأهل للدور للنهائي خاصة بالنسبة لفريق اتحاد كلباء الذي يحتل حاليا المركز الثالث برصيد ٢٢ نقطة حيث سيلعب اليوم مع الامارات المتصدر وفي حالة فوزه يرتفع رصيده الى ٢٤ نقطة ويظل لديه الأمل في التأهل وان كان ذلك يتوقف على مباراته النهائية مع الخليج في الاسبوع القادم لانه اذا ما فاز فيها ايضا يكون جديرا بالتأهل للدور النهائي حيث سيرتفع برصيده الى ٢٦ نقطة. اما اذا خسر اليوم فتضيع الفرصة عليه نهائيا.

وكذلك بالنسبة لرأس الخيمة والرمس المتنافسين على تصنيف احدهما في الدرجة الأولى حيث الأول في المركز الرابع برصيد ١٥ نقطة والثاني في المركز الخامس برصيد ١٤ نقطة. فربما يحسم الموقف في هذه الجولة على ضوء نتيجة مباراتيهما غدا حيث سيلعب رأس الخيمة مع الشارقة والرمس مع الجزيرة الحمراء.

أما فرق الشارقة والجزيرة الحمراء والحمرية ومسافي فليس لديها أي أمل في التصنيف في الدرجة الأولى ولذلك فتعتبر المباريات التي ستلعبها في جولة هذا الاسبوع والاسبوع الأخير مجرد تحصيل حاصل.

وتقام اليوم على مستوى المجموعة مباراتان يلتقي في الأولى اتحاد كلباء مع الامارات وفي الثانية الحمرية مع مسافي وتختتم غدا مباريات المجموعة بمباراتين ايضا يلتقي في الأولى الجزيرة الحمراء مع الرمس وفي الثانية رأس الخيمة مع الشارقة.

### الشباب وأهلي الفجيرة من منهما يصنف في الأولى؟!

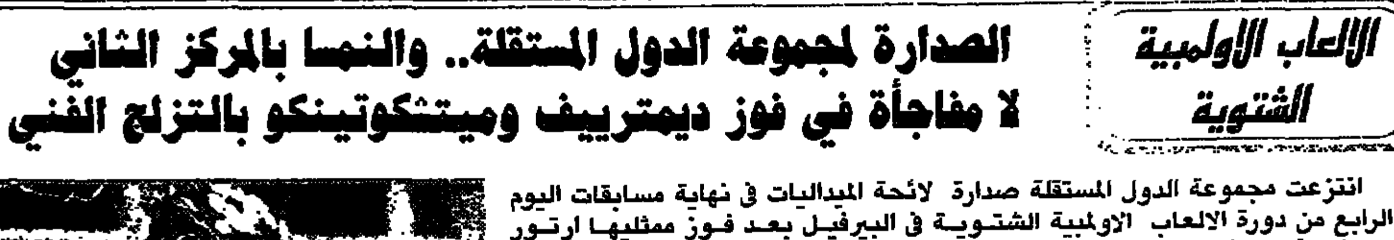
وعلى مستوى المجموعة الثانية فقد حسم الأهلي والنصر المنافسة على التأهل للدور النهائي حيث رصيدهما الحالي ٢٦، ٢٥ نقطة ويؤكد تأهلهما بدون منافسة. العروبة الثالث برصيد ٢٠ نقطة. ولكن من الفريق الرابع الذي سيرافقهم كمصنف في الدرجة الأولى؟ خاصة وان المنافسة لازالت مستمرة بين الشباب الرابع برصيد ١٨ نقطة وأهلي الفجيرة الخامس برصيد ١٧ نقطة.

وأغلب الظن انه لا يمكن الاجابة على هذا السؤال الا عقب اطلاق صافرة النهاية للمباراة التي ستقام بينهما في ختام مباريات الدوري في الاسبوع القادم. خاصة وان الشباب لن يلعب اليوم وأهلي الفجيرة في حالة فوزه اليوم على النصر يرتفع رصيده الى ١٩ نقطة وفي حالة تعادله يرتفع رصيده الى ١٨ نقطة وحتى في حالة خسارته يظل على رصيده السابق ١٧ نقطة وفي كل الأحوال يتوقف تصنيف أحدهما في الدرجة الأولى على ضوء نتيجتهما سويا في الاسبوع القادم.

اما فرق الذيد ودبا والعربي والحصن فلا أمل لديها للتصنيف في الأولى خاصة وان رصيدها الحالي من النقاط لا يتيح لها الفرصة في ذلك.

وتقام اليوم على مستوى المجموعة مباراتان يلتقي في الأولى أهلي الفجيرة مع النصر وفي الثانية الحصن مع الذيد وتختتم المباريات غدا بلقاء الأهلي مع العروبة والعربي مع دبا.

★ لقطة من مباريات دوري أشبال الكرة ★



# الالعاب الاولمبية الشتوية

# الصدارة لمجموعة الدول المستقلة.. والنمسا بالمركز الثاني
# لا مفاجأة في فوز ديمتربيف وميتشكوتينكو بالتزلج الفني

انتزعت مجموعة الدول المستقلة صدارة لائحة الميداليات في نهاية مسابقات اليوم الرابع من دورة الالعاب الاولمبية الشتوية في البيرفيل بعد فوز ممثليها ارتور ديميتربيف وناتاليا وميتشكوتينكو بذهبية مسابقة التزحلق الفني على الجليد فجر امس. وهي الذهبية الثالثة لمجموعة الدول المستقلة مقابل ذهبيتين لكل من النمسا والمانيا ووحدة لكل من النرويج وايطاليا والولايات المتحدة.

وقد كانت الالقاب الثلاثة التي وزعت في اليوم الرابع من نصيب مجموعة الدول المستقلة (لقبان) وايطاليا (لقب واحد).

### لا مفاجأة

لم تكن هناك مفاجأة في فوز ديميتربيف ٢٤ عاما و١٫٨٣ م و٨٢ كلغ وميتشكوتينكو ٢٢ عاما و١٫٥٩ م و٥٣ كلغ باعتبارهما بطلي اوروبا والعالم ١٩٩١ وبطلي اوروبا ١٩٩٢ وباعتبار انهما يتدربان ٣٦ ساعة صيفا و٣٠ ساعة شتاء باشراف المدربة الشهيرة تامارا موسكفينا. وقد قدما فقرتهما المبتكرة على انغام دون كيشوت لليون مينكوس والفقرة الحرة على انغام حلم حب لفرانز ليست. وعلى منصة التتويج رفع العلم الاولمبي وعزف النشيد الاولمبي تكريما للفائزين وقال ديميتربيف انه كان يتمنى لو رفع العلم الاحمر وعزف النشيد السابق للاتحاد السوفييتي. ومنذ العام ١٩٦٤ لم يفلت اللقب الاولمبي من الاتحاد السوفييتي.

### احتجاج

واحرز الايطالي جوزف بولفيغ /٢٤ عاما و٧٨ كلغ و١٫٧٨ م/ ذهبية مسابقة الثنائية الالبية في اليوم الرابع من دورة الالعاب الاولمبية السادسة عشرة في البيرفيل. وهو اول لقب لبولفيغ في المسابقات الدولية والالعاب الاولمبية.

واحتج الفرنسيون على المساحة الاعلانية الموجودة على ملابس فولفيغ ومواطنه جيانفرانكو مارتين واعتبروا ان ذلك مخالف للقوانين المرعية. غير ان الامين العام للاتحاد الدولي للتزلج جيانفرانكو كاسبر اكد ان لا علاقة للاعبين بما حدث.

### مسابقة جديدة

وانتزعت انفيسا رستزوفا ٢٣ عاما من مجموعة الدول المستقلة ذهبية مسابقة البياتلون (الرماية مع سباق ٧٫٥ كلم) اليوم التلسكي وثالثة الالمانية يلينا بيلوفا.

ورستزوفا متخصصة في السباقات الطويلة وهي الحائزة فضية سباق ٢٠ كلم في كالغاري ١٩٨٨ وذهبية سباق التتابع ٤ مرات ٥ كلم ثم تزوجت بعد الدورة السابقة من مدرب للبياتلون وعندما ارادت الانضمام من جديد الى المنتخب بعدما وضعت مولودتها داتشا عام ١٩٨٩ لم يكن لها مكان فاتجهت نحو البياتلون وتمكنت بمساعدة زوجها من الحلول في المركز الثامن والاربعين في كأس العالم ١٩٩١ ومن انتزاع الذهبية الاولمبية متسفيدة من براعتها في التزلج الطويل التي عوضت ضعفها في مسابقة الرماية (اخطات في اصابة الهدف ثلاث مرات في البيرفيل).




● ديمتربيف وميتشكوتينكو بعد فوزهما بالذهبية

## المغرب تنظم البطولة العربية الثانية لكمال الاجسام

قرر مجلس ادارة الاتحاد العربي لكمال الاجسام اقامة البطولة العربية الثانية لكمال الاجسام بالمغرب خلال شهر مايو المقبل.

وصرح المهندس عبدالحميد الجندي رئيس الاتحادين العربي والمصري لكمال الاجسام .. بانه تم امس تسليم دعوات الاشتراك الى رؤساء البعثات التي شاركت في البطولة العربية الاولى التي اختتمت بالقاهرة امس الاول.

واضاف انه سوف يتم ارسال الدعوات الى الدول التي لم تشارك هذا الاسبوع.

واشار المهندس الجندي الى ان الاتحاد العربي لكمال الاجسام قرر اهداء لقب (احسن فريق متكامل) الى الفريق السعودي للمستوى العالي الذي ظهر به الفريق خلال منافسات البطولة العربية الاولى بالرغم من حداثة لعبة كمال الاجسام بالسعودية.

## الجزيرة ينظم دورة رباعية في الطائرة

ابوظبي ـ مكتب «البيان»:

ينظم نادي الجزيرة بابوظبي دورة داخلية في الكرة الطائرة خلال الفترة من ١٨ الى ٢٠ فبراير الحالي. يشارك فيها فريق النادي اضافة الى فريق النصر البحريني ومنتخب الجالية المصرية وفريق لوكاب وذلك في نطاق اعداد الفريق الاول للكرة الطائرة بالنادي لفعاليات الدور الثاني من دوري التصنيف للكرة الطائرة خاصة وان الفريق ينافس على القمة. والجدير بالذكر ان فريق النصر البحريني يضم في صفوفه اللاعب المحترف رضا علي ومنتخب الجالية المصرية يضم في صفوفه محمد الشموتي ومعتز وهما يعتبران من المستويات المرتفعة كما يضم فريق لوكاب نخبة من نجوم الكرة الطائرة الهندية.

## للمرة الثالثة السعودية تهزم باكستان

حقق شباب السعودية للكرة الطائرة في اطار استعداداته لبطولة مجلس التعاون الرابعة والتي ستقام في الدوحة فوزهم الثالث على منتخب شباب الباكستان بنتيجة ٣/صفر وجاءت نتائج الاشواط كما يلي ١٥/٩، ١٥/١١، ١٥/٦. ولعب الفريق السعودي في ساعة متأخرة من مساء امس الاول اخر مبارياته على صالة نادي الهلال مع فريق الباكستان وسوف يغادر اليوم الى الدوحة للاشتراك في البطولة.

## يد الاهلي السعودي الى سلطنة عمان

يغادر القاهرة الى مسقط اليوم فريق النادي الاهلي لكرة اليد للاشتراك في بطولة كاس مجلس التعاون للانديه ابطال الدوري والتي ستقام خلال الفترة من ١٦ الى ٢٣ فبراير الجاري.

وكان فريق الاهلي لكرة اليد قد اقام معسكرا تدريبيا في مصر استمر لمدة ١٥ يوما لعب خلاله ٧ مباريات مع فريقي الاهلي والزمالك ومنتخب شباب مصر والترسانة.

## حكم سعودي يدير مباريات القارات للطائرة

عبدالله الخليفي حكم الكرة الطائرة السعودي الدولي والذي حصل على لقب احسن حكم في اسيا عام ٩٠ رشحه الاتحاد الدولي للكرة الطائرة للتحكيم في بطولة (السوبر) ابطال قارات العالم للكرة الطائرة والتي ستقام في اليابان في شهر مايو المقبل.

## مصر تشارك في البطولة الافريقية للمصارعة بالمغرب

تشارك مصر في البطولة الافريقية الرابعة عشرة للمصارعة الحرة والرومانية التي ستقام بمدينة الدار البيضاء بالمغرب خلال الفترة من ١٥ الى ٢٠ ابريل القادم لتأهيل المصارعين الافارقة لدورة برشلونة الاوليمبية.

وصرح اللواء مصطفى عبد الله مدير عام الاتحاد المصري وسكرتير عام الاتحاد الافريقي للمصارعة ان البطولة كان مقررا اقامتها بالجزائر خلال نفس الفترة الا انها اعتذرت عن تنظيم البطولة لذلك اضطر الاتحاد الافريقي للمصارعة الى اقامتها بالمغرب. واعرب سكرتير الاتحاد الافريقي للمصارعة عن اعتقاده باشتراك أكبر عدد من الدول الافريقية في هذه البطولة حتى يكون لكل دولة شرف المشاركة في دورة برشلونة حيث ان الفائز بالمركز الاول والثاني من كل وزن من أوزان المصارعة الحرة والرومانية العشر سيشارك في دورة برشلونة.

# دوري اليد يعود من جديد
# الشارقة المتصدر يواجه الخليج والشعب يستضيف الشباب اليوم

تبدأ في الخامسة من مساء اليوم مباريات الدور الثاني لدوري اندية الدرجة الاولى لكرة اليد حيث تقام مباراتان يلتقي في الاولى الخليج مع الشارقة على صالة نادي الخليج وفي الثانية الشعب مع الشباب على صالة نادي الشعب.

● كرة اليد تعود للملاعب من جديد

فريق الشارقة يدخل المباراة وهو متصدر لجدول المسابقة برصيد ٢٦ نقطة واما الخليج فرصيده ١٦ نقطة واما فريق الشعب فرصيده ١٣ نقطة والشباب رصيده ١٧ نقطة.

فريق الشارقة سيحاول قدر المستطاع مواصلة مشوارد والتمسك بالصدارة ويهم فريق الخليج ان يحسن موقفه في جدول الترتيب وكذلك الحال بالنسبة لفريق الشعب وايضا فريق الشباب الذي لم يظهر بمستواه المعروف خلال هذا الموسم نظرا للظروف التي واكبت مسيرة الفريق.

ولا شك ان التنافس سيكون قويا بين الفرق في ظل انسحاب فريق النادي الاهلي عن المشاركة الامر الذي خلق ارتباكا واضحا بالنسبة لجميع الفرق.

الحكام المشاركون في ادارة مباريات الدور الثاني تقع على عاتقهم مسؤولية كبيرة في ظل التنافس المتوقع للفرق ونتمنى ان تعمل جميع الفرق على مساعدتهم بالابتعاد عن العصبية الزائدة التي لا تفيد كثيرا بل تساهم في تدني المستوى.

عموما نتمنى ان يكون التنافس شريفا بين الفرق المشاركة وان يرتفع المستوى بالقدر الذي يؤكد على تطور كرة اليد الاماراتية.

## اجتماع مثمر لحكام اليد

عقدت لجنة الحكام باتحاد كرة اليد اجتماعات مع الحكام المنتسبين للاتحاد وذلك قبل انطلاقة الدور الثاني لدوري اندية الدرجة الاولى لكرة اليد. حيث تطرق الاجتماع الذي حضره عبيد سالم نائب رئيس الاتحاد رئيس لجنة المسابقات والحكام الى كافة الامور التي تخص الحكام وتساعدهم في اداء مهمتهم لاسيما وانهم يعتبرون من الاجهزة الهامة التي تساهم في نجاح مسابقات الاتحاد.

## جمال بن طوق يعود لتحكيم كرة اليد

علمت «البيان» ان حكمنا الدولي (الفئة ب) في كرة اليد جمال بن طوق الذي توقف عن المشاركة في ادارة مباريات الدوري سوف يعود مجددا الى الساحة التحكيمية ويشارك في ادارة مباريات الدور الثاني وذلك بعد ان زالت الاسباب التي جعلته يتخذ قرار الابتعاد.

وعلمت «البيان» ان المسؤولية في اتحاد اللعبة قد اجتمعوا بالحكم جمال بن طوق وتوصلوا من خلال الاجتماع الى الحلول المناسبة للطرفين.

# الزمالك.. في نجع حمادي اليوم في دور الـ١٦ بكأس مصر

القاهرة ـ «البيان»: يغادر فريق الزمالك لكرة القدم القاهرة اليوم بالطائرة الى قنا في صعيد مصر.. ومنها بالأوتوبيس الى نجع حمادي لملاقاة الالومنيوم في دور الـ١٦ لكأس مصر غدا.

يلعب الزمالك بالقوة الضاربة، بما في ذلك الدوليون، ولن يغيب الا احمد رمزي الذي يعاني من شد عضلي.

صرح فاروق جعفر ان المباراة صعبة، لأن الالومنيوم فريق جيد. يلعب كرة سريعة. وهو يعتبر أفضل فرق الدرجة الثانية المرشحة للصعود للدوري الممتاز.

وقال ان الزمالك يخطط هذا الموسم للفوز بالدوري والكأس.. ومعنى ان يتهاون اللاعبون. هو أن يعودوا من نجع حمادي وهم خاسرون لأحد البطولتين.

وأضاف: ليس هناك مجال للتجارب.. وسيتم الدفع بكل اللاعبين الجاهزين.

### الخلاف لا يزال مشتعلا بين الدالي وجلال ابراهيم

ازداد الخلاف بين نور الدالي رئيس نادي الزمالك والمستشار جلال ابراهيم وكيل النادي.. في الوقت الذي يتأهب فيه الفريق الكروي للعب في الكأس، والاستعداد لاستئناف الدوري.

سبب اتساع رقعة الخلافات ان كلا الطرفان يرفضان تدخل الوسطاء لإتمام الصلح.

سبب المشكلة كالعادة هي تصريحات ساخنة للنادي ضد جلال ابرهيم.

### راحة للمنتخب الأولمبي المصري اليوم

منح الجهاز الفني لمنتخب مصر الأولمبي اللاعبين اجازة اليوم بعد مباراتهم التدريبية مع الاتحاد السكندري امس. يعود اللاعبون للتدريب غدا.. ويستمرون بلا توقف حتى الثلاثاء المقبل. حيث يغادرون الى هراري مباشرة عن طريق نيروبي.

صرح محمود سعد مدرب المنتخب ان الأمل ازداد في شفاء مصطفى صادق قلب الهجوم.. وقد يلحق بالمباراة.

### أهلي جدة لليد يغادر القاهرة اليوم

يغادر القاهرة اليوم عائدا الى بلاده فريق أهلي جدة لكرة اليد بعد أن أمضى اسبوعين في معسكر تدريبي استعدادا لبطولة اندية مجلس التعاون بمسقط.

أدى الفريق مجموعة من المباريات مع الأهلي والزمالك ومنتخب الشباب.

يرأس البعثة عباس الخياط.. ويدرب الفريق طاقم تونسي بقيادة خالد الاندلسي.

### نهائي كأس الاتحاد يثير مشكلة

اثارت المباراة النهائية لكأس الاتحاد المصري لكرة القدم مشكلة داخل لجنة المسابقات.

طلب المصري. اقامة مباراتين بدلا من اللعب في القاهرة.. كما تقدم النادي بمذكرة ضد نادي المحلة. يقول فيها ان الزفتاوي لاعب المحلة هو الذي تسبب في الاحداث المؤسفة التي وقعت في بورسيعد. في الوقت الذي اتهم فيه مسئولو المحلة لاعبي المصري بقيادة طلعت منصور في اثارة الشغب.

اضطرت لجنة المسابقات الى تحديد موعد المباراة يوم ٢١ فبراير وتوقيع عقوبات على بعض لاعبي الفريقين.

# استعدادا لملاقاة اكسبرس الاوغندي
# المريخ يقابل اندية المقدمة بالخرطوم

الخرطوم ـ صلاح دهب:

في اطار استعدادات المريخ لملاقاة فريق الاكسبرس الاوغندي في اولى مبارياته في بطولة كاس الكؤوس الافريقية فقد اكمل الفريق استعداداته التي ابداها قبل اسبوعين باعداد متواصل وانهى الجهاز الفني برنامج المرحلة الاولى التي اشتملت على تدريبات صباحية ومسائية.

ومن المنتظر ان تبدأ المرحلة الثانية يوم السبت المقبل بمباريات ودية على الصعيد المحلي في الخرطوم مع اندية المقدمة وستكون اولى مبارياته في اطار الاعداد امام الموردة ثم يلتقي بالهلال عقب عودته من سيكافا.

وفي تصريح لسكرتير المريخ قال ان مجلس الادارة قد بدأ في التحضير لمباراة الاكسبرس في وقت مبكر حيث تبلغ تكلفة المباراة اكثر من مليون ونصف المليون جنيه. ومن المتوقع ان تبدأ اللجنة المشتركة من المريخ والهلال والموردة اعمالها بمناقشة الحلول الناجحة من وقت مبكر ولذلك وضع مجلس المريخ الخطوط العريضة لمواجهة المرحلة المقبلة.

وقال ان مجلس الادراة وجماهيره الوفية وروابط مشجعين في الدول العربية قادرين على توفير كل الامكانيات المتاحة لفريق كرة القدم حتى يبدأ مشواره ناجحا.

## احتفالات المريخ السوداني اواخر فبراير الجاري

اجازت اللجنة الفنية برنامج احتفالات نادي المريخ الذي حدد له نهاية فبراير الحالي. ووضعت اللجنة تصورا متكاملا لاحتفالات المريخ الذي يبدأ باسبوع رياضي شامل يشمل على مباريات في كرة القدم على الصعيد وانديه تزور السودان على الصعيد الخارجي وتأكد مشاركة احد الفرق الاريترية في احتفالات المريخ كما تم التامين على قيام اسبوع فني يدخل في اطار الاحتفالات.

وقال سكرتير المريخ ان الدعم الذي سياتي من خلال هذه الاحتفالات سيكون دعما لفريق الكرة الذي سيمثل السودان في بطولة الاندية الافريقية.

### استقبال حافل بالورود لمنتخب الكاراتيه الفضي

## ادارة الجمعية تبحث الاسبوع المقبل اطر تكريم الابطال استعدادات مبكرة لبطولتي العالم والعرب باسبانيا وسوريا

عادت الى ارض الوطن عبر مطار دبي الدولي بعثة منتخب الامارات الوطني للكاراتيه قادمة من ايران بعد ان شارك منتخبنا في بطولة الفجر الدولية التي اقيمت في مدينة شيراز وحصل خلالها على الميدالية الفضية وكأس المركز الثاني عقب خسارته في المباراة النهائية امام منتخب ايران الوطني صاحب البطولات والجولات في البطولات الاسيوية والدولية.

وكان في استقبال البعثة خميس سالم المدير المالي للجنة الاولمبية الوطنية واحمد علي عيسى مدير ادارة الرياضة في وزارة الشباب والرياضة والعقيد محمد حسين علي امين سر عام جمعية الامارات للكاراتيه والجودو والتايكوندو وعدد من المسؤولين في الجمعية.

وقد استقبلت البعثة استقبالا رسميا حافلا وفتحت صالة كبار الزوار بالمطار وقدمت اطواق الزهور وباقات الورود للاعبين تقديرا للانجاز الذي حقق.

### رئيس البعثة: فخورون بالانجاز

اعرب عيسى سيف رئيس بعثة المنتخب للبطولة عن بالغ سروره وعظيم سعادته بالانجاز الذي حققه المنتخب امام فريق قوي وعريق وفي بطولة ضمت فرقا لها مكانتها القارية والدولية في مقدمتها سوريا الحاصلة على بطولة الصداقة والسلام بدبي.. ومنتخب ايطاليا الحاصل على عدة بطولات اوروبية.

وقال ان خسارتنا في نهائي البطولة امام ايران لا تقلل من قيمة الانجاز الذي حققناه وهو الفوز بالميدالية الفضية في منافسات الكوميتيه «فنون القتال» ففارق الخبرة لا يزال كبيرا بين لاعبينا ولاعبيهم.

واشار بان الفريق حقق المركز السابع في بطولة الكاتا.

وقد اشاد رئيس البعثة بانضباط اللاعبين والتزامهم مما جعلهم يعكسون صورة مشرقة لرياضة الامارات وما حققته من تطور.

### مشاركات مهمة

واشار عيسى سيف بان امام المنتخب مشاركات عديدة ذات اهمية في المستقبل القريب ابرزها بطولة العالم في اسبانيا خلال يوليو المقبل ودورة الالعاب الرياضية العربية التي ستقام في سوريا خلال سبتمبر المقبل.

وقال هناك دعوة اخرى من اليابان لا يزال مجلس ادارة الجمعية ينظر في امرها.

### التكريم واجب

اعلن العقيد محمد حسين علي امين السر العام لجمعية الامارات للكاراتيه ان مجلس ادارة الجمعية سوف يبحث خلال اجتماعه الذي سيعقده الاسبوع المقبل افضل السبل لتكريم المنتخب الفضي تقديرا للانجاز الذي حققه اللاعبون.

وقال ان هذا الانجاز يجب ان يلقى التقدير الذي يواكب حجمه لان التكريم للاعبين واجب من اجل تحفيزهم حتى يحققوا المزيد مستقبلا.

### تعاون سعودي مصري في مجال الشباب والرياضة

عقد الدكتور صالح بن ناصر وكيل الرئيس العام لرعاية الشباب اجتماعا مع سمير الميناني نائب رئيس المجلس الاعلى للشباب والرياضة في مصر.وتم خلال الاجتماع مناقشة سبل تطوير مجالات التعاون القائمة بين المملكة ومصر في مجالات الثقافة والرياضة والشباب كما تمت دراسة ومناقشة مذكرة التفاهم الخاصة بشؤون التعاون الثقافي والرياضي والشبابي بين البلدين الشقيقين.

### مصر تسعى لتنظيم اول دورة اوليمبية عسكرية

عرضت مصر على المجلس الدولى للرياضة العسكرية «السيزم» القيام بتنظيم اول دورة اوليمبية رياضية عسكرية بالقاهرة على ان يقوم المجلس الدولى للرياضات العسكرية بتمويلها. وقد قام العقيد صان سوا بلو السكرتير العام للمجلس الدولى للرياضة العسكرية اليوم بجولة في عدد من المنشآت العسكرية الرياضية المصرية ومركز القاهرة الدولى للمؤتمرات الذى ستعقد عليه اجتماعات الجمعية العمومية للمجلس الدولى للرياضة العسكرية خلال الفترة من ٢٥ ابريل وحتى ٩ مايو القادمين والتي رافقه خلالها العميد دكتور سعيد بهلول سكرتير عام الاتحاد الرياضي للقوات المسلحة. وقد اطلع سكرتير عام «السيزم» خلال الجولة على استعداد مصر لاستضافة اجتماعات الجمعية والوفود التي تمثل مائة دولة من مختلف دول العالم. كما زار العقيد صان سوا بلو الكلية الحربية وقريتها الاوليمبية والمنشآت الرياضية بالاتحاد الرياضي للقوات المسلحه.

الجدير بالذكر ان هذه هي المرة الثالثة التي تقوم فيها القوات المسلحة المصرية بتنظيم اجتماعاتها السيزم بالقاهرة حيث نظمتها من قبل عامي ١٩٥٠ و١٩٥٥.

## اشادة بمستوي اداء اللاعبين ببطولة التعاون للناشئين طموحات وصلاوية باجتياز عقبة العربي الكويتي

● لقطة من لقاء الوصل والنصر السعودي

● عبدالعزيز عبدالله

يلتقي فريق نادي الوصل للناشئين اليوم مع فريق النادي العربي الكويتي في ثاني مبارياته في بطولة التعاون السادسة لكرة القدم ويسعى فريق الوصل اليوم لتحقيق الفوز من اجل تعويض النقطة التي فقدها في مباراة الافتتاح امام النصر السعودي.. وسيلعب الوصل اليوم بتشكيل مختلف عن التشكيل الذي لعب به امام النصر.. من اجل الدخول في صلب المنافسة مع فريقي الصدارة النصر والعربي القطري.

وقد اكمل الوصل استعداده لهذه المباراة الهامة وقد قاد خليفة مبارك تدريب الفريق بالامس بمعاونة زايد صالح اداري الفريق.. وشارك في التدريب جميع اللاعبين.. واشتمل على بعض تدريبات اللياقة ثم اجريت تقسيمة بين الاساسيين والاحتياطيين.. وقام المدرب من خلال التقسيمة بشرح الخطة التي سيلعب بها الفريق.

واوضح للاعبين نقاط القوة والضعف في الفريق الكويتي ووضح من الخطة التي وضعها المدرب ان الوصل سيلعب مهاجما منذ الدقيقة الاولى لمواصلة المسيرة نحو الفوز بالبطولة باذن الله. ونوه المدرب باهمية الظهور في مباراة اليوم بمستوى افضل وعدم الاستهتار بقوة الخصم من اجل تحقيق الفوز.

رسالة الرياض:
محمود شرف

### العربي القطري يقسو على نظيره الكويتي

فاز العربي القطري على العربي الكويتي بثلاثة اهداف نظيفة ورغم هذا الفوز الكبير الا ان العربي لم يقدم كل مستواه.. ولم تتضح قوته الحقيقية.. سجل اهداف قطر منصور العلي في شوط المباراة الاول.. وفي الشوط الثاني اضاف جمال اسماعيل وسجل خليل المالكي هدفين.

### اللجنة الفنية تجتمع اليوم

تعقد اللجنة الفنية المنبثقة عن اللجنة التنظيمية بدول مجلس التعاون اجتماعا لها صباح اليوم برئاسة ابراهيم مطر لتحديد نوعية الجوائز التي ستقدم في البطولة وهل سيتم تخصيص جوائز للاعبين المميزين «افضل لاعب.. احسن حارس.. هداف البطولة.. الفريق المثالي» ام لا؟

### مدرب العربي الكويتي

## الظروف الدراسية حالت دون مشاركة الاساسيين

تحدث مدرب العربي الكويتي سند فرحان الرومي حول مباراة اليوم مؤكدا بان فريق الوصل من الفرق التي ستنافس على البطولة.. وعن فريق العربي قال: كما شاهدتم جميعا فان فريقي يتكون من لاعبين صغار السن.. قليلي الخبرة كما انهم يلعبون في ظروف غير طبيعية لفارق الاعمار والبنية الجسمانية بينهم وبين الفرق المشاركة.

وكشف مدرب العربي عن السر وراء عدم حضور اللاعبين الاساسيين فقال: لقد حرص اولياء امور اللاعبين على عدم مشاركتهم في معظم الانشطة الرياضية خلال هذا العام من اجل ضمان مستقبلهم والنجاح في امتحانات اخر العام.

واكد سند الفرحان بان فريقه سيحاول اليوم ورغم كل هذه الظروف ان يثبت تفوقه ويقدم عرضا في حدود امكانات لاعبيه الفنية.

## تركي بن بندر يشيد بفريق الوصل ويثني على ذكاء مدربه

اشاد الامير تركي بن بندر بن عبدالرحمن آل سعود رئيس اللجنة المنظمة العليا لبطولة التعاون السادسة للناشئين بفريق الوصل واكد انه من الفرق المرشحة للبطولة مع فريقي النصر السعودي والعربي القطري وان المنافسة ستكون بينهم قوية.

كما اثنى على مدرب الفريق خليفة مبارك ووصفه بانه مدرب ذكي عرف من اين يخترق الحائط الدفاعي النصراوي عندما امر لاعبه رقم ١٥ ويقصد علي حسن باللعب في الناحية اليمنى والتي كانت بالفعل الثغرة الحقيقية في فريق النصر ومن هذه الثغرة استطاع الوصل ان يهدد مرمى النصر.

اكد ذلك خلال المؤتمر الصحفي الذي عقده مساء امس الاول بفندق اليمامة مقر اقامة الوفود.

وحول احجام جماهير النصر عن حضور البطولة وهل خسارة الفريق الاول الثقيلة في اليابان هي السبب وراء ذلك.

### الاشادة بحكمنا عبدالعزيز عبدالله

عبدالعزيز عبدالله حكمنا المرافق لبعثة نادي الوصل.. ادار مساء امس الاول لقاء العربي القطري والعربي الكويتي بكفاءة واقتدار.. وقد اشاد به الجميع وقد قام ابراهيم مطر رئيس اللجنة التنظيمية وعبدالرحمن الدهام سكرتير الاتحاد السعودي لكرة القدم بتهنئة عبدالعزيز عقب المباراة.

### كأس انجلترا

## ليفربول يقصي بريستول ويتأهل للدور الخامس

صعد ليفربول الى الدور الخامس لكأس الاتحاد الانجليزى لكرة القدم بفوزه قبل ١٣ دقيقة من نهاية المباراة على ارضه على بريستول روفرز فريق الدرجة الثانية الذى خرج فائزا فى الشوط الاول.

فقد تقدم بريستول بهدف من كارل وندرز في الدقيقة ١٨ من المباراة التى اقيمت امس الاول، الا ان ستيف مكمانامان ودين سوندرز سجلا في الشوط الثانى ليفوز ليفربول ٢/١ ويتأهل للدور الخامس حيث يلعب مع ايبسويتش يوم الاحد.

وكان ليفربول قد خرج من كاس رابطة المحترفين على يد بيتربورو فريق الدرجة الثالثة وبدا انه سيمنى بهزيمة مخزية اخرى حتى احتفل ماكماناامان بعيد ميلاده العشرين وسجل فى الدقيقة ٥٠ هدف التعادل.

وساعد هدفه فى تخفيف حدة التوتر الذى بدأ يتسلل الى لاعبى ليفربول وبعد ان اشترك ايان راش فى الشوط الثاني لاول مرة منذ منتصف نوفمبر بعد غياب بسبب عملية فى الركبة ظهر ليفربول بمستوى مختلف تماما.

وهيا ماكماناامان هدف الفوز فى الدقيقة ٧٧ حيث مرر الكرة الى سوندرز ليسجل منها بسهولة.

### تعادل الارسنال ونوريتش

وفى دورى الدرجة الاولى الانجليزى تعادل ارسنال حامل اللقب مع نوريتش ١/١ لينتاب مشجعى ارسنال الغضب من مستوى فريقهم الهابط هذا الموسم.

تقدم نوريتش فى الدقيقة ٥٨ بهدف من رول فوكس ثم تعادل ارسنال بهدف من بول ميرسون فى الدقيقة ٦٣ من المباراة التى حضرها ٢٢٫٣٠٠ متفرج.

ويحتل ارسنال المركز السادس فى الدورى وله ٤٠ نقطة اى اقل ١٧ نقطة من مانشستر يونايتد الذى يتصدر القائمة.

وفاز جلاسجو سيلتيك على دندى يونايتد ٢/١ بفضل هدفين من المهاجمين جيرى كرينى وتومى كوين ليتاهل لدور الثمانية لكاس الاتحاد السكوتلندى لكرة القدم.



مهاجم بريستول وايت يقفز عاليا وسط مدافعي الارسنال

● جانب من مباريات الدوري السعودي للكرة

### في الدوري السعودي

## الشباب المتصدر يقابل الاتحاد الرياض مع الاتفاق والقادسية مع احد

الرياض ـ «البيان»:

تدخل مسابقة كأس دوري خادم الحرمين الشريفين لكرة القدم اليوم اسبوعها التاسع عشر بثلاث مباريات.. حيث يلتقي الرياض «الحصان الاسود» على ملعبه بالملز للمسابقة على أرضه وبين جماهيره مع الاتفاق ثاني القائمة برصيد ٢٣ نقطة وللرياض ١٠ نقاط ويحتل المركز العاشر.

ويملك الرياض وسط وهجوم قوي جدا وفوزه في مباراة اليوم على الاتفاق سيقلب العديد من موازين الدوري في الصدارة والذيل.

وفي جدة يقام لقاء ساخن جدا بين الشباب متصدر الدوري برصيد ٢٥ نقطة وفريق الاتحاد صاحب المركز الرابع ورصيده ١٩ نقطة.. والمباراة تاتي في اعقاب فوز الاتحاد على منافسه التقليدي الاهلي في بطولة خاصة.. ولكن المعنويات العالية للاتحاد يقابلها غياب جماعي لنجومه فالى جانب غياب احمد جميل بسبب وضع قدمه في الجبس فسوف يغيب كابتن الفريق عبدالله فوال وعادل التقفي بسبب الاصابة في تدريب الثلاثاء.

بعد ان اعتبر القادسية تعادله مع الهلال في الرياض خسارة.. يلتقي اليوم في ملعب مدينة الامير سعود بن جلوي بالراكة مع فريق احد.. صاحب المركز الحادي عشر برصيد ٨ نقاط.. بينما القادسية في المركز الخامس ورصيده من النقاط ١٨ نقطة.. ورغم ان المباراة على ارض القادسية وبين جماهيره فان فريق احد ليس سهلا.. والمباراة صعبة للفريقين.

### بسبب الحادث تأجيل مباريات الرائد بالسعودية

الرياض «البيان»:

بسبب حادث اتوبيس الرائد الذي راح ضحيته نجم الكرة السعودية صالح المبارك اجل الاتحاد السعودي لكرة القدم مباريات نادي الرائد في دوري الدرجة الاولى لكرة القدم الى بداية شهر مايو المقبل.. وبذلك تكون مباريات الرائد قد اجلت شهران ونصف منذ ان وقع الحادث الماساوي. والمعروف ان دوري الدرجة الاولى سوف ينتهي في الاسبوع الاول من شهر مارس المقبل.

### ميلانو يهزم تورينو بهدفين

تقدم ميلانو على تورينو بهدفين سجلهما باريزي وسيموني مساء امس الاول في ذهاب الدور ربع النهائي لكأس ايطاليا في كرة القدم.

### تونس تقابل نيجيريا وديا

تقام في تونس يوم ٢٢ فبراير الحالى مباراة في كرة القدم بين المنتخب الوطني التونسي ومنتخب نيجيريا بمناسبة الاحتفالات بمرور ٢٥ سنة على تأسيس المجلس الاعلى للرياضة بافريقيا. وسيحصل الفريق الفائز في هذه المباراة على كأس المجلس الاعلى للرياضة في افريقيا.. ومن المقرر أن يصل المنتخب النيجيرى الى تونس يوم الاربعاء المقبل.

### كأس اسكتلندا

## سلتيك يتأهل لربع النهائي

صعد سلتيك الى الدور ربع النهائي لكأس اسكتلندا في كرة القدم بعد فوزه على دندي يونايتد ٢/١.

وسجل جيري كريني وطومي كوين هدفي سلتيك والفنلندي ميكسو باتيلاينن هدف دندي يونايتد.

### تأجيل البطولة الافريقية للشطرنج

صرح صالح مشعل عضو مجلس ادارة اتحاد الشطرنج .. بانه تم تأجيل البطولة الافريقية الاولى للشطرنج على أن تعقد بالقاهرة في شهر أبريل المقبل.

وقال انه كان من المقرر اجراء البطولة يوم ١٨ فبراير الحالى .. الا ان ايمانويل أموكو نائب رئيس الاتحاد الدولى للشطرنج عن القارة الافريقية قد طلب التأجيل لاتاحة الفرصة لاكبر عدد من الدول الافريقية للاشتراك في البطولة.

### كرابة ضمن المنتخب الالماني في دورة باريس

تم ضم العداءة كاترين كرابه بطلة العالم في الـ ١٠٠ و ٢٠٠ م الى المنتخب الالماني الذى سيشارك في ٢٢ فبراير الحالى في لقاء الدول الست المانيا وفرنسا وبريطانيا وايطاليا وبولندا ومجموعة الدول المستقلة داخل القاعة في باريس على الرغم من الشك بتلاعبها في قضية الفحص الخاص بالكشف عن المنشطات.

وضمت ايضا عداءة الـ ٤٠٠ م غريت بروير المتهمة بالتلاعب في القضية ذاتها.

وصرح مدير الاتحاد الالماني لالعاب القوى هورست بلاتغبرست ان الاتحاد لا يرى اصدار حكم مسبق في القضية لا ضد كرابه ولا بروير او سيلكه مايير المتهمة بالتلاعب ايضا.

من جهتها اكدت كرابه انها بريئة مع زميلتيها وان ضميرها مرتاح.

### ٦ دول توافق على المشاركة بتصفيات افريقيا لتنس الطاولة

وافقت ست دول على الاشتراك في تصفيات القارة الافريقية لتنس الطاولة المؤهلة لدورة برشلونة الاوليمبية التي تقام بالقاهرة يوم الاحد المقبل وتستمر ستة ايام وهذه الدول هي نيجيريا وتونس وتوجو والجزائر ومدغشقر وترانيا بالاضافة الى مصر الدولة المنظمة ويمثل كل دولة اربعة لاعبين لاعبات في مسابقات الفردي والزوجي للرجال والسيدات لتاهيل اربعة فرديات واربع زوجيات للرجال وللسيدات للاشتراك في دورة برشلونة.

### جولة التنس في العالم

## ادبرج يهزم الاسباني بروجيرا بصعوبة جراف تسحق اليابانية هوراكي في شيكاغو

فاز استيفان ادبرج الذى يحاول استعادة المركز الاول على العالم من الامريكي جيم كورير على الاسباني سيرجي بروجيرا بشق الانفس في الدور الاول لبطولة بلجيكا للتنس المقامة بالصالات المغطاة تحت اشراف رابطة لاعبي التنس المحترفين.

فقد وجد ادبرج المصنف الاول صعوبة في صد ضربات الارسال وتسديد الكرات الطويلة لمعظم المباراة امس الاول حتى فاز ٦/٤ و٤/٦ و٦/٤ في ساعة ونصف الساعة.

ويلعب ادبرج الذى فقد المركز الاول في الاسبوع الماضي مع الهولندى يان سيمرينك في الدور الثاني للبطولة التى يبلغ مجموع جوائزها ٨٠٠٫٠٠٠ دولار. وسيلعب كورير المصنف الثاني في الدور الاول مع الفرنسي فابريس سانتورو امس الاربعاء.

وقال مسئولون بالرابطة ان ادبرج يجب ان يتاهل للنهائي كي تسنح له فرصة استعادة المركز الاول في قائمتها.

وقد تأهل سيمرينك للدور الثاني بفوزه على الفرنسي ارنو بوتش ٦/٣ و ٧/٦.

وصعد بوريس بيكر للدور الثانى دون ان يواجه نفس المشقة فهزم السويدى يوناس سفينسون ٦/٤ و ٦/صفر.

وكان المصنف الثالث الالماني قد فقد صدارة رابطة اللاعبين العام الماضي في بروكسل عندما احتلها ادبرج اثر انسحاب بيكر من الدور قبل النهائي بسبب الاصابة.

ويلعب بيكر في الدور الثاني مع الامريكي باتريك ماكنرو الذى هزم اندريه تشيركاسوف من كومنولث الدول المستقلة ٦/٤ و ٦/٧.

وكاد المصنف الثامن الامريكي اندريه اجاسي ان يمنى بهزيمة مخزية في الدور الاول الا انه تمكن من الفوز بصعوبة على النمساوى اليكس انتونيتش ٦/٧ و٧/٥ و٦/٣.

### بداية طيبة لجراف

بدات شتيفي جراف عامها خير بداية فسحقت اليابانية ريكا هوراكي ٦/صفر و ٦/صفر في الدور الاول لبطولة فرجينيا سليمز التى يبلغ مجموع جوائزها ٣٥٠٫٠٠٠ دولار.

وبعد ان غابت جراف اللاعبة الثانية في العالم عن بطولة استراليا المفتوحة لم يستغرق الامر امس الاول سوى ٤١ دقيقة لتجهز على اللاعبة اليابانية.

وبعد المباراة حرصت اللاعبة الالمانية على حضور مباراة في دورى كرة السلة الامريكي لفريق شيكاغو بولز.

وصعدت ايضا المصنفة الثامنة الامريكية بام شرايفر للدور الثانى بفوزها على مواطنتها بينات مارير ٦/٢ و٦/٢.



● الالمانية جراف



### المجلس العالمي ينتظر الحكم

## هوليفيلد لا يرغب بملاقاة تايسون

سينتظر المجلس العالمي للملاكمة الحكم الذى سيصدر بحق الامريكي مايك تايسون في ٦ مارس المقبل ليعلن موقفه النهائي من مباراة تايسون ومواطنه ايفاندر هوليفيلد حامل اللقب العالمي للوزن الثقيل. وكان تايسون ٢٦ عاما دين من قبل هيئة المحلفين امس الاول في انديانابوليس باغتصاب فتاة في يوليو الماضي وربما تصدر المحكمة بحقه عقوبة بالسجن قد تصل الى ٦٠ عاما. وقال الامين التنفيذى للمجلس العالمي ادواردو لامازون نحن ننتظر قرار المحكمة ومحامونا يدرسون الموقف. من جانبه اشار هوليفيلد في تصريح ادلى به في ثلاثاء الولايات المتحدة انه لا يسعى الى منازلة تايسون حتى لو قرر محاموه استئناف الحكم.

وقال هوليفيلد اعتقد انه من غير المناسب ان انازل شخصا دين بارتكاب جريمة مماثلة.. وربما يلعب هوليفيلد مباراته المقبلة ضد جورج فورمان او ضد الفائز من لقاء ريديك بوي ولارى هولمز في مايو المقبل.

### زوجة تايسون السابقة قد تؤثر على الحكم

بدا العد التنازلي لصدور الحكم على بطل الملاكمة السابق مايك تايسون الذى ادين في قضية اغتصاب.. وربما يتوقف الحكم على رأى زوجة سابقة له وصفها ذات مرة بانها حثالة.

واجتمع تايسون لمدة ساعة و ٢٠ دقيقة مع ستيف ويلز وهو مسئول قضائي في مقاطعة ماريون الذى سيفحص سجل الملاكم البالغ من العمر ٢٦ عاما قبل صدور الحكم في السادس من مارس المقبل.

وعندما سئل ويلز ان كان سيتم الاتصال بزوجة تايسون السابقة الممثلة روبين جيفنز رد بقوله هذا ما سنفعله.

وكان تايسون يعتقد انه لن يرى جيفنز مرة اخرى.. لكن من المرجح ان تستدعى جيفنز لتعلق على زواجها من تايسون وعلى الاتهامات التى كانت قد وجهتها اليه.

وكان تايسون قد تزوج جيفنز التى كانت نجمة تلفزيونية في تلك الوقت ودام زواجهما اقل من عام في ١٩٨٨. واقترن هذا الزواج بتقارير عن ضرب تايسون لزوجته ولكم مصور صحفي.

وكانت جيفنز قد ذكرت امام مشاهدى التلفزيون الامريكي ان تايسون كان عنيفا وانها كانت تخاف منه.

وطالبت جيفنز زوجها بدفع تعويض قدره ١٢٥ مليون دولار واتهمته بالقذف بعد ان وصفها هي وامها بانهما حثالة.. وقد طلقت منه ولم تعرف تفاصيل تسوية هذه المسالة.



● تايسون لحظة دخوله قاعة المحكمة امس الاول

### تايسون لا يواجه خطر الافلاس

وقالت صحيفة واشنطن بوست امس الاربعاء ان تايسون لا يواجه خطر الافلاس الا ان ثروته تستنزف بسرعة.

ونقلت الصحيفة عن وثائق قانونية ومصادر في رياضة الملاكمة قولها ان تايسون كسب مبالغ تقدر بـ ١٠٠ مليون دولار خلال سبع سنوات من احتراف الملاكمة وانه انفق خمسة ملايين دولار على مشترياته من السوق كما دفع المصاريف القانونية خلال الاثني عشر شهرا الماضية.

وكان تايسون قد قال في العام الماضي ان ثروته تقل عن ١٥ مليون دولار، وقالت الصحيفة انه سيدفع لمحاميه في قضية الاغتصاب مبلغا اضافيا قدره مليونا دولار.

# الاسبوع الكروي ساخن

## الشباب مع الوصل للمرة الثانية في ٢٠ يوما
## مباراتان هامتان في صراع البقاء

الاسبوع السابع عشر الكروي يحل علينا اليوم وسط ازدياد بالغ لاهمية المنافسة في الدور الثاني سواء على مستوى الصدارة او صراع الهبوط والبقاء.

وشاءت تعديلات جدول دوري الدرجة الاولى لكرة القدم ان تضع الوصل والشباب في مواجهة مرتين خلال ٢٠ يوما فقط وهما الفريقان اللذان تفوقا على باقي الفرق وتسلما زمام المبادرة ولن تخرج البطولة من يدي احدهما. هكذا يقول المستوى الفني لكل منهما.

واليوم موعدنا مع اربع مباريات تجمع الشباب مع الوصل، الجزيرة مع النصر، كلباء مع الشعب، الامارات مع اهلي الفجيرة.

وتعالوا معنا نتابع مواقف الفرق.

### الشباب مع الوصل

في الاسبوع السابع عشر للدوري الكروي سنشهد للمرة الثانية الوصل مع الشباب في مباراة نعتقد انها ستكون قمة كروية. وكانا قد التقيا معا يوم ٢٤ يناير الماضي اي منذ ٢٠ يوما على ملعب الوصل وانتهى اللقاء بالتعادل بدون اهداف ومع ذلك شهد من حضر اللقاء بانه كان رائعا.

والسبب في تقارب اللقاءين يعود الى تأجيل لقاء الدور الاول لانشغال الشباب بالبطولة الاسيوية. وشاءت الاقدار ان يلعبا يوم الخميس المقبل للمرة الثانية ولكن هذه المرة سيجمعهما ملعب الشباب.

الوصل يتصدر المسابقة برصيد ٢٤ نقطة بعد ان لعب مبارياته مكتملة. اما الشباب ففي المركز الثالث وله ٢٢ نقطة لكن ما زال له ثلاث مباريات مؤجلة تعطيه املا كبيرا في الوصول للقمة اذا فاز فيها.

والارقام تقول ان هجوم الوصل هو الاقوى حيث سجل ٣٧ هدفا. في حين يمتلك الشباب اقوى دفاع على مستوى المسابقة فلم يدخل مرماه سوى ستة أهداف فقط.

وفي اعتقادنا ان ما حدث في لقاء الذهاب لن يتكرر اليوم وسنشاهد مباراة مفتوحة.. وتعالوا شاهدوها.

المكان: ستاد مكتوم بن راشد بالشباب.

الموعد: الخامسة والثلث.

### الجزيرة مع النصر

الجزيرة يستضيف النصر ونعتقد انها مباراة مشحونة بسبب نتائجهما الاخيرة فالجزيرة خسر من الوصل والنصر تعادل مع كلباء.

ولذلك فان لقاء اليوم يعني الكثير للفريقين فالنصر يحتل المركز الثاني منفردا برصيد ٢٣ نقطة في حين الجزيرة يحتل المركز الثامن وله ١٩ نقطة.

المكان: ستاد الجزيرة

الموعد: الخامسة و٢٥ دقيقة.

### الامارات مع اهلي الفجيرة

الامارات يواجه اهلي الفجيرة ضمن مسلسل الصراع من اجل البقاء والذي اتضحت بعض ملامحه فالامارات يحتل المركز الرابع عشر برصيد ٨ نقاط فقط ويحتاج الى الكثير من اجل البقاء اما اهلي الفجيرة فهو في المركز الثالث عشر وله عشر نقاط ويحتاج الى الفوز وكلاهما بحاجة الى جهد ضخم للافلات من خطر الهبوط

المكان: ستاد الامارات برأس الخيمة

الموعد: الرابعة الا خمس دقائق

### كلباء مع الشعب

المباراة الاخيرة تجمع بين كلباء والشعب وهما ايضا ضمن دوامة الهبوط فكلباء في المركز الثاني عشر برصيد ١١ نقطة اما الشعب ففي المركز الحادي عشر برصيد ١٢ نقطة.. وكلاهما بحاجة الى الكثير للبقاء.

المكان: ملعب نادي لكباء.

الموعد: الرابعة الا خمس دقائق

● لقطة لاحدى مباريات الاسبوع الماضي

## الثلوج تعطل دوري الاردن مرة اخرى

اضطر اتحاد الكرة الاردني الى الاعلان مجددا عن تأجيل اقامة المباراتين المتبقيتين من دوري الاردن حيث ان الثلوج الكثيفة جعلت ستاد عمان الدولي غير صالح للعب الامر الذي حال دون اقامة مباراة الوحدات والرمثا يومي الجمعة والاثنين الماضيين فتقرر اقامة هذه المباراة يوم غد الجمعة، ونقل مباراة الختام والتتويج بين الوحدات (البطل) والفيصلي لتقام يوم الاثنين المقبل. اما مباراة نهائي كأس الاردن بين الوحدات والرمثا فسوف تقام يوم الجمعة ٢١ فبراير الحالي.

## ادفوكات يدرب هولندا بعد بطولة اوروبا

صرح الناطق باسم الاتحاد الهولندي لكرة القدم روب دي ليدي ان ديك ادفوكات ٤٤ عاما، سيتولى تدريب المنتخب الهولندي بعد بطولة اوروبا التي ستقام في السويد في شهر يونيو المقبل.

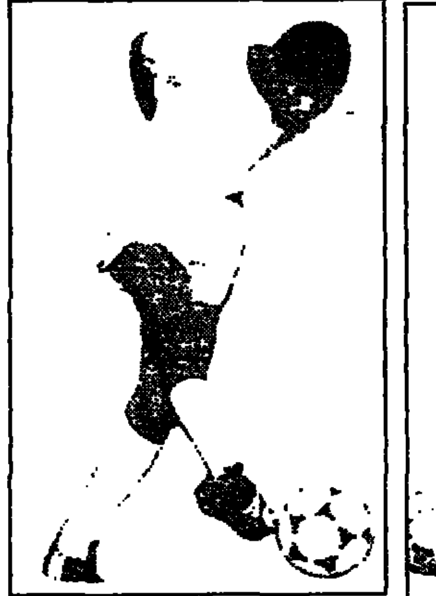
## صراع ايجابي على لقب هداف الدوري

المنافسة على تسجيل الاهداف في مباريات الكرة لها آثارها الايجابية والسلبية.. فهي قد تخلق روح الانانية لدى اللاعب لكي يسجل ويحتكر التسجيل لاهداف شخصية.. ولكنها من جانب آخر قد تساعد على تحفيز اللاعبين للاجادة وبذل الجهد وتطوير الأداء وهذا ينطبق على دوري الامارات فقد تساوى لاعب الاهلي يوسف عتيق مع لاعب الوصل ناصر خميس في تسجيل اعلى نسبة من الاهداف [١٣ لكل منهما].

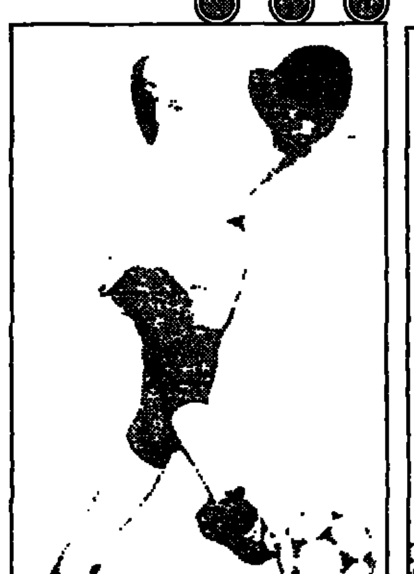
وكان يوسف قد سبق بالتسجيل ثم لحق به ناصر وتفوق حتى تمكن يوسف عتيق من تسجيل هدفين في مرمى الوحدة ليتساوى مع ناصر.

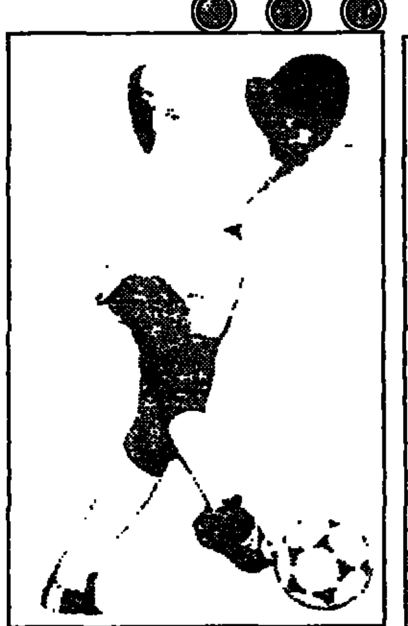






● يوسف عتيق





● ناصر خميس



## الجزيرة يستضيف المنتخب البولندي غدا

يستضيف الفريق الاول لكرة القدم بنادي الجزيرة غدا المنتخب البولندي الاولمبي المتواجد حاليا في الدولة لاداء مباراة ودية في نطاق معسكر المنتخب البولندي.

## نهائي بطولة الدولة الفردية لالعاب القوى ينطلق اليوم

ابوظبي ـ مكتب «البيان»:

ينطلق اليوم على مضمار ميدان مدينة زايد الرياضية بابوظبي نهائي بطولة الدولة الفردية لالعاب القوى. على ان تستكمل غدا البطولة التي على ضوئها سيتم اختيار المنتخب الوطني في المسابقات المختلفة.

## البحرين تشارك في بطولة التعاون للفروسية

يشارك منتخب البحرين الوطني للفروسية في بطولة مجلس التعاون الخليجي التي ستقام خلال الفترة من ١٧ الى ١٨ من الشهر الجاري في سلطنة عمان. وكان منتخب البحرين الوطني للفروسية قد احرز المركز الاول لبطولة الفرق الدولية في بطولة دبي الدولية لقفز الحواجز بالاضافة الى المراكز المتقدمة التي حققها فرسان المنتخب في الالعاب الفردية.

## تعادل البرتغال والولايات المتحدة وديا

تعادل فريق البرتغال للناشئين تحت ٢١ سنة مع فريق الولايات المتحدة ١/١ في مباراة ودية دولية.

تقدم الفريق البرتغالي بهدف من ماركو بايفا في الدقيقة ٥٧ من المباراة التي اقيمت امس الاول.

وتعادل الفريق الامريكي بهدف من ستيف سنو في الدقيقة ٦٩

*جولة حاسمة في دوري الدرجة الثانية*

## العروبة المتصدر يواجه الجزيرة الحمراء
## حتا يأمل في مركز متقدم امام العربي

كتب ـ محمود شلبي:

بدأ العد التنازلي لمسابقة دوري الدرجة الثانية لكرة القدم ولم يبق سوى ثلاثة اسابيع فقط، وتختتم المسابقة ويتحدد البطل المتوج الذي سيقتلع ورقة الترشيح الوحيدة للصعود الى دوري الاضواء في الموسم المقبل.

وتعتبر قمة المسابقة مجهولة الهوية حتى الان نظرا لشدة التنافس بين فريقي العروبة المتصدر بفارق نقطتين عن الرمس الوصيف.. ومن الصعب التكهن بموقف الفريقين الا بعد انتهاء المباريات المتبقية لكل منهما فهي التي ستحدد بقاء العروبة على القمة او نجاح الرمس في خطفها.

وتنطلق اليوم مباريات الاسبوع السادس عشر للمسابقة حيث يستضيف الجزيرة الحمراء فريق العروبة في رأس الخيمة ويلعب حتا في ملعبه مع فريق النادي العربي..وتقام غدا ثلاث مباريات يلتقي فيها الرمس مع مسافي والحمرية مع دبا والحصن مع الذيد.

### مواجهة صعبة

في رأس الخيمة يواجه فريق العروبة المتصدر للقائمة برصيد ٢٢ نقطة فريق الجزيرة الحمراء الذي يقبع في المركز الاخير برصيد ٧ نقاط.

ورغم الفارق الكبير في موقع الفريقين الا ان ذلك ليس كافيا لضمان فوز العروبة بسهولة خاصة وان الجزيرة الحمراء يحظى بتشجيع كل جماهير رأس الخيمة.

كما انه استعد جيدا لهذا اللقاء الهام ويريد تحقيق نتيجة تعيد له ثقة جماهيره وادارته وتسعد جماهير ابناء العمومة الرمس.. والعروبة يعلم ذلك جيدا وسيسعى بكل قوة وخبرة لاعبيه الى تحقيق الفوز الذي يعتبره القنطرة التي سيعبر عليها من اجل الوصول الى دوري الاضواء.. مباراة الفريقين في الدور الاول انتهت لصالح العروبة ٢/صفر.

### حتا يسعى للمراكز المتقدمة

وعلى ملعبه يستضيف حتا المتطلع للقمة فريق النادي العربي في لقاء قوي.. وحتا في المركز الرابع برصيد ١٩ نقطة فيما يحتل العربي المركز الثامن برصيد ١٣ نقطة وكلاهما نجح في تجميد الموقف في الصدارة في الاسبوع الماضي بتعادلهما مع العروبة والرمس.. ويمتاز حتا بامكانيات لاعبيه وقدرتهم على تنفيذ طريقة اللعب المفتوح والوصول الى مرمى الخصم بسهولة ويضم اقوى خط هجوم في المسابقة.. لذا فالمهمة ستكون صعبة على فريق العربي الذي سيلعب بخطة دفاعية بغية الفوز بنقطة من نسور حتا.. لقاء الدور الاول انتهى بالتعادل ١/١..

● لقطة من مباراة حتا والرمس بدوري الدرجة الثانية

### مواقف من الثانية

○العروبة يلعب مبارياته المتبقية امام الجزيرة الحمراء والحصن خارج ملعبه ومع الحمرية في ملعبه.. اما الرمس فسيلعب مع مسافي وحتا في ملعبه ومع الجزيرة الحمراء خارج ملعبه ولكن في رأس الخيمة!

○ دبا امامه بصيص من الامل في الفوز بالبطولة وذلك يتوقف على نجاحه في الفوز في جميع مبارياته مع الحمرية والحصن والذيد ليرتفع رصيده الى ٢٥ نقطة ويخسر العروبة مباراتين والرمس مباراة واحدة..

○حتا ينافس على احتلال مركز متقدم يتوج به جهوده هذا الموسم، وقد ظهر الفريق بمظهر جيد ونجح في اثبات وجوده مع الاقوياء ولولا تعادلاته الشهيرة في بداية الموسم لكان الان في موقع افضل..

○المفاجآت واردة في مباريات هذا الاسبوع من الفرق الصغيرة.

*لتعارضه مع قرار تجميد عضوية العراق*

## اتحاد السباحة يرفض اقتراح اللجنة الفنية
## ويطالب الاتحاد الاسيوي بضرورة تعديله

قرر مجلس ادارة اتحاد السباحة مخاطبة الاتحاد الاسيوي للسباحة ومطالبته بضرورة تعديل اللائحة المقترحة من اللجنة الفنية للاتحاد والمتضمنة تقسيم القارة الى ثلاث مناطق لاجراء الادوار التمهيدية لبطولة اندية اسيا لكرة الماء.. نظرا لان اللجنة وضعت العراق ضمن المجموعة الاولى التي تضم ايضا الامارات، البحرين، الكويت، السعودية، لبنان، عمان وسوريا.

ويسعى اتحاد الامارات الى اجراء هذا التعديل قبل اعتماد اللائحة من قبل الجمعية العمومية في اجتماعها خلال ابريل المقبل وعلى هامش بطولة اسيا الرابعة في الفترة من ٢٥ الى ٢٨ ابريل.. خاصة وان هذا الاقتراح يخالف قرار المجلس الاولمبي الاسيوي وقرار مجلس ادارة الاتحاد الاسيوي نفسه بتجميد عضوية العراق في الهيئتين.

### مخاطبة اللجنة الاولمبية

وصرح عمران عبدالله امين السر العام بان مجلس ادارة السباحة قرر ايضا مخاطبة اللجنة الاولمبية الوطنية والاتحادات الخليجية والعربية الشقيقة بهذا الشأن لاتخاذ الاجراءات اللازمة من جانبها.

الجدير بالذكر انه وفقا لاقتراح اللجنة الفنية ايضا سوف تضم المنطقة الثانية اسيويا دول بنجلاديش، بروني، بورما، الهند، الكوريتان، الفلبين وباكستان.. بينما ستضم المنطقة الثالثة نيبال، هونج كونج، اندونيسيا، اليابان، ماليزيا، مالديف، ماكو، الصين الوطنية، الصين الشعبية، سنغافورة، سريلانكا وتايلاند.



● اتحاد السباحة في اجتماعه الاخير

تصوير: سيف محمد

## سعدية نجم الكرة الاردنية لعام ٩١

●ابراهيم سعدية

عمان ـ محمد قدري حسن:

استحق ابراهيم سعدية نجم فريق نادي الوحدات الاردني الظفر بلقب نجم الكرة الاردنية لموسم الكرة لعام ٩١ حيث اختارته للحصول على اللقب الجديد لجنة خاصة شكلها اتحاد الكرة برئاسة فخري البليبسي رئيس الاتحاد. وبعد فرز الاصوات والنقاط ومراجعة قائمة الانذارات والايقاف وانجازات اللاعبين المرشحين ومساهماتهم مع فرق انديتهم حصل ابراهيم سعدية على ٦٣ نقطة متقدما بفارق (٥) نقاط على اقرب مطارديه وليد قطاطفه (الاهلي) فيما حل جريس تادرس (الفيصلي) ثالثا بـ ٥٧ نقطة تلاه هشام عبدالمنعم (الوحدات) بـ ٥٦ نقطة ثم احمد ابوناصوح حارس مرمى الرمثا بـ ٥١ نقطة.

## ختام ناجح لبطولة المضرب بالسياحي
## بولس نال كأس فردي الرجال

ابوظبي ـ مكتب «البيان»:

اختتمت مساء امس الاول فعاليات البطولة المفتوحة الثالثة لكرة المضرب (التنس الارضي) التي نظمها نادي ابوظبي السياحي على ملاعبه بالتعاون مع بنك ابوظبي الوطني وعالم الرياضة.

وقد شارك في البطولة مختلف الفئات من الجنسين ١٣٧ لاعبا ولاعبة. واسفرت النتائج النهائية للبطولة في مرحلة فردي الناشئين عن فوز كريم سعد بالمركز الاول وفي المركز الثاني محمد رجائي وفاز ببطولة زوجي السيدات ايليا هيج وغالبرت وفي المركز الثاني ستاز واتينا.

وفي بطولة الزوجي المختلط فاز بالمركز الاول ستان لور واميليا هيج وفي المركز الثاني عاطف نجيب وميليا ميلين.

وفي زوجي الرجال فوق ٤٥ سنة فاز بالمركز الاول ليون وفاروق سسوح وبالمركز الثاني احمد سالم ومحمد فؤاد.

وفي زوجي الرجال فاز بالمركز الاول جمال شاكر وفؤاد بولس وفي المركز الثاني عاطف نجيب واحمد تميمي.

وفاز بالمركز الاول لبطولة فردي السيدات ايليا هيج وفي المركز الثاني اوشوكو اوتا.

وفي بطولة فردي الرجال التي اقيمت في الختام فاز بالمركز الاول فؤاد بولس بعد تغلبه على عبدالرحمن حريري بمجموعتين مقابل لا شيء (٧/٥ و٦/٤).

### تكريم وتتويج

وعقب ختام البطولة التي اشرف على تنظيمها بنجاح معروف جيليو مسئول النشاط بالنادي وغيث مدرب التنس قام احمد النويس نيابة عن مدير بنك ابوظبي الوطني وسامح ابوالنور مدير نادي ابوظبي السياحي ومندوب من عالم الرياضة بتتويج الفائزين وتكريمهم بتقديم كأس وهدية قيمة للفائز الاول وهدايا اخرى للفائزين الثلاثة الاخرين.

● الفائز الاول في بطولة فردي الرجال يتسلم كأس البطولة

*بمشاركة ٤٠ متسابقا*

## رالي قطر الدولي ينطلق اليوم

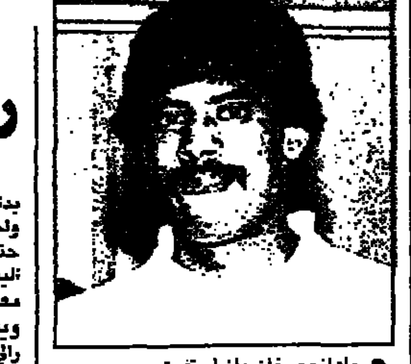
ينطلق رالي قطر الدولي لعام ١٩٩٢ من فندق رامادا الدوحة ظهر اليوم الخميس وهو يمثل بداية جديدة في راليات الشرق الاوسط. ولقد استقطبت هذه الجولة الافتتاحية من السلسلة ولحدة من اكثر قوائم التسجيل اثارة حتى الان واكبر عدد من مجموعة «أ» ومجموعة «ن» حتى الان. يكون في مقدمة الاربعين متسابقا في المرحلة الاولى الخاصة جدا اليوم الخميس البطل السابق لرالي الشرق الاوسط، سعيد الهاجري. والبطل القطري سعيد الهاجري معروف جيدا في دوائر راليات الخليج وسيكون الحريص على الفوز في نهاية هذا الاسبوع. ويصاحبه البريطاني «مايك كورنر» وهو نفسه السائق الفائز في الجولة السابقة من بطولة رالي بريطانيا المفتوح في العام الماضي.

اما التحدي السعودي فسيأتي من فريق دافيد سوتون المشهور وسائقهم الواعد ممدوح الخياط. وسيكافح ممدوح وفريق سلماريك مع دافي نكلسون لتسجيل نقاط في البطولة اكثر من المغامرة بكل شيء للحصول على نصر مطلق.

تمثل المملكة المتحدة وجمهورية ايرلندا بقوة في رالي قطر الدولي لهذا العام حيث يوجد ما لا يقل عن ٩ طواقم في قائمة التسجيل. ويقود ستيوارت كوب و(جون مورتون) وكلاهما من المشاركين الدائمين في رالي الغابات البريطانية.



●ممدوح خياط



● جاهانجير خان دائما متفوق

## جاهانجير يثأر من ديتمار في كأس التحرير بالكويت

ثأر اللاعب الاول على العالم جاهانجير خان لهزيمتين متتاليتين من كريس ديتمار وفاز عليه في نهائي بطولة كأس التحرير للاسكواش في الكويت. وفاز جاهانجير على اللاعب الاسترالي ٩/١ و ٩/١٠ و ٩/٢ و ٩/٤ و ٩/٣ في ٩٣ دقيقة في النهائي امس الاول وذلك بعد ان هزمه ديتمار على مدى اسبوعين في بطولتي كندا وكيبل في المانيا.

وبعد ان فاز البطل الباكستاني في الشوط الاول فاز ديتمار اللاعب الرابع على العالم بالشوط الثاني في ٢٥ دقيقة ثم فاز بالثالث بسهولة. وبدا ان ديتمار بعد ذلك على وشك الحاق ثالث هزيمة بجاهانجير عندما تقدم ٤/١ في الشوط الرابع.

## انجاز قطري في العاب القوى

حقق العداء القطري محمد سليمان المركز الثاني لسباق الميل في بطولة فيرفاكس الامريكية الدولية لالعاب القوى داخل القاعات المغلقة والتي اقيمت بولاية فرجينيا.

وقد قطع العداء القطري مسافة السباق في ٣.٥٩.٧١ دقائق محطما رقمه السابق ٤.٠١ دقائق والذي سجله في البطولة الدولية لالعاب القوى التي اقيمت بفرنسا.

ويشارك محمد سليمان في سباق ثلاثة الاف متر في البطولة الدولية لالعاب القوى التي ينظمها الاتحاد القطري للعبة يوم الجمعة المقبل كما يشارك في سباق ١٥٠٠ متر في البطولة الرابعة لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية المقرر اقامتها بالسعودية ايام ٢٤ و٢٥ و٢٦ فبراير الحالي.

## العربي يهزم التعاون في دوري الكرة القطري

فاز النادي العربي على التعاون بهدفين مقابل هدف في المباراة التي جرت بينهما بالخور مساء امس الاول في بداية منافسات الاسبوع السادس من الدوري العام للدرجة الاولى لكرة القدم وواصل تمركزه في الترتيب الثالث من هذا الدوري لارتفاع رصيده الى سبع نقاط.




## ١٠٠ مليون ليرة الموازنة الإستثمارية لمدينة اللاذقية

بلغت الموازنة الاستثمارية لمجلس مدينة اللاذقية لهذا العام ١٠٠ مليون ليرة سورية.

وصرح المهندس خالد فحام رئيس مجلس المدينة ان معظم الارقام الواردة في الميزانية ستنفق على التشييدات والمشاريع الحيوية الخدمية التي تهم الاخوة المواطنين ولاسيما في مجالات الطرق والشوارع والمياه والصرف الصحي وتحسين واقامة ساحات وملاعب رياضية في نادي تشرين الرياضي.

## متابعة ميدانية للمشاريع الخدمية في عدد من المحافظات

استعرض محمد وليد حمامية محافظ دمشق امس مع ممثلي شركات القطاع العام نسب الانجاز في تنفيذ المشروعات الخدمية المتعاقد على تنفيذها في المحافظة.

وجرى تتبع سير الأعمال الجارية في انجاز الأبنية الخاصة لاصحاب مشاغل تريكو في الزبلطاني والمراحل التي قطعتها وعمليات ترميم المدرسة الشامية محلات اصلاح السيارات بالقدم ونفق المشاة بعرنوس والابنية السكنية بجوبر نفق المشاة امام سوق الحميدية والمظلات الواقية امام مواقف الباصات واكساء مناطق المكشوفة من نهر بردى ونسب الانجاز في المدخل الشمالي لمدينة دمشق جسور حتى عدرا وطريق المتحلق الجنوبي والمدخل الجنوبي وجسور المدخل الغربي وعقدة قصر الشعب التي يوشر بتنفيذها وشارع الثلاثين وطريق استراحات بقاسيون وأعمال الانارة في المدينة ومداخلها.

كذلك جرى بحث المشروعات الخدمية التي ينفذها القطاع الخاص.

وكان محافظ دمشق قد طلب الى رؤساء دوائر الخدمات والمرافق الاهتمام باعمال صيانة ومعالجة قضايا المواطنين الخدمية.

كذلك عقد المكتب التنفيذي لمجلس محافظة طرطوس اجتماعا برئاسة غازي نضرة محافظ طرطوس تم خلاله استعراض ومناقشة مشروع الموازنة المستقبلية للمحافظة للعام الحالي وتوزيع اعتماداتها البالغة ٤٨ مليون ليرة سورية على المشروعات المباشر بها والجديدة لمجالات الطرق والمياه والابنية المدرسية والصحة والصرف الصحي.

وفي حمص تم تشكيل لجنة اشراف ميدانية برئاسة يحيى ابوعسلي محافظ حمص لمتابعة تنفيذ المرحلة الأولى من مشروع تجديد واستبدال شبكة مياه مدينة حمص القديمة التي حددت مواقعها بالقرب من قلعة حمص وجورة الشياح وسط المدينة البالغ أطوالها ٧٥ كيلومترا.

وعلم ان جميع الاجراءات اللازمة من قبل وزارة الاسكان والمرافق والجهات المعنية قد اتخذت للبدء بتنفيذ هذه المرحلة من المشروع.

## اجراءات لتنفيذ كامل الخطة الزراعية الشتوية في حمص وحلب

اكد مصدر مسئول في مديرية الزراعة والاصلاح الزراعي في حمص ان كافة الاجراءات والاستعدادات قد اتخذت لتنفيذ كامل الارقام التوجيهية للخطة الزراعية للموسم الحالي.

واشار المصدر الى انه على ضوء الهطولات المطرية تم حتى الآن زراعة حوالي مائتين وعشرين الف دونم لمختلف المحاصيل الشتوية بالاضافة لزراعة ٥٨ الف دونم بالاقماح البعلية وما يزيد عن مليون دونم بالشعير البعلي.

وفي حلب تتواصل عمليات زراعة المحاصيل الشتوية في جميع انحاء ريف المحافظة لتنفيذ الخطة الانتاجية الزراعية المقررة من الوزارة.

وقد بلغت المساحات التي زرعت بمحصول القمح مئة وتسعة وخمسين الف هكتار منها مائة وواحد وعشرون الف هكتار بعلية وثمانية وعشرون الف هكتار مروية. كما بلغت المساحات التي زرعت بمحصول الشعير ستمائة وسبعة وعشرين الفا وسبعمائة وخمسين هكتارا منها ستمائة وخمسة وعشرون الف هكتار بعلية والف وسبعمائة وخمسون هكتارا مروية وبلغت المساحات التي زرعت بمحصول العدس ثمانية وعشرين الف هكتار.

## استعراض نتائج أعمال اللجنة التموينية في مجال الرقابتين الفنية والسعرية

ترأس حسان السفاف وزير التموين والتجارة الداخلية اجتماع عمل في مديرية تموين محافظة دمشق للجنة تموين العاصمة تم خلاله استعراض نتائج اعمال اللجنة السابقة في مجال الرقابتين الفنية والسعرية لتعميم النتائج الايجابية منها على كافة مديريات التموين للعمل بها.

كما تم اقرار خطة عمل مستقبلية شملت الاتصال مع غرف التجارة والصناعة والاتحاد العام للحرفيين لتدارس موضوع الرقابة السعرية والفنية والقيام بجولات مشتركة على الأسواق بهدف توعية التجار والصناعيين والحرفيين للاثار الضارة للتعامل بالمواد المخالفة للمواصفات بالاضافة الى ضرورة الاعلان عن الاسعار اضافة الى قيام عناصر مديريتي تموين دمشق وريفها بجولات على اسواق محددة ولمواد محددة ذات أولويات واخذ عينات من هذه المواد في حال الشك بمواصفاتها وتدريب عناصر الرقابة التموينية للحفاظ خلال عملهم على سير حركة الاسواق بشكل طبيعي وعدم احداث ارباكات واعداد صيغة لعمل دوريات مشتركة رقابية وسعرية وفنية ولجراءات عملها.

كما درست اللجنة المستلزمات الضرورية لتطوير مخابر مديريات التموين حيث تكون قادرة على تحليل كافة انواع المواد وبشكل سريع.

## خطة لغرس ٣ ملايين غرسة في ريف دمشق

وضعت مديرية زراعة ريف دمشق خطة للتشجير تتضمن غرس حوالي ثلاثة ملايين غرسة مثمرة وحراجية في مختلف مناطق المحافظة.

وتقوم المديرية بتشجير عدد من السفوح والهضاب والتلال المستصلحة والواقعة في منطقة «الثنايا» على طريق دمشق ـ حمص حيث يتم غرس هذه المناطق باشجار الزيتون واللوزيات.

هذا وقد وضعت المديرية برنامجا لتنفيذ عمليات التشجير في المناطق والمواقع حيث تشمل المواقع التالية طريق مزرعة بيت جن ـ حضر طريق يبرد طريق منين معلولا.

الى جانب تشجير مدخل مدينة النبك والمواقع الشمالية المحاذية لمركز التدريب.. طريق المطار الدولي وطريق السيدة زينب ـ نجها ـ السويداء وطريق الهيجانة ـ براق العواميد ـ العتيبة.

اضافة الى عدة مواقع في منطقة الديماس وطريق صحنايا ـ درعا.






## التوصية باغلاق بعض الكليات!

ناقشت ندوة معهد التخطيط القومي توصية باغلاق بعض الكليات مثل الزراعة والهندسة والطب لمدة ١٠ سنوات لحل مشكلة البطالة.

واعلن الدكتور محمد سيف الدين خبير التخطيط التعليمي ان هناك ١٥ مهندسا زراعيا و ٣٠ مشرفا زراعيا لكل قرية سنويا بدون عمل.. وان هناك تقارير ودراسات هامة لاصلاح التعليم في مصر اعدتها جامعتى القاهرة والاسكندرية والمجالس القومية المتخصصة ولكنها ذهبت الى سلة المهملات.

واوصلت الندوة بالنظر الى قطاع التعليم على انه قطاع اقتصادي منتج لاقطاع خدمي.

## الغاء مجزر الزيتون من السبت القادم

اصدر عمر عبدالاخر محافظ القاهرة قرارا بالغاء مجزر الزيتون اليدوي يوم ١٥ فبراير المقبل على ان يكون يوم السبت القادم هو آخر يوم للذبح في المجزر.

صرح بهذا الدكتور محمدى عبدالوهاب مدير مديرية الطب البيطري بالقاهرة.. وقال ان هذا يعد بداية للخطوات التمهيدية لالغاء المجازر اليدوية على مستوى القاهرة اكتفاء بمجزر البساتين الآلي.

## مدينة صناعية جديدة بالاسكندرية

قرر المستشار سيد الجوسقي محافظ الاسكندرية تخصيص قطعة ارض مساحتها ٦٠ الف فدان بمنطقة مرغم لاقامة مدينة صناعية تضم الصناعات الصغيرة لتوفير ٤٠ الف فرصة عمل للشباب خلال الخمس سنوات المقبلة ونقل الصناعات الداخلية اليها ولمن تزال ورشهم في منطقة المحمودية وكما يهدف المشروع الى تنمية الصناعات الصغيرة القائمة بالفعل والتوسع في انتاجها والقضاء على مشاكلها.

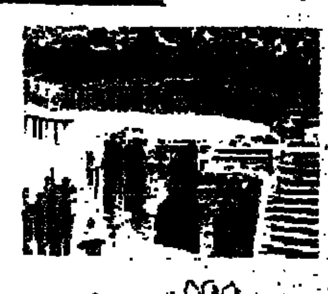



## الافراج عن معتقلين انهوا مدة محكوميتهم

افرجت السلطات العسكرية الاسرائيلية عن الشاب صدقي زهير ابوصياح ٢١ عاما من الخليل بعد اعتقال أمني لمدة ثلاث سنوات ونصف.

وافرجت عن الشاب عرفات يعقوب رشيد أبورموز ٢٦عاما من الخليل بعد اعتقال امني لمدة ٢٦ شهرا كما افرجت عن الشاب ايهاب سلطان ٢٣ عاما من الخليل بعد اعتقال امني لمدة ثلاثة أشهر.

وافرجت عن الشاب ايمن عيسى محمد الشويكي من الخليل بعد اعتقال امني لمدة ١٢ شهرا.




## تعطيل المدارس

قرر مدراء التربية والتعليم في كل من تربية عمان الكبرى الثانية ومديرية التعليم الخاص بعمان الكبرى تعطيل الدراسة في جميع المدارس حتى يوم السبت المقبل بسبب الاحوال الجوية وبذلك تكون المدارس قد عطلت لمدة اسبوعين بسبب تراكم الثلوج.

## حل مشكلة شركات توظيف الاموال خلال ٣ شهور

تدرس الحكومة حاليا مجموعة من الاجراءات لحل مشكلة جميع شركات توظيف الاموال دفعة واحدة خلال ٣ شهور واغلاق هذا الملف تماما.

صرح مسئول اقتصادي انه من بين الاجراءات المقترحة اصدار قرار من رئيس الوزراء ببيع كل اصول الشركات دفعة واحدة بعد اصدار قرار آخر بمصادرتها.. وتوزيع حصيلة البيع بنظام قسمة الغرماء وانهاء وجود تلك الشركات تماما.. وسيشمل هذا الاجراء في حالة اقراره وتنفيذه شركات الريان والسعد والهدى مصر والشريف الى جانب ثلاث شركات صغيرة اخرى.

اما الاجراء الثاني المقترح فيرى تفويض المدعى العام الاشتراكي بكافة الصلاحيات للتصرف الفوري في الشركات في حدود ٣ شهور من الان على ان تدخل البنوك والشركات الكبرى في عمليات شراء ممتلكات هذه الشركات باسرع مايمكن.

واوضح المسئول ان رئيس الوزراء اجتمع خلال ايام مع رؤساء عدد من البنوك في حضور محافظ البنك المركزى ووزير الاقتصاد ورئيس هيئة سوق المال لبحث هذا الموضوع واتخاذ قرارات بشانه.

وهناك اقتراح آخر بطرح الشركات القائمة والمنبثقة من شركات الاموال للاكتتاب في سوق المال الا ان هذا الاقتراح قوبل بتحفظ شديد.

الجدير بالذكر ان مجلس الشعب سينظر خلال ايام استجوابا حول اوضاع شركات الاموال ودور الحكومة السلبي في معالجة مشاكلها.

## تعيين الخريجين في وظائف المعارين بالمنيا

قرر عبدالحميد بدوي محافظ المنيا شغل الوظائف الخالية بالمحافظة والتي سافر اصحابها في اعارات خارجية بدفعات الخريجين التي حان دورها في التعيينات!

كما قرر السماح للمواطنين الراغبين في شراء املاك الدولة بالتقدم بطلبات الشراء للوحدات المحلية للسير في اجراءات البيع لهم. واشار المحافظ الى ضرورة تيسير عملية دفع اقساط المياه والكهرباء حتى لا تتراكم المديونيات على المواطنين.

### سعر الدرهم والدولار

| العملة | في البنوك | خارج البنوك |
|---|---|---|
| الدرهم | ٨٧,٨ قرش | ــــ |
| الدولار | ٣٢١ قرشا | ٣٣٢,٥ قرش |




## تركيب ١٩٨٩٣ تليفونا في ١٨ سنترالا بالقاهرة

وافقت لجنة التليفونات العامة في اجتماعها امس برئاسة محمود الصوري رئيس الهيئة على تركيب ١٩٨٩٣ تليفونا جديدا للمنتظرين في ١٨ سنترالا بالقاهرة الكبرى طبقا للاقدمية.

صرح المهندس محمد حسين نائب الهيئة انه تقرر الموافقة على تركيب ١٦١٠ تليفونات بسنترال قليوب للمتقدمين حتى اول يناير ٨٦ وتركيب ١٤٤٥ تليفونا بالقناطر حتى اول يناير ٩١ وتركيب ٢٠٠٠ تليفون بالعتبة حتى اول اكتوبر ٨٧ وتركيب ٢٨٣ تليفونا بالشيراتون حتى اول يوليو ٩١ وتركيب ٤٦٠ تليفونا بالمرج حتى اول اكتوبر ٨٦ و تركيب ١٣١٥ تليفونا بالاوبرا و ٦٤٠ بالقلعة حتى اول يناير ٨٤ وتركيب ٢٦٧٠ تليفونا بالمهندسين حتى اول اكتوبر ٨٦ و ٤١٠ تليفونات بالدقي و ٥٦ تليفونا بالزمالك و ٦٥ تليفونا بباب اللوق حتى اول يوليو ٩١ وتركيب ٦٧٩ تليفونا بسنترال العمرانية الغربية حتى اول يناير ٨٣ وتركيب ٢٧١٠ بسنترال المريوطية حتى اول يوليو ٨٩ وتركيب ٩١٠ تليفونات بسنترال المعادي حتى اول يناير ٨٧ و تركيب ٤٦٠ تليفونا بحدائق حلوان حتى اول اكتوبر ٨٥ و ٤٧٠ تليفونا بسنترال التبين حتى اول يناير ٨٨ وتركيب ٩٥٠ تليفونا بسنترال ١٥ مايو حتى اول يناير ١٩٨٧.

واشاد نائب رئيس الهيئة الى انه سيتم استدعاء هؤلاء المتقدمين للتعاقد اعتبارا من ١٥ مارس القادم ماعدا التابعين لسنترال المعادي فسيتم استدعاؤهم اعتبارا من ١٥ ابريل القادم.

## وفيات مصر

سعاد اسكندر ميخائيل ـ ٧٤ شارع الحجاز بمصر الجديدة. حرم حسين مرزوق ـ ١٦ شارع الحرية مصر الجديدة. المستشار محمد السعيد عبدالرحمن ـ المنصورة. فتحي عبدالسلام الشامي ـ ١٦ أ شارع العادلي ابوبكر. الحاج محمد عز الدين الخشاب ـ ١٨ شارع محمد ابو الدهب السيدة زينب. الحاج جلال احمد عيد ـ ١٨ أ شارع متحف المطرية. الحاجة فردوس عبدالوهاب منسي ـ عمارات الاعلام بالعجوزة. سامي غالي ـ الظاهر. اللواء محمد امين عمر ـ الميرلاند. رمضان برهام مصطفى ـ ١٠ شارع نهاد صبري حمامات القبة.

## شخصيات الأرض المحتلة تستنكر الاعتداء على صحفي

واصلت الهيئات والمؤسسات والاتحاد الشعبية وشخصيات الارض المحتلة استنكارها للاعتداء الذي تعرض له الصحافي الفلسطيني عدنان الضرب مراسل وكالة فرانس برس في نابلس على أيدي عصابة من افراد الوحدات السرية الخاصة في جيش الاحتلال.

وكان سبعة من جنود هذه الوحدات قد اقتحموا منزل الصحفي الفلسطيني وهم يرتدون ملابس مدنية ويعتمرون خوذات سوداء واشهروا مسدساتهم في وجه الصحفي وزوجته واعتدوا عليهما بالبلطات. واكدت الشخصيات الفلسطينية ان هذا الاعتداء الإجرامي يدخل ضمن سلسلة الاعتداءات الاسرائيلية المنظمة لتحطيم وحدة الشعب الفلسطيني من خلال تاجيج الصراعات الداخلية للقضاء على الانتفاضة المباركة ضد الاحتلال.

## كتاب اسرائيلي عن الانتفاضة

ذكرت صحيفة «علهمشمار» الاسرائيلية ان النائب العسكري الاسرائيلي العام سابقا الذي يعمل حاليا قاض في المحكمة المركزية في تل ابيب قد الف كتابا عن الانتفاضة في الأراضي المحتلة. ويعالج المؤلف في كتابه الجوانب القضائية خلال المرحلة الأولى من المواجهة بين الانتفاضة والجيش الاسرائيلي حيث كان يعمل نائبا عسكريا عاما ويتطرق بشكل خاص الى موضوع استخدام الطلقات البلاستيكية وقرارات المحكمة العليا حوله وكذلك حول سياسة الابعاد.

## ارينز: المناطق المحتلة واسرائيل وحدة اقتصادية

اعلن موشيه ارينز وزير الحرب الاسرائيلي ان الضفة الغربية وقطاع غزة ستبقى في اطار اي تسوية سلمية قد تتم وحدة اقتصادية واحدة مع اسرائيل.

وقال ارينز انه اوضح ان هذه الأمور امام هيئة الغرفة التجارية في غزة قبل اشهر قليلة وانه ما يزال متمسكا بموقفه.

## الاعيان يجتمعون السبت والنواب الاحد

قرر احمد اللوزي رئيس مجلس الاعيان دعوة مجلس الاعيان للاجتماع الساعة العاشرة من صباح يوم غد السبت لمناقشة جدول الاعمال المؤجل من بعد الاثنين الماضي والذي تقرر تأجيل النظر فيه بسبب الظروف الجوية التي كانت سائدة.

كما قرر الدكتور عبداللطيف عربيات رئيس مجلس النواب دعوة المجلس للاجتماع الساعة الرابعة من مساء الاحد المقبل وذلك لمناقشة جدول الاعمال المؤجل في الاحد الماضي حيث تم تأجيل الجلسة مرتين بسبب الظروف الجوية السائدة في الاردن.

## ٦٧,٥ مليون دينار زيادة الودائع لدى البنوك خلال شهر

زادت قيمة الودائع لدى البنوك التجارية خلال شهر نوفمبر الماضي مبلغ ٦٧ مليونا و ٥٠٠ الف دينار عما كانت عليه خلال شهر اكتوبر الماضي.

وبلغت قيمة الودائع لدى البنوك خلال الشهر مليارا و٤٧٧ مليونا و٨١٩ الف دينار فيما كانت خلال شهر اكتوبر براغدي سبقه مليارا و٤١٠ ملايين و٣١٩ الف دينار.

## منسوب مياه البحر الميت في ارتفاع مستمر

قال المهندس علي النسور مدير عام شركة البوتاس العربية ان منسوب المياه في البحر الميت في ارتفاع مستمر منذ بداية الموسم الشتوي الحالي. واكد ان منسوب مياه البحر الميت ارتفع بين القراءة التي تمت في الثامن من الشهر الجاري بمعدل ٤٢ سنتيمترا.

## كتاب وآراء

### مجرد رأي
### تقدم ولا تتراجع

هل فعلتها ودخلت التجربة امس الأول وتوقفت عن التدخين؟

هل بدأت رحلة الصحة والقوة والارادة والحياة الجديدة بصدر انظف وقلب اقوى وانف سليم قادر على الاستمتاع برائحة الدنيا ولسان اكثر قدرة على معرفة طعم الأشياء؟

اذن لا تتراجع... لا تتصورها نكتة رددتها مرة وانتهى الأمر.. لا تتخيل انك نجحت وان عليك ان تكافىء نفسك باشعال سيجارة.

لا تقل انك سوف تبدأ نظاما جديدا يخفف من متاعبك وانك سوف تقلل عدد السجائر التي تستهلكها وستكتفي بعشر او خمس سجائر فقط ثم بعد ذلك تتوقف تدريجيا. ان كل ما تسمعه داخلك لا يقوله لك الا شيطان يريد ان يمتحنك ويقضي على مقاومتك... فكل الذين توقفوا عن التدخين يعرفون انه ليس هناك اي تدرج في التوقف، وانما التوقف لابد ان يتم مرة واحدة وفورا ودون اي انتظار اما الذي يضحك على نفسه بنظرية التدرج والتقليل فلابد ان ينتهي به الأمر الى زيادة الكميات التي يدخنها اكثر واكثر..

وكل الذين يقولون انهم يدخنون السجائر من النوع «الخفيف» الذي فيه نسبة ضئيلة من النيكوتين لو حسبوها فسيجدون ان الشركات التي تنتج هذه السجائر قد وجدت فيهم «صيدا كبيرا» لمضاعفة ارباحها على حسابهم.. فهذه الشركات صحيح انها انتجت لهم سيجارة فيها نسبة أقل من النيكوتين ولكن المدخن اذا حسب عدد السجائر التي يستهلكها يجد انها تضاعفت لأن جسمه تعود على نسبة معينة من النيكوتين وبدل ان يحصل على هذه النسبة من علبة واحدة سوف يستهلك علبتين للحصول على نفس النسبة.

ولابد ان تعرف اذا كنت قد بدأت تجربة الاقلاع ان اليوم سوف يكون اقسى من أمس، وان الغد سوف يكون اقسى، واقسى.. ولكن كل ما تشعر به من الام وزغللة وصداع هي عوارض مؤقتة.. فاذا انت تحملتها هذا الاسبوع فسوف تستمتع بعد ذلك سنوات طويلة ان شاء الله من الصحة والنظافة والنوم الأفضل..

وصحيح ان العمر واحد وان كل انسان له الاجل المكتوب الذي لن يتأخر عنه ثانية.. وبذلك فان السيجارة لن تضيف عمرا جديدا الى حياتك، ولكن المؤكد ان الاقلاع عنها سوف يضيف حياة أجمل وافضل الى عمرك..

*صلاح منتصر*
*«الاهرام»*

### اضواء
### طريق التنمية سبيلنا الى الحياة الاجمل

الذين يعرفون كم هي مكلفة اسس الزراعة المضمونة يجب الا يستغربوا ابدا ان نسبة المشاريع المرخص لها على القانون ١٠ قد بلغت ٠,٣٪ حتى ١٩٩٢/١/١٥ مقابل ٤٩,٣٪ لمشاريع الصناعة و٥٠,٣٪ لمشاريع النقل. ويجب الا ننسى في هذا السياق اننا بحاجة ماسة الى كثير من المشاريع الزراعية. ذلك ان اجزاء شاسعة من اراضينا الصالحة للزراعة لا تستثمر استثمارا مضمونا في حين ان لدنيا بادية شاسعة جدا يمكن تحويلها الى ارض زراعية اذا وفرنا لها الري الدائم، علما ان الزراعة تعني ايضا الاعتناء بالثروة الحيوانية في شقها الحيواني. والبادية مجال رحب لتربية الاغنام.

وقد يقال: ما السبيل الى الاستثمار المضمون..؟

والجواب البسيط: الري.

ولكن هل الري مجرد آبار تحفرها..؟ ان الري عالم قائم بذاته يحتاج الى سدود ومحطات ضخ واقنية ارواء وتصريف للماء الزائد وشبكات تنقيط او رذاذ وهذا كله مكلف جدا لا تقوى عليه الا الدولة بامكاناتها الضخمة، تماما كما فعلت عندما اقامت سد الفرات العظيم المشروع الاروائي العملاق في بلادنا الذي وفر اساسا متينا لارواء مساحات شاسعة على مراحل تقدر في مجموعها بمليون هكتار.

صحيح ان هذا السد قد حمى اراضينا ضد الفيضانات ولعب دورا حاسما في بدايات تشغيل محطته الكهرمائية على صعيد توفير كامل احتياجاتنا من الكهرباء يوم كنا ستة ملايين انسان ويوم كان استهلاكنا اقل من مليار كيلوواط ساعي. وصحيح ايضا ان هذا السد قد اتاح حياة كريمة لـ ٥٥ الف انسان في المدينة التي لم تكن موجودة من قبل مدينة الثورة. وجعل من قرية الطبقة ذات المئة نسمة مدينة يعيش فيها الان ٧٥ الف انسان وبتأثيره تطورت الرقة سكانيا من عشرة الاف نسمة في العام ١٩٦٠ الى ٢١٠ الاف نسمة، كما اوضح لنا مؤخرا الاستاذ نجيب السيد احمد محافظ تلك المحافظة التي نبني على ارضها مستقبلا افضل.

بيد ان كل هذه الوقائع المشرقة شيء وامكانات الري التي اتاحها السد شيء اخر. صحيح اننا لم نستثمر بعد من تلك الاراضي المروية اكثر من ١٥٠ الف هكتار ولكن اليست هذه المساحة اكثر عطاء من اربعة ملايين هكتار بعلية في سنوات لا تهطل فيها الامطار...!؟

ان الزراعة المضمونة هي الري وهو مكلف جدا وبطيء المردود ولهذا لا تقوى عليه سوى الدولة، ولكنه في النهاية سبيلنا السالك الى استيعاب الزيادة السكانية وتقليص ازماتنا المعيشية.

*ميشيل خياط*
*البعث السورية*

# إعـــــلانـــــات مـنـــــوعــــة

دائــرة الاعلانـــات - هاتــف : ٤٤٨٢٨٢ / ٤٤٤٤٠٠ - ص . ب : ١٣٠١٤
المكاتب الفرعية - ابوظبي : ٣٤٣٤٩٩ / العين : ٦٥٤١١٨ / رأس الخيمة : ٢٢٤٤١ / الفجيرة : ٢٣٢٢٩



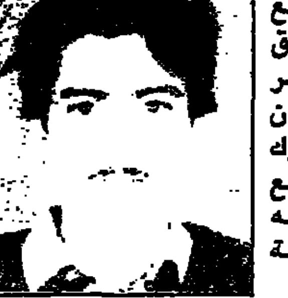
## اعلان قطع علاقة

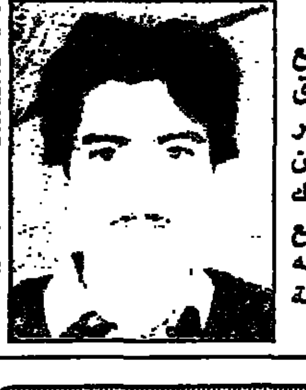
تعلن الشركة الإسلامية العربية للتأمين بأن مكفولها المدعو/ هاشم محمد الخير أحمد ـ سوداني الجنسية ـ ويحمل جواز سفر رقم (٣٩٨٥٤) والذي كان يعمل بفرع الشركة بمدينة العين، قد أنهيت خدماته لدى الشركة اعتباراً من ١٩٩٢/١/١٩.

لذا، فان الشركة سوف تكون غير مسؤلة عن أي تعامل يجريه المذكور مع الغير باسم الشركة. وعلى المذكور مراجعة الشركة خلال سبعة أيام لإتمام الإجراءات الرسمية.



## اعلان قطع علاقة





يعلن مكتب أسماء للطباعة، عن قطع علاقته بالمدعو/ منظور احمد مشتاق أحمد، والذي يحمل جواز سفر باكستاني رقم (F980534) وكان يعمل لدينا بوظيفة طباع، قد ترك العمل من مدة أسبوع ولم يرجع لعمله، ولهذا نحذر من التعامل معه وكل من يتعامل معه يتحمل مسؤولية ذلك، وهذا للعلم.

### دولة الإمارات العربية المتحدة
### حكومة الفجيرة ـ بلدية الفجيرة

تعلن بلدية الفجيرة، بأن/ إبراهيم عيسى علي، وجنسيته الإمارات، يرغب في الاعلان عن فقد الرخصة الأصلية باسم الأصدقاء للهدايا والنوفوتيه الصادر له رخصة (تجارية) تحت رقم (١٤٤٩) بتاريخ ١٩٩٠/٥/٢٢م، فمن له حق الاعتراض التقدم به خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ نشر الاعلان بالجريدة والا فان البلدية سوف تقوم بالاجراءات الخاصة في مثل هذه الحالات حسب قوانين البلاد المعمول بها بالبلدية.

مدير البلدية

### محكمة دبي الابتدائية ـ مذكرة تبليغ مدعي عليه بواسطة النشر
صادرة عن محكمة دبي المدنية ـ قسم الحقوق
في الدعوى رقم ٩٢/١٠

إلى المدعى عليه/ كيرا ماميش كومار ديشاهند، (مجهول محل الإقامة).

حيث ان المدعية/ شركة الشرق للنقل العام، اقام عليك لدى هذه المحكمة الدعوى الحقوقية المذكورة اعلاه، بطلب الزامك باداء مبلغ ١٠,٢٠١,٢٥ درهم وفائدته القانونية اعتباراً من تاريخ المطالبة القضائية وحتى السداد التام والرسوم والمصاريف وأتعاب المحاماة، فيقتضي حضورك امام هذه المحكمة في الساعة ٨,٣٠ من يوم السبت الواقع في ١٩٩٢/٢/١٥ ميلادية، وذلك للاجابة على الدعوى وتقديم ما لديك من بيانات، وفي حالة تخلفك عن الحضور أو عدم إرسال وكيل عنك في الوقت المحدد، فان المحكمة ستباشر نظر الدعوى في غيابك.

تحريراً في ١٩٩٢/٢/٨

القاضي/ كمال الجزار

---

حكومة دبي — دائرة المحاكم — محكمة دبي الشرعية

### اعلان بالنشر

صادر عن محكمة دبي الشرعية ـ قلم الحقوق
في الدعوى الحقوقية رقم ١٩٩٢/١٠٨ ح شرعي
إلى المدعى عليه/ شودري أرشده، (مجهول محل الإقامة).

بما أن المدعي/ بني ياس لتاجير السيارات، قد أقام عليك الدعوى الحقوقية المذكورة بالرقم أعلاه، أمام ديوان هذه المحكمة للمطالبة بمبلغ ـ/ ٢٨,٨٨٠ درهماً والرسوم والمصاريف، وحددت لها المحكمة جلسة ١٩٩٢/٣/٣ للنظر.

بهذا، فانت مكلف بالحضور شخصياً أو من ينوب عنك رسمياً أمام ديوان هذه المحكمة في الموعد المذكور للرد على الدعوى، وفي حالة تخلفك عن الحضور في الموعد المحدد، فان المحكمة ستنظر في الدعوى وتصدر قرارها غيابياً.

صدر تحت توقيعي في يوم الأحد الموافق ١٩٩٢/٢/٩م.

القاضي/ عبدالله محمد أحمد كبير

---

حكومة دبي — دائرة المحاكم — قسم التنفيذ المدني

### انذار في القضية التنفيذية رقم ٩٢/١٨١

إلى المحكوم عليهما ١) فهد ناصر عبدالله العيدان العامري، ٢) فاطمة عبيد حمد حرمول (مجهولي محل الإقامة).

بموجب الحكم الصادر عليكم في القضية الحقوقية رقم ٩١/١٧٣٣ بتاريخ ١٩٩١/١٢/٢٤ فانه يتوجب عليهما دفع مبلغ ٤١,٥٣٥ درهم (واحد وأربعين الفاً وخمسمائة وخمسة وثلاثون درهماً فقط)، لصالح المحكم لـ/ شركة عُمان للتمويل المحدودة أو المحكمة، وذلك خلال مدة سبعة أيام تلي نشر هذا الاعلان، والا فان المحكمة ستباشر الاجراءات التنفيذية اللازمة بحقك.

القاضي/

---

حكومة دبي — دائرة المحاكم — قسم التنفيذ المدني

### انذار في القضية التنفيذية رقم ٩٢/١٨٢

إلى المحكوم عليهما ١) سمير يوسف هرمز، ٢) سعيد محمد مبارك، ٣) محمد حسين تيموري، (مجهولو محل الإقامة).

بموجب الحكم الصادر عليكم في القضية الحقوقية رقم ٩١/١٧٤٨ بتاريخ ١٩٩٢/١/٩ فانه يتوجب عليهما دفع مبلغ ٥٠٦٦٢ درهم (خمسون الفاً وستمائة واثنين وستون درهماً فقط)، لصالح المحكم لـ/ شركة عُمان للتمويل المحدودة أو المحكمة، وذلك خلال مدة سبعة أيام تلي نشر هذا الاعلان، والا فان المحكمة ستباشر الاجراءات التنفيذية اللازمة بحقك.

القاضي/

---

## بلدية دبي

### اعلان رقم (٣٢٢)
تاريخ النشر ١٩٩٢/٢/١٣
### تغيير اسم تجاري

رقم الترخيص ونوعه: ١٥٧٢٧ رقم التسجيل: ٢٠٠٦٤٦
الاسم التجاري الحالي: كاريتي
الاسم التجاري الجديد: أحمد بن ظاهر للوكالات التجارية
نوع النشاط: تجارة عامة
العنوان الكامل: بناية بن ظاهر ـ القصيص

---

## بلدية دبي — اعلانات الترخيص التجاري

تقدم السادة المعلنون أدناه، بطلبات الغاء/ تعديل بعض بيانات الترخيص التجاري الصادر لهم من بلدية دبي، وفق ما هو محدد بكل اعلان، فعلى كل من له أية اعتراضات قانونية التقدم إلى مكتب المتابعة والتوثيق بإدارة الترخيص والتسجيل التجاري بالبلدية، خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ الاعلان، مرفقة به ما يعزز اعتراضه، ولن ينظر في الاعتراضات التي تقدم بعد نفاذ هذه المدة.

بلدية دبي

### اعلان رقم (٣٢٣)
تاريخ النشر ١٩٩٢/٢/١٣
### تغيير اسم تجاري

رقم الترخيص ونوعه: ٤٧٩٠٢ (مهنية) رقم التسجيل: ١٠٣٢٣٦
الاسم التجاري الحالي: مطعم ليالي السمر
الاسم التجاري الجديد: الدجى للخياطة والتطريز وتجارة المنسوجات والأقمشة
نوع النشاط: خياطة وتخوير وتطريز الملابس النسائية وتجارة المنسوجات والأقمشة
العنوان الكامل: ديرة ـ البطين

### اعلان رقم (٣٢٤)
تاريخ النشر ١٩٩٢/٢/١٣
### تغيير اسم تجاري

رقم الترخيص ونوعه: ١٥٣٢٠٨ (تجارية) رقم التسجيل: ٢١٦٢٧٥
الاسم التجاري الحالي: محمد صقر لبيع الخضروات والفواكه
الاسم التجاري الجديد: محمد صقر الشاعر للمواد الغذائية
نوع النشاط: تجارة الخضار والفواكه والمواد الغذائية
العنوان الكامل: بر دبي ـ شارع خالد بن الوليد ـ ص.ب: ٣٨٧ ـ هاتف: ٤٨٠٢٧٦

### اعلان رقم (٣٢٥)
تاريخ النشر ١٩٩٢/٢/١٣
### تغيير اسم تجاري

رقم الترخيص ونوعه: ١٦٤٦٦٦ (تجارية) رقم التسجيل: ٢٢٣٦٠٨
الاسم التجاري الحالي: البرق الخاطف لقطع غيار السيارات
الاسم التجاري الجديد: مركز انتر بارتس
نوع النشاط: تجارة قطع غيار السيارات ولوازمها
العنوان الكامل: ديرة ـ ص.ب: ١٠٣٢ ـ هاتف: ٢٨٢١٤٥

### اعلان رقم (٣٢٦)
تاريخ النشر ١٩٩٢/٢/١٣
### تغيير اسم تجاري

رقم الترخيص ونوعه: ١٣٤٩٣٤ (رخصة مهنية) رقم التسجيل: ١١٩٣٨٦
الاسم التجاري الحالي: مؤسسة الضغاية لتخليص المعاملات والطباعة
الاسم التجاري الجديد: سلمان عبيد لاصلاح المكيفات
نوع النشاط: إصلاح أجهزة التكييف (وحدات) وصيانتها
العنوان الكامل: ٤٤ البراحة ـ ديرة ـ ص.ب: ١٥٧٢٣ ـ هاتف: ٢٥٨٦٦٩ ـ دبي ـ الإمارات

### وزير الخارجية الامريكي الأسبق الكسندر هيج:

# ما حدث في الاتحاد السوفييتي لم يكن انتصاراً للديمقراطية بل فشلاً للشيوعية

# لم نسمع الكلمة الأخيرة من الـ «كي.جي.بي» والحزب الشيوعي بعد

في محاضرة القاها وزير الخارجية الامريكي الاسبق الكساندر هيج في كوريا تحدث عن اساسيات النظام الدولي الجديد كما يراها: تعدد الاقطاب، الاعتماد المتبادل، وسقوط النموذج السوفييتي من الماركسية اللينينية. وحاول من خلالها ان يشرح اسباب انهيار الامبراطورية السوفييتية. كما يحاول ان يفسر تداخل السياسات العالمية بصورة اصبح معها من المستحيل على اية دولة ان تعيش بمعزل عن الدول الاخرى، كما اصبح معها من المستحيل فصل السياسات الداخلية لاي دولة عن السياسات الخارجية لها. والمحاضرة قد نشرت في العدد الاخير من مجلة «العالم وانا» الامريكية مقتبسة عن النص الاصلي.

**الاختبار الحقيقي للديمقراطية في روسيا بدأ مع الانهيار الاقتصادي الحالي**

ترجمة: تركي القصيمي

بقلم : الكسندر هيج

قال هيج اننا على وعي تام بأحداث منتصف ـسطس ١٩٩١ في الاتحاد السوفييتي، حينما ـبذ تغير ضروري وجذري مجاله على ارض واقع. وفي ذلك الوقت، ما بدا على انه انقلاب.. ـتهى على شكل مهزلة. وقادة الانقلاب قد ـادوا تشغيل ماكينة القمع القديمة التي علاها ـصدأ. وهذه بدورها عادت الى الحياة لفترة ـصيرة قبل ان تنهار مرة اخرى.. ـلابد اذا ـحققت امنياتنا.

والقاء الضوء على الاحداث ـ الغريبة ـ التي ـرت في موسكو لا يعني التقليل من الآثار ـهائلة التي كان يمكن ان تنجم عنها. ذلك انه ـو نجح الانقلاب، ففي اعتقادي انه كانت ـتتبعه لا محالة حرب اهلية. ولو حدث ذلك ـنتصرت قوى القمع، فالنتيجة الطبيعية ـتكون تجدد الحرب الباردة.. او ما هو اسوأ، ـك انه يوجد ما يكفي من بقايا الامبراطورية ـسوفييتية في اوروبا للتسبب بمصاعب ـقيقية.

وعلينا ان نفكر ايضا بالمصاعب التي كان ـيواجهها مواطنو الاتحاد السوفييتي، والتي ـم تجنبها بصعوبة، ذلك انه لو استمرت ـحال على ما كانت عليه قبل الانقلاب لاصبحت ـ «جلاسنوست» بديلا جديدا للماركسية ـلينينية، واصبح الاتحاد السوفييتي هو نفسه ـسجن السابق الذي يضم الملايين ـ مع فارق ـسيط هو ان الـ «كتاب» هذه المرة سوف يكون ـ «جلاسنوست» بدلا من «راس المال».

وتلك الاحداث ما زال في جعبتها الكثير مما ـكن ان نتعلمه. ومثال واضح على ذلك هو ـحاجة الملحة لمجتمع تتوفر فيه سيادة ـقانون والدستور، ويوجد فيه تعدد سياسي ـديمقراطية.

وربما كان اهم تلك الدروس لنا هو ان مقدار ـا من التواضع يعتبر ضروريا اذا رغب المرء في ـتنبؤ بالاحداث المستقبلية. وفي هذا الزمان ـسريع التغير، فان اخطر اشكال التنبؤ هو ذلك التنبؤ الذي يقول ان «الغد لن ياتي الا بمزيد ـن «اليوم».

ان خبرتي التي تجاوزت الثلاثين عاما في ـجال الخدمة العامة تعلمني باننا يجب ان ـنظر الى احداث الاتحاد السوفييتي السابق من ـنظور اوسع اذا اردنا ان نفهمها حقا. ـجورباتشوف والاتحاد السوفييتي لا يشكل ـسوى عنصر واحد من التغيرات العظيمة التي حدثت في هذه الحقبة، وهي تغيرات يمكن ان ـوفر حياة افضل لسكان هذا العالم.

وفي الوقت الذي نقترب فيه من القرن الحادي العشرين، استطيع ان ارى ثلاثة متغيرات ـظمى مؤهلة لان توفر لنا اساسا للسلام ـعالمي الذي نبحث عنه. واثنان من هذه ـلتغيرات ـ تعدد الاقطاب والاعتماد المتبادل ـ ـما متغيران حديثان كانا في طور التشكل خلال ـقسم الاكبر من زماننا هذا. والمتغير الثالث ـ ـسقوط النموذج السوفييتي من الماركسية ـلينينية هو متغير ثوري، كان متوقعا طوال ـوقت.. غير انه اصبح شديد الوضوح خلال سنوات الخمس الماضية. وهذه المتغيرات ـتاريخية الثلاثة قد شكلت القوة الدافعة ـفرص الهائلة المتوفرة الآن للجنس البشري.

## تعدد الأقطاب

المتغير الاول يسميه السياسيون «تعدد ـقطاب». وبالنسبة لي، فان ذلك يعني ان تقسيم الفكري القديم للعالم بين قوتين ـظميين هو امر قد مضى.. وهذا شيء يسعدني ـنه يعني ان هناك عالما جديدا مكونا من ـثقافات وشعوب مختلفة تكتسب غنى متبادلا ـن اختلافها. ومثل هذا العالم لا يمكن الوصول ـيه الا في بيئة يتوفر فيها السلام والاخوة ـدولية.

وهذه هي حقائق تعدد الاقطاب:

ففي اوروبا ـ وحتى قبل سقوط الستار ـحديدي ـ فان السوق الاوروبية ـ ٩٢ تعد ـسوقا كبرى قوامها ٣٠٠ مليون شخص، والى ـشرق من ذلك، فان شعوب اوروبا الشرقية ـالوسطى التي عانت طويلا من القمع قد ـظهرت مرة اخرى على السطح العالمي بجهودها ـذاتية. اما في آسيا، فبالطبع هناك اليابان التي ـعد احدى القوى الكبرى في الاقتصاد العالمي. يجب ان لا ننسى ان نذكر هنا نمور ـباسيفيكي الاربعة. وقد زرت مؤخرا ـ ـالمناسبة ـ تايلاند واندونيسيا، وهاتان ـدولتان، بالاضافة الى ماليزيا، تعدان بمثابة ـشبال نمور، وهي اشبال تنمو بسرعة فائقة.

ـثم ان هناك المكسيك التي لا يملك المرء الا ان ـيصاب بالانبهار من تغير ظروفها بين عشية ـوضحاها، اما الصين فيتوقع لها ان تصبح قوة ـعظمى خلال الخمسين سنة القادمة. واليوم، ـبعد زمن طويل، فان الهند قد بدأت باعادة ـتقييم نظام الاقتصاد المركزي الذي عفا عليه ـالزمن، وامكانياتها، اذا نجحت في مساعيها.

هائلة. وفي العالم الجديد، فان كل من امريكا وكندا والمكسيك تحاول اتمام مشروع يسمح بالتجارة الحرة فيما بينها داخل القارة الامريكية.

وهذه القائمة ليست مكتملة بعد، كما انها لا تشمل الا الحالات الظاهرة. غير انها مع ذلك تكفي لتوضيح النقطة التي اود توجيه انتباهكم اليها، وهي ان العالم لم ينته من مرحلة ثنائية الاقطاب الى مرحلة القطب الواحد الذي تسيطر عليه الولايات المتحدة، بل انه ـ على العكس من ذلك ـ متجه من نظام يسيطر عليه النزاع الى نظام آخر يقوم على التعاون المؤسس على قبول اختلاف الطرف الآخر.. او على الاقل فان هذا هو ما تشير اليه الظواهر اليوم.

واقول ان «هذا ما تشير اليه الظواهر» لان تعدد الاقطاب يعني ازدهار عدة مجتمعات يملك كل منها دورا ليلعبه. غير ان واحدا او اكثر منها قد يرفض لعب هذا الدور. والاغواء الذي يتعرض اليه مجتمع او مجتمعات تتمتع بالنجاح الاقتصادي هو الانكفاء على النفس، والاهتمام الفائق بالنفس، والتمني بأن يذهب بقية العالم الى الجحيم، او بمعنى آخر عدم المبالاة بما يحدث لبقية العالم. ومن الطبيعي ان «بقية العالم» هذه سوف تظل موجودة شاء هذا الطرف المنطوي ام ابى. ذلك ان نجاح دولة ـ او مجتمع ـ ما يرتبط بنجاح الكل. ولا يوجد ذلك المجتمع او المجموعة من المجتمعات التي تستطيع ان تكون جزيرة مكتفية بذاتها.. وخاصة اذا كانت هذه المجتمعات تعتمد على الاقتصاد والتجارة في نجاحها، ولاولئك الذين يتمنون ان تكون هناك كتل اوروبية وآسيوية وامريكية منكفئة على نفسها بدلا من انفتاحها على العالم لاولئك اقول ان مثل هذا النهج هو الطريق الى كارثة اكيدة.

## العالمية

ان الحديث عن علاقة الاجزاء بالكل يقودنا تلقائيا الى الحديث عن المتغير الثاني. وفي الماضي، كنت اسمي هذا المتغير «الاعتماد المتبادل». غير ان شخصا ما في احدى الادارات الامريكية السابقة قد قرر ان تلك التسمية غير وافية، وان تسمية «العالمية» اوفى واشمل. وربما كان ذلك الشخص يريد اظهار ذكائه بواسطة تسمية الاشياء القديمة باسماء جديدة. غير انه كيفما اخترنا ان نسمي هذا المتغير، فهو يعني التالي: ان انتشار العلوم والتكنولوجيا ـ وخاصة في حقل معالجة المعلومات الذي يشهد ما يشبه الانفجار الآن ـ يجعل انعزال الامم او الكتل مستحيلا. والاكثر من ذلك انه يجعل السياسات الانعزالية خطرا مباشرا. و«الاعتماد المتبادل» او «العالمية» ـ كيفما سميته ـ يجعل التفريق بين الشؤون الداخلية والشؤون الخارجية من عملية تقرير السياسات الوطنية امرا غير ذي اهمية بصورة متزايدة.

وخلال السنة الماضية، رأينا جميعا انقلابا فاشلا وحربا تنقل الينا على اجهزة التلفزيون كانما هي تجرى خارج عقبات دورنا. واعتقد شخصيا ان التاثير الفوري لمثل هذه الاحداث ـ والذي ينتشر في مختلف انحاء العالم بواسطة التكنولوجيا الحديثة ـ سيكون له شأن كبير من الآن فصاعدا في تشكيل منهج التفكير السياسي الحديث.

ومرة اخرى: ماذا يعني تعدد الاقطاب والاعتماد المتبادل؟

اذا اجتمع المحوران فانهما يعنيان انه لا توجد دولة تستطيع تقرير سياساتها الداخلية من دون ان تحسب حسابا للاثر الدولي الناتج عن هذه السياسات.

وعلى سبيل المثال ايضا: خلال فترة التسعينات اعتمدت امريكا سياسة اقتصادية تقتضي رفع اسعار الفائدة من اجل خفض نسبة التضخم، كما اعتمدت سياسة مالية قوامها زيادة عجز الميزانية الحكومية بزيادة الانفاق الحكومي بصورة تتجاوز موارده المالية من اجل خلق صورة كاذبة توحي بالانتعاش الاقتصادي ـ المترجم)، وكانت نتيجة هذه السياسة ان الحكومة الامريكية اكتشفت بصورة فجائية في عام ١٩٨٥ ان هذه السياسة الاقتصادية قد قادت الى رفع العجز التجاري الامريكي الى معدلات تتجاوز الحد المسموح به.. مسببا الاذى ليس فقط للصادرات الامريكية، بل لمقدرة الصناعات الوطنية على المنافسة في عقر دارها. ومنذ ذلك الوقت ونحن نحاول بوسائل وقتية ومفتعلة منع اسعار الدولار من الارتفاع! والآن، ما زلت امام الحكومة الامريكية مرحلة طويلة عليها ان تسلكها قبل ان تستطيع خفض العجز في ميزانيتها. سوف تدفع امريكا لفترة طويلة تكاليف الآثار الدولية لتلك السياسة الداخلية.

والدرس الذي تعلمناه من ذلك هو انه حتى القوى العظمى لا تستطيع اهمال واقع تعدد الاقطاب والاعتماد المتبادل.

## الدرس الآخر

وهناك درس آخر تعلمناه ايضا. وهو يعني ان الفصل التقليدي بين السياسة والاقتصاد والامن قد اصبح بصورة متزايدة امرا غير ذي موضوع. فالاستراتيجية التي تتخذها دولة ما من اجل شق طريقها في المجال الدولي لم يعد من الممكن ان ترتكز على جانب واحد فقط.. بل يجب اخذ كل الجوانب، سواء اكانت سياسية او اقتصادية او عسكرية، في الحسبان. والعمالقة الاقتصاديون الحاليون (الولايات المتحدة واوروبا واليابان) يجب ان يعدلوا منهجهم تبعا لذلك.. ان عاجلا او آجلا.

## ثورة الايديولوجيات

المتغير الثالث في وقتنا هذا هو ثورة الايديولوجيات (المبادىء).

فانهيار النموذج السوفييتي من الماركسية اللينينية في كل مكان من العالم تقريبا قد كان امرا لم نر مثله منذ انتشار الثورة الصناعية في بداية القرن التاسع عشر. ومنذ تلك الثورة الصناعية لم نر ما رأيناه مؤخرا من الاهتياج، والتساؤل حول مدى صحة الحكمة والمنهج التقليدي. وفي حين ان انهيار الماركسية اللينينية هو المثال الاوضح على *التغير المفاجيء. فالحقيقة الواضحة* هي ان الناس في كل مكان يبحثون عن اجوبة افضل في العالم الجديد متعدد الاقطاب وذو الاعتماد المتبادل.

والواقع ان الامم التي تريد البقاء والازدهار في *هذه البيئة المتغيرة عليها ـ ببساطة* ـ ان تعدل نهجها اذا ارادت ان تبقى على صلة بعالم متغير. وهذا يشمل بلادي ـ الولايات المتحدة ـ كما سيشمل غيرها من الامم.

والولايات المتحدة قد تركت وراء ظهرها انعزالها التقليدي في الماضي بسبب هتلر في البداية ثم بسبب ستالين فيما بعد. وبعدئذ، عندما بدأ الخطر السوفييتي في الانحسار، فان الارتباك الفلسفي الذي تلاه قد اظهر اغرب الارتباطات السياسية في التاريخ الامريكي: ارتباط الليبراليين الامريكيين القدامى مع المحافظين الامريكيين الجدد. والاثنان متحدان حول نهج اقرب تسمية له هي «الانعزالية الجديدة».

ولكن منذ بدايات السبعينات، اصاب الكثير من هؤلاء الليبراليين نفور شديد من انجازات السياسة الامريكية الخارجية، ولعبت الحرب الفيتنامية دورها في تشكيل ذلك النفور، كما لعبت فضيحة ووترجيت دورها المتمم لذلك.

واليوم، فان الكثير من الليبراليين الامريكان قد وجهوا اهتمامهم للداخل بدلا من توجيهه للخارج، وما يشغلهم الآن هو العدل الاجتماعي داخل بلادهم، واعادة توزيع الثروة الوطنية، كما ان الانشغال الكامل بالمشاكل الامريكية الداخلية قد غدا اوضح الامور في شعاراتهم. وبمعنى آخر، فان اولئك الذين كانوا يدفعون امريكا للخارج اصبحوا يدفعونها للداخل.

وانضم اليهم في مسعاهم هذا الكثيرون من المحسوبين على اليمين الامريكي.. فالكثيرون من المحافظين الامريكيين قد توصلوا الى استنتاج مفاده ان الولايات المتحدة قد استعادت زمام دورها كقوة عظمى وحيدة في عصر رونالد ريجان. ويجب على هؤلاء ان يفكروا بان امريكا ـ تحت غطاء «الثورة الريجانية» ـ يمكن ان تحقق ذلك لوحدها. كما يحبون ان يتهموا حلفاء امريكا بالتسبب في المشاكل الداخلية الامريكية، وباختصار، فان منهجهم يقوم على القاء تبعات الاخطاء على الآخرين، وعلى *الحماية المفرطة للنفس.*

والكثيرون من انصار اليسار الامريكي على استعداد لدعم سياسة امريكية تفك تعهداتها الدولية، كما ان الكثيرين من انصار اليمين الامريكي على استعداد لدعم سياسة تفك ارتباط امريكا بحلفائها الخارجيين. ويمكن ترجمة ذلك الى صورة تقوم فيها امريكا بالاستهتار باصدقائها. وتتبع فيها نوعا من «الوطنية الاقتصادية» سيأتي باكبر ضرر لنظام التجارة الحرة الدولي، وهؤلاء مجتمعين يشكلون خطرا كبيرا على المصالح الامريكية، وعلى السلام العالمي.

انني اناقش هذا الجانب بصورة مطولة لانني ارى نفس الاعراض في اماكن اخرى من العالم. اذ يستطيع المرء ان يرى نفس الصورة في اوروبا: ففي حين ان حقائق السياسة الدولية تدفع اوروبا للاهتمام بالخارج، فان نفس الارتباك الفلسفي يدفع الكثيرين من الاوروبيين للمطالبة بحصر الاهتمام بالداخل، لان السوق الاوروبية ماكينة هائلة للتقدم الاقتصادي، وهي على وشك ان تبلغ درجة من التقدم الاقتصادي في اوروبا الغربية لم يكن احد يتوقعها. ولكن كثيرين جدا من الاوروبيين يرغبون باوروبا متعالية ومنغلقة، في الوقت الذي يجب ان تكون اوروبا فيه متسامحة وواسعة الافق. ان اوروبا الوسطى والشرقية وبلدان التجارة الحرة وامريكا وآسيا هي ما يجب ان يكون افق اوروبا.. وليس مجرد اولئك المحظوظين كفاية لان يكونوا داخل السوق الاوروبية.

## النجاح المقتسم

ان النجاح ـ سواء النجاح السياسي او الاقتصادي ـ ليس شيئا يدخر ويمنع عن الآخرين.. فالمقياس الحقيقي للنجاح هو ما نفعله لغيرنا، وليس ما نفعله لانفسنا فقط. وهذا ينطبق على الامم كما ينطبق على الافراد.

لقد اقلقني ـ واعتقد انه يجب ان يقلقكم ايضا ـ ان اجتماع القمة الاقتصادية الاخير (اجتماع السبعة الكبار) لم يكترث الا بصورة عابرة بدول العالم الثالث التي هدتها الديون. ان هذه الدول واناسها يستحقون على الاقل نفس الاهتمام الذي نعطيه لدول الاتحاد السوفييتي السابق في سنوات حاجتها. واعتقد انه امر مشين وفاضح ان تحتاج السوق الاوروبية الى انقلاب في الكرملين لكي يجعلها تقرر ان بلدان اوروبا الوسطى والشرقية المستقلة حديثا ينبغي ان تعطى صفة «الزميل» بصورة اسرع..

ان حصر اهتمامنا بانفسنا يفقدنا المقدرة على تفسير الاحداث خارج نطاقنا. والتحدي الاكبر امامنا في هذا الوقت هو محاولة فهم سبب انهيار الماركسية اللينينية، ومحاولة فهم وجهة سير «الاتحاد السوفييتي» نفسه. وعلامات الدهشة الكلية التي بدت على وجوه الكثيرين من المسؤولين الحكوميين في انحاء العالم هي اشارة غاية في الوضوح على ان عددا لا يحتمل من السياسيين لم يكونوا يفهمون ما جرى في الاتحاد السوفييتي.

واسمحوا لي ان القي عليكم بعض المعلومات التي فسرت لي ما كان يحدث، وجعلتني شبه متأكد من وقوع الانقلاب قبل ان يقع فعلا. وينبغي ان اذكركم هنا بانه قبل ان نعيد كتابة التاريخ.. علينا ان نواجه بعض الحقائق بشجاعة.

## أربع حقائق

أولى هذه الحقائق هي ان عظمة جورباتشوف تنبع من واقعيته بشأن القوة السوفييتية، وليس من التزامه بالديمقراطية. والكثيرون من الناس ينسون ان البيروسترويكا وجورباتشوف قد قدما من نفس القوى التي صنعت انقلاب موسكو: الـ كي.جي.بي برئاسة يوري اندروبوف، وجنرالات الجيش الاحمر الذين اثار التقدم الامريكي قلقهم، ورجال الحزب الشيوعي الذين اقلقهم فساد حقبة بريجنيف.

والبيرسترويكا كان يفترض بها ان تشفي ذلك كله. وكان يفترض بها ان تدعم القوة السوفييتية، وليس ان تضعفها، وكان المقصود بها اعادة احياء الماركسية اللينينية عن طريق اعادة تشكيل النظام، وليس الغائه. تذكروا ما قاله جروميكو عن جورباتشوف: «انه يملك ابتسامة ناعمة يا اصدقائي، ولكنه يملك ايضا اسنانا من حديد».

ولكن هنا يكمن انجاز جورباتشوف. ذلك انه قد لاحظ ان الحديد قد اصابه الصدأ، وان القوة السوفييتية كانت تضمحل بصورة اسرع من ان يمكن السيطرة عليها. وهنا بدأ جورباتشوف بمهمة خطرة تتمثل في اعادة ترتيب الصفوف. وقام بمهمته هذه دون حرب، في وقت كانت الحرب فيه اسهل الطرق. وحينما انهار سور برلين بحضور ثلاثمائة الف من خيرة الجنود السوفييت في المانيا الشرقية.. لم يكن جورباتشوف يقل دهشة عن غيره في العالم. وبمواجهة خيارين احدهما يقتضي شن حرب لاستعادة المانيا الشرقية، في حين كان الآخر يقتضي التوقيع على عدة اتفاقات مربحة مع المانيا الغربية.. احتفظ جورباتشوف بهدوئه واختار الاتفاقيات في محاولة منه للحفاظ على امبراطورية اصيبت بالفشل وبدأت تنهار. ولهذا القرار، سيبقى التاريخ ممتنا لجورباتشوف.

الحقيقة الثانية هي انه خلال السنوات الماضية لم تكن هناك اية بيروسترويكا باية صورة مفهومة. فجورباتشوف قد اكتشف ان الماركسية اللينينية هي اداة عظيمة لنيل السلطة والاحتفاظ بها.. غير انها اداة فاشلة فشلا ذريعا في تحقيق التقدم الاقتصادي.

وبمواجهة الحقيقة المرة التي تقول ان نظرية الاقتصاد المركزي الموجه الماركسي هي نظرية غير قابلة للتطبيق بصورة يمكن الاستفادة منها، وانها نظرية اذا طبقت فلن تفعل اكثر من افلاس الدولة.. حتى ولو كانت الدولة تملك موارد بحجم موارد الاتحاد السوفييتي، بمواجهة هذه الحقيقة لم يستطع جورباتشوف ان يستقر على رأي حول اي نهج اقتصادي يمكن ان يساعده في اصلاح الامر.. ولذلك فقد حاول الاصلاح العشوائي لعل الحظ يصيبه.. وكانت النتيجة هي ان انحلال الاتحاد السوفييتي تسارع، ولذلك.. حاول جورباتشوف المزيد من الاصلاح العشوائي!

وهذه هي الحقيقة الثالثة: ان الصدف التي جعلت عملية انهيار امبراطورية متوافقة مع انهيار الاقتصاد هي التي اتت بالازمة الاخيرة ـ عندما قرر رجال الـ كي.جي.بي وجنرالات الجيش والحزب الشيوعي ان البيروسترويكا قد خرجت عن مسارها المحدد. وكانت النتيجة انهم قرأوا بيان الانقلاب على جورباتشوف في سبتمبر الماضي. وطبيعي ان ينصاع جورباتشوف لهم. عندئذ استانفت الـ كي.جي.بي اعمالها المعتادة من القبض على اناس بتهم ارتكاب جرائم اقتصادية هذه المرة. وذهبت قوات البريهات السوداء الى جمهوريات البلطيق، وحاول قادة الانقلاب اعادة مناقشة اتفاقية القوى التقليدية مع اوروبا في الوقت نفسه الذي كانوا يشحنون فيه جنودهم نحو المناطق التي غطتها الاتفاقية.

وعندما وقع اضراب عمال المناجم في الربيع الماضي، اكتشف جورباتشوف انه لا يستطيع وضع حد للاضراب من دون الالتجاء الى مساعدة من بوريس يلتسين ذي الشعبية الكبيرة. والسعر الذي وضعه يلتسين لبذل المساعدة كان توقيع اتفاقية جديدة كان معناها على ارض الواقع هي تفكيك السلطة المركزية للحزب الشيوعي على البلاد، وهذا امر لا يحتمله الدستور السوفييتي.

والفكرة التي تقول انه وسط تلك الازمات كان بمقدور عدة مليارات ـ قلت او كثرت ـ من الغرب ان تشفي شيئا هو فكرة خاطئة تماما. ذلك ان ما يجري كان دراما تاريخية يستطيع الكل مشاهدتها، ولا يستطيع احد الاشتراك فيها.

## ما بعد جورباتشوف

وهذه هي *الحقيقة الرابعة والاخيرة*: لم يحدث الانقلاب ضد «الديمقراطية» السوفييتية، ولكنه حدث ضد جورباتشوف نفسه. وفي ذلك، نجح الانقلاب.. اذ انقضت حقبة جورباتشوف لما نتمنى ان يكون الحقبة الديمقراطية.

والآن، بعد زوال جورباتشوف، فان يلتسين يبدو القائد التلقائي. وربما تقول اجيال المستقبل انه في ٢١ اغسطس ١٩٩١ اصبح الاتحاد السوفييتي شيئا من التاريخ، وعاد نجم روسيا للبزوغ. ولكن اي روسيا ستكون هذه؟

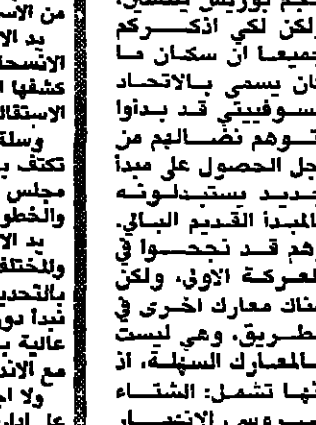
لقد اظهر الانقلاب مدى هشاشة المؤسسات السوفييتية، كما اظهر مدى حاجة الاتحاد الى حكم القانون والى الديمقراطية. وفي الوقت الحالي فان هناك فراغا مليئا باناس مثارين وخائفين.. اناس لا يستطيعون الوثوق بان كل شيء سوف يتم اصلاحه.

وفي حين كان جورباتشوف يلعب دور المصلح الديني الثوري والبابا المحافظ في نفس الوقت.. فان هناك كثيرين جدا من اناسنا كانوا يدعون بأن معنى ما يحدث في الاتحاد السوفييتي هو ان المبادىء الرأسمالية الديمقراطية قد انتصرت.

ولكنني لا اثق بمثل هذه النظرة، واحثكم جميعا على التعامل بحذر مع مقولة ان المبادىء الديمقراطية قد غدت آمنة في الاتحاد السوفييتي. ذلك ان ما حدث هناك لم يكن انتصارا للديمقراطية.. وانما كان فشلا للشيوعية.

وتذكروا ايضا هذا الشيء بالنسبة لموسكو: مائة وخمسون الف شخص شاركوا في المظاهرة التي حمت يلتسين. ولكن ملايينا آخرين لم يشاركوا.. في موسكو وفي غيرها. لم يكن هناك اضراب عام، والقليل جدا حدث في مدن روسيا الاخرى.

انني لم اقل ما قلته لتوي لكي اقلل من حجم بوريس يلتسين. ولكن لكي اذكركم جميعا ان سكان ما كان يسمى بالاتحاد السوفييتي قد بدأوا لتوهم نضالهم من اجل الحصول على مبدأ جديد يستبدلونه بالمبدأ القديم البالي. وهم قد نجحوا في المعركة الاولى، ولكن هناك معارك اخرى في الطريق، وهي ليست بالمعارك السهلة، اذ انها تشمل: الشتاء الروسي، الانهيار الاقتصادي، اعادة الهيكلة السياسية، وازاحة المسؤولين غير الموثوقين وغير الجديرين. كما اننا لم نسمع الكلمة الاخيرة من الـ كي.جي.بي والحزب الشيوعي الذين يتهددهما خطر يتراوح بين الفقدان الكامل للسلطة الى التعرض للمحاكمة.



والاختبار الحقيقي للقيم الديمقراطية يكون خلال الازمنة الصعبة.. وليس الازمنة السهلة. عندئذ نستطيع ان نرى اذا كانت تلك القيم موجودة فعلا. ذلك انه اذا ظل الروس متمسكين بالديمقراطية حتى ولو فشلت الاصلاحات الاقتصادية. فعندئذ سنعلم ان الثورة الديمقراطية قد نجحت فعلا. ويبدو هذا اختبارا قاسيا لاناس خرجوا لتوهم من الف سنة متواصلة من الحكم الاستبدادي.

والديمقراطية ليست هي نفسها النجاح الاقتصادي، بل انها امر آخر يرتكز على قناعات كل فرد حول حقوق وقدسية الانسان. وهذه هي القيمة التي ينبغي ان يأخذ بها اناس اوروبا الشرقية والاتحاد السوفييتي اذا اريد النجاح للديمقراطية.

ومن وجهة نظر بقية العالم، ينبغي الا نخطىء فهم ما الذي ادى الى هذه الاحداث، كما ينبغي الا نكون راضين عن النتائج التي حدثت حتى الآن. اذ ينبغي علينا ان نساعد شعب روسيا في سعيه للحرية. والتحدي الحقيقي هنا هو ان اوروبا الوسطى ودول العالم النامي يجب ان ينالوا نصيبا موازيا من اهتمامنا ومساعداتنا.

وكتلخيص لما سبق: فهناك نظام قد فشل، والقيم الديمقراطية لما تلي ذلك النظام ليست اكيدة بعد.. وبالنسبة لي، فافضل توضيح لذلك حدث عندما سئل رجل هرب لتوه من برلين الشرقية عندما كان سور برلين لا يزال قائما.. سئل هذا الرجل وهو لم يلتقط انفاسه بعد: ما الذي قاده الى ترك منزله وعائلته وعمله وكل ما يعز عليه، أكان السبب هو القيم الغربية؟ عندئذ فكر اللاجىء الشاب قليلا قبل ان يجيب «لم آت هنا من اجل قيمكم ومشاكل مخدراتكم او فتكم الاباحي او جرائمكم او مدارسكم الفاسدة. ففي كثير من الجوانب مجتمعنا افضل من مجتمعكم، وخاصة تلك الجوانب. لقد اتيت لانني اريد مكافأة عادلة لعملي ووظيفتي، واريد ان اورث هذه المكافأة لابنائي، واريد ان افكر واتحدث في كل ما اريده..». هذه هي الحقيقة التي تقبع وراء كل ذلك التغيير في الشرق. وهي: البحث عن الفرص الفردية في مواجهة نظام فاشل.

ان امتحاننا الحقيقي اليوم ليس ان نثبت لانفسنا وللعالم ان الديمقراطية نظام ناجح، ولكنه بدلا من ذلك ان نحاول مد آفاق الامن والرخاء والحرية الى جيراننا، والى امدادهم بقيمنا، وليس فقط تقودنا(...). ان العالم مستعد لان نساعده، ولكن هل نحن مستعدون لان نساعد العالم؟

## عالم أفضل في الطريق

بعد ان هزمت الولايات المتحدة وحلفاؤها العراق في حرب الخليج، احسست بأن الكثيرين من الناس يعتقدون بأن عالما افضل في طريقه الى التواجد دون بذل جهود اخرى. هذا الاعتقاد قد شطب بعد احداث اغسطس في موسكو. ما حدث هناك يخبرنا بأن مرحلة جديدة ـ وربما مرحلة اكثر حرجا ـ في طريق بناء السلام العالمي قد بدأت، كما يخبرنا بأن هذه المرحلة لن تكتمل دون جهود منا.

ان المنافسة بين الايديولوجيات قد انتهت. والمنافسة لاجل القيم لم تبدأ بعد. واذا خسرنا هذه المنافسة الاخيرة. فان تاريخ بلادنا سوف يعيد نفسه: فبدلا من مرحلة «ما بعد الحرب» تنعم برفاهية اقتصادية وحكم ديمقراطي، سوف تكون هناك حروب متداخلة بين اناس مثارين ومدفوعين لاقصى اليمين او اقصى اليسار.

ماذا سيقول احفادنا: هل سيقولون اننا كنا نهتم بحدائق اعنابنا في حين كان جيراننا يحاولون البقاء على قيد الحياة؟

**الولايات المتحدة وأوروبا تواجهان الآن تياراً انعزالياً شديداً**

**من المستحيل على أية دولة كبرى ان تعيش بمعزل عن الدول الأخرى**



## اشارات

يكتبها: عبدالله البواردي

يد الاهلي، وسلة العين، وكرة النصر.. محطات ثلاث يستوجب ان نتوقف عندها في زاويتنا اليوم، بعد ان توقفنا بالامس القريب مع اتحاد كلباء ومدربه الهارب انور سلامة ومحرضه الوحش، الذي دفع ثمن تحريضه برفض لاذع من الاسرة الاهلاوية في الشقيقة مصر.

يد الاهلي تتخذ قرارا نجاحا اهتزت له كل اوساطنا الرياضية، فقد اعلنت الانسحاب من كل مسابقات كرة اليد تأكيدا وتعبيرا عن رفضها لاساليب كشفها التحقيق مع ادارة هذا الاتحاد طوال الايام الماضية، حيث بات خبر الاستقالة الجماعية قاب قوسين او ادنى من ادارة هذا الاتحاد.

*وسلة العين تتخذ القرار الذي ارتجفت له الاوساط الرياضية*.. فهي لم تكتف بالانسحاب من كل انشطة الاتحاد، بل هي تعلن سحب الثقة من مجلس ادارة هذا الاتحاد.. وانه المعنى الذي يحمل في طياته كل الاهمية والخطورة.

يد الاهلي وسلة العين.. معا وبقرارهما الشجاع والمتشابه في الانسحاب والمختلف في سحب الثقة.. يفجران قضية لها كل الاهمية في هذا الوقت بالتحديد.. فنحن *في اخر ايام الدورة الانتخابية القائمة*، وبعد شهور قليلة نبدأ دورة جديدة.. وعندما يفجر الناديان موقفهما فانهما يوجهان صرخة عالية بأهمية البحث عن عناصر شابة «مستقلة» قادرة على العمل والتفاعل مع الاندية في ادارتها للاتحادات.

ولا اجد غرابة في ان تسخر الوزارة كل طاقاتها من اجل انتقاء عناصر قادرة على ادارة الاتحادات بغض النظر عن كل ما عايشناه في السابق من توزيعات جغرافية وحسابات الاندية وخلافه.. لو وجدت الوزارة مجموعة كاملة تصلح لادارة اتحاد السلة مثلا من امارة الفجيرة او واحة ليوا فماذا يمنع.. كفانا حسابات وحساسيات فنحن في النهاية نسعى لرفع مكانة بلادنا وشأنها.

وكرة النصر.. ولست غريبا عن النصر، فانا من ابناء الشندغة التي شهدت ازقتها وسكيكها ودهاليزها مولد الكثيرين من نجوم النصر بل مولد النصر نفسه، وحرصي على متابعة مباريات النصر *هذا الموسم يجعلني احتار في امر* هذا الفريق.. فهو غني بنجوم ولاعبين ورغم ذلك لم يقدم ما يتناسب مع امكانياته وقدرات لاعبيه.

النصر يلعب وكانه يبحث عن شيء مفقود.. وليس من مفر امامنا سوى البحث مع لاعبيه وجماهيره الغالية عن هذا المفقود.. هل هو في اللاعبين انفسهم؟ هل هو في عملية الاعداد؟ هل هو في امكانيات النادي أم في خطة اللعب ام في المدرب؟!

وامام الحيرة في البحث عن الشيء المفقود، لا مجال سوى القول، بان اهل الشندغة «الكوفة».. ادرى بشعابها.

## في اختتام اجتماعات اللجنة السعودية المصرية المشتركة

# الرياض والقاهرة تؤكدان التزامهما بضمان استعادة الحقوق الفلسطينية

# الترحيب بالتطورات الايجابية بلبنان وقلق حول أوضاع الصومال

**الرياض ـ أ.ش.أ، ق.ن.أ: اكدت المملكة العربية السعودية ومصر مجددا تمسكهما بالتزامهما القومي والتاريخي بضمان استعادة الحقوق الوطنيه الثابتة للشعب الفلسطيني وعلى رأسها حق تقرير المصير وسعيهما المستمر لدفع عملية السلام وتحقيق حل عادل وشامل للصراع العربى الاسرائيلى وفقا لمبادىء الشرعيه الدوليه ومبدأ الارض مقابل السلام.**

واشاد البلدان في البيان المشترك الذى صدر امس في ختام اجتماعات اللجنه السعوديه المصريه المشتركه بالمواقف العربيه الجادة والبادقه التى تجلت في الدعم العربى الشامل لعملية السلام.

كما قدرا مواقف الوفود العربيه في المفاوضات الثنائيه والتى اثبتت من خلالها مشاركتها الايجابيه واستعدادها المخلص للدخول في مفاوضات جديه وهادفه.

واعربا في الوقت نفسه عن شديد اسفهما لتعثر هذه المفاوضات وشددا على ضرورة ان تلتزم اسرائيل بمسئولياتها تجاه السلام المستند على قرار مجلس الامن رقم ٢٤٢ في كافة بنود وقراراته.

واعتبر البيان ان المشاركه العربيه في المحادثات متعددة الاطراف اسهمت في ابراز اقتناع دولى اكيد بان هذه المحادثات انما تستند على مبدأ الارض مقابل السلام وانه من غير المقبول النظر في اى تعاون اقليمي في المنطقه ما دامت الاراضى العربيه رازحة تحت نير الاحتلال الاسرائيلى الغاشم ومادام الشعب الفلسطيني محروما من ممارسة حقه المشروع في تقرير مصيره بنفسه ومادامت اسرائيل ماضية في سياستها الاستيطانية في الاراضى العربية المحتلة وتغيير معالم القدس وممارساتها القمعيه للشعب الفلسطيني.

وقد عبر الجانبان عن استنكارهما للسياسات التعسفيه الاسرائيليه بحق الشعب الفلسطيني في الاراضى المحتلـه واداناـ القرار الذى اتخذته الحكومه الاسرائيليه مؤخرا بابعاد عدد من الفلسطينيين والذى يعتبر انتهاكا صارخا للقوانين الدوليه ومعاهدة جنيف الرابعه وطالب الجانبان بتدخل مجلس الامن لوضع حد لمثل هذه الانتهاكات.

ورحب الجانبان مجددا بالتطورات الايجابيه في لبنان والانجازات التى حققتها الحكومة هناك في مسيرة الوفاق الوطني والحفاظ على استقلال لبنان ووحدة ترابه وسيادته وطالبا بالتنفيذ التام وغير المشروط لقرار مجلس الامن رقم ٤٢٥ وانسحاب القوات الاسرائيليه من الجنوب اللبناني دونما ارتباط بحل قضيه الشرق الاوسط.

واعربا عن بالغ قلقهما للاحداث الجارية في الصومال الشقيق وما نتج عنها من اوضاع خطيرة في منطقة القرن الافريقي وناشدا كافة الاطراف الصوماليه المعنيه تغليب المصلحة الوطنيه والتجاوب الفورى مع الجهود العربيه والاسلاميه والاقليميه والدوليه الهادفة الى وقف الاقتتال وبدء محادثات وفاق وطني يحفظ للصومال استقلاله وسيادته وسلامة اراضيه.

وفي مجال التعاون الاقتصادى بين السعوديه ومصر اعرب الجانبان عن ارتياحهما لتنفيذ مشروع انشاء مصنع انتاج السكر في مصر والذى يموله الصندوق السعودى للتنمية بمبلغ ٢٠٧ ملايين ريال سعودى وارتياحهما كذلك لاتمام اجراءات التصديق على اتفاقيتي تنظيم عمليات النقل البرى على الطرق ـ ركاب وبضائع ـ وتنسيق وتنظيم عمليات النقل البحرى وبدء العمل بهما اعتبارا من اول سبتمبر الماضي.

واكد الجانبان عزمهما على ان تؤدى هاتان الاتفاقيتان الى تيسير انتقال البضائع والاشخاص بين البلدين لما فيه مصلحة الشعبين الشقيقين.

واشار البيان الى انه قد تم خلال هذه الدورة التوقيع النهائي على بروتوكول التعاون العلمى والتقني بين البلدين وكذلك التوقيع على اتفاقية قرض الصندوق السعودي للتنمية لمصر لتمويل مشروع طريق القاهرة ـ اسيوط بمبلغ ٦٤ مليون ريال.

وذكر انه قد تم ايضا استكمال اجراءات اتفاق التعاون الفنى في مجال الخدمات البيطرية والثروة الحيوانية بين وزارتي الزراعة في كلا البلدين.

وابرز الجانبان اهمية دور القطاع الخاص ورجال الاعمال في البلدين في تعزيز مسيرة التعاون الاقتصادى والتجارى والصناعي وسجلا بارتياح الانشطة التى يباشرها المجلس المشترك لرجال الاعمال السعوديين والمصريين لهذا الغرض.

وقد عقدت في اطار الدورة الرابعة للجنة المشتركة لقاءات بين الوزراء المشاركين عن الجانبين، كما عقدت اجتماعات للجان الفرعية المتخصصه لمناقشة مختلف جوانب العلاقات الثنائية بين البلدين وسبل تعزيزها في جميع المجالات واتخذت عدة قرارات وتوصيات تم تضمينها بالمحضر المتفق عليه الصادر عن هذه الدورة.

واعرب الجانبان عن ارتياحهما لنمو التعاون الثنائي بين البلدين في مختلف المجالات ورحبا بما تم انجازه في مجالات العمالة والصحة والبرق والبريد والهاتف والنقل البرى والبحرى وتبادل الخبرات الفنية في مجالات المجمعات العمرانية الجديدة ومرافق مياه الشرب والصرف الصحي.

ولقد تم خلال هذه الدورة التوقيع النهائي على بروتوكول التعاون العلمى والتقنى بين المملكة العربية السعودية وجمهورية مصر العربية.

وفي اطار توسيع تحرير التبادل التجارى بين البلدين الشقيقين تم توقيع بروتوكول من قبل وزيرى الاقتصاد في البلدين لاضافة سلع جديدة الى قائمتي السلع المعفيه الملحقة باتفاقية التعاون الاقتصادى والتجارى والاستثمارى والفني بين المملكة العربية السعودية وجمهورية مصر العربية.

وابرز الجانبان اهمية دور القطاع الخاص ورجال الاعمال بالبلدين في تعزيز مسيرة التعاون الاقتصادى والتجارى والصناعي وسجلا بارتياح الانشطة التى يباشرها المجلس المشترك لرجال الاعمال السعوديين والمصريين لهذا الغرض.

كما رحب الجانبان بما توصلت اليه اللجنة الفنية المشكله من المختصين في وزارة الصحة في البلدين من توصيات بشان التعاون المشترك في مجال الادوية ودخول هذه التوصيات حيز التنفيذ.

وقد جرت مداولات اللجنة المشتركة في جو من الصراحة والثقة والموده التى تعكس عمق الروابط الاخوية بين البلدين الشقيقين حيث اعرب الجانب المصرى عن شكره على حسن الاستقبال ودفء الحفاوه اللتين حظي بهما طوال اقامته في الرحاب السعودية.. واعرب عن ترحيبه بعقد الدورة الخامسة للجنة المشتركة في مدينة القاهرة في شهر ربيع الثاني ١٤١٢هـ الموافق اكتوبر ١٩٩٢م وقد اعرب الجانب السعودى عن موافقته على ذلك.

وقد اكد عمرو موسى ان نتائج اعمال اللجنة المشتركة المصرية السعودية تعد مثالا لما يجب ان تكون عليه العلاقات بين شعبين شقيقين اذ تتضمن امورا محددة وانجازات واضحة وتؤكد التقاء الاراده بين الحكومة ورجال الاعمال في البلدين لاحداث تقدم في التعاون والترابط من خلال خطوات ثابتة ومحددة.

واستعرض موسى في كلمته التى القاها في الجلسة الختامية للجنة الموضوعات والخطوات التى تم الاتفاق عليها وفي مقدمتها الاتفاق على توسيع تحرير التبادل التجارى وتاكيد الجانب السعودى على ترحيبه بالتوسع في استخدام العمالة المصرية وتبادل خدمة نقل المعلومات بين البلدين.

واشار وزير الخارجية الى ان هذا الاسلوب هو الطريق السليم لدعم العلاقات بين البلدين والشعبين فضلا عن استمرار التشاور والتنسيق السياسي في مختلف انواع العلاقات وبالنسبة للقضايا الثنائية العربية والاسلامية والدولية.

وكان الامير سعود الفيصل قد القى كلمة في الجلسة رحب فيها بالجانب المصرى. واعرب عن شكره لاعضاء الوفد المصرى لما ابدوه من تعاون وصراحة اسهمت في انجاح اعمال الدورة.

كما اكد الفيصل ان مسيرة التعاون بين البلدين يدعمها خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبد العزيز والرئيس حسنى مبارك لتنميتها في كافة المجالات بما يخدم مصلحة الشعبين.

وفي ختام الجلسة وقع موسى والفيصل على محضر اعمال اللجنة المشتركة كما وقع الدكتور يسرى مصطفى وزير الاقتصاد ومحمد ابا الخيل وزير المالية والاقتصاد الوطني السعودى على اتفاقية زيادة السلع المعفاه جمركيا بين البلدين ووقع الدكتور عادل عز وزير البحث العلمي والدكتور صالح العدل مدير مدينة الملك عبد العزيز للعلوم والتقنية السعودية على بروتوكول التعاون العلمي بين مصر والسعودية.

### غالي ووايزمان يبحثان عملية السلام

نيويورك ـ أ.ف.ب ـ رويتر: علم من مصدر رسمي ان الامين العام للامم المتحدة بطرس غالي استقبل امس الاول وزير الدفاع الاسرائيلي السابق عازر وايزمن. وبحث الجانبان عملية السلام في الشرق الاوسط. وقال وايزمان الذى استقال في الاونة الاخيرة من البرلمان بعد اجتماع امس الاول للصحفيين انه كان اجتماعا «وديا» حيث ان الرجلين تربطهما صداقة منذ زيارة الرئيس الراحل انور السادات للقدس عام ١٩٧٧.

وقال وايزمان ان اللقاء انصب على «كيفية تحريك عملية السلام والعلاقات بين اسرائيل وجيرانها».

وقال ايضا انه بحث مصير جنود اسرائيليين مفقودين في لبنان وتحاول الامم المتحدة الحصول على معلومات عنهم. ولم يسهب وايزمان في ذلك.

### تساو بين حزبي المحافظين والعمال البريطانيين

لندن ـ أ.ش.أ: تساوت شعبية حزبى المحافظين والعمال حسب نتائج اخر استطلاع للرأى أجراه أحد معاهد الرأى ونشر امس في صحيفة «جارديان» البريطانية.

فقد حصل المحافظون على أربعين في المائة بتراجع واحد في المائة عن استطلاع مشابه جرى في الشهر الماضى لنفس المعهد ونشرته أيضا صحيفة «جارديان»، وحصل العمال على أربعين في المائة بتراجع بلغ واحد في المائة.. وحصل الاحرار الديمقراطيون على ستة عشر في المائة بزيادة أربعة في المائة عن استطلاع الشهر الماضي. من ناحية أخرى بدأت محال المراهنات التى تشتهر بها بريطانيا في قبول المراهنات على من سيفوز باكثر المقاعد في مجلس العموم وهو في نفس الوقت مؤشر على قرب موعد الانتخابات واستغراق البريطانيين في التفكير في عملية الانتخابات.

● طفل في لبنان يبتسم لعدسة المصور امام قريته التي غطتها الثلوج شرقي العاصمة بيروت حيث غطى الجليد الارض بطبقة بيضاء في اسوأ عاصفة ثلجية يشهدها لبنان منذ ٣٠ عاما. «رويتر»

# تجدد العواصف الثلجية وامتدادها لجمهورية داغستان الروسية

## مصرع ٣٠ بلبنان ومخاوف من فيضانات مدمرة

## اصابة ٨٣٩ بسوريا وفيضانات في لوس انجلوس

**العواصم ـ وكالات الانباء: تسببت العواصف الثلجية والامطار التي ضربت دولا عديدة في احداث خسائر في الارواح وسد الطرق وارتفاع منسوب المياه في بعض الانهار.**

**ففي بيروت لم يتمكن رجال الدفاع المدني من ازالة الثلوج من الطرق المؤدية الى القرى المحاصرة بالثلوج كما تسببت العواصف في تعطيل ٤٠ الف خط تليفوني. ومصرع ٣٠ مواطنا حتى الآن.**

وفي دمشق تسببت العواصف الثلجية في اصابة ٨٣٩ شخصا من بينهم ١١ اصابتهم خطيرة.

وفي لوس انجلوس لقي شخصان مصرعهم في اسوأ فيضان تشهده المدينة منذ نصف قرن.

وفي جمهورية داغستان الروسية لقي اربعة اشخاص حتفهم وفقد اثنان في حادث انهيار جليدي.

وتجددت العاصفة الثلجية على لبنان امس وهطلت الثلوج على مناطق قريبة من البحر في وقت برزت فيه مخاوف حقيقية من حدوث فيضانات وتزايد عدد الضحايا البشرية بعد ان اودت العاصفة حتى الان بحياة ثلاثين مواطنا.

وحذرت مصادر اغاثة في تصريحات لوكالة الانباء الكويتية من حدوث فيضانات على مجرى نهر الليطاني الذى ينبع من وسط شرقي البلاد في البقاع ويصب في جنوب لبنان قرب مدينة صور الساحلية.

وادى سوء الاحوال الجوية امس الى اعاقة محاولات رجال الدفاع المدني لفتح الطرق وازالة الثلوج عن الطرق الجبلية ولا سيما الطرق المؤدية الى القرى المحاصرة بالثلوج في البقاع والشمال والجنوب.

وذكرت مصادر الدفاع المدني ان الضباب ـ الشبورة ـ ادى الى انعدام الرؤية في معظم المناطق الجبلية حيث حال ذلك دون تمكن طائرات الهليوكبتر من نقل المواد الطبية والغذائية الى القرى المحاصرة بالثلوج.

من ناحية اخرى حذر خبراء البيئة اللبنانيون من امكانية حدوث فيضانات بسبب ذوبان الثلوج المتراكمة عن استمرار هطول الامطار مما دفع السلطات المختصة الى اتخاذ الاجراءات اللازمة في هذا الشأن وبما يؤدى الى زيادة منسوب المياه في مجرى نهر الليطاني بصورة تدريجية.

وفي هذا الاطار اتخذت اجراءات في منطقة القاسمية ومحيطها وخاصة في منطقة جسر سينيق جنوب مدينة صيدا حتى مدينة صور لاجلاء المواطنين المقيمين حول حوض النهر وضفافه.

كما اعربت مصادر لبنانية مسؤولة عن مخاوفها وقلقها الكبير ازاء استمرار هطول الامطار وتساقط الثلوج على المناطق اللبنانية من حدوث فيضانات كبيرة قد تغمر الاف الهكتارات من الاراضى الزراعية وبعض القرى على ضفاف الانهار والبحيرات.

واوضحت المصادر بان الهاجس الاكبر لدى كبار المسؤولين اللبنانيين حاليا يتركز حول كيفية مواجهة ومعالجة اية كوارث قد تقع في بعض المناطق اللبنانيه مع بدء ذوبان الثلوج.

وقالت ان منسوب نهر الليطاني في منطقة البقاع وقبل وصوله الى بحيرة القرعون وصل الى معدل مرتفع جدا مما دفع بالمصلحة الوطنية لنهر الليطاني الى الاعلان رسميا بانها بدأت فتح باب الامان العائد للبحيرة مما سيدفع منسوب المياه في مجرى النهر بعد السد في اتجاه القاسمية بصورة تدريجية.

ويذكر ان عددا من المناطق الساحلية والاراضى الزراعية وخاصة في منطقة صور قد غمرت تماما بالمياه التي قضت على محاصيل زراعية كبيرة اضافة الى غمر الثلوج لعدد من قرى ومناطق البقاع واتلافها محاصيل زراعية.

وعلى صعيد آخر اعلن جورج سعادة وزير للمواصلات اللبناني ان العاصفة التي اجتاحت لبنان ادت الى تعطيل حوالى اربعين الف خط هاتفي في بيروت والمناطق اللبنانية الاخرى.

واضاف في مؤتمر صحفي في بيروت ان العاصفة ادت ايضا الى انقطاع خطوط الاتصال بين شمال لبنان وبيروت وبين الجنوب ومناطق اخرى كما ادت الى انقطاع بعض مراكز الاتصالات الدولية.

وكان سعادة قد عقد اجتماعا امس مع رؤساء المناطق الهاتفية لبحث اوضاع الاتصالات واصلاح الاعطال في الشبكات ومحطات الاتصال.

وفي دمشق بلغ مجموع المصابين نتيجة العاصفة الثلجية التي اجتاحت سوريا خلال الايام القليلة الماضية ٨٣٩ حالة بينها حوالى ١١ حالة اسعافية خطيرة وذلك في مدينة دمشق فقط.

وذكرت مصادر مسئولة في وزارة الصحة السورية امس ان اكثر من ٩٠ بالمائة من هذه الحالات الاسعافية هي حالات كسور عظمية والباقي موزع مابين رضوض وحالات اخرى. وقالت ان هذه الحالات الاسعافية هي فقط منذ يوم الاحد الماضى وحتى مساء امس الاول.

واوضحت هذه المصادر ان سبب هذه الحالات الاسعافية هو الانزلاق في الشوارع العامة او السقوط من اسطحة المنازل نتيجة لتشكل الجليد بعد هطول الثلوج الكثيفة.

من جهة ثانية توقعت مصادر الارصاد الجوية في سوريا ان يستمر الجو غائما جزئيا بشكل عام ويتوقع هطول امطار متفرقة مصحوبة بالعواصف الرعدية بينما تستمر درجات الحرارة دون معدلها العام مابين ٢ و ٣ درجات تحت الصفر.

من جهة اخرى تواصل فرق الطوارىء عملياتها في انقاذ القرى السورية المحاصرة بالثلوج وامداد المواطنين فيها بالمواد الغذائية بواسطة طائرات الهليكوبتر.. وتقوم هذه الفرق ايضا بازالة الثلوج من الطرق الرئيسية.

وفي الولايات المتحدة تعرضت مدينة لوس انجلوس لاسوأ فيضان منذ نصف قرن. وقد ادى الفيضان الى وقوف المارة في الشوارع فوق اسطح السيارات والاشجار بسبب ارتفاع منسوب المياه لحين وصول فرق الانقاذ بواسطة طائرات الهليوكبتر.

وقد تسببت هذه الفيضانات في مقتل شخصين واصابات عدة اشخاص.

وفي روسيا لقي اربعة اشخاص مصرعهم وفقد اثنان اخران بعد انهيار جليدي في جمهورية داغستان الروسية الجنوبية. كما تسبب الانهيار الجليدي في قطع الاتصالات بين الجمهورية والخارج.

وعلى صعيد اخر تعرضت اندونيسيا لعدد من الزلازل في الجزر الشرقية ولم تسجل اية خسائر حتى الآن.

وفي ستوكهولم قال محققون سويديون امس ان تراكم الثلوج على جناحي طائرة تابعة للخطوط الجوية الاسكندنافية ـ ساس ـ وامتصاص المحركات لها يحتمل ان يكون السبب في وقوع حادث للطائرة في ديسمبر الماضي.

وقد نجا جميع الركاب الذين كانوا على متن الطائرة وعددهم ١٢٩ راكبا عندما هبط طيار بطائرته الى حقل محاط بالغابات بعد اقلاعه من ستوكهولم بوقت قصير.

واطلق رئيس الوزراء السويدي كارل بيلدت على هذا الحادث اسم «معجزة عيد الميلاد».

وقال المحقق اولوف فورسبرج في مؤتمر صحفي قدم فيه تقريرا مبدئيا عن الحادث الذى وقع في ٢٧ ديسمبر الماضي «هناك خلل في جهاز اذابة الثلوج في الطائرة».

## ميازاوا يواجه انتقادات حادة بسبب خطط حكومته الاقتصادية

طوكيو ـ رويتر: يتعرض رئيس الوزراء الياباني كييتشي ميازاوا لهجوم بسبب تحرك حكومته لتخفيف حظر قائم منذ وقت طويل على واردات الارز.

ويجيء الهجوم في وقت يترنح فيه ميازاوا بالفعل من هزيمة حزبه في انتخابات فرعية.

ويقول منتقدون في الحزب الديمقراطي الحر الحاكم ان المزارعين الغاضبين مما يبدو من تخفيف اليابان موقفها ازاء المطالب الاجنبية بفتح اسواق الارز يبدون عازمين على التمرد على الحزب في انتخابات فرعية اخرى في الثاني من مارس.

وسيحدث هذا اضطرابا قبل الانتخابات العامة لمجلس المستشارين في يوليو المقبل.

وقال مسؤول في مقر الحزب الحاكم «هناك عدد متزايد من ساسة الحزب الديمقراطي الحر كثيرون منهم من مناطق زراعة الارز قلقون للغاية من احتمال انشقاق المزارعين على الحزب.. خلال الشهر المقبل وربما في يوليو بسبب ما يعتبرونه تحركا من الحكومة للسماح للارز الاجنبى بدخول البلاد».

ومضى المسؤول قائلا «بسبب الضغوط قرر المسؤولون التنفيذيون للحزب الحاكم في اجتماعهم امس ان يطلبوا من النواب تحاشى التعليق على سياسة تحرير سوق الارز في هذا الوقت الحرج».

ومن المتوقع ان تاخذ اليابان موقفا علنيا بحلول الاول من مارس اذار من اقتراح بأن تستبدل حظرها على استيراد الارز برسوم جمركية.

والاول من مارس هو الموعد النهائي الذى حدده مسؤولو الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة «جات» لكى تحسم اليابان موقفها.

وجاء الاقتراح في المسودة النهائية لبيان جولة اوروجواى لمحادثات تحرير التجارة المقرر ان تختتم في ابريل.

# ترحيل ٣٦ من لاجئي القوارب الفيتناميين سلمياً

● سيدة بالزي المدني تابعة لشرطة هونج كونج تقود صبيا فيتناميا امس الى السفينة التي ستقل «لاجئي القوارب» الى بلادهم. «رويتر»

**هونج كونج ـ رويتر: قامت هونج كونج امس باول عملية ترحيل اجبارى للاجئي قوارب فيتناميين منذ ان قتل ٢٣ شخصا حرقا في أعمال شغب في مخيم للاجئي القوارب.**

وشملت هذه العملية ٣٦ رجلا وامرأة وطفلا نقلوا الى مطار كاى تاك في جو شديد البرودة لتقلهم طائرة نقل متجهة الى هانوى دون أى علامة على وجود مقاومة شرسة مثل التى صاحبت عملية الترحيل الاجبارى في نوفمبر الماضي. وكانت الصراعات قد تفجرت في مخيم شيك كونج في الاسبوع الماضى عندما قام فيتناميون جنوبيون أغضبهم نزاع صغير بشأن الماء الساخن في المعسكر بالقاء بطاطين مشتعلة على كوخ مخصص للاجئين فيتناميين شماليين.

وكان هذا الهجوم الذى راح ضحيته ٢٣ شخصا من الرجال والنساء والاطفال هو اسوأ حادث منذ بداية عملية نزوح الفيتناميين في عام ١٩٧٥ ونداءات متكررة من مسؤولى الامم المتحدة والسلطات المحلية للاسراع بعملية الترحيل.

## هل تخلصت اليابان من شعور النقص تجاه الغرب؟

اجمع محللون سياسيون يابانيون على ان الانتقادات الموجهة من طوكيو للولايات المتحدة عوضا عن كونها شعورا بالتفوق قد تعكس ببساطة تخلص اليابان من شعور بمركب نقص نحو الغرب.

وحذر المحللون من انه مالم تسد فجوة سوء الفهم بين البلدين فانه قد ينجم عن ذلك تصاعد الشك وازدياد عدم الثقة بين هذين البلدين على جانبى المحيط الهادى.

وقال مسؤول يابانى لم يشأ ذكر اسمه اننا قد تعودنا على الشعور باننا دون الامريكيين طوال فترة مابعد الحرب حيث لم يخطر ببالنا مطلقا اننا سنلحق بالولايات المتحدة وكان نائب في البرلمان اليابانى (الدايت) ينتمى للحزب الديمقراطى الليبرالى الحاكم قد وصف الامريكيين بانهم عنصريون ومتخلفون عن اليابان في تكنولوجيا واعقبه رئيس مجلس النواب اليابانى العضو البارز في حزب الحكومة ايضا بانتقاد العمال الامريكيين قائلا «انهم كسالى واميون ورايكاليون يفتقرون الى اخلاقيات العمل» وبعد توجيه هذه الانتقادات بادر موجهوها الى الاعتذار والتراجع عنها.

ويستفاد من الحديث مع مسؤولين وصحفيين واناس عاديين ان اليابانيين يعتزون بتقدمهم الاقتصادى والاجتماعى الان اكثر مما فعلوا منذ هزيمة اليابان في الحرب العالمية الثانية ويتباهى اليابانيون بسلعهم المتطورة وتحقيقهم مستويات عالية في ميدان التعليم وقلة حدوث الجرائم في اليابان مقارنة مع الغرب.

ولكنهم ابعد ما يمكن عن الاعتزاز بمنازلهم الضيقة وازدحام وسائل النقل لديهم وادمانهم على العمل وانتشار الفضائح السياسية وقلة براعتهم في الشؤون الدولية.

وفي نفس الوقت يبدى اليابانيون اعجابا بالولايات المتحدة باعتبارها رائدة في كل شيء وحامية المبادىء الديمقراطية بقدر حرصها على استمرار الاستقرار العالمي.

(كونا)

# الضمانات المصرفية تكشف المتناقضات بالعلاقات الأمريكية الاسرائيلية

# حكومة شامير عاجزة وحدها عن تحقيق أطماعها بالأراضي المحتلة

**تكشف قضية الضمانات المصرفية بعض المتناقضات والمتغيرات الجديدة في العلاقات الامريكية ـ الاسرائيلية في ظل النظام الدولى الجديد. وتسلط هذه القضية الضوء على تضاؤل الوزن النسبى لاسرائيل في ميزان السياسة الامريكية في الشرق الاوسط وهى الحقيقة المرة التى بدأ الرئيس بوش والمسئولون في ادارته يواجهون حكومة شامير بها.**

فقد وجدت حكومة اسحاق شامير نفسها عاجزة وحدها عن تحقيق اطماعها في الاراضي العربية المحتلة واحلامها في استيعاب المهاجرين السوفييت وغيرهم بدون الدعم المادى الامريكي كالعادة. ولا يمثل ذلك في حد ذاته اكتشافا جديدا للمسئولين الاسرائيليين وانما الاهم انهم بداوا يدركون انهم غير قادرين على لوى ذراع الادارة الامريكية حتى في عام انتخابات الرئاسة كما كانوا يفعلون في الماضى بل بدأوا يكتشفون انهم عندما حاولوا ان يتحدوا الادارة وجدوا انفسهم ينطحون الصخر امام اصرار الرئيس بوش والمسئولين في ادارته على منح الاولوية المطلقة لاهداف السياسة الامريكية في الشرق الاوسط ولمصالح الولايات المتحدة في المنطقة بالرغم من صراخ المسئولين الاسرائيليين واحتجاجاتهم.

ولعل قضية الضمانات المصرفية تجسد مدى اعتماد اسرائيل على الولايات المتحدة فالحكومة الاسرائيلية تجد نفسها عاجزة وحدها على الحصول على قروض مالية من البنوك التجارية الامريكية بدون ضمان من الحكومة الامريكية فالضمانات المصرفية معناها باختصار ان الحكومة توقع على وثائق القروض التى تقدمها البنوك التجارية لاسرائيل كشريك يتحمل نفس المسئولية في تسديد هذه القروض.

ويقول مسئول بلجنة اوروبا والشرق الاوسط المتفرعة عن لجنة الشئون الخارجية بمجلس النواب الامريكي صحيح ان اسرائيل لم تتخلف ابدا عن تسديد ديونها للبنوك التجارية ولكنها لم تتخلف لان الحكومة الامريكية تسمح لها باستخدام المساعدات الاقتصادية والمالية التى تحصل عليها في تسديد ديونها القديمة.

وكشف المسئول في حواره مع مراسل وكالة الانباء القطرية في واشنطن عن بعض الحقائق في دهاليز المسائل المالية المركبة في العلاقات بين اسرائيل والولايات المتحدة.

واول هذه الحقائق ان اسرائيل تتمتع من الناحية الاسمية بسمعة مالية جيدة . فالاوساط الرسمية المالية في وول ستريت المسئولة عن تحديد درجة المركز المالى للدول او الشركات تضع اسرائيل في درجة «ممتاز» التى يرمز اليها بالحروف الثلاثة «ايه. ايه . ايه» أى الحرف الاول في الابجدية الانجليزية ثلاث مرات.

ولكن شركة سولومون برنرز المالية في نيويورك التى قيمت الحالة المالية لاسرائيل في السنوات الاخيرة اكدت في اخر تقرير لها عن الوضع المالى لاسرائيل ان مرتبتها المالية مهددة بالانخفاض لولا الاعتبارات السياسية وعلاقتها الخاصة بالولايات المتحدة.

وعندما تضمن الحكومة الامريكية القروض التى تقدمها البنوك التجارية لدولة او شركة ما فان هذه القروض تقدم باسعار فائدة اقل من الاسعار السائدة مع فترة سداد تتراوح مابين ٢٠ و٣٠ سنة مقابل ٧ سنوات فقط للقروض العادية التى لا تضمنها الحكومة الامريكية.

وقد ضمنت الحكومة الامريكية بشكل منتظم القروض التى قدمتها البنوك التجارية لاسرائيل في الفترة الممتدة من عام ١٩٧٠ الى عام ١٩٨٣.

وتحولت اسرائيل بعد ذلك الى الحصول على منح مالية مباشرة من الحكومة الامريكية في اطار برنامج المساعدات الاقتصادية سنويا. ومع تزايد الضغوط والاعباء المالية على اسرائيل بالرغم من المنح المالية التى لاترد بدأت تجد نفسها في حاجة الى القروض الميسرة بضمان من الحكومة الامريكية مرة اخرى والتى تعرف باسم الضمانات المصرفية.

وفي العادة تقضي لوائح مكتب الادارة والميزانية بان تخصص نسبة مالية صغيرة توضع في صندوق احتياطي كنوع من التامين او الضمان المالى لكى يستخدم في حالة عجز المقترض عن تسديد الدين ولا يخصم هذا المبلغ من القروض نفسها وانما من ميزانية المساعدات الخارجية الامريكية. وتتراوح هذه النسبة التى يحددها مكتب الادارة والميزانية بين ٥ر٠ في المائه و٧ في المائة من قيمة القرض حسب الوضع المالى للدولة المقترضة او سمعتها المالية.

وقد عرضت الحكومة الاسرائيلية في المفاوضات الجارية مع الحكومة الامريكية تخصيص مبلغ ١٠٠ مليون دولار من قيمة القروض المالية التى ستحصل عليها بضمان الحكومة الامريكية لهذا الصندوق حتى تشجع المسئولين في الادارة على الموافقة على ضمانها.

وعندما يتم التوصل الى اتفاق بين الحكومتين الامريكية والاسرائيلية في المفاوضات الجارية حاليا تدخل قضية الضمانات المصرفية مرحلة جديدة اكثر تعقيدا من سابقتها اذ تطلب الادارة من الكونجرس رسميا الموافقة على تقديم هذه الضمانات المصرفية لاسرائيل ومن ثم تنتقل القضية من محيط السياسة الدولية ودهاليز الادارة الى دهاليز الكونجرس والسياسة الداخلية.

ويعرض الطلب اولا على لجنة اوروبا والشرق الاوسط المتفرعة عن لجنة الشئون الخارجية بمجلس النواب باعتبارها اللجنة التى يقع في نطاق اختصاصها مسئولية تقرير ما اذا كان هذا الطلب الذى ياخذ شكل مشروع قانون في مصلحة الولايات المتحدة وفي هذه اللجنة تعد صيغة مشروع القانون المقترح وتقترح اللجنة في العادة على التوصية اما بالموافقة على مشروع القانون او برفضه.

وصرح المسئول بلجنة اوروبا والشرق الاوسط بان مشروع القانون الخاص بالموافقة على تقديم الضمانات المصرفية لاسرائيل لن يكون تشريعا او قانونا منفصلا او قائما بذاته وانما سيكون جزءا من مشروع قانون اشمل يتعلق بميزانية المساعدات الخارجية الامريكية والسبب واضح وهو ان اعضاء الكونجرس يحاولون بكل السبل الممكنة ان يتجنبوا الاقتراع على مشروع قانون تقديم الضمانات المصرفية لاسرائيل بشكل مباشر اى بنعم او بلا.

وهنا تكمن المفارقة الجديدة في طبيعة العلاقات الامريكية الاسرائيلية فاعضاء الكونجرس انفسهم يدركون ان الموافقة على تقديم هذه الضمانات المصرفية ليس تصرفا سياسيا حكيما في عام الانتخابات اما بعضهم الذين يؤيدون تقديم الضمانات المصرفية لاسرائيل طمعا في اصوات اليهود واموالهم فهم يرون في ذلك وسيلة جيدة للربط مابين تقديم الضمانات لاسرائيل وموافقتهم على البنود الاخرى في ميزانية المساعدات الخارجية الامريكية اى انهم يقولون للرئيس بوش والمسئولين في ادارته هذا مقابل ذلك.

ولعل ادراك المسئولين في الادارة الامريكية لعدم تمتع قضية تقديم الضمانات المصرفية لاسرائيل بالشعبية في عام الانتخابات هو الذى منحهم هذه الثقة المتزايدة في التعامل مع حكومة اسرائيل وربما مع الكونجرس ايضا هذه المرة.

وبالرغم من ان هذا العام هو عام انتخابات في الولايات المتحدة فان عامل الوقت ليس في صالح اسرائيل فاذا لم تتوصل الادارة الامريكية والحكومة الاسرائيلية الى اتفاق خلال الاسابيع الثلاثة المقبلة فلن يكون هناك وقت كاف امام لجان المخصصات بالكونجرس لاقرار مشروع قانون ميزانية المساعدات الخارجية الذى يشمل مشروع قانون الضمانات المصرفية ومن ثم سوف يمد العمل بميزانية المساعدات الخارجية لعام ١٩٩١ بصفة مؤقتة حتى نهاية العام الحالى ومعنى ذلك ان الكونجرس لن يقر الضمانات المصرفية لاسرائيل هذا العام.

والمسئولون والسياسيون الامريكيون يعبرون عن احاسيس مواطنيهم في ظل هذه الظروف الاقتصادية غير المواتية وعن سخطهم على الاستمرار في تقديم هذه المساعدات للدول الاجنبية في الوقت الذى اصبح الامريكيون انفسهم في حاجة الى المساعدة من حكومتهم ومن ثم وقف جيمس بيكر وزير الخارجية بشجاعة امام الكونجرس يدافع عن موقف الادارة من قضية الضمانات المصرفية.

وقد بدأ رئيس اللجنة التى ستقرر في نهاية الامر ما اذا كانت أسرائيل ستحصل على الضمانات المصرفية أم لا بقوله لمدة ٢٥ سنة عارض كل رئيس ديمقراطي وجمهورى سياسة اسرائيل الخاصة ببناء المستوطنات في الاراضى التى احتلت في حرب ١٩٦٧ وتكاد كلمات السناتور ليهى أن تكون تكرارا حرفيا لكلمات بيكر.

ويضع السناتور الديمقراطي المسئولية على عاتق الحكومة الاسرائيلية عندما يختتم مقاله بقوله اذا لم تتفق الادارة واسرائيل على حل مقبول أو توافقا على التشريع البديل الذى اقترحه فان الضمانات المصرفية ستكون ميتة لعام ١٩٩٢ وقدكان العنوان الذى اختاره السناتور لمقاله مناسبا «الاختيار هو اختيارهم» أى أن الكرة في ملعب الاسرائيليين.. أما أن يقبلوا الضمانات المصرفية بالشروط الامريكية أو يرفضوها.

وربما كان هذا الحزم الذى ترى فيه اسرائيل نوعا من القسوة وراء هذيان المسئولين في حكومة شامير في الفترة الاخيرة ولكن الحقيقة القاسية التى اكتشفها الاسرائيليون تكمن في احساسهم بأن قواعد اللعبة بدأت تتغير وأن المتغيرات الدولية الجديدة وراء عدم يقينهم من نتائج صراع الارادة مع الادارة الامريكية وعدم ثقتهم بالمستقبل.

«ق.ن.أ»

### اتهام عضو بمجلس الشعب المصري بالفساد

القاهرة ـ رويتر: ذكرت مصادر امنية امس ان عضوا في البرلمان اتهم بالفساد سيقدم للمحاكمة امام محكمة امن الدولة العليا.

ووجه الاتهام الى توفيق زغلول العضو المستقل في مجلس الشعب عن مدينة طنطا بقبول رشوة قدرها ٥٠٠٠٠٠ جنيه في عام ١٩٩٠ عندما كان مديرا لشركة طنطا للزيوت والصابون المملوكة للدولة.

وقالت المصادر ان النائب العام رجاء العربى احال القضية الى محكمة أمن الدولة العليا امس. واذا أدين العضو فانه يواجه عقوبة السجن لمدة ٢٥ عاما. وتوجد زيادة ملحوظة في قضايا الفساد في مصر. ففي خلال الشهر الماضي صدرت احكام بالسجن ضد رئيسي مجلس ادارة لشركتين حكوميتين وقدم محافظ سابق للمحاكمة.

### متسوتاكيس يصل الكويت

الكويت ـ الوكالات: وصل الكويت امس رئيس الوزراء اليونانى قسطنطين متسوتاكيس قادما من الرياض في زيارة رسمية لدولة الكويت تستغرق يومين في نطاق جولة له تشمل عددا من دول المنطقة.

ويجرى رئيس وزراء اليونان مباحثات خلال الزيارة مع كبار المسؤولين الكويتيين تتناول العلاقات بين البلدين وسبل تطويرها اضافة الى القضايا الدولية التى تهمهما.

وكان قد اجتمع مع الامير سعود الفيصل وزير خارجية المملكة العربية السعودية خلال زيارة للسعودية امس.

### مصرع ٧ بأعمال عنف في البنجاب

شانديجار ـ ق.ن.أ: لقي سبعة اشخاص مصرعهم ليلة امس الاول في هجمات شنها مسلحون ضد اشخاص مدنيين في ولاية البنجاب الشمالية الهندية. وقالت وكالة الانباء الهندية «برس ترست» نقلا عن مصدر للشرطة في شانديجار عاصمة الولاية ان مسلحين اطلقا النار بصورة عشوائية على ركاب حافلة في منطقة باتينيا فقتلا خمسة اشخاص وجرحا اثنين اخرين ثم لاذا بالفرار. واضافت ان مسلحين مجهولين اندسوا في حفلتين لضربين وقعتا في امريتسار وجلاندور على قتل رجلين وان قوات الامن لم تتمكن من القبض على الفاعلين.

# قائد عسكري امريكي:
# عوامل رئيسية وراء الهزيمة الساحقة لقوات صدام
# غيير اتجاه الرياح سبب في عدم استعمال الاسلحة الكيماوية

تتوضح تدريجيا ويوما اثر يوم فصول وجوانب حرب تحرير الكويت بعد عام من انتهائها وقال قائد بارز في قوات مشاة البحرية الامريكية في واشنطن ان ثلاثة
امل تضافرت لتؤدي الى الحاق هزيمة سريعة ماحقة بقوات الاحتلال العراقي في حرب تحرير الكويت.
واوضح البريجادير جنرال توماس ف درود الذي كان اثناء حرب التحرير مساعدا لقائد فرقة مشاة البحرية الاولى ان العوامل الثلاثة هي اولا اساليب التمويه
لخداع التي طبقتها قوات التحالف الدولي وثانيا المقدرة على تحطيم ارادة وذهنية الجنود العراقيين في الخنادق ثم ثالثا واخيرا معجزة من الله غيرت اتجاه رياح
حرب في اليوم الذي شن فيه الهجوم البري.

وكان الجنرال درود ضمن القوة التي
حدثت اول اختراق لخطوط الدفاع
عراقية الملغمة كما كان في ٢٣ فبراير
الماضي ضمن الاوائل الذين دخلوا
كويت وحرروها بعد معركة شديدة
منطقة برقان ثم حول مطار الكويت
دولي.

وتحدث عن جوانب حرب التحرير في
مقابلة خاصة اجرتها معه وكالة
انباء الكويتية في مكتب في وزارة
دفاع الامريكية حيث يشغل الآن
منصب مدير العلاقات العامة لقوات
مشاة البحرية.

واشار مرارا في غمرة حديثه الى
خريطة عسكرية وروى قصة ضابط
كويتي شاب كان برفقة فرقة مشاة
البحرية الاولى في المعركة الرئيسية
التي جرت حول حقول نفط البرقان
ليلة ٢٣ فبراير.

وقال ان هذا الضابط هو الذي اقنع
قائد قوات مشاة البحرية في حينه بان
العراقيين سوف يشنون هجوما
معاكسا رغم الدخان الكثيف والليل
الاصطناعي الناجم عن سحب الدخان
في تلك المنطقة، في تلك الوقت.

واضاف ان هذا التحذير الذي وجهه
الضابط الكويتي كان هو العامل المنقذ
في ذلك اليوم اذ ان القوات الامريكية
بادرت الى قصف المواقع العراقية
المجاورة بشكل مكثف ارغم القوات
العراقية على الاستسلام خلال مدة
ضئيلة لا تذكر.

كما تحدث الجنرال درود بتأثر وتعاطف بالغين عن الكيفية التي استقبل فيها الشعب الكويتي المتحرر لتوه من سبعة شهور من الاحتلال العراقي الغاشم قوات مشاة البحرية لدى دخولها الكويت.

وقال هذا الجنرال الامريكي الذي سبق له ان شارك في حرب فيتنام انه لم يشهد في حياته قط فرحا وابتهاجا كذلك الفرح والابتهاج اللذين ابداهما الشعب الكويتي لدى دخول قوات التحرير مدن الكويت.

واضاف «انني لن انسى ما حييت ردود فعل هذا الشعب الذي خرج الى الشوارع يلوح بالاعلام ويقدم لنا قطعا من الحلوى والمربيات ويحمل امامنا اطفالا شحبت وجوههم من هول الاحتلال لقد قبلني الاطفال وانني اتأثر بعمق كلما تذكرت مشاعر الغبطة التي تملكت الكويتيين ازاء ما انجزناه».

واوضح ان الريح كانت تهب قبل اندلاع الحرب مباشرة من جهة الشمال الغربي كالمعتاد الامر الذي اثار قلقنا لاننا سوف نواجه سحب الدخان اثناء تقدمنا في ذلك الاتجاه نحو الشمال.

وقال كما انه اذا اراد العراقيون استخدام الاسلحة الكيماوية فقد كان بامكانهم ان يسقطوها فقط لتتولى الريح من ثم نقل سمومها الى انوفنا وهو امر لم يكن بامكاننا ان نفعل شيئا ازاءه اذ ان الريح غالبا ما تهب في تلك المنطقة من الشمال الغربي الى الجنوب.

واضاف لكن اتجاه الريح تغير في اليوم الذي بدأت فيه الحرب واخذت تهب من الجنوب الشرقي حاملة معها كافة سحب الدخان باتجاه العدو ثم تحول اتجاه الريح في اليوم الذي انتهت فيه الحرب واخذت تهب كالعادة من الشمال الغربي الى الجنوب.

لكن الجنرال درود اضاف انه كان هناك الى جانب هذه المعجزة تخطيط دقيق واساليب تمويه اتبعتها قوات التحالف الدولي والقوات الامريكية وادت الى تحرير الكويت بشكل حاسم سريع وهي اساليب لم يكشف النقاب عنها احد من قبل.

وقال ان هذه الاساليب التمويهية استهدفت تحقيق اغراض عسكرية من جهة ونفسية من جهة ثانية.

وقال انه مع ذلك كان هناك اساليب تمويه خدعت الجنود العراقيين في الخنادق وتقرر في اليوم الاول من عملية اختراق الخطوط الدفاعية العراقية ان تتحرك باتجاه هذه الخطوط فرقتان من مشاة البحرية جنبا الى جنب بدلا من فرقة واحدة.

واضاف ان هذا الاسلوب استهدف دفع العراقيين الى الظن ان احدى الفرق ماتزال في المنطقة في حين انها نقلت في واقع الامر الى منطقة اخرى ليلا.

وقال اننا تمكنا من خداعهم وذلك باستخدام مدافع ودبابات مزيفة ومكبرات صوت تبث كل ليلة اصوات هدير دبابات يسمعها العراقيون مرارا ثم يعجزون في ما بعد عن تمييز اصوات الدبابات التي تنتقل فعلا من هذه المنطقة الى منطقة اخرى.

واضاف الجنرال الامريكي انه تم في حالة اخرى استخدام عدة حوامات تحلق جيئة وذهابا بالقرب من خطوط العدو ليلا ونهارا ثم تتوقف في الجو لتوحي بان هناك جنودا ينزلون من هذه الحوامات الى الارض.

- وقال ان ٢٠٠ جندي من قوات مشاة البحرية كانت تنفذ عملية التمويه هذه للايحاء بان قوة قوامها ٢٠ الف جندي قد انزلت من الحوامات.

واضاف ان هذه العملية جعلت العراقيين يعتقدون ان الهجوم سيتم في تلك المنطقة في حين ان قوة الهجوم كانت تتجمع في واقع الامر في منطقة اخرى من الحدود.

كما اشار الى مسألة اخرى هي ازدراء الضباط العراقيين لحياة الناس وحتى لحياة الجنود العراقيين ذاتهم.

وتحدث متألما عن حالات وضع فيها العراقيون الغاما خلف مواقع الجنود العراقيين وذلك في محاولة واضحة لمنعهم من الهرب او من مغادرة الخطوط الامامية.

كما كانت المدفعية العراقية في حالات اخرى توجه قذائفها الى مناطق تقع مباشرة امام الخطوط العراقية وذلك لمنع الجنود العراقيين من الاستسلام لقوات الحلفاء امامهم.

وقال ان القيادة العراقية اتبعت مثل هذه الاساليب كي ترغم الجنود العراقيين على البقاء في مواقعهم وليس لابعادنا نحن.

كما أعرب درود عن بالغ الالم لاستمرار العراق في احتجاز اكثر من الفي اسير ومرتهن كويتي في معتقلاته.

وقال انه يتعين على الكويت وعلى العالم باسره ان يستمر في المطالبة بالافراج عن هؤلاء الاسرى الذين احتجزتهم قوات الاحتلال قسرا.

كما اعرب عن السخط ازاء الضرر الذي الحقه النظام العراقي بالبيئة في منطقة الخليج وقال ان تسريب النفط في مياه الخليج واحراق ابار النفط هما عملان اجراميان ارتكبهما صدام حسين.

«كونا»

## احتماع لمندوبي التحالف لبحث قضية الأسرى
## جولة لوفد برلماني كويتي لتركيا وسوريا ولبنان

الكويت - الوكالات: بدأ وفد من المجلس الوطني الكويتي امس زيارة لايران ضمن جولة تشمل تركيا وسوريا ولبنان لتقديم الشكر لتلك الدول لمساندتها القضية الكويت ولبحث قضية الاسرى في العراق.

وقال رئيس المجلس الوطني عبدالعزيز المساعيد قبيل مغادرته مترئسا الوفد ان هذه الزيارات تأتي في اطار تقديم الشكر لهذه الدول لمواقفها المشرفه والمساندة للقضية الكويتية العادلة.

واضاف المساعيد ان الوفد سيطرح قضية الاسرى والمختطفين الذين يعيشون في محنة ليطلب مساعدة هذه الدول لهذه القضية في المحافل الدولية كما تهدف الى تقوية الروابط السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية بين الكويت وهذه الدول من خلال مد جسور الثقة بعد ان قام العراق بزعزعة هذه الثقة في المنطقة.

من ناحية اخرى عقد ممثلو التحالف الدولي الذي طرد القوات العراقية من الكويت بالامم المتحدة مؤخرا اجتماعا لمناقشة سبل ايجاد حل لقضية الاسرى والمعتقلين الكويتيين الذين لايزال يحتجزهم النظام العراقي في سجونه.

كشف ذلك دبلوماسي كويتي في تصريح لوكالة الانباء الكويتية - كونا - فجر امس الاول حيث قال ان هذا الاجتماع عقد في مقر البعثة الكويتية بالامم المتحدة للبحث عن حل لهذه القضية الهامة ضمن اطار الامم المتحدة.

وحضر هذا الاجتماع مندوبو الولايات المتحدة وفرنسا والكويت الدائمين لدى الامم المتحدة وكذلك المندوب النائب لبريطانيا ورئيس شؤون البعثة السعودية لدى الامم المتحدة.

وذكر الدبلوماسي الكويتي ان الهدف من هذا الاجتماع هو توحيد جهود هذه الدول لايجاد حل سريع لقضية الاسرى والمعتقلين الكويتيين لدى النظام العراقي.

وكانت دول التحالف الدولي قد عقدت اجتماعا في جنيف في الشهر الماضي لمناقشة هذه القضية الانسانية التي تحظى باهتمام دولي كبير.

## لأمم المتحـدة تبحث ارسال ١٦
## لف جنـدي الى كمبوديا

الامم المتحدة - رويتر: قال دبلوماسيون ان الامم المتحدة اقترحت ارسال قوات
، كمبوديا قوامها ١٥٫٩٠٠ رجل ونحو ١٫٥٠٠ مدني في اكبر عملية لحفظ
سلام منذ عشرات السنين.

وذكر مسؤولون تلقوا مسودة التقرير الذى أعده الرئيس الجديد لعمليات الامم
تحدة في كمبوديا ياشوشي أكاشي ان التقرير لم يشر الى التكاليف لكن حجم
عملية المقترحة لا بد وان يتكلف ما يقرب من ملياري دولار.

وعملية كمبوديا هي أكثر العمليات طموحا على الاطلاق التي خططت لها الامم
تحدة واذا تم تنفيذها بالكامل فانها ستكون أكبر عملية منذ ارسال قوات الى
كونجو في الستينات.

وقال التقرير ان هناك حاجة الى ارسال ١٠٫٢٠٠ جندي مشاة لحراسة المناطق
ريفية وتسريح المقاتلين لدى الجماعات المتحاربة والاشراف على المقاتلين في
ناطق محددة. ودعا التقرير الى تشكيل وحدة مهندسين قوامها ٢٫٠٠٠ رجل
كتيبة امداد وتموين وفريق طبي.

ومن غير المؤكد ما اذا كانت هذه العملية ستنفذ بالكامل. لكن مجلس الامن
الامم المتحدة يأملان في ارسال ٥٫٠٠٠ رجل على الاقل الى كمبوديا قبل مايو المقبل
ثيما يبدأ موسم الامطار.

## ٨٠ مليون دولار مساعدات اوروبية للاراضي المحتلة

عمان - كونا: ذكر في الكويت امس ان مجموعة الدول الاوروبية قررت تقديم مساعدات مالية قيمتها ٨٠ مليون دولار لسكان المناطق المحتلة (الضفة الغربية وقطاع غزة).

وذكرت الانباء الواردة امس من الوطن المحتل ان ممثلا للمجموعة الاوروبية يقوم حاليا بزيارة للمناطق العربية المحتلة لتقديم هذه المساعدات لسكان المناطق.

وتشير هذه الانباء الى ان ممثل المجموعة الاوروبية قد اجتمع مع عدد من المسؤولين الاسرائيليين بينهم وزير الخارجية الاسرائيلي لبحث سبل اداء مهامه في مراقبة تقديم المساعدات الانسانية لسكان المناطق المحتلة دون تدخل السلطات الاسرائيلية في موضوع تقديم هذه المساعدات.

وكانت وفود اوروبية قد زارت فلسطين المحتلة مؤخرا وشاهدت عن كثب الاوضاع الاقتصادية المتردية لسكان المناطق المحتلة.



اليزابيث دول رئيسة منظمة الهلال الاحمر الامريكي ترفع بواشنطن امس الاول احدى الوثائق التي تدين النازية على الجرائم التي ارتكبتها في معسكرات الاعتقال «ا.ف.ب»

## الصليب الاحمر الأمريكي يضع لوائح جديدة لضحايا النازية

واشنطن - أ.ف.ب: اعلنت منظمة الصليب الاحمر الامريكي مساء امس الاول انها بدأت برنامجا للبحث في المحفوظات الامريكية سيمكنها من وضع لوائح عن ضحايا المحرقة النازية ما زالت غير متوافرة في اجهزة الصليب الاحمر الدولي.

وقامت رئيسة الصليب الاحمر الامريكي اليزابيت دول بتسليم اولى هذه اللوائح الى ممثل للصليب الاحمر الدولي وهي تشمل سبعة الاف اسم على ميكروفيلم.

وقالت دول ان هذه الوثائق تقدم معلومات حول «٣٠٠ الف شخص على الاقل اختفوا على ايدي النازيين» واضافت ان الوثائق بمجملها ستكون جاهزة في غضون سنة. وكانت القوات الامريكية استولت على هذه الوثائق التي تتعلق بمعسكرات الاعتقال النازية في اوشفيتز وبوخنفالد في نهاية الحرب العالمية الثانية. وقد تم حفظها في مراكز المحفوظات الوطنية الامريكية وسمح للجمهور بالوصول اليها منذ عشرين سنة.

الآن عائلات الضحايا تجد صعوبة في تتبع اثار من فقدت وسط هذه الوثائق غير المنسقة التي ظلت مراجعتها حتى الان تقتصر على المؤرخين فقط.

وذكرت دول ان مختصين في المحفوظات بدأوا عملا طويلا في البحث لوضع لوائح الضحايا.

يذكر ان لدى مراكز البحث في الصليب الاحمر الدولي وثائق تتعلق بـ ١٣ مليون شخص. وقد تبين لمسؤولي الصليب الاحمر بعد عمليات التدقيق ان معظم الاسماء الموجودة في اللوائح الامريكية ليست واردة على لوائحهم.

## بكين تتهم الأمم المتحدة بالسعي لفرض مقاييس للحرية السياسية بالصين

بكين - أ.ف.ب. اتهمت الصين برنامج الامم المتحدة للتنمية بالتدخل في شؤونها الداخلية معتبرة ان مهمة هذه المنظمة التي تتناول المساعدة المباشرة لا تشمل الاهتمام بوضع الحريات السياسية في الدول التي تساعدها.

وفي مقال مطول من الامم المتحدة بعنوان «الصين.. الحرية السياسية ليست من اختصاص برنامج الامم المتحدة للتنمية» وصفت وكالة انباء الصين الجديدة الفصل المخصص للصين في تقرير هذه المنظمة لعام ١٩٩٢ بانه «مناقض للحقيقة».

واتهم المندوب الصيني زهانج جانجهوى المنظمة الدولية بأنها تسعى الى «فرض قيم ومعايير ومقاييس الحرية السياسية المعتمدة في بلد او عدد صغير من البلدان على الآخرين».

واعتبر زهانج ان «ذلك بلا اساس وغير مبرر». واضاف ان التقرير «يشكل تدخلا في الشؤون الداخلية للدول الاعضاء. ويمثل بالتاكيد خرقا لميثاق الامم المتحدة».

واتهم برنامج الامم المتحدة للتنمية باستخدام وثائق تقريرية وضعتها هيئات دولية مثل منظمة العفو الدولية ووزارة الخارجية الامريكية وخصوصا حول القضاء والحرية الدينية والسياسة السكانية لاستخلاص تقريرها.

وادلى زهانج بهذه التصريحات خلال اجتماع للهيئات القيادية لبرنامج الامم المتحدة للتنمية في مقر المنظمة في نيويورك.

وخلص زهانج الى القول ان «مناقشة مواضيع الحرية السياسية في اطار البرنامج تحول انتباه المجتمع الدولي عن المشكلات الرئيسية والصعوبات التي تواجهها الدول النامية».

وكان البرنامج التزم تخصيص ١٧٦٫٦ مليون دولار من المساعدات للصين ما بين العامين ١٩٩١ و١٩٩٥. وكانت المنظمة التي تساهم بفاعلية في اعداد الخبراء الصينيين في جميع المجالات شاركت بقوة في عمليات الاغاثة خلال الفيضانات الخطيرة التي ضربت شرق الصين ووسطها في العام الماضي.

## رئيس الوزراء الايرلندي الجديد يمارس مهامه

لندن - أ.ش.أ: رأس البرت رينولدز رئيس وزراء ايرلندا الجديد اول اجتماع لمجلس الوزراء الايرلندي بعد توليه المسئوليه في البلاد خلفا لتشارلز هوهي الذي قدم استقالته من منصبه في الاسبوع الماضي.

وتوقعت دوائر سياسيه في لندن ان يجرى رئيس الوزراء الجديد في ايرلندا مزيدا من التعديلات الوزاريه على اعضاء الوزارة السابقة الذين كان قد تم تعيينهم اثناء رئاسة هوهي للوزارة وتقديم وجود جديد خاصة بعدما قام بالامس بتغيير وزيري العدل والخارجيه.

وتوقعت هذه الدوائر ان يعلن البرت رينولدز عن تغيير في عشر وزارات اخرى بعدما قام بالفعل بتغيير ستة وزراء اضافة الى وزيري الخارجية والعدل بعد ساعات من توليه منصبه.

## طوكيو مصممة على ربط المساعدات لموسكو بجزر الكوريل
## جينشر يحذر من الانزلاق في صراعات قومية بدول الكومنولث

طوكيو - وكالات الانباء: اكدت اليابان اصرارها على ربط المعونه الاقتصاديه لموسكو بتوقيع معاهدة سلام روسيه يابانيه واعادة جزر كوريل التي يحتلها الاتحاد السوفييتي منذ نهاية الحرب العالميه الثانيه.

جاء ذلك خلال المباحثات التي اجراها امس كيتشي ميازاوا رئيس وزراء اليابان مع هانز ديترش جينشر وزير الخارجيه الالماني الذي يزور طوكيو حاليا.

ومن جانبه حذر جينشر حسبما ذكرت وكالة الانباء الالمانيه طوكيو من ان عدم تقديم هذه المساعدات سيؤدي الى حدوث فوضى اقتصاديه والانزلاق من جديد في صراع قومي يؤثر بشكل مباشر على اليابان بصفتها الجاره الشرقيه لكومنولث الدول المستقله.

وناشد جينشر مشبها انهيار الاتحاد السوفييتي بالثورة الروسية عام ١٩١٧ ناشد اليابان تحمل نصيبها من العبء الى جانب المانيا وغيرها من القوى الاقتصادية الغربية.

واكد جينشر ان النزاع حول جزر كوريل سيؤدي الى تقديم معونة اقتصادية يابانية «هامة» للاتحاد السوفييتي سابقا. وحث جينشر خلال مباحثاته اليابانيين على زيادة نصيبهم في المعونة لدول الكومنولث المستقلة.

واعرب جينشر بعد ذلك عن اعتقاده بان «التزام اليابان سيبدا في التراجع» بمجرد تسوية النزاع حول جزر كوريل.

وتردد ان ميازاوا قد اكد مجددا اصرار اليابان على ان المعونة الاقتصادية لموسكو مرتبطة باعادة جزر كوريل التي احتلها الاتحاد السوفيتي منذ عام ١٩٤٥.

وقال جينشر «ان لدي احساسا بان كلا الجانبين يريدان تسوية عادلة لتلك القضية».

وكانت موسكو قد اقترحت يوم الاثنين الماضي حل هذا النزاع على اساس بيان سوفييتي - ياباني صدر عام ١٩٥٦ ويقضي باعادة جزيرتين من هذه الجزر. وقد رفض الاتحاد السوفييتي ذلك عام ١٩٦٠ بسبب العلاقات العسكرية الوثيقة بين اليابان والولايات المتحدة.

غير أن روسيا اشارت في المحادثات التي جرت أمس الاول الى انها مستعدة للالتزام باول اتفاقية اقليمية بين الدولتين وهي تلك المبرمة عام ١٨٥٥.

ويذكر أن هذه المعاهدة رسمت حدا بين الدولتين يعترف بحق اليابان في جميع الجزر الاربع وهي شيكوتان وهابوماي واتوروفو وكوناشيري.

وقد اجتمع جينشر في وقت سابق مع مديري الشركات الالمانية في اليابان الذين حثوا حكومة بون على الضغط على اليابان لفتح اسواقها.

وكان جينشر قد اتفق في محادثاته مع نظيره الياباني ميتشيو واتانابي امس الاول على اتخاذ اجراءات مشتركة للحيلولة دون تأجير علماء الاسلحة النووية السوفييت من جانب دول اخرى.

وصرح واتانابي بأن اليابان ستبحث اقتراحا بانشاء صندوق دولي لمساعدة اولئك العلماء.

ويذكر ان المانيا هي اكبر مساند مالي لكومنولث الدول المستقلة حيث قدمت ٣٧ مليار دولار في صورة قروض في عام ١٩٩٠ في مقابل موافقة موسكو على عملية الوحدة الالمانية.

وعلى صعيد آخر توجهت طائرة يابانية على متنها طن من المواد الطبيه الى الشرق الاقصى لروسيا في اطار البرنامج الياباني لتقديم المساعدات الطارئه الى روسيا.

وقال راديو طوكيو امس ان الطائره اليابانيه اقلعت من مطار هوكايدو باقصى شمال الجزر اليابانيه في طريقها الى الشرق الاقصى الروسي وتشمل الامدادات الطبيه حقنا وادويه من بينها مضادات حيويه.

وذكر الراديو ان هذه الشحنه تاتي في اطار مجموعة المساعدات التي وعدت اليابان بتقديمها لروسيا من خلال الاتحاد الدولي لجمعيات الصليب الاحمر والهلال الاحمر الدوليه وتبلغ قيمتها ٥٢ مليون دولار.

واضاف الراديو انه تم ارسال ٤٥ طن من مواد الاغاثه بمافيها مواد غذائيه وطبيه بالفعل الى الشرق الاقصى الروسى بطريق الجو والبحر قبل شحنة امس.

## قلق ياباني - الماني من احتمال تسرب الأسلحة النووية السوفييتية

طوكيو - و.أ.خ: اتفقت اليابان والمانيا على دراسة سبل الحيلوله دون انتشار تكنولوجيا الاسلحه النوويه لما كان يعرف بالاتحاد السوفييتي السابق الى الدول الاخرى.

وقد تم الاتفاق على هذا في المحادثات التي عقدت في وقت متاخر من ليلة امس الاول في طوكيو بين وزير الخارجيه اليابانى منشوواتانابى ووزير الخارجيه الالمانى هانز ديتريش جينشر.

وقد اعرب وزير الخارجيه الالمانى عن قلقه من احتمال تزايد التوتر في بعض المناطق ومن بينها الشرق الاوسط اذا ما انتقل خبراء الاسلحه النوويه السوفييت بتقنياتهم الى الدول الاخرى.

واقترح جينشر ان تصدر الامم المتحده قرارا بفرض العقوبه على الدول التى تسعى للحصول على مثل هذه التقنيه.

كما اقترح وزير الخارجيه الالمانى انشاء هيئة خاصه دخل المنظمه الدوليه تكون مهمتها تحقيق الاستخدام السلمى للمعلومات والخبرات التى يتمتع بها الباحثون السوفييت.

## مسؤول أمريكي يزور تركيا والخليج لبحث الانتهاكات العراقية للقرارات الدولية

واشنطن - كونا: قال مسؤول وزارة الخارجية الامريكية ان رئيس دائرة الشرق الاوسط وجنوب اسيا في هذه الوزارة وهو ادوارد دجيرجيان سوف يبدأ هذا الاسبوع جولة يزور خلالها دولا خليجية وتركيا لبحث مسألة انتهاكات العراق المتواصلة لقرارات الامم المتحدة المتعلقة خاصة بمراقبة ترسانة الاسلحة العراقية وكذلك بقضايا حقوق الانسان.

وأبلغ مسؤول في وزارة الخارجية الامريكية وكالة الانباء الكويتية - كونا - ان من المتوقع ان يجرى دجيرجيان الذى شغل في وقت سابق منصب سفير الولايات المتحدة لدى سوريا مباحثات في الكويت مع ولي العهد الكويتي الشيخ سعد العبدالله ومع نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير الخارجية الشيخ سالم الصباح وعدد من المسؤولين الكويتيين.

واضاف ان دجيرجيان سوف يجرى مباحثات مماثلة مع مسؤولين في الدول الاخرى التى سوف يزورها خلال جولته.

وقال ان هذه هى المهمة الاولى التى ينفذها دجيرجيان منذ توليه منصبه الحالى في وزارة الخارجية ويبحث فيها مع المسؤولين الخليجيين والاتراك قضايا سياسية وأمنية على الصعيدين الاقليمى والدولى.

## تزايد عدد المفقودين بسريلانكا

نيويورك - ق.ن.أ: أعلنت الامم المتحدة انها تلقت مزيدا من التقارير بأن عدد المفقودين من سريلانكا يفوق أية دولة اخرى.

وقالت لجنة حقوق الانسان التابعه للامم المتحده أن الفا ومائتي شخص اختفوا في سريلانكا منذ عام ١٩٨٣ وتشير اللجنه في دراستها الى أن العدد الفعلي قد يكون اكبر من ذلك بسبب ممارسات الجيش والشرطة وفرق الموت. ونقل راديو صوت امريكا عن اللجنة قولها انها تلقت تقارير عن اختفاء الف شخص في سريلانكا العام الماضي الا أن عددا كبيرا من هؤلاء قد يكونون في الواقع في مراكز الاعتقال.

## استئناف المساعدات الايرانية لافغانستان

طهران - ق.ن.أ: ك أعلن مسئول في جمعية الهلال الاحمر الايرانية امس أن ايران استأنفت رحلات الجسر الجوى المحمل بمواد الاغاثة الى افغانستان لنقل المعونات للشعب الافغاني الذى يعاني من المجاعة.

وقال المسئول الايراني في تصريح لوكالة الانباء الايرانية ان بلاده أرسلت حتى الآن مئات الاطنان من الارز والزيوت النباتية والطحين والبطاطين والاحذية والخيام الى المجاهدين الافغان وغيرهم من المحتاجين في شتى أنحاء افغانستان وكذلك الى اللاجئين الافغانيين في مدينة بشاور بباكستان.

## تاي وو يبحث في منغوليا النظم الديمقراطية والاقتصادية

سيئول - ق.ن.أ: ذكر مسؤولون في سيئول امس ان الرئيس الكورى الجنوبي روه تاي وو اجتمع امس مع نائب الرئيس المنغولي رادنا سومبرلين حيث بحث عددا من القضايا الثنائيه ذات الاهتمام المشترك اضافة الى مسائل برلمانية.

وذكرت وكالة انباء يونهاب ان نائب الرئيس المنغولي وصل الى سيئول الاحد الماضي برفقة رئيس البرلمان في بلاده في جولة خاصة تستهدف دراسة النظم البرلمانيه والانتخابيه الاجنبيه.

وقال مسؤولون ان الرئيس الكورى وضيفه المنغولي تبادلا وجهات النظر حول نظم الحكومات الديمقراطيه واقتصاديات السوق.

ويغادر المسؤول المنغولي اليوم متوجها الى نيبال ليواصل جولته التي يزور خلالها باكستان والفلبين واستراليا.

من ناحية اخرى علم رسميا في بون ان رئيس وزراء منغوليا داشين بيامبازورين سيقوم في الفترة من ٢٥ الى ٢٦ فبراير الجاري بزيارة رسمية الى بون تلبية لدعوة من المستشار هيلموت كول.

وسيرافق رئيس وزراء منغوليا في هذه الزيارة وفد رفيع المستوى يشمل وزير الصناعة والتجارة سيد اوتشيرين بياربتارا ونائب وزير الخارجية حزبازارين بيخباط.

## جورجيا السوفييتية.. أيام رعب وحياة حرب
## اضرابات شاملة في المصانع والمتاجر والمصارف

حذر سائق سيارة الاجرة الراكب قائلا «لا تربط حزام المقعد فقد تضطر لمغادرة السيارة سريعا اذا هاجمها مسلح».. واشار الى مسدس امامه وقال وهو يعبر بالسيارة حواجز محطمة وبيوتا ريفية محروقة ودبابة سوفييتية مسروقة غطاها الجليد. قال «اهلا بك في جورجيا. لا تؤاخذونا بسبب الحرب. اننا في الحقيقة قوم مسالمون يحبون الحياة». وكان السائق ماموكا كلاناذره يحمل الراكب في رحلة خطرة من بوتي الى تركيا عبر خطوط قتال بين قوات الحكومة ومسلحين موالين للرئيس الجورجي المخلوع زغياد جامساخورديا.

قال ماموكا الذى وافق على نقل الراكب «الرحلة ستكلفك ٢٠٠ دولار». وأصاب الرعب زملاءه وقال واحد منهم «لن اذهب حتى لو اخذت مليون دولار».

وعلى الجانب التركي عن الحدود حيث تنتشر ابراج المراقبة واسوار الاسلاك الشائكة كان رجال اعمال من البحر الاسود يتبادلون حكايات يشيب لها الولدان عما حدث لهم عند الحدود.

قال مصطفى عياظ الذى جرده قطاع طرق بالقرب من مدينة زوجديدى احدى معاقل جامساخورديا في غرب جورجيا «حتى سترتي اخذوها مني».

وقال اخر سرق لصوص سيارته «هؤلاء الجورجيون.. انهم مجانين ولصوص».

وبانتشار الفوضى وانعدام الامن والنظام والتدمير الذى أحدثه القتال لا ينتظر ان تخرج جورجيا في المستقبل القريب من حالة الفوضى التى تعيشها.

وقد أجبر جامساخورديا على الهرب الى المنفى قبل ستة أسابيع بعد معارك دموية ضارية في تبليسي العاصمة. ولكنه عاد بعد ذلك الى غرب جورجيا.

وفي الاسبوع الماضي استولت قوات المجلس العسكرى الحاكم على آخر معقل لجامساخورديا وبذلك انتهت مقاومة دموية استمرت اسابيع.

وحول القتال هذه البلاد الهادئة حيث تنتشر الاعناب وبساتين الموالح الى ارض للفوضى.

وقالت روسيكو شاجانافا وهى مهندسة من ميناء بوتي على البحر الاسود حيث وقع قتال متقطع بين الجانبين المتحاربين «في الماضي كنا نعرف الحرب من مشاهدتها في التلفزيون فقط. وحتى الان لا أصدق ان هذا يحدث في بلدى».

وقالت باكتئاب وهى تشير الى حذاء احمر كانت ترتديه عند ذهابها الى نادى اليخوت لترقص «راح الضحك والمرح. لم يعد لدى شيء».

وعلى شاطىء ذهب اللالا اضاف ابطال اوروبا في الانزلاق على الماء قبل خمسة أشهر فقط انتثرت طلقات مدفعية فارغة اطلقتها قوات حكومية من موقع قريب.

وعلى جانبي شوارع بوتي الواسعة انتشرت بيوت أنيقة من طابقين ترمز الى ازدهار جورجيا في مطلع القرن الحالي بفضل شبكة تجارية واسعة النطاق تمتد من سانت بطرسبرج حتى موسكو.

ولكن خلف هذه الواجهات الجذابة من الخشب المحفور والزجاج الملون وترجع الى عصر القياصرة يخيم الفقر والخوف والبؤس.

وتعاني بوتي من نقص في الكهرباء والوقود وكثرة انقطاع الماء المدارس والمكاتب مغلقة. والمصانع والمتاجر والبنوك مضربة عن العمل احتجاجا على المجلس العسكرى الحاكم في تبليسي الذى اجبر جامساخورديا على الخروج من خندقه المحصن في مبنى البرلمان يوم السادس من يناير كانون الثاني.

ويحمل زوج روسيكو مطرقة في جيبه عندما يخرج. وتقضي العائلة معظم الوقت في المنزل حيث النوافذ والابواب مغطاة ومغلقة بينما تدوى طلقات في المدينة ليلا.

وقال ليفون أناتولي وهو مهندس معماري من تبليسي وواحد من مئات يحملون السلاح لقتال أنصار جامساخورديا «في العام الماضي كانت لي صديقة جميلة في تبليسي. والان ليس لدى سوى هذه البندقية الكلاشينكوف».

وقال ميخائيل - ٢٣ سنة - وهو صحفي في وكالة ايبريندا الجورجية للانباء «قتل صديقي في القتال بتبليسي فحملت السلاح وأتيت الى هنا».

وفي اخر نقطة تفتيش على حدود جورجيا مع تركيا قال حارس « قف».

وأدخل رأسه في السيارة ثم سمح للسائق بالعبور الى تركيا وقال للراكب «سنرحب بك مرة أخرى في وقت السلم لنريك الجانب المشرق من الحياة هنا».

«رويتر»

## عواقب وآثار الاستعمار الأجنبي لم تنته بعد
## دول أفروآسيوية تطالب بتعويضات عن خسائر سياسية

لقد ولى زمن الاستعمار وانتهى الى حد كبير الا أن عواقبه لم تنته بعد الامر الذى يجعلها تدفع بتلك الدول والمجتمعات
التي كانت خاضعة للاستعمار ذات يوم لان تطالب بتعويض عما لحق بها من اضرار سياسية واقتصادية من جانب
حكامها السابقين.

ومن المحتمل ان يعزز من هذه القضية المطروحة على بساط البحث من جانب منظمة الوحدة الافريقية قرار حول «مسئوليه ومحاسبه القوى الاستعماريه السابقه» والذى وافقت عليه بالاجماع اللجنة الاستشارية القانونية الافرواسيوية البالغ عدد اعضائها ٤٤ عضوا في اسلام اباد في وقت سابق من هذا الشهر.

وتتعامل هذه المجموعة التى تتخذ من نيودلهي مقرا لها مع مسائل القانون الدولي ومسائل اخرى كحقوق الانسان والاثار لاعباء الديون العالمية على الدول النامية.

ويؤكد هذا القرار - الذى طرحته ليبيا - على حق المستعمرات السابقة في الحصول على تعويضات عن الاضرار التى لحقت بها كنتيجة للحكم الاستعمارى، فضلا عن انه يدعو القوى الاستعمارية السابقة الى «اعادة التراث الثقافي الى اصحابه الشرعيين» التى كانت هذه القوى الاستعمارية قد سلبته وازالته بصورة غير قانونية.

واعلن فرانك نجيندا السكرتير العام للجنة ان هذا التحرك يكتسب اهمية كبيرة بسبب الشعور القوى الذى يسود افريقيا واسيا عن ان القوى الاستعمارية السابقة تتحمل مسئوليه المستنقع الاقتصادى والسياسى الذى وجدت هذه الدول نفسها فيه.

وتساءل نجيندا قائلا «انه اذا كان بمقدور اليهود الحصول على تعويض عما فعله النازى بهم. فلم لايتم تعويض الزائيريين الفقراء - على سبيل المثال - الذين طالما استغلهم البلجيكيون اقتصاديا وثقافيا.

ويتفق مع هذا الرأى عزيز منشى المدعى العام الباكستاني ورئيس الدورة الحالية للجنة الاستشارية القانونية الافرواسيوية.

ففي معرض اشارته الى ماسة كوهينور الشهيره التى تزن مائة وثمانية قراريط التى يرجع اصلها الى ملوك المغول في الهند قال «انه حتى هذه الدره التى يزدان بها تاج ملكه بريطانيا تنتمى الينا».

ففي اعقاب تدافع الفرنسيين والبريطانيين والايطاليين والاسبان والبرتغاليين والبلجيكيين من اجل الفوز بالمستعمرات في اوائل القرن التاسع عشر تم الاستيلاء على مئات الاطنان من التحف الفنية وتهريبها من مستعمراتهم في مصر وتركيا والعراق وسريلانكا الهند وغربى افريقيا.

وطبقا لروايات الخبراء فان ثلثى التحف الفنية الاثريه الموجودة في معظم المتاحف الغربيه هى افريقية الاصل ومن بين هذه التحف الاثرية ذلك التمثال الرائع للملكه نفرتيتي من مصر القديمة فضلا عن اعداد ضخمة من الاثار التى يرجع تاريخها الى سنه خمسمائة قبل الميلاد من حضارة نوك في الصحراء النيجيرية والتى تم الكشف عنها في عام ١٩٣٨ وتم نقلها بعد ذلك الى المتاحف الالمانية.

ويعرض بمتاحف مختلفة بما فيها متحف جويم في باريس اعداد لاتقدر بثمن من تماثيل بوذا وغيرها من التماثيل الخاصة بالخمير من جنوب وجنوب شرق اسيا. وبالرغم من ان العديد من الحكومات الغربية قد اعادت بعض الاثار الا ان هناك مئات الالاف من التحف الاثرية لازالت في أوربا والولايات المتحدة.

ويعلق نجيندا في معرض اشارته الى ان اقتصاديات المستعمرات قد افادت مستعمريها - قائلا ان «الهبوط الاقتصادى للعهد الاستعمارى ينذر ايضا بكارثة».

وقال ان القوى الاستعمارية سابقا ملزمة ادبيا ان لم يكن قانونيا بالمساعدة في اصلاح الاضرار التى خلفتها وان رعاياها السابقين يحدوهم الامل في بدء مباحثات حول هذه القضية.

«د.ب.أ»

# هجوم مسلح واصابة ٥ جنود صهاينة بالضفة
# طبيب أمريكي يؤكد استشهاد عكاوي خلال التعذيب

**القدس المحتلة ـ الوكالات: اكد طبيب شرعي امريكي استشهاد المعتقل الفلسطيني مصطفى عكاوي بنوبة قلبية نتيجة التعذيب مناقضا بذلك التقارير الرسمية الاسرائيلية فيما اخلى مستوطنون صهاينة منزلا احتلوه في رام الله. في الوقت نفسه اصيب خمسة جنود بجروح واحراق مقر الادارة المدنية الاسرائيلية في جنين وفرض حظر التجول الكامل على طولكرم.**

فقد قال الدكتور مايكل بيدين مدير الطب الشرعي في شرطة ولاية نيويورك الذى شارك في تشريح جثة مصطفى عكاوى ان المعتقل الفلسطيني مات متأثرا بنوبة قلبية نتيجة للتعذيب مناقضا بذلك التقارير الرسمية الاسرائيلية.

وقال الدكتور بيدين ان نتيجة التشريح اثبتت ان عكاوى ـ ٣٣ عاما ـ توفي بنوبة قلبية نتيجة لضغط عصبي واجهاد جسماني ودرجة برودة شديدة اجبر على تحملها مع عدم توفر العناية الطبية الملائمة.

وكان المواطن الفلسطيني الذى اعتقل في ٢٢ يناير الماضي في اطار حملة لاعتقال اعضاء مشتبه في انتمائهم الى الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين قد توفي الاربعاء الماضي في مركز استجواب تابع لجهاز الامن الداخلي الاسرائيلي ـ شين بيت ـ في الاراضي المحتلة.

وقالت عائلته انه عذب حتى الموت.

واعترف رئيس الشين بيت امام لجنة برلمانية في القدس أمس الاول بأن طبيب السجن قرر ان المعتقل الفلسطيني كان في صحة جيدة قبل وفاته في احد مراكز الإستجواب بنوبة قلبية.

وطالب بعض أعضاء الكنيست الاسرائيلي بالتحقيق في مزاعم التعذيب كما دعت وزارة الخارجية الامريكية الى اجراء تحقيق.

وقال مسؤول برلماني للصحفيين ان رئيس جهاز الامن الداخلي الذى تعتبر شخصيته من أسرار الدولة ادلى باقواله خلال اجتماع مغلق للجنة الشؤون الخارجية والدفاع.

ولم يتضح ما اذا كان رئيس الشين بيت قد أكد او نفى تعذيب عكاوى.

وقال رئيس الشين بيت انه قبل ساعات من الوفاة شكا عكاوى من انه تعرض للضرب وانه لا يشعر انه في حالة جيدة. ونجرى عليه الفحص مرتين. وفي المرة الثانية حاول الطبيب انعاشه دون جدوى.

وقال بيدين انه تحدث مع محققين اسرائيليين اعترفوا بابقاء عكاوى في دهليز ضيق شديد البرودة لمدة ساعات وهو مكبل اليدين ومعصوب العينين.

ورفض مركز المعلومات حول حقوق الانسان الفلسطيني في الاراضي المحتلة تشكيل لجنة تحقيق عسكريه من قبل سلطات الاحتلال الصهيوني للتحقيق في ظروف استشهاد المواطن الفلسطيني مصطفى عكاوى.

وطالب المركز الذي يعرف باسم «مؤسسة الحق» ومقره رام الله بالضفه الغربيه المحتله في بيان أصدره الليلة قبل الماضية باجراء تحقيق من لجنة مستقلة والسماح للمحامين والاطباء بزيارة المعتقلين في السجون ومراكز الاعتقالات الصهيونية المنتشرة في الاراضي المحتلة.

وذكر البيان أن مركز المعلومات حول حقوق الانسان الفلسطيني سجل حوالى عشر حالات موت أثناء التحقيق منذ عام ١٩٨٧ كما وثق عمليات التعذيب اثناء الاعتقال بما في ذلك استخدام الصدمات الكهربائية في سجن الخليل عام ١٩٩١.

وذكرت الاذاعة الاسرائيلية ان المستوطنين الاسرائيليين الذين اقتحموا مساء امس الاول منزلا شاغرا في رام الله في الضفة الغربية المحتلة اخلوه في ساعة متاخرة يوم امس.

وقالت الاذاعة ان المستوطنين اخلوا المنزل بعد ان اقنعهم قائد عسكرى في المنطقة بالعودة الى بيوتهم واعدا بنقل احتجاجهم الى «اعلى مستوى».

وكان عشرات المستوطنين احتلوا المنزل الذى يقع على الطريق بين رام الله والقدس احتجاجا على اطلاق النار على سيارة مستوطن اسرائيلي في رام الله.

ولم يسفر اطلاق النار على السيارة عن سقوط ضحايا. واشارت الاذاعة الى ان قرار احتلال المنزل اتخذه قادة المستوطنات الاسرائيلية في الاراضي المحتلة الذين نقلت عنهم ان اطلاق النار على المستوطن هو الحادث التاسع والعشرون من نوعه منذ بداية السنة الحالية.

ورفع المستوطنون علما اسرائيليا فوق المنزل الذى احتلوه واستنكروا كما قالت الإذاعة «حرية التحرك التى يتمتع بها مسؤولو الارهاب العربي في (الضفة الغربية) بدلا من طردهم ومعاقبتهم».

وتمكن المواطنون الفلسطينيون خلال الاربع والعشرين ساعة الماضية من اصابة خمسة جنود صهاينة بجروح مختلفة اثناء المواجهات والصدامات العنيفة التى اجتاحت معظم المدن والقرى والمخيمات الفلسطينية فيما أطلقت المجموعات الضاربة النار على موقع عسكرى ثابت في طولكرم وانقلبت دورية عسكرية بعد اصابتها بحجر مما افقد سائقها توازنه.

وذكرت وكالة الانباء الفلسطينية في تقريرها اليومي عن الانتفاضة ان الشبان أحرقوا مقر الادارة المدنية الصهيونية في بلدة يعبد قضاء جنين اثر مهاجمته بالقنابل الحارقة كما أحرق الشبان في بني سهيلة حافلتين اسرائيليتين وحطموا في الخليل زجاج دورية وحافلة عسكرية وخمس سيارات اسرائيلية.

وأسفرت المواجهات العنيفة التى اجتاحت مخيمات وقرى قطاع غزة عن جرح ستة مواطنين بالرصاص وستة اخرين اثر اعتداءات جنود الاحتلال عليهم بالضرب المبرح وكان من بينهم طفل في الثالثة من عمره.

وقال مصدر فلسطيني ان حظرا للتجول فرض امس على كامل مدينة طولكرم في شمال الضفة الغربية المحتلة على اثر مواجهات بين الجيش الاسرائيلي ومتظاهرين فلسطينيين. *واصيب جندي في رأسه.*

واضاف ان الجيش الاسرائيلي قام من جهته بفتح النار من دون وقوع اصابات ثم امر تجار طولكرم باغلاق محلاتهم.

ومن ناحية اخرى ابدى بعض القادة المسلمين في القدس المحتلة امس قلقهم الشديد من خطة اسرائيلية لتحويل مسجد في منطقة المالحة الى معبد يهودي. وقال عدنان الحسيني ان المسجد يجب ان يبقى كذلك دون تغيير. وان تحويله يتعارض مع القوانين الاسلامية والمنطق.

ولكن نائب عمدة القدس نسيم زانيف الذي اقترح الخطة قال ان وضع نجمة داود بجانب الهلال على منارة المسجد سيشكل علامة مهمة بالنسبة للتعايش السلمي بين العرب واليهود.

ومن المقترحات الاخرى تحويل المسجد الى دار للمسنين او قهوة ومن جانبه قال رابي زانيف ان تحويل المسجد سيشكل اعتداء على المسلمين.

من ناحية اخرى اشار تقرير قدمه المسؤول في وزارة التعليم الاسرائيلية اقي ليفي الى الكنيست امس الاول الى ان لدى اسرائيل ادنى موازنة للتعليم من بين دول الشرق الاوسط.

وقال ليفي ان اسرائيل تخصص منذ خمس عشرة سنة نسبة سبعة في المئة من موازنتها للتعليم مقابل ٥ر١٠ في المئة في سوريا و١٢ في المئة في مصر.

واعتبر ان هذا الوضع يزداد خطورة من كون "اهالي التلامذة في اسرائيل يمولون مباشرة جزءا متزايدا من موازنة التعليم.

واكد ان «الحصة التي تمولها الدولة او التجمعات المحلية انخفضت خلال العقد الاخير من ٨٤ في المئة الى ٧٦ في المئة مما يثقل على موازنات الطبقات غير الميسورة في المجتمع الاسرائيلي».

## تصاعد العداء لليهود في كندا
## مضايقات وتهديدات بالقتل

اوتاوا ـ كونا: قال ناطق باسم منظمة يهودية كندية ان العداء للسامية وصل الى أعلى مستوى له في كندا خلال هذا العقد وان زعماء يهود يخشون استمراره في التصاعد.

وأضاف الناطق باسم منظمة بناى بريث كندا انه تم تسجيل ٢٥١ حالة مضايقة وتخريب موجهة ضد يهود في كندا العام الماضي بارتفاع نسبة ٤٢ بالمائة عما سجل قبل عامين.

وأشار الى ان هذا المستوى من الحوادث هو الاعلى من نوعه منذ عام ١٩٨٢ وقال ان حرب الخليج لتحرير الكويت من الاحتلال العراقي الغاشم العام الماضي والركود الاقتصادى الحالى هما جزئيا عاملان اديا لزيادة مستوى العداء للساميه «لكنهما في الحقيقة ليسا سوى مبرر لاضطهاد الاقليات خاصة اليهود».

وذكر انه في الاسابيع الثلاثة الاولى لاندلاع الحرب وقع ٦١ حادث عداء للسامية في كندا.

وقال ان منظمات وجمعيات يهودية تلقت تهديدات بالتفجير اثناء الحرب وأعرب عن خشيته من تزايد هذه الحوادث نتيجة الركود الاقتصادى والنقمة على المهاجرين الجدد والعداء المتزايد للثقافات الاخرى.

وأوضح ان من الاسباب الاخرى لزيادة العداء للسامية هو الاضطراب السياسي والاقتصادى في مناطق كثيرة من العالم وقال ان مجموعات معادية للسامية واليهود أصبحت موجودة في كل مدينة كندية تقريبا وهى تجد اذنا صاغية لدى الناقمين على الوضع الاقتصادى المتردى.

وأضاف ان هذه المجموعات تغذى ايدلوجيات يمينية ترى في الاقليات والمهاجرين الجدد سببا من أسباب تردى الوضع الاقتصادى.

# مصادر لبنانية تحذر من عملية عسكرية اسرائيلية بالجنوب
# كرامي: المنطقة العربية تمر حالياً بحالة مخاض سياسي

**الكويت. بيروت ـ الوكالات: حذرت مصادر وزارية لبنانية من عملية عسكرية مزدوجة تعد لها اسرائيل وتستهدف منطقتي اقليم التفاح والقطاع الغربي من جنوب لبنان. فيما قال عمر كرامي رئيس الوزراء ان المنطقة العربية تمر حاليا بحالة مخاض سياسي حاد على وشك الدخول في نظام اقليمي جديد.**

ووصف عمر كرامي رئيس وزراء لبنان الوضع الاقتصادى في بلاده بانه خطير ويتطلب رؤيه سياسية واجتماعية للخروج به من الحالة الراهنة.

وقال كرامي في حديثه لصحيفة ـ القبس ـ الكويتية نشرته امس ان لبنان يتعرض لضغوط غامضة وان كان كثير من الاسباب واضحا بالنسبة للحكومة اذا لايمكن الاقتناع بان الحصار الاقتصادي الذى يفرض على بلاده حاليا شأن تقليدى خاصة وان الوعود حول المساعدات تلاشت كلها دون وجود اجابات حول مبررات هذا التراجع.

وأشار رئيس الوزراء اللبناني الى الاشاعات التي لاحقت المصارف الوطنية في بلاده والتي اعتبرها جزءا من خطة ترمي لاغتيال القطاع الاكثر حساسية في لبنان وصولا لاغتيال لبنان نفسه.

واضاف قائلا ان اغتيال لبنان هو جزء من الفلسفة الاسرائيلية التي لاتزال سارية المفعول على الرغم من الفشل في كل الاختبارات الاسرائيلية على مدى العقدين الماضيين.

واكد كرامي على ان المنطقة في حاله مخاض سياسي حاد وانها على وشك الدخول في نظام اقليمي جديد له توازناته وافاقه المختلفة.

من جهة اخرى حذرت مصادر وزارية لبنانية من عملية عسكرية مزدوجة تعد لها اسرائيل وتستهدف منطقتي اقليم التفاح والقطاع الغربي في جنوب لبنان.

وقالت هذه المصادر لوكالة الانباء الكويتية امس انها تلقت تقارير دبلوماسية تشير الى خطورة الوضع في الجنوب وان اسرائيل تريد خلق ارباكات امنية سياسية واجتماعية تتزامن مع جولة المفاوضات الشرق اوسطية المقبلة التي ستعقد في الرابع والعشرين من فبراير الحالي في واشنطن.

ورصدت الاوساط الامنية هنا تحركات آلية عسكرية اسرائيلية في منطقة الشريط الحدودى المحتل واوضحت ان ما لايقل عن عشرين دبابة وثلاثين ناقلة جند مدرعة و ٢٥ بطارية مدفعية وحوالى الف جندى عبروا الى داخل الاراضي اللبنانية المحتلة خلال الايام الماضية وانتشروا في مواقع امامية محاذية للمناطق المتوقع ان تستهدفها العملية.

ورجحت المصادر ان يكون محور العملية العسكرية المرتقبة القطاعين الاوسط والغربي ومنطقة اقليم التفاح الاستراتيجية حيث مواقع المقاومة الاسلامية وابلغت كونا ان قرية رشاف ستكون بداية انطلاق العملية العسكرية على ان تتبعها قرى حداثا وصربين في القطاع الغربي وكفرا وياطرو حاريص في القطاع الاوسط.

واضافت ان الخط الثاني للعملية العسكرية سيستهدف مواقع المقاومة اللبنانية في قرى واحراج مليتا وصافي واللويزة وسجد وعين بوسوار وجباع في اقليم التفاح.

واشارت الى ان الخطة الاسرائيلية تهدف الى محاولة جعل «الحياة مستحيلة» في القرى والبلدات التى تستهدفها العملية العسكرية المزدوجة على غرار مانفذته ابان اعتداءاتها المتكررة على الاحياء الشرقية من مدينة النبطية وبلدة كفرومان قبل شهرين.

ووصفت الغارة الجوية الإسرائيلية التي استهدفت بلدة الناعمة الواقعة على مشارف مدينة بيروت الجنوبية وتفجير السيارة المفخخة في منطقة برج ابي حيدر في الشطر الغربي من بيروت في نهاية العام الماضي بانها كانت «هز عصاء للدولة اللبنانية لدفعها الى تليين موقفها والرضوخ للشروط الإسرائيلية في محادثات السلام الشرق اوسطية.

## عون يغير مكان اقامته في فرنسا

باريس ـ رويتر: قال مسؤولون في الحكومة الفرنسية امس ان ميشيل عون المنفي في فرنسا سينتقل عن الفيلا المطلة على الساحل التي يقيم بها في مرسيليا الى مدينة اورليان التي تقع في وسط فرنسا.

ويريد عون الذى تزعم حملة عسكرية فاشلة لطرد القوات السورية من لبنان بين عامي ١٩٨٨ و ١٩٩٠ ان يكون اكثر قربا من باريس حيث تعيش معظم الجالية اللبنانية المسيحية في فرنسا.

ويشعر عون بالقلق ايضا من ان فيلا جابي التي يقيم بها في مرسيليا تحت حراسة مشددة من الشرطة منذ وصوله الى فرنسا في اغسطس الماضي قد لا تكون مكانا آمنا بالقدر الكافي.

وقال مسؤول في مكتب ادارة منطقة اورليان التابع للحكومة «استقر راى عون في النهاية على اورليان. وقد اعطت وزارة الداخلية الفرنسية موافقتها من حيث المبدأ».

ولم يتحدد بعد موعد انتقال عون على وجه الدقة.

## *مسؤول ألماني:*
## الاستيطان الاسرائيلي عقبة في طريق السلام

تونس ـ أ.ش.أ: اكد كارل هاينز كونزمان سفير المانيا في تونس ان الحكومة الالمانية والمجموعة الاوروبية تعتبر الاستيطان الاسرائيلي في الاراضي المحتلة «عملية غير شرعية وعقبة في طريق السلام».

وكان السفير الالماني قد اجتمع امس الاول مع ابو علاء عضو اللجنة المركزية لحركة فتح ومدير عام الشئون الاقتصادية والتخطيط لمنظمة التحرير الفلسطينية.

وذكرت وكاله الانباء الفلسطينيه (وفا) انه جرى خلال اللقاء بحث العلاقات الثنائية الفلسطينية الالمانية والاوضاع الاقتصادية والاجتماعية المتدهورة في الاراضي المحتلة نتيجة السياسات والممارسات الاسرائيلية والنشاط الاستيطاني الاسرائيلي ومصادرة الاراضي التى اصبحت تهدد عملية السلام برمتها.

● مجموعة من جنود الربط التابعين للامم المتحدة لدى وصولهم الى مطار زغرب امس الاول. «رويتر»

● السيناتور توم هاركين، مرشح الحزب الديمقراطي للرئاسة الامريكية يتقبل التهاني من انصاره بعد عودته من ايوا أمس الاول. «رويتر»

## احداث مصورة

● شرطة مكافحة الارهاب في بريطانيا بشارع وايت هول امس الاول بعد ابطال مفعول قنبلة موقوتة. (أ.ف.ب)



● طفلة فيتنامية لاجئة تجلس خلف الاسوار في مخيم للاجئين الاندونيسيين بالقرب من ميناء بيباي الصيني حيث فر اللاجئون الى الصين قبل بداية حرب الحدود بين الصين وفيتنام عام ١٩٧٩ (أ.ف.ب)



● مصورو التلفزيون يسجلون امس الاول الخسائر الناجمة عن فيضان سان فرناندو في مدينة لوس انجلوس الامريكية. «رويتر»



● أحد افراد فريق نزع الالغام التايلانديين يمارس عمله في نزع الالغام في كمبوديا واصلاح الطرق. «رويتر»



● جندي جريح من عصابات كارين يرقد على الارض امس على ضفاف نهر سالوين بعد معركة ضارية مع قوات الجيش في بورما. (أ.ف.ب)

# الفلسطينيون بلبنان.. هل يتحول حلم العودة الى كابوس؟
# سكان المخيمات يستنجدون بجمعيات الرفق بالحيوان

**وصلوا الى لبنان مع خيم مؤقتة قبل ٤٤ عاما ويعيشون الان في اكواخ متداعية من الاسمنت. حياة تشكل الصدقات مصدرها الرئيسي ويقولون هم وذريتهم بعد أن أصبحوا جزءا من مشكلة مجتمع اللاجئين الفلسطينيين الذين يزيد عددهم على نصف مليون نسمة ان قضيتهم تزداد سوءا في شكل مطرد. أما حلمهم بالعودة الى وطنهم فقد تحول الى كابوس.**

وقال محمد عجينة ـ ٧٥ سنة ـ الذى يحتال على تدبير أمور عيشه في ما تبقى له من الحياة في مخيم شاتيلا للاجئين «عشت على أمل العودة الى فلسطين لكنني الآن اعرف انني سأموت هنا.. بل انني لا أعتقد ان احفادى سيرونها كذلك».

ومخيم شاتيلا الذى تحول الى مسرح رعب قبل حوالى عشر سنوات عندما قتل رجال ميليشيات مسيحيون عشرات من سكانه خلال الاجتياح الإسرائيلي للبنان هو واحد من ١٢ مخيما فقيرا تنتشر في انحاء لبنان.

ويعتبر مخيم شاتيلا اسوأ هذه المخيمات. الفصل شتاء والمخيم غدا مزيجا قذرا من مياه الامطار والمجارى والقمامة والمستنقعات الموحلة التى تنتشر على امتداد الازقة الضيقة.

ويعرب اللاجئون عن يأسهم رافضين أن يصدقوا أن الجهود التى تبذل لحل النزاع العربي ـ الإسرائيلي تستطيع ان تضع حدا لمعاناتهم.

وقالت جواهر «هدفي في الحياة هو الخروج من هنا لكنني في عمق أعماقى اشعر بأنني سأبقى هنا الى الابد».

«كثيرا ما يستبد بي اليأس فاجلس منتحبة.. فليس لي أمل بشيء».

والفلسطينيون الذين نزحوا الى لبنان سنة ١٩٤٨ هربا من الحرب التي نشبت عند اعلان دولة اسرائيل وصلوا اليه ومعهم خيم. كان اعتقادهم أن عودتهم الى بلادهم لن تستغرق اكثر من بضعة اسابيع.

ومرت السنون ووصل عدد اللاجئين الى ١٠٠ الف نسمة. اما الآن فهناك ٥٠٠ الف لاجيء فلسطيني. ويعيش نحو ٣٠٠ الف لاجيء في المخيمات. اما الاخرون فقد اندمجوا الى حد ما مع اللبنانيين ويعيشون معهم في مدن وبلدات مختلفة.

ومعظم الفلسطينيين ضحايا حرب بصورة او باخرى. لقد وقعوا بين نيران ١٥ سنة من الحرب في لبنان بما في ذلك الاجتياح الإسرائيلي والمجازر التي ارتكبتها الميليشيات المسيحية وثلاث سنوات من المعارك مع حركة أمل الشيعية اللبنانية قتل فيها الوف من الناس.

ومعظم الاكواخ الاسمنتية مظلم الى درجة أن على السكان اضاءة قناديل كيروسين أو شموع خلال النهار كي تصبح الرؤية ممكنة.

وتشهد أكوام من ركام البيوت المدمرة وصور القتلى من الفدائيين والمدنيين التى ارتفعت على الجدران المخرمة بثقوب الرصاص والقذائف على سنوات الالم الطويلة.

وقال الدكتور حسن صالح رئيس مستوصف الهلال الاحمر في مخيم شاتيلا ان الظروف التي يعيش فيه اللاجئون ادت الى تفشي مرض التيفوئيد في المخيم في وقت متاخر من السنة الماضية.

وقال «الالتهابات الرئوية والشعبية وأمراض الحساسية والانفلونزا والسل والامراض الجلدية منتشرة في المخيم».

ويقول مسؤولون فلسطينيون ان نسبة الامية في ازدياد بين الفلسطينيين الذين يعتبرون تقليديا في طليعة العرب من حيث نسبة المتعلمين بينهم.

وقال الي ساف مدير وكالة غوث وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين ـ اونروا ـ في لبنان والتى تقدم تعليما مجانيا لحوالى ٦٩٫٠٠٠ طالب فلسطيني ان ٥ر١٦ بالمئة فقط نجحوا في امتحانات السنة الماضية بينما كانت نسبة النجاح ٨٠ بالمئة عام ١٩٧٥ في بداية الحرب الاهلية.

وذكر مسؤولون فلسطينيون ان الخدمات التربوية والصحية والاقتصادية قد ساءت. وقد قامت منظمة التحرير الفلسطينية التى حرمت من أموال عربية بعد ان انحازت الى جانب العراق في حرب الخليج التى اعقبت اجتياحه للكويت بخفض مساعداتها الى اللاجئين الفلسطينيين في لبنان.

خير محسن وهو ضرير عمره ٤٢ سنة وزوجته فاطمة التى فقدت ساقها في مجازر مخيم شاتيلا يعيشان مع أولادهما الثلاثة على الصدقة وعلى دولارات عشرة تأتيهم هبة كل شهر.

وقالت زهرة عيسى وهي ربة منزل عمرها خمسون سنة «أتمنى ان يرسل الينا الاوروبيون جمعية للرفق بالحيوان فقد يرحموننا ويعاملوننا كما يعاملون حيواناتهم».

«رويتر»



● احد مواطني موسكو يقف على قارعة الطريق امس محاولا بيع نوع من الاجبان في حين يجلس آخر يتسول على الطريقة الغربية باستخدام «الاكورديون». (أ.ف.ب)

# واشنطن تعتزم اقامة علاقات مع أذربيجان بشروط
# روسيا تقترح وضع السلاح النووي في حالة «صفر»
# شيفاردنادزه يحذر من انقلاب بسبب الأزمة الاقتصادية

العواصم ـ الوكالات: اعلن وزير الخارجية السوفييتي السابق ادوارد شيفاردنادزه انه يخشى من قيام انقلاب في الكومنولث بسبب الازمة الاقتصادية والتوتر في القوات المسلحة. واكد ان القوى التابعة للاتجاه اليميني ستتحالف مع القوى الشيوعية في الدول المستقلة وسيظهرون في الصورة بدلا من زعماء الديمقراطية الحاليين.

واقترحت روسيا على الدول النووية الخمس وضع قوى الردع الاستراتيجية لديها في «حالة التاهب صفر» وكذلك تخزين الطائرات القاذفة والرؤوس النووية كلا على حدة.

وقال مساعد للرئيس الروسي ان الاتحاد الروسي يعتزم اقامة جيش خاص» وان مرسوما بهذا الشأن سيصدر بعد قمة الدول المستقلة غدا الجمعة.

واعلن وزير الخارجية الامريكي جيمس بيكر ان بلاده تعتزم اقامة علاقات دبلوماسية مع اذربيجان اذا تقيدت ببعض الشروط الاساسية.

وشدد بيكر على وجوب اجراء تسوية سلمية للنزاع بين اذربيجان وارمينيا حول اقليم ناجورنو كاراباخ، فيما طلبت ارمينيا مساعدة الولايات المتحدة للتوصل الى حل لهذه المشكلة.

وقال عياذ مطالييوف رئيس اذربيجان ان حكومته ستبحث في طلب ارسال قوات لحفظ السلام تابعة للامم المتحدة اذا لم يتم التوصل الى اي حل آخر في الخلاف حول الاقليم.

فقد قال وزير الخارجية السوفييتي السابق ادوارد شيفاردنادزه ان الازمة الاقتصادية والتوتر المتفشي بين القوات المسلحة قد يؤدى الى قيام انقلاب في موسكو.

وقال شيفاردنادزه لتلفزيون المانيا مساء اول امس انه يشعر بقلق بالغ ازاء الموقف في الاتحاد الروسي «روسيا» وفي جمهوريات اخرى في كومنولث الدول المستقلة.

ونقل التلفزيون الالماني عنه قوله «هناك خطر اليوم من وقوع انقلاب وقد يكون هذا الخطر اكبر من الخطر الذى كان يحيط بالبلاد قبل الانقلاب الذى وقع في اغسطس العام الماضي».

وقال شيفاردنادزه «ان الاحداث تتوالى في اطار خلفية غير سارة فهناك ازمة اقتصادية وتوتر اجتماعي كبير واحوال معيشية سيئة».

وقال ردا على سؤال حول اوضاع الجيش السوفييتي ان القوات المسلحة منقسمة بين الديمقراطيين والضباط الذين يشعرون بغضب متزايد من جراء احوالهم المعيشية المتداعية.

واضاف قوله من الصعب تحديد اى الطرفين اقوى ولكن حقيقة ان هناك اضطرابا في الجيش وسط هذه التطورات المعقدة يجعلني اشعر بالقلق.

واعرب الوزير السابق عن قلقه البالغ ازاء الاثر الذى قد تتركه الازمة الاقتصادية في الجمهوريات على مستقبل الحكومات الديمقراطية هناك.

وقال «اذا لم تنجح في اصلاح الحالة الاقتصادية والمالية في روسيا وفي الجمهوريات الاخرى فانني أستطيع ان اقول ان اليمينيين وربما السياسيين والقوى الرجعية سيظهرون في الصورة بدلا من زعماء ومؤسسات اليوم الديمقراطية».

وقال شيفاردنادزه ان اليمينيين قد يتحالفون مع الشيوعيين المحبطين.

وقال انني «لا افرق بينهم اذ انه بامكانهم التحالف معا وهذا ما يمكن ان يفعلوه في مثل هذا الموقف».

واضاف قوله ان الجزء الصعب هو ان التحول الى هذا الوضع الجديد حدث بشكل عفوي ومفاجيء».

وقال ان الطريق الى الاستقرار ما زال طويلا ولكن عدم الاستقرار في الاتحاد السوفييتي بامكاناته العسكرية الهائلة يشكل خطرا بالغا بالنسبة للعالم اجمع.

واقترح وزير الخارجية الروسي اندريه كوزيريف على الدول النووية الخمس امام مؤتمر نزع السلاح في جنيف امس وضع قوى الردع الاستراتيجية لديها في حالة التاهب صفر.

كما اقترح تخزين كافة القاذفات والرؤوس النووية كلا على حدة لتفادى استخدام الاسلحة النووية كيفما اتفق مبلورا بذلك المقترحات التي تقدم بها الرئيس الروسي بوريس يلتسين في قمة مجلس الامن في نيويورك.

وطلب الوزير الروسي ايضا اعادة نظر جذرية في النظريات العسكرية النووية في العالم وكذلك في وسائل الرقابة الدولية.

وقال كوزيريف ينبغي علينا التفكير في رفع وضع حالة التاهب للقوى الاستراتيجية في روسيا والولايات المتحدة وكذلك القوى النووية الاخرى بشكل يضع الاسلحة النووية في حالة التاهب صفر.

وتابع ان الصواريخ العابرة للقارات لن تجهز برؤوس نووية كما ان الغواصات لن تنقل صواريخ نووية والقاذفات الثقيلة لن تحمل قنابل نووية التي سيتم تخزينها على حدة.

وبذلك ستتوفر لدينا ضمانات بعدم حصول اى استخدام عشوائي او غير مسموح به للاسلحة النووية. واضاف الوزير الروسي.

نعتقد انه بات الان على روسيا والولايات المتحدة تقديم اكبر قدر من المساهمة في تسوية المسائل المتعلقة بنزع السلاح النووي، ويمكن للدول النووية الكبرى الاخرى ان تنضم لاحقا بعد ان تصبح الترسانات النووية متشابهة.

## العراق يعزز قواته ـ تتمه

في العمارة والكوت والناصرية جنوب البلاد وهي نفسها التي كانت مسرحا للاضطرابات في الربيع الماضي».

واكد دافيد جومبرت مدير الشؤون الاسيوية الاوروبية في مجلس الامن القومي الامريكي أن الرئيس جورج بوش لم يبحث مع رئيس وزراء تركيا سليمان ديميريل أثناء المحادثات التي اجرياها امس الأول أية خطط سرية للاطاحة بالرئيس العراقي صدام حسين، ولكنه قال في مؤتمر صحفي عقده في البيت الابيض، تعليقا على ماتطرقت اليه محادثات بوش وديميريل بشأن الوضع في العراق، ان الرئيس الامريكي ورئيس وزراء تركيا اتفقا على رؤية تحليلية ازاء الوضع في العراق، وهي أن صدام حسين قد ازداد ضعفا وتدهورا، وان لم يكن هناك تقييم لمدى هذا الضعف، على حد تعبيره.

واتفق الرئيس جورج بوش ورئيس وزراء تركيا سليمان ديميريل على الحاجة الى ابقاء العقوبات الدولية ضد العراق على ما هي عليه بسبب عدم تطبيقه قرارات مجلس الامن خاصة ما يتعلق منها بالكشف عن برنامجه النووي.

وأكد جومبرت بأن تركيا على استعداد للتعاون مع الولايات المتحدة لتقديم العون ويد المساعدة الانسانية الى الاكراد في شمال العراق.

ولم يجب المسؤول الامريكي على سؤال حول اذا ماتطرق الرئيس بوش وضيفه التركي الى المرحلة الحالية التي يمر بها الرئيس العراقي صدام حسين نتيجة للضعف الذى اعتراه بسبب العزلة الدولية.

كما نفى علمه بتقارير صحفية ذكرت ان عملية عسكرية دولية تحضر الان ضد العراق لخلع الرئيس صدام من منصبه.

وحول مدى استعداد تركيا لمساعدة الولايات المتحدة اذا ما اصبح العمل العسكري ضروريا ضد العراق قال المسؤول الامريكي ان المسألة لاتاتي بهذا النحو. مضيفا ان المسألة انسانية قد تاتي من الشعب العراقي الذى قد يطلب تدخل قوى اجنبية قد تكون امريكية او اية قوى اخرى قريبة في المنطقة.

وكان قد تردد في الاونة الاخيرة ان الولايات المتحدة ارسلت مدير وكالة الاستخبارات المركزية الامريكية «سي اى ايه» الى منطقة الشرق الاوسط لكسب تاييد هذه الدول لمساعدة الولايات المتحدة في الاطاحة برئيس النظام العراقي.

ومن ناحية اخرى كلف فريق التفتيش الدولي العاشر برئاسة مورينتريو زفريرو جولاته التفتيشية على المواقع العراقية.

وصرح ريتش هوبر عضو الفريق ان الفريق قام بالتفتيش على حوالى ١٧ موقعا، منها تسعة مواقع جديدة.

وقال ان التفتيش على المواقع الجديدة لم يسفر عن وجود وثائق تتعلق بالبرنامج النووي العراقي او معدات او مواد نووية اما التفتيش على المواقع الباقيه وهي المعلنه وعددها ثمانيه فانه قد جرى عليها تفتيش روتيني.

واضاف ان اعضاء الفريق الذى كانوا قد سافروا الى الموصل، شمال العراق، قد عادوا امس الاول الى بغداد بعد ان قاموا بالاشراف على نقل نفايات نووية والتفتيش على عدد من المواقع هناك.

ومن ناحية صرح مورينتريو زفريرو رئيس الفريق بانه عقد اجتماعا امس الاول مع الجانب العراقي تناول بعض الامور المتعلقة بالبرنامج النووى العراقي وقال ان الفريق قام امس بمهام عمله، وسيختتم زيارته للعراق اليوم.

وعلى صعيد آخر ذكر راديو طهران امس ان ممثل ايران في الامم المتحدة قد سلم الامين العام للمنظمة الدولية بطرس غالى رسالة اطلعه فيها على ثمانية وثلاثين انتهاكا لوقف اطلاق النار قام بها العسكريون العراقيون في المناطق الحدودية في الفترة بين الثاني والعشرين من اكتوبر من العام الماضي الى الحادى والثلاثين من الشهر ذاته.

وجاء في هذه الرسالة التي نشرت في مقر الامم المتحدة امس الاول أن حفر القنوات وانشاء المواقع والقيام بدوريات عسكريه واستطلاعية تشكل العناصر الرئيسية لهذه الانتهاكات.

وقال الراديو ان الرسالة تضمنت ايضا أن العسكريين العراقيين انتهكوا خلال هذه الفتره ولمرات عديدة حرمة الاراضي الايرانية، وفي احد الاعتداءات تسللوا لمسافة ثلاثة كيلومترات داخل الاراضي الايرانية الا انهم عادوا الى مواقعهم بعد تحذيرهم من قبل رجال الحدود الايرانيين.

### مبارك: العلاقات مع العرب في أفضل صورها

القاهرة ـ ق. ن. أ: وصف الرئيس المصرى حسني مبارك العلاقات بين مصر واشقائها العرب بانها في افضل صورها حاليا وقال ان بلاده تسعى دائما الى رأب الصدع الذى خلفه الغزو العراقي للكويت.

واضاف أن سياسة مصر تقوم على عدم التدخل في الشئون الداخلية لاية دولة عربية او اجنبية مؤكدا في نفس الوقت عدم تخليها عن مبادئها التى قال انها جزء من قيم ومبادىء وتراث شعبها.

وقال الرئيس مبارك في اجتماعه أمس مع اعضاء الهيئة البرلمانية للحزب الوطني المصرى الحاكم، ان مصر تعي دورها وتحافظ على مصالحها في اطار المصالح العربية مشيرا الى دورها في الحفاظ على الامن القومي العربي باعتبارها جزءا أساسيا وحيويا منه، واضاف ان التطبيق الذى يجسد تلك المبادىء تمثل في توقف مصر من ازمة الخليج.

### قتال شرس بالصومال يهدد محادثات السلام

نيروبي ـ رويتر: قالت مصادر وكالات الاغاثة ان جهود الامم المتحدة لتحقيق السلام في الصومال يواجهها الفشل على ما يبدو بعد اندلاع معارك شرسة في العاصمة مقديشو امس.

وقال أحد مسؤولي الاغاثة «يقع قصف مكثف وعشوائي أدى الى الحاق خسائر بثلاثة مستشفيات وذكرت أنباء أن حرائق هائلة قد اندلعت».

واضاف أن ١٦ شخصا قتلوا وأصيب ١٤٦ شخصا اخر بجروح.

ولن يحضر الزعيمان الصوماليان محمد فرح عيديد وعلي مهدى محمد المحادثات التي ترعاها الامم المتحدة، وقد أرسل كل منهما وفدا ليمثله.

## ضجة جديدة ـ تتمه

الصوص وهو يقول ان حكومة فرنسا الاشتراكية ليست مسؤولة عن ضجة المثارة حول حبش.

ويلقي بالـلائمة على عاتق زعيم المعارضة اليمينية جان ماري لوبان جاك شيراك وبالذات اليهود «الحملة الاعلامية لليهود».

وعندئذ يبدو الغضب على الصوت المنسوب الى عرفات ويستخدم سلسلة من التعبيرات المهينة بشدة عن اليهود.

وحمل الصوت نفسه ايضا على الفرنسيين. قائلا انه لايريد علاجهم لا يريد حضارتهم المتدنية حضارتهم المتغطرسة. ويمضي الصوت قائلا انه يتحدث من هاتف مراقب باجهزة التنصت فليسجلوا هذا ويذيعوه على التلفزيون.

وقال الصوص لرويتر امس انني انفي نفيا قاطعا التصريحات المنسوبة لي والى الرئيس عرفات ونحتفظ لانفسنا بالحق في اتخاذ اجراء ضد ناشري هذه القطعة من التلاعب الاعلامي.

ونحن نعتزم مقاضاة «سي. ان. ان» وكل من يتهموننى شخصيا انا وعرفات بمعاداة السامية.

وقد ناقشنا الرئيس عرفات وانا مسألة حبش وكنت أطلعه باستمرار على مايحدث بطبيعة الحال ولكن لم ترد اطلاقا اى تصريحات بذيئة من هذا النوع.

من ناحية اخرى ذكرت وزارة الخارجية الفرنسية انه اذا ثبت ماجاء في المحادثة الهاتفية التي تم تسجيلها واذاعتها الشبكة الاخبارية الامريكية «سي ان ان» لياسر عرفات وابراهيم الصوص مفوض عام فلسطين لدى فرنسا، فان هذا لايمكن الا ان يثير سخط فرنسا واستياءها الشديد.

وقال المتحدث باسم وزارة الخارجية امس ان الوزارة ليست لديها اية معلومات مؤكدة حول هذا الموضوع وعن حقيقة التسجيل مشيرا الى ان الوزارة لاتعرف ايضا حقيقة نوايا الذين قاموا بترويج هذه المحادثة الهاتفية.

ورفض المتحدث التعليق على مطالبة الان جوبيه سكرتير عام حزب التجمع من اجل الجمهورية بضرورة مراجعة فرنسا لعلاقاتها مع منظمة التحرير لما نسب لرئيسها من الفاظ ضد اليهود وضد فرنسا.

واشار المتحدث الى نفي ابراهيم الصوص ما نسب اليه والى الرئيس عرفات ويبقى معرفة ما اذا كانت المكالمة صحيحة وعندها نكون امام قرصنة اعلامية خطيرة، او اذا كانت مفبركة، فتكون اللعبة اخطر.

وفي تونس لم يصدر اى تعليق من جانب منظمة التحرير الفلسطينية حتى بعد ظهر امس حول التصريحات التي نسبت امس الى رئيس المنظمة ياسر عرفات وبثتها شبكة التلفزة الامريكية «سي. ان.ان» واكتفى بعض المسؤولين الفلسطينيين الموجودين في تونس مقر القيادة السياسية للمنظمة بالاشارة الى ان ليس لديهم ما يقولونه في غياب عرفات الذى يقوم حاليا بزيارة لليمن ويرافقه عدد كبير من اقرب معاونيه.

ويكتفي هؤلاء بالقول ان مندوب فلسطين العام في فرنسا ابراهيم الصوص نفى بشكل قاطع امس في باريس التصريحات التي نسبتها الـ «سي.ان. ان» اليه والى عرفات واصفا اياها بالتلاعب الاعلامي المفضوح.

## بوش يرشح نفسه رسميا للرئاسة ويحذر الامريكيين من دعاة العزلة

واشنطن ـ ق. ن. أ: أعلن الرئيس الامريكي جورج بوش رسميا أمس ترشيح نفسه مرة اخرى في انتخابات الرئاسه المقبلة.

واعلن بوش قراره بدخول معركة الانتخابات لفترة ثانيه من الرئاسه في احتفال اقيم بواشنطن امس حضره عدد كبير من مؤيديه.

وقد وقف الرئيس بوش على المنصه والى جواره بربارا بوش التي قدمته للحاضرين بانه «زعيم العالم الحر والرئيس المقبل للولايات المتحده الامريكيه».

كما وقف الى جانبه نائبه دان كويل وزوجته وسط هتافات مؤيديه الذين رددوا عبارة اربع سنوات اخرى.

وتحدث الرئيس الامريكي وسط الحشد الكبير من مؤيديه مركزا على نجاحه في السياسة الخارجية والتغيرات التي شهدها العالم خلال الفترة الاولى من رئاسته ومن بينها انتهاء الحرب الباردة وانهيار النظام الشيوعي في الاتحاد السوفييتي السابق والدول الاوروبية الشرقية الاخرى.

## زايد يتلقى ـ تتمه

وقد اشاد صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد ال نهيان خلال المقابلة بالعلاقات المتميزة التي تربط بين دولة الإمارات العربية المتحدة وجمهورية مصر العربية وابدى ارتياحه للتقدم الملموس في مختلف مجالات التعاون بين البلدين ولما فيه مصلحة الشعبين بفضل رعاية صاحب السمو الوالد الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة والرئيس المصرى محمد حسنى مبارك.

وقال صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان اننا في الامارات العربية المتحدة رئيسا وحكومة وشعبا نكن للرئيس محمد حسنى مبارك كل مشاعر المحبه والاعتزاز والتقدير لمواقفه النبيله والاصيله ازاء مختلف القضايا التي تهم الامة العربية والاسلامية وحكمته وقدرته على مواجهة التحديات الصعبه وحرصه على تغليب المصلحة العربية العليا وسعيه الدؤوب لتحقيق الامن والاستقرار والعدل والسلام في المنطقة .

وقال معالى الدكتور محمد على محجوب خلال المقابلة ان صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة يتمتع بحب وتقدير الشعب المصرى والشعوب العربية والاسلامية جمعاء باعتباره نموذجا للحاكم المسلم الذى يؤدى واجبه نحو الانسان في كل مكان ويحترم في كل خطوة القيم التى تعلى من شأن الانسانية جمعاء من خلال التزامه بالشريعة الاسلامية والاهتمام بقضايا العقيدة ودعمها ونصرتها سلوكا واخلاقا وممارسة.

واضاف معاليه ان جهود سموه لتحقيق الخير لشعبه وعظيم عنايته ورعايته للاسلام والمسلمين هو في المقام الاول يتمشى مع ماتطالب به الشريعة الاسلامية نصا وروحا وعبادة والمؤكد ان مايصادف سموه من نجاح يرجع الى تمسكه وتفانيه في طاعة الخالق سبحانه وتعالى.

## فهد صدام رفض ـ تتمه

وحول الغزو العراقي للكويت.. قال الملك فهد «انه حاول ردع صدام حسين يوم احتلاله للكويت الا انه لم يرتدع، بل كان يعد ولا يفي حتى وصلنا الى ما نحن فيه من مآسي وآلام».

وحول نظام مجلس الشورى بالمملكة العربية السعودية اكد الملك فهد انه سيتم خلال شهر فبراير الحالي اعلان نظام المجلس المستوحى من النظام الاساسي للحكم، وكذلك نظام المقاطعات.

ووصف ذلك بانه نوع من المشاركة بين القاعدة والقمة.

## سكرتارية ـ تتمه

الوفد السعودي ليس لديه خطط محددة في هذا الاتجاه.

واوضحت المصادر ان هناك اتجاهين بارزين داخل المؤتمر الاول يقضي بخفض الانتاج على اساس نسبي باقتطاع نسبة مئوية متساوية من حجم الانتاج الحالي لكل دولة بينما يرى الاتجاه الثاني ان يكون التخفيض الاكبر من جانب الدول التي رفعت انتاجها بعد انقطاع بترول كل من الكويت والعراق.

### ارتفاع الدولار وتراجع النفط والاسهم بالاسواق

العواصم ـ وكالات الانباء: ارتفعت اسعار الدولار مقابل العملات الرئيسية امس فيما تراجعت اسعار الاسهم والنفط وتحسن الذهب بالاسواق.

وذكر محللون في لندن ان تصريحات الان جرينيسبان رئيس البنك الاحتياطي الفيدرالي الامريكي الذي رفض فيها محاولات خفض الدولار ادت الى زيادة سعره كما ساهمت تصريحات حول توقع قلاقل سياسية في روسيا في زيادة الطلب على العملة الامريكية.

## ١٠ قتلى و ١٥٠ جريحا ـ تتمه

وفي الهند أطلقت القوات الهندية النار في الهواء أمس وأعادت فرض حظر التجول بعد خروج مسلمي كشمير المؤيدين للاستقلال الى الشوارع في سريناجار عاصمة ولاية جاموكشمير المتنازع عليها.

وقد قام عدة مئات من المتظاهرين من بينهم نساء وأطفال باحراق علم هندى وكان المتظاهرون يحملون لافتات تقول «العبودية لعنة، ونريد الحرية». ويرددون شعارات مناوئة للهند.

وقد اندلعت معارك بالبنادق في عدة مناطق بالمدينة بين قوات الامن والمناضلين مما أجبر السلطات على اعادة فرض اجراءات حظر التجول التي كانت قد رفعت فجر أمس بعد أن ظلت سارية لمدة سبع عشرة ساعة.

وقد شوهد أشخاص يرددون شعارات داعية للاستقلال من مساجد عديدة توجد في هذه المدينة الهندية الوحيدة التي تقطنها غالبية مسلمة .

وقد ذكر المتظاهرون ان قوات الامن نهبت منازلهم ومتاجرهم وقال مسؤول الشرطة «اننا سننظر في الاتهامات».

وصرح متحدث رسمي لرجال الاعلام في سريناجار بأنه قد اعيد فرض حظر التجول في خمسة مواقع من المدينة بعد ان القى المناضلون قنبلة يدوية على قوات الامن في منطقة سافاكادال.

وذكرت انباء غير مؤكدة ان خمسين من العناصر النشطة في جبهة تحرير جامو وكشمير عبروا خط الحدود في جادوت الواقعة في قطاع ناكيال وعادوا بعد ان نصبوا علما باكستانيا في الجانب الهندي.

يذكر ان جبهة تحرير جامو وكشمير قد نظمت هذه المسيرة لتتزامن مع الذكرى الثامنة لوفاة محمد مقبول بوت «احد زعماء الجبهة» الذي جرى شنقه في احد سجون نيودلهي عام ١٩٨٤ لقيامه بقتل ضابط مخابرات هندي.

وقال اطباء ان الشرطة الباكستانية قد فتحت النار على الكشميريين الذين حاولوا العبور الى المنطقة الخاضعة لحكم الهند وقتلت ثلاثة منهم.

وقال متحدث باسم الجبهة ان «الحشد الاستقلالي» الذي تجمع منذ مساء الثلاثاء في منطقة شيناري قد بلغ عدده نحو عشرين الفا. ونفى تاكيد السلطات الباكستانية بأن المسيرة قد توقفت.

كما اعلن متحدث باسم جبهة تحرير جامو وكشمير عن وقوع ١٥٠ جريحا عندما اطلقت الشرطة النيران على السائرين العزل.

واضاف انه تم نقل عشرة مصابين بجروح خطرة في طائرة هليوكبتر و٤٠ آخرين برا الى مظفر اباد كبرى مدن كشمير الباكستانية التي تقع على بعد ٥٠ كلم شمالا. وقالت المصادر الرسمية الباكستانية ان من بين المصابين مسؤول حكومي كبير.

وزعمت مصادر الجبهة ان عدد القتلى قد بلغ ٦ أشخاص، ولم ترد تاكيدات على ذلك من مصادر اخرى.

وفي اسلام اباد قال رئيس الوزراء الباكستاني نواز شريف ان حكومته تاسف لاستخدام القوة، ودعا الهند الى تسوية نزاع كشمير دون تاجيل.

ولكنه قال للصحافيين ان السلطات اضطرت لذلك لانها لا يمكن ان تترك ابرياء ينساقون نحو القوات الهندية.

وقال «اننا نأسف لاضطرارنا لاستخدام القوة ضد المقاتلين من اجل الحرية».

وقال اعضاء في جبهة تحرير جامو وكشمير ان زعيمها امان الله خان يتقدم المسيرة نحو خط وقف اطلاق النار الذي يفصل القطاع الخاضع لحكم باكستان في كشمير عن القطاع الهندي.

يذكر ان المحصلة النهائية للوضع لم تتضح بعد بسبب تضارب المصادر حول حقيقة ما يجري هناك.

### لجنة مصرية ـ سودانية لمعالجة الخلاف الحدودي

القاهرة ـ رويتر: قررت مصر والسودان تشكيل لجنة لمعالجة مشكلة حلايب.

ونقلت صحيفة الاهرام المصرية عن اللواء الزبير محمد صالح نائب رئيس مجلسي الثورة والوزراء السوداني كشفه عن القرار في حديث أجري قبل عودته الى الخرطوم أمس الأول بعد يومين من المحادثات في القاهرة.

وقالت الصحيفة ان أسامة الباز مدير مكتب الرئيس للشؤون السياسية سيرأس الجانب المصرى في تلك اللجنة التي ستجتمع قريبا في الخرطوم. وستناقش اللجنة امكانية اقامة «منطقة مشتركة» بين البلدين تنفذ فيها مشاريع مشتركة.

# محام بريطاني ينفي اعدام ليبيا للمتهمين في تفجير الطائرة الامريكية

العواصم ـ الوكالات: ابلغت ليبيا الامم المتحدة انها ستتعاون مع السلطات الفرنسية في التحقيق الذي تجريه في تفجير طائرة ركاب فرنسية فوق النيجر عام ١٩٨٩.

ويذكر ان السلطات الفرنسية اصدرت مذكرة بالقبض على مسؤولين ليبيين فيما يتعلق بذلك الحادث.

ويدعو الخطاب الليبي ايضا الامين العام للامم المتحدة الى النظر في كيفية التعامل بشكل مناسب مع مطالب دول غربية بتسليم مواطنين ليبيين متهمين بتفجير طائرة ركاب امريكية فوق اسكتلندا عام ١٩٨٨.

وقال دبلوماسيون ذكروا انهم لايعرفون كيف يفسرون رسالة ليبيا على نحو مؤكد حتى الان، فحواها هو أن طرابلس مستعدة فيما يبدو للتعاون بقدر اكبر عن ذى قبل.

وقال الدبلوماسيون ان ليبيا بموافقتها على التعاون مع التحقيقات الفرنسية مستعدة بالسماح لقاض فرنسي باستجواب اربعة اشخاص فيما يتعلق باسقاط الطائرة.

الا أن الدبلوماسيين قالوا انه لم يتضح على الفور ان كانت ليبيا مستعدة لتسليم هؤلاء الاشخاص الى فرنسا للتحقيق معهم أم ان القاضي الفرنسي سيستجوبهم في مكان آخر.

ومن ناحية اخرى نفى محام بريطاني صحة انباء عن اعدام ليبيا لاثنين من رجال مخابراتها المتهمين بالاشتراك في تفجير طائرة امريكية فوق اسكتلندا عام ١٩٨٨.

وقال المحامي البريطاني ستيفن ميتشل الموجود حاليا في العاصمة الليبية ان الرجلين على قيد الحياة وفي صحة جيدة واكد في حديث اذاعه راديو لندن امس انه قابلهما في طرابلس الليلة قبل الماضية وتحدث معهما بنفسه.

والمحامي البريطاني موجود في ليبيا بهدف اقناع محامي المتهمين بتسليمهما الى بريطانيا لتقديمهما للمحاكمة.

واكد ابراهيم الغويل محامي المتهمين انه يعارض تسليم موكليه ولكنه يوافق على تقديمهما للمحاكمة في اى مكان اخر بشرط الا يكون ذلك في الولايات المتحدة او سكوتلندا حيث يحتمل الا تكون المحاكمة سليمة.

وقال الغويل ان سياسيين يتحدثون عن محاكمتهما في دولة اخرى وان واجبه هو الدفاع عن حق موكليه في محاكمة عادلة في وطنهما او في دولة اخرى في مناخ ليس معاديا لحقوقهما.

وقال الغويل انه يتخذ خطوات في الولايات المتحدة لابطال الاتهام الذى اصدرته في حقهما دائرة كولومبيا.

وقال ان عريضة الاتهام تتنافى مع الدستور الامريكي وانه يجرى مشاورات الان مع مكاتب قانونية في كولومبيا بهذا الشأن.

وقال ان موكليه اللذين وضعا قيد الاقامة الجبرية منذ نوفمبر يعانيان من اضرار نفسية نتجت عن التقدم البطيء في قضيتهما.

## أمريكا تصر على وقف الاستيطان ـ تتمه

وقال مودباعي للصحفيين امس انه يعتقد ان التحفظات الامريكية الحالية بشأن اعطاء الضمانات هدفها «تكتيكي» وان واشنطن ستعطي موافقتها في النهاية.

غير انه قال ان الضمانات ليست حيوية بالمرة.

وقال «لم نطرح اي خطط بديلة بعد ولكنا ندرك بالتاكيد انه قد يتعين علينا ان ننفذ خططا بديلة».

وعلى الرغم من تحذيرات امريكية سابقة بعدم توطين مهاجرين في الاراضي المحتلة فقد قال حزب ليكود امس انه ينوي اصطحاب ١٠٠ ألف من المهاجرين الجدد في جولات لتفقد المساكن في الاراضي المحتلة.

وقال متحدث باسم الحزب ان هذه الجولات لا تنتهك وعدا قدمته اسرائيل بعدم توطين مهاجرين جدد في الاراضي المحتلة.

ويبلغ عدد المستوطنين الاسرائيليين في الاراضي المحتلة ١٠٠ ألف اسرائيلي في حين يبلغ عدد الفلسطينيين ١.٧٥ مليون نسمة.

وأعرب دان مريدور وزير العدل الاسرائيلي عن اعتقاده بأن فكرة الحكم الذاتي دون التنازل عن الارض التي تعرضها اسرائيل على الفلسطينيين في الارض المحتلة هي أفضل حل ممكن للقضية الفلسطينية على حد زعمه.

وأوضح مريدور انه وفقا لهذه الفكرة سيدير السكان العرب شئونهم بانفسهم بما في ذلك الجهاز القضائي بينما سيطبق القانون الاسرائيلي بالنسبة للسكان اليهود.

واضاف وزير العدل الاسرائيلي ان المسألة التي سيكون من الواجب حلها هي تحديد انظمة وقواعد لتسوية الخلافات القضائية التي قد تنشب بين السكان اليهود والعرب بعد تطبيق الحكم الذاتي في المناطق.

وكان وزير العدل الاسرائيلي يعلق في راديو اسرائيل على قرار محكمة العدل العليا رفض التماس قدم اليها حول خضوع سكان القرى اليهودية لقرارات المحاكم المحلية في الاراضي العربية المحتلة.

وقد احتج ممثلو السكان العرب الاسرائيليين بشدة أمس على الخطط التي وضعتها وزارة الاسكان الاسرائيلية لبناء سبع تجمعات سكنية جديدة للمهاجرين الجدد على طول «الخط الاخضر» الفاصل بين اسرائيل والضفة الغربية المحتلة.

وتقضي هذ الخطة بتوطين ٩٠ الف مهاجر يهودى من الان الى عام ١٩٩٥ وتتوقع ارتفاع هذا العدد بعد ذلك الى نصف مليون شخص مع حلول عام ٢٠٠٥. ومبدئيا ستقام المراكز العمرانية الجديدة حول المدن الموجودة في اسرائيل ولكن ربما تتوسع بعد ذلك لتمتد الى الجانب الاخر من «الخط الاخضر».

وستبني هذه المدن على شريط طوله ٨٠ كلم ينطلق من شرق تل ابيب حيث يعيش حاليا ١٤٠ الف عربي اسرائيلي و٤٠ الف يهودى.

وقال ممثلو العرب الاسرائيليين في مؤتمر صحافي عقدوه في القدس المحتلة امس ان لهذه الخطة هدفين، الاول ربط الاتصال بين المستوطنات اليهودية في الضفة الغربية بالمراكز العمرانية اليهودية الموجودة في اسرائيل والثاني تهويد المناطق الاسرائيلية ذات الكثافة السكانية العربية العالية.

وقال رائد صالح رئيس بلدية مدينة ام الفحم العربية في شمال شرقي تل ابيب «اننا لا نعترض على الهجرة اليهودية الى اسرائيل ولكننا لا نقبل ان تتم على حسابنا وتخلق امرا واقعا جديدا في الاراضى المحتلة».

واحتج صالح خصوصا على بناء تجمعات سكنية جديدة للمهاجرين اليهود على قطع ارض كانت مخصصة اصلا لتطوير مدينة ام الفحم.

وكانت هذه الخطة حصلت العام الماضي على موافقة اللجنة الوزارية للتخطيط العمراني التي اوصت باعطاء الاولوية لبناء اربعة مراكز سكنية كبيرة هي، موخاف يائير وروش حاعين وموديعين وحاريش.

ومن ناحية اخرى صرح الشيخ عبد الحميد السايح رئيس المجلس الوطني الفلسطيني ان القيادة الفلسطينية تدرس حاليا امكانيات الانسحاب من مفاوضات السلام في حالة عدم حدوث تقدم بها داعيا الدول العربية الى اتخاذ موقف مشابه.

واوضح في حديث له نشرته صحيفة «الدستور» الاردنية امس ان الاستيطان الاسرائيلي في الاراضي المحتلة يتناقض مع الشرعية الدولية وانه يجب على اسرائيل ازالة جميع المستوطنات التي اقامتها في الاراضي المحتلة.

واكد الشيخ السايح دعمه لاية مبادرة تستهدف تحقيق مصالحة بين الدول العربية ولتحقيق التضامن العربي.

وفي الوقت نفسه قال مسؤول بمنظمة التحرير الفلسطينية امس ان الفلسطينيين قد ينسحبون من محادثات السلام في الشرق الاوسط اذا واصلت اسرائيل بناء مستوطنات في الاراضي المحتلة.

وقال فاروق القدومي رئيس الدائرة السياسية للمنظمة في مؤتمر صحفي عقده امس في كوالالمبور في نهاية زيارة مدتها ثلاثة ايام لماليزيا «لا داعي للاشتراك اذا استمرت اسرائيل في اغتصاب اراضينا».

واضاف يقول ان عملية السلام سيقضي عليها اذا قامت اسرائيل ببناء المزيد من المستوطنات في الضفة الغربية وقطاع غزة.

ووفق الارقام الرسمية فان اسرائيل بدأت في بناء ٥٠٤٠٠ منزل في سبتمبر الماضي في الضفة الغربية وقطاع غزة المحتلين حيث يعيش ١٠٠ ألف مستوطن يهودى بين ١.٧٥ مليون فلسطيني.

وقال القدومي ان اسرائيل تحدت المجتمع الدولي الذى ادان بناء المستوطنات بمواصلتها توطين اليهود السوفييت في الاراضي المحتلة.

وقال «لم يكن هذا ليحدث لولا مساعدة الولايات المتحدة لاسرائيل في احتلال الاراضي».

وطالب قدومي بفرض عقوبات دولية على اسرائيل بسبب استمرار احتلالها لاراضي عربية وفلسطينية.

وقال قدومي في مؤتمره الصحفي ان المجتمع الدولي الذى تمكن من فرض عقوبات واجراءات ضد العراق يمكنه ان يفعل الشيء نفسه تجاه اسرائيل.

ونقلت وكالة انباء برناما عن قدومي القول ان الحكومة الاسرائيلية تحدت وانتهكت حكم القانون الدولي وخاصة قرارات الامم المتحدة ولذلك فان الضغط السياسي الدولي مطلوب لارغام اسرائيل على الانسحاب من الاراضي المحتلة.

هذا وصرح ياسر عبدربه عضواللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية أن الوفد الفلسطيني الذى بدأ جولة عربية تشمل مصر والاردن وسوريا ولبنان سيطلب خلال اجتماعه مع الدكتورعصمت عبدالمجيدالامين العام لجامعة الدول العربية عقد اجتماع عربي شامل لبحث مسالتي ضمانات القروض الامريكية لاسرائيل والنشاط الاستيطاني في الاراضي العربية المحتلة.

### وزير الدفاع الكويتي: دور ايران ضروري في امن الخليج

الكويت ـ الوكالات: اعلن وزير الدفاع الكويتي الشيخ علي صباح السالم ان امن الخليج مسؤولية الدول المطلة عليه، وقال انه لا يمكن استبعاد ايران او تجاهلها في اية ترتيبات ترمي الى وضع صيغة تكفل ارساء دعائم الامن والسلام والاستقرار في المنطقة.

واكد الوزير الكويتي ان مشروع الجيش الخليجي الموحد يحتاج الى فترة ١٥ عاما تقريبا لكي يكتمل.

وذكر في حديث لصحيفة «صوت الكويت» ان التواجد البحري الامريكي والبريطاني في المنطقة سيستمر لاعتبارات تتعلق بمصالح الدولتين.

وقال الشيخ علي صباح السالم في حديث لراديو لندن امس ان اتفاقية الدفاع الكويتية ـ البريطانية، تعتبر خطوة اولى تليها اتفاقات في مجالات اخرى، مشيرا الى ان امن الكويت هو تفاهم وتكامل سياسي واقتصادي وامني يتم في اطار عالمي شامل.

### بشارة يبحث مع عبدالمجيد مستقبل العمل العربي المشترك

الرياض ـ ق. ن. أ: أعلنت الامانه العامه لمجلس التعاون لدول الخليج العربيه ان الامين العام عبدالله بشاره سيزور القاهره يوم الاحد المقبل على رأس وفد وذلك لعقد سلسلة اجتماعات مع الامين العام لجامعة الدول العربيه من اجل الوقوف على منظور الجامعه لطبيعة العمل العربى المشترك في المرحله القادمه وشرح وجهة نظر مجلس التعاون بعد العدوان العراقي على دولة الكويت وتحطيمه لصيغة هذا العمل في اطارها القديم.

كما سيبحث وفد مجلس التعاون مع امين عام الجامعه العربيه وسائل التفاعل مع النظام العالمي الجديد والانفتاح ورفض اساليب الابادة والانسجام مع الاسلوب الحضارى في التعامل مع القضايا.

وسيجتمع الامين العام مجلس التعاون يوم الثلاثاء المقبل مع عمرو موسى وزير خارجية مصرلبحث موضوع اجتماع دول «اعلان دمشق» الذى سيعقد في مدينة الدوحه في ابريل المقبل.

### الأردن يجمد أموالا عراقية

عمان ـ أ. ش. أ: أعلن الدكتور محمد سعيد النابلسي محافظ البنك المركزي الاردني انه تم تجميد مبلغ ٥٥ مليون دولار تخص الحكومة العراقية وذلك تنفيذا لقرارات مجلس الامن الدولي.

وقال في تصريحات للصحفيين امس ان هذه المبالغ سوف تستخدم في تسديد بعض ديون العراق للاردن والتي تبلغ ٥٠٠ مليون دولار منها ٣٠٠ مليون دولار للحكومة الاردنية و٢٠٠ مليون دولار للقطاع الخاص.

### تبادل بعثتين قنصليتين بين القاهرة وبغداد

القاهرة ـ ق. ن. أ: اتفقت مصر والعراق على تبادل بعثتين قنصليتين في القاهرة وبغداد لانهاء مشاكل رعايا الدولتين الخاصة بالمسائل الادارية مثل الاقامة وتجديد جوازات السفر.

ونقلت صحيفة «الوفد» المصرية المعارضة عن مصادر دبلوماسية قولها ان البعثة العراقية ستصل الى القاهرة قريبا لمباشرة عملها من خلال السفارة الهندية بالقاهرة.

وكانت صحيفة «الاهرام المسائي» قد ذكرت يوم الاثنين الماضي انه تم التوصل الى اتفاق مصرى عراقي يقضي باعفاء المصريين العاملين في العراق من مخالفة شروط الاقامة للاجانب حتى يتم تجديد جوازات السفر الخاصة بهم.

ونقلت الصحيفة عن مسئولين بوزارة الخارجية المصرية قولهم ان مجموعة مصرية سافرت الى بغداد للعمل تحت علم السفارة الهندية لخدمة المصريين المقيمين في العراق والمعروف أن العلاقات الدبلوماسية بين مصر والعراق قد قطعت في أعقاب الغزو العراقي للكويت في أغسطس عام ١٩٩٠، وتتولى الهند رعاية مصالح البلدين.

### تعيين حسين كامل مستشارا لصدام

بغداد ـ رويتر: عين الرئيس العراقي صدام حسين زوج ابنته حسين كامل حسن مستشارا رئاسيا في خطوة تعيد وزير الدفاع السابق رسميا الى اروقة السلطة.

وقال مجلس قيادة الثورة الحاكم الذى يرأسه صدام في بيان أصدره أمس ان كامل قد عين مستشارا للرئيس مع تمتعه بكل امتيازات أعضاء مجلس الوزراء.

وكان صدام قد عزل كامل من منصبه في السادس من نوفمبر الماضي وعين بدلا منه ابن عمه وزير الداخلية علي حسن المجيد في تعديل وزارى مفاجيء بعد اسابيع قليلة من تقلد كامل أرفع اوسمة الدولة وهو وسام «أم المعارك».

## مع الناس

مثلما طلع «مارادونا». وهو نجم رياضي عالمي. شمام وصاحب كيف ومعلم مخدرات وكوكايين. طلع «مايك تايسون». وهو نجم آخر. نغب آدمي وابن شوارع وتربية حواري.

ثم ان تايسون بعد ان ادانته المحكمة بالاغتصاب وبالسلوك المنحرف. تبين ان لائحة سوابقه سوداء مثل القطران والزفت. فيها قائمة طويلة لا تشرف الرياضة والرياضيين. من سوء السلوك مثل الشتم وضرب عمال وموظفين ومشاجرات ومضايقة النساء. حتى زوجته لم تسلم من قبضة يده وعنفه، بعد ان استخدم هذا الملاكم عضلاته وقبضات يده خارج الحلبة لنزواته وغزواته وانحرافاته.

وسجل الرياضة العالمي، مثلما فيه رياضيون شرفوا بلدانهم واللعبة التي ينتمون اليها فيه قائمة طويلة اخرى من الرياضيين الذين لوثوا سمعتهم وسمعة اوطانهم ولعباتهم، ومغوا عالم الرياضة بالانحراف وسوء الاخلاق، فاضافة لمارادونا وتايسون، هز ماجيك جونسون لاعب السلة الامريكي الشهير مجتمعه ومحبيه الذين اصابهم الذهول والخيبة حين اضطر مؤخرا للاعتراف باصابته بالايدز. وجون ماكنرو، لاعب التنس. سجل ما يزيد على بطولاته مخالفات ومشاغبات منها ضربه للحكام وتوجيه الالفاظ النابية لهم. اما لاعبا كرة القدم البريطانيان جورج بست وجاس كوين. فلديهما سجلات عند مراكز الشرطة لمخالفاتهما ومشاغباتهما التي تبدأ في البارات وتنتهي في الشوارع.

في عالم الغرب، يجمع هؤلاء وغيرهم من مشاهير الرياضة والفن. انهم ابناء شوارع، خرجوا من ازقة الفقر. وبضربة حظ. التي هي ضربة قاضية على حلبة الملاكمة، او ضربة هدف محكم بملعب القدم. او اصابة محققة في ميدان التنس. تحولوا بين عشية وضحاها الى مشاهير واصحاب ملايين. عند الواحد منهم. مساعدون وسكرتارية ومديرون. يفوق ما عند رئيس دولة مثل الصومال. وصاروا نجوما بفضل الإعلام، خاصة التلفزيون واحتكارات الدعاية والتسويق.

ورأينا كيف ان بيوت وقصور هؤلاء اجمل واوسع واكثر رفاهية من بيوت رؤساء دولهم ورؤساء حكوماتهم، غير ان ما عندهم يكاد بشكل آخر يكون عندنا. عندما احرقت صحافتنا الرياضية لبعض لاعبينا بخور الرياء والالقاب المجانية والبطولات، حتى صار عندنا اسود في الملاعب وراقصو ديسكو وجنرالات. واضفنا على الصحافة. ما نقدمه لهؤلاء من مكافآت مالية وعينية لم تخطر على بال زملائهم السابقين. الذين لا شك يموت بعضهم حسرة الآن، لانه لم ينل في وقته اليسير مما يناله زملاؤه الآن.

النتيجة ما نراه في الملاعب احيانا. حين يتحول بعض هؤلاء الى خيول ترفس الحكام. والى نمور تعض اللاعبين. والى فنانات تتدلع. تريد هذا المدرب ولا تريد ذاك. والى تجار صغار يتمردون على انديتهم في سبيل ناد يدفع اكثر ولو بضعة دراهم.

اما خارج الملاعب. فالنتيجة. سهرات ديسكو بالفنادق. وصعلكة بالشوارع في سيارات مرسيدس آخر موديل لا يملكها مسئولون كبار على مستوى وكلاء وزارات ووزراء. وسفرات الى بانكوك. حتى سمعت ان احدهم فتح مطاعم خليجية هناك. وهذا عندي تاجر شاطر. اكثر من كونه لاعبا شاطرا، وعدا ذلك. مما يدخل في مفهوم ما خفي اعظم، والله يحب الستارين.

ولو ان عندنا صحافة ورأي عام حر وجريء مثل الذي في الغرب لفاحت فضائح بجلاجل غير اننا كالعادة. نحب الستر. ولا نقول هذا الكلام. الا لان اللاعب الذي يحظى بالشهرة. عليه ان يحترم هذه الشهرة بالانضباط والاخلاق الحميدة. حفاظا اولا على سمعته وثانيا على سمعة الرياضة. وثالثا على سمعة بلده وشباب بلده.

الا ان مثل هذا الكلام. صار الآن دقة قديمة. من اليوم الذي ترك فيه البعض الدراسة مبكرا حين لعب مباراة او اثنتين فطيرته صحافتنا نجما الى جانب الاجرام السماوية. فصار تربية شوارع، لا تربية رياضة وصارت هذه من بركة هؤلاء وانجازاتهم الاخلاقية. اي شيء، عدا كونها الرياضة التي نعرفها ونحبها.

عبدالحميد احمد

## ●● من الزوايا الاربع ●●

### يوم فالنتين موسم لترويج الشيكولاته في اليابان

يحتفل شبيبة اليابان غدا بيوم «فالنتين» الذى تقدم فيه الفتاة اليابانية هدية من الشيكولاته الى عدد من اصدقائها في تقليد يناقض ماهو متبع في الغرب.

وقد ادركت الصناعة اليابانية ان الشاب الياباني يتردد في التصريح بحبه او عاطفته نحو فتاة ولهذا قلبت التقليد الغربي الذى يقدم الرجال فيه شيكولاته الى النساء رأسا على عقب. وعلى النقيض لما هو متبع في الغرب يحتفل بعيد فالنتين في اليابان في ١٤ فبراير بتقليد تقديم النساء هدايا للرجال وقد تحولت المناسبة مع الايام الى حملة ترويج لبيع الولاعة وربطة العنق وعلبة السجائر بما يعادل ٦ر٥ مليارات دولار.

وتبلغ مبيعات الشيكولاته ٧٣ر٣ بالمائة من هذه القيمة وقد افادت دراسة اجرتها شركة الشيكولاته الكبرى في طوكيو ان العاملات في المكاتب كن اكثر من انفق على شراء الشيكولاته العام الماضي وذلك بمتوسط ١٢ علبة بسعر ٤٥ دولارا لكل منهن. وأتت بعدهن الطالبات الجامعيات بشراء ٤ علب شيكولاته بقيمة ٣٧ دولارا فيما ابتاعت طالبات الثانوية بمتوسط ٥ علب من الشيكولاته بسعر ٣١ دولارا.

### .. وفي ايرلندا مناسبة للانفجارات

حذرت الشرطة العشاق في ايرلندا الشمالية ان يحترسوا من قنابل عندما يتسلمون بطاقات فالنتين من صناديق الخطابات الخاصة بهم غدا.

وكان جندي شاب قد اصيب بجروح خطيرة العام الماضي عندما انفجرت بطاقة اعتقد انها من حبيبته.

وهرب شاب اخر ليس له صلة بقوات الامن بعد ان جعلته بطاقة فالنتين موضع شبهات.

وكانت البطاقتان تحتويان على مادة سمتكس الشديدة الانفجار.

وقال متحدث باسم الشرطة امس «اننا نريد تحذير الشعب ان يتصلوا بالشرطة في حالة اذا حاول ارهابيون القيام بنفس الشيء».

وذكرت الشرطة ان الجيش الجمهوري الايرلندى ربما يحاول ارسال متفجرات عن طريق البريد غدا بمناسبة عيد فالنتين.

### محكمة محتارة في قضية امرأة لها ٢١ شخصية

هل يكون ازدواج الشخصية عذرا للخيانة. هذا السؤال يحير المحكمة العليا في ولاية كارولينا الجنوبية الامريكية المتحدة التي يفترض ان تجيب عنه.

فقد تقدم بوبى راذرفورد بدعوى طلاق امام محكمة البداية لان زوجته كارول تخونه. غير ان المحكمة اخذت برأى طبيب الزوجة النفسي الذى اوضح انها تمتلك احدى وعشرين شخصية وان التى خانت زوجها تدعى روز. لكن المحكمة امرت بانفصال الزوجين من دون طلاق مع اجبار الزوج على دفع نفقة، ذلك ان قانون الولاية يحظر دفع نفقة في حال الطلاق بسبب الخيانة.

وعكست محكمة الاستئناف الحكم معتبرة ان كارول لم تستطع اثبات انها غير قادرة على السيطرة على تحولها الى شخصيات اخرى.

وانتقلت القضية مجددا الى المحكمة العليا التى اعتبرت ان الزوجة ارتكبت خطيئة فعلا لكن القضاة طلبوا من محكمة خاصة تحديد ما اذا كان ازدواج الشخصية يشكل عذرا مقبولا.

وكان بوبى وكارول تزوجا للمرة الثانية في ١٩٨٢ بعد طلاق اول.

### يقاضي والدته ويكسب ٤ ملايين دولار

رفع صبي استرالي في سن الحادية عشرة دعوى قضائية ضد والدته وسائق اخر عقب حادث سيارةخرج منه مصابا بشلل رباعي.

وقد كسب الصبي الدعوى وقضت المحكمة بتعويضه بـ ٥.٢ مليون دولار استرالي اي ٣.٩ مليون دولار امريكي.

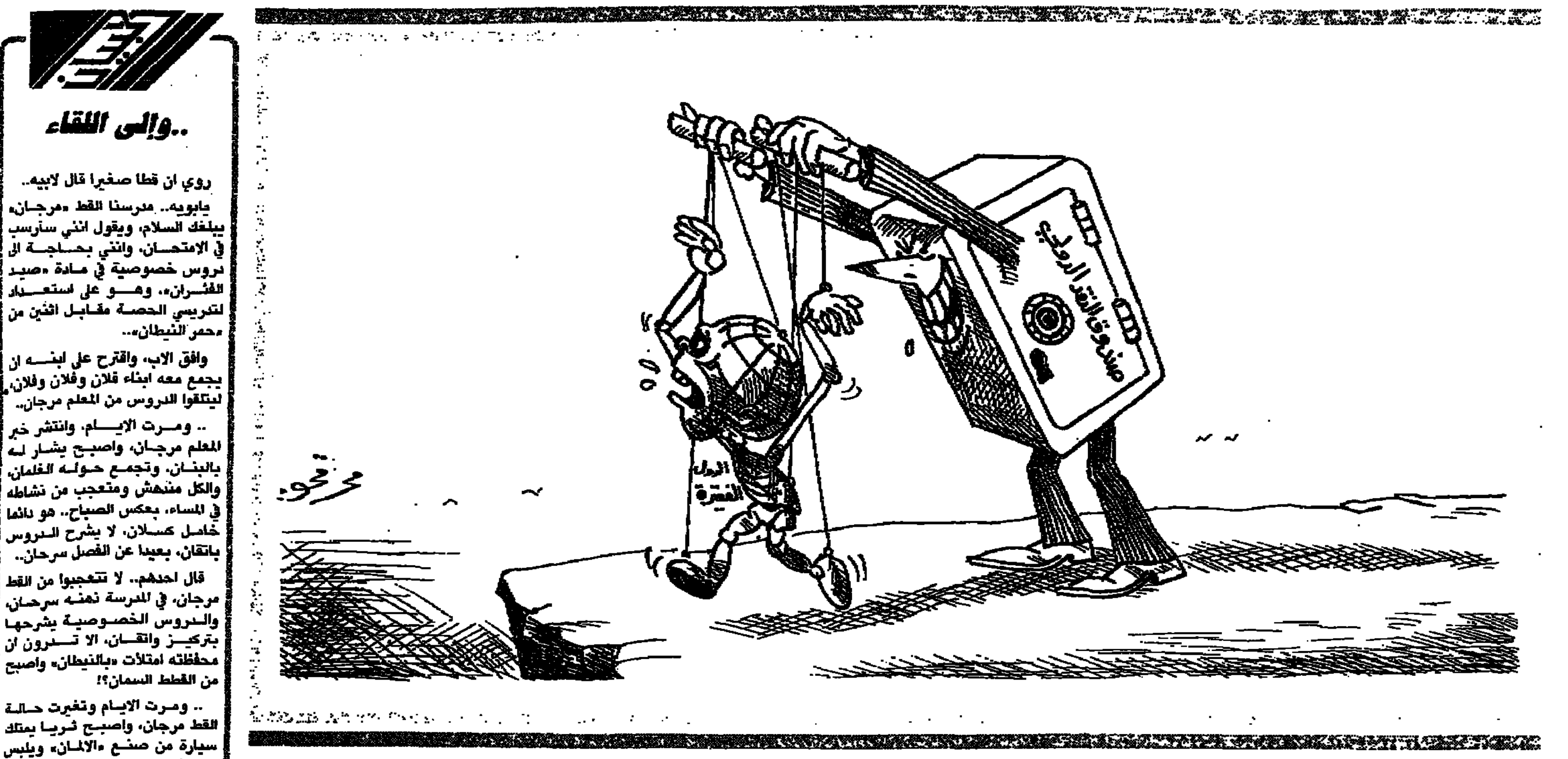
وكان الصبي يجلس في المقعد الامامي الى جوار امه في سيارتها عندما اجبرت على الانحراف والاصطدام بجدار لتفادي سيارة اخرى وأصيب الصبي واصبح غير قادر على التنفس الا بواسطة جهاز.

ويعتبر المبلغ اضخم تعويض حصل عليه استرالي في حادث اصيب فيه شخص واحد وتتولى دفع التعويض شركات التامين.

### يساعد امه على الانتحار

يواجه امريكي في التاسعة والاربعين من العمر اتهاما بقتل والدته اذ ناولها مسدسا وهي في سن التاسعة والسبعين قتلت به نفسها في السادس عشر من يوليو الماضي بعد ما ابلغها اطباء بانها مصابة بسرطان الكبد. غير ان تشخيص الفحوصات الطبية اكدت فيما بعد ان حديث الاطباء يومها كان غير دقيق فقد كانت المرأة مصابة بمرض في الكبد لكنه ليس بسرطان وكان من الممكن معالجته. ما لم يكن الابن قد استعجل.

وكانت الام قررت الانتحار لانها رأت والدتها تتعذب بسبب مرض السرطان الذي توفيت به ولما رأى الابن امه تقاسي وترفض الاكل ناولها مسدس انتحرت به.




## معرض فرنسي يؤرخ للشيكولاته

يقام حاليا في ديلاديكوفورت بباريس معرض طريف عن صناعة الشيكولاته وتاريخها بعنوان الى الشيكولاتة

ويفاجأ الزائر عند مدخل المعرض بوجود طائرة من طراز كارافيل مصنوعة من الشيكولاته يبلغ وزنها ٢٢٠ كيلوجراما وطولها ثلاثة امتار ويضم المعرض مجموعة من الالات والاجهزة الخاصة بصناعة الشيكولاته وتطورها منذ نشاتها في القرن التاسع عشر وحتى الان.

كما يضم المعرض عددا كبيرا من اللقطات المصورة التى تتضمن اساليب جمع حبوب الشيكولاته من المزارع وعملية طحنها ومزجها بالمواد الدهنية والسكرية حتى تصبح بالشكل المعروف من قطع الى مسحوق للشراب وغيرها من الاشكال المختلفة.

ويوزع على رواد المعرض كتاب يحتوى على تاريخ اكتشاف حبوب الشيكولاته من الاشجار في امريكا عندما اكتشفها كريستوفر كولومبس كما يتضمن معلومات عن فوائد الشيكولاته واهم البلدان المستهلكة والتى تاتى في مقدمتها سويسرا التى يبلغ معدل استهلاك الفرد فيها حوالى تسعة كيلوجرامات سنويا تليها فرنسا ٩ر٥ كيلوجرام ثم اسبانيا وأيطاليا التى يبلغ معدل الاستهلاك فيها ٧ر١ كيلوجرام.

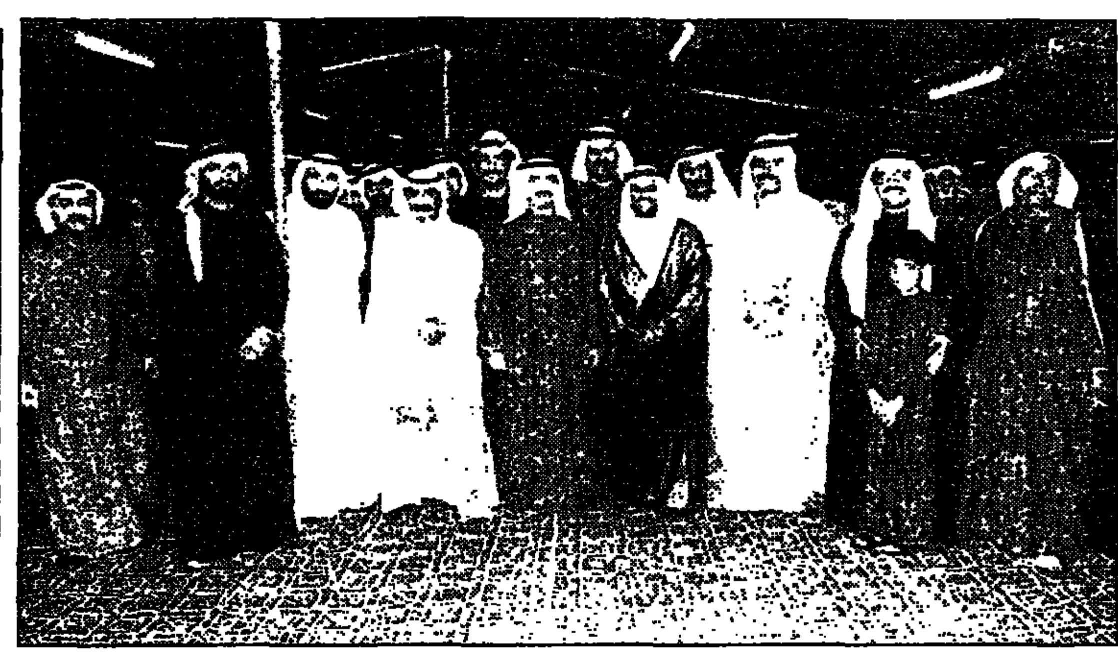
### ندوة حول الصغار ذوي الصعوبات السمعية

تنظم مدينة الشارقة للخدمات الانسانية بالتعاون مع مؤسسة البصريات ندوة بعنوان «برنامج التدخل المبكر لصغار الاطفال ذوي الصعوبات السمعية» ضمن استعدادات المدينة للبدء بتنفيذ مشروع وحدة التدخل المبكر للوقاية من الاعاقة والتقليل من مخاطرها.

وتعقد الندوة خلال الفترة من ٢٩ فبراير الحالي وحتى الاول من مارس المقبل بفندق كونتيننتال الشارقة.

ويشارك فيها مجموعة من الاطباء المتخصصين في مجالات الانف والاذن والحنجرة ورعاية الامومة والطفولة اضافة الى خبيرين المانيين لصغار الاطفال.

كما يشارك في الندوة طلاب قسم التربية الخاصة بجامعة الامارات.



حضر الشيخ حشر بن مكتوم آل مكتوم مدير دائرة اعلام دبي مساء امس الحفل الذي اقامه محمد بن سعيد الطاير بمناسبة زفاف نجله سعيد على كريمة سعيد بن ضاحي بن تميم بمنزل اهل العروس بمنطقة الجميرا.

وحضر حفل الزفاف معالي احمد حميد الطاير وزير الدولة للشئون المالية والصناعة والعميد ضاحي خلفان قائد عام شرطة دبي والعميد سيف الشعفار مدير عام خفر السواحل والحدود بالدولة.

تصوير: احمد عاصم

## شابان كويتيان يجوبان دول التعاون على دراجتين تصعيدا لقضية الاسرى

يبدأ شابان كويتيان اليوم رحلة على الدراجات الهوائية الى دول مجلس التعاون الخليجي لشرح قضية الاسرى وتسليم قادة دول مجلس التعاون الخليجي رسائل باسم الشباب الكويتي تجاه اخوانهم الاسرى.

وقال رئيس اللجنة الاعلامية لشؤون الاسرى والمفقودين جاسم مطر ان هدف الرحلة التى سيقوم بها الشابان خالد المطيرى وخالد مبارك شرح قضية الاسرى والمعاناة التى يلاقيها ذويهم في ظل المعاملة اللاانسانية التى يلاقونها في السجون العراقية.

واضاف ان الشابين الكويتيين سيقومان ايضا اثناء الرحلة بتسليم رسائل الى قادة دول المجلس باسم الشباب الكويتى تجاه اخوانهم الاسرى.

### ندوة اماراتية امريكية حول شئون المعاقين

شارك اطباء وخبراء تربويون من الدولة في ندوة عبر الاقمار الصناعية نظمتها وكالة الاعلام الامريكية مع خبراء واخصائيين في التربية الخاصة وشؤون المعاقين الامريكيين وبثت من واشنطن امس.

وجاءت هذه الندوة على هامش زيارة وفد من دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية يقوم بزيارة حالية للولايات المتحدة الامريكية تحت اشراف جامعة سيراكيوز الامريكية.

وجاء في الندوة ان وفدا امريكيا معنيا بشؤون التربية الخاصة ورعاية المعاقين سيقوم بزيارة للدول الخليجية في شهر مايو المقبل لبحث امكانية اقامة شبكة معلومات لتبادل الراى والخبرة بين مراكز المعاقين.

□□□

### معرض الكتاب الثاني لنادي فتيات رأس الخيمة

يرعى سمو الشيخ خالد بن صقر القاسمي ولي العهد نائب حاكم رأس الخيمة يوم ١٨ فبراير الجاري معرض الكتاب العربي الثاني الذي ينظمه نادي الفتيات.

ويضم المعرض الذي سيستمر اسبوعا العديد من المؤلفات الثقافية والعلمية التي تخدم الام والطفل والقطاعات الاخرى من المجتمع.

□□□

### معرض الكتاب الثاني في دبا الفجيرة

تحت رعاية سمو الشيخ حمد بن سيف الشرقي نائب حاكم الفجيرة وضمن البرنامج الثقافي لجمعية دبا للثقافة والفنون والمسرح تنظم اللجنة الثقافية بالجمعية خلال الفترة من ١٥ الى ٢٧ فبراير الحالى معرض الكتاب الثاني بمقر الجمعية بمدينة دبا الفجيرة.

ويضم المعرض اكثر من خمسة الاف عنوان في مجالات متنوعة كالكتب الدينية والعلمية والثقافية والادبية وكتب التراث بالاضافة الى كتب الاطفال.

□□□

### محاضرة بمركز الشباب الثقافي في الفجيرة

في اطار الموسم الثقافي الثاني لجمعية الفجيرة الثقافية الاجتماعية.

يلقي العميد ضاحي خلفان تميم قائد عام شرطة دبي محاضرة بعنوان «الاحداث من منظور امني» في الساعة السادسة من مساء اليوم بمقر مركز الشباب الثقافي الاجتماعي بالفجيرة.

## استفتاء حاسم لصناعة الدواء بسويسرا الخيار بين حياة البشر وحقوق الحيوان

تفيض الصحف السويسرية حاليا بصور مؤلمة لقرود ادخلت الكترودات في ادمغتها وأرانب التهبت عيونها بمواد مهيجة. ويأتى النشر قبيل اجراء استفتاء حول وقف التجارب على الحيوانات.

ولكن صناعة الدواء والكيماويات السويسرية التى تعتبر من اكبرها في العالم تحذر من انه اذا اسفرت نتيجة الاستفتاء الذى سيجرى اليوم عن منع هذه التجارب التى قد تتوقف عليها حياة مرضى فان هذه الشركات ستضطر الى الخروج من سويسرا. وأيضا ستضيع وظائف كثيرة.

وتخضع التجارب العلمية في سويسرا لقانون صارم يحظر اجراءها دون موافقة السلطات.

وسيكون التصويت في الاستفتاء على وقف التجارب على الحيوانات الا اذا كانت ذات اهمية كبرى يمكن ان تسهم في انقاذ حياة الانسان وتجنبه آلاما مبرحة.

وقد يوقف هذا الشرط اجراء ابحاث مهمة ولكن غير تطبيقية في الجامعات السويسرية.

كما يعطى الاستفتاء الناشطين في مجال حماية الحيوان حق التقاضي ضد اجراء هذه التجارب.

ونظرا لان سويسرا تواجه اكبر نسبة من البطالة منذ عشرات السنين فان احتمال نقل شركات العقاقير لاعمالها الى بلاد اخرى لتتمتع بنفس المزايا التى تمنح لمثيلاتها سيزيد من تفاقم المشكلة.

وفي ١٩٨٩ انفقت هذه الشركات ٥ر٢ مليار فرنك سويسرى، ٧٠ر١ مليار دولار، على الابحاث ووظفت فيها اكثر من ١٣٠٠٠ شخص.

### الايدز يقلق منظمة الصحة العالمية

أعلنت منظمة الصحة العالمية في جنيف امس ان ما يزيد عن مليون شخص في جميع انحاء العالم اصيبوا بالفيروس المسبب لمرض الايدز خلال ثمانية اشهر من عام ١٩٩١ وهي نسبة تبعث على القلق وتبلغ ٩٠ في المائه من الحالات تم فيها انتقال المرض عن خلال العلاقات الجنسية السوية.

وقد حدثت نصف حالات العدوى الجديدة خارج افريقيا مما يزيد المخاوف من ان يكون الوباء قد بدأ في التغلغل في مجال العلاقات الجنسية السوية في الدول الصناعية

□□□

### منظار لعلاج الصداع

طورت شركة بريطانيه منظار لعلاج مرض الصداع النصفي الذى يعاني منه ملايين الناس في كافة انحاء العالم.

والمنظار الجديد عدساته غير شفافه ومطليه بالفضه من الداخل وينبعث منها ضوء احمر يضيء العينين بالتناوب والاجفان مطبقة.

ودلت الابحاث ان ٧٢ في المائه من الصداع النصفي يتوقف باستخدام هذا المنظار بينما خفت حدة الصداع النصفي لدى جميع المرضى الذين استخدموا المنظار.

### فيروس يضرب اجهزة الكمبيوتر الشخصية في مارس

قال جون ماكاڤ رئيس الرابطة الصناعية لمكافحة فيروسات الكومبيوتر في الولايات المتحدة امس ان برنامجا يطلق عليه اسم «مايكل انجلو» سيصيب الملايين من اجهزة الكومبيوتر الشخصية في شتى انحاء العالم يوم ٦ مارس المقبل.

يوافق ذلك اليوم ذكرى مولد المصور والنحات الايطالي الشهير مايكل انجلو الذى عاش في القرن السادس عشر.

وقال ماكاڤ خلال مؤتمر عن الكومبيوتر ان الفيروس سينشر العدوى بين اجهزة الكومبيوتر المرتبطة بشبكات عامة ثم يظل كامنا الى ان يحل الوقت المبرمج عليه وهو السادس من مارس المقبل.

## افتتاح مهرجان الجنادرية السابع بالسعودية

نيابة عن صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة حضر اللواء الركن طيار سمو الشيخ محمد بن زايد آل نهيان نائب رئيس اركان القوات المسلحة المهرجان السعودى السابع للتراث والثقافة بالجنادريه الذى افتتحه قبل ظهر امس خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز عاهل المملكة العربية السعودية.

وحضر افتتاح المهرجان الذى يستمر اسبوعين الشيخ سلطان بن حمدان آل نهيان.

وسوف تقام في اطار المهرجان ندوة ثقافية حول الموروث الشعبي وعلاقته بالابداع الفني والفكرى في العالم العربي اضافة الى عدد من المحاضرات عن قضية فلسطين والمسلمين في الاتحاد السوفييتي السابق كما يتضمن المهرجان عروضا فنية وفلكلورية سعودية اضافة الى معارض الكتب والمعارض التشكيلية وعروضا للفنون الشعبية السعودية.

وقد حضر افتتاح المهرجان الامير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد والنائب الاول لرئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني السعودى والامراء وقسطنطين متسوتاكيس رئيس وزراء اليونان الذى يزور المملكة حاليا وعدد من المسئولين في دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية.

## بوش يعجل بوقف استخدام الغازات المدمرة لطبقة الاوزون

اعلن الرئيس الامريكي جورج بوش امس ان الولايات المتحدة ستعمل من جانب واحد على تسريع عملية التخلص من المواد التى تدمر طبقة الاوزون في الاجواء العليا بعد ان اكدت معطيات جديدة ان هذه الطبقة تتراجع باسرع مما يعتقد.

وقال بيان للبيت الابيض ان الولايات المتحدة ستتوقف عن انتاج معظم هذه المواد حتى نهاية ١٩٩٥ وليس حتى العام ٢٠٠٠ وفق ما نص عليه بروتوكول مونتريال لعام ١٩٨٧.

والمواد المعنية هي تلك التى تستخدم في بعض الصناعات الكيميائية والتبريد ومنها الكلوروفورم دو ميتيل وتتراكلورور الكربون التى تتسبب في تناقص طبقة الاوزون التى تحمى الارض من الاشعة فوق البنفسجية.

ودعا بوش المنتجين الامريكيين الى خفض انتاج هذه المواد بنسبة ٥٠ في المئة عما كانت عليه عام ١٩٨٦ قبل نهاية السنة الحالية.

واشار بيان البيت الابيض الى ان ٢٠ دولة فقط صادقت على بروتوكول مونتريال وحث باقى دول العالم الى الانضمام الى البروتوكول.

### كل شيء عن المطبخ العربي في واشنطن

عقدت في واشنطن مؤخرا حلقة دراسية عن فن الطهي موضوعها مطبخ الشرق الاوسط وشمال افريقيا شارك فيها مؤلفو كتب الطهي وكبار الطهاة واصحاب المطاعم في الولايات المتحدة الامريكية. وتم خلال الحلقة الدراسية عرض ابرز انواع واساليب الطهي في الشرق الاوسط وشمال افريقيا

## الازمة في روسيا لا تستثني الحيوانات حيوانات الحدائق والسيرك تتأثر بارتفاع الاسعار وهبوط الحرارة

تأثرت الحيوانات في روسيا بارتفاع اسعار المواد الغذائية وانخفاض درجة الحرارة.

فقد نفقت الفيلة «ماشا» البالغة من العمر ٣٥ سنة والتي كانت من الوجود المحبوبة في حديقة فولجو جراد للحيوانات.

فقد ولت الايام التي كانت «ماشا» واصحابها من نزلاء حدائق الحيوان يتلقون قدرا غير قليل من اللحم والخضروالفاكهة. بل ان بعضا من الحيوانات المدللة كان «يتذوق» الفودكا و«الوايق».

ولكن مع تدني درجة الحرارة انحسر عدد رواد الحدائق وحتى الذين يخرجون اليها تخلوا عن مظاهر الترف القديمة تحت ظل الاسعار المرتفعة وندرة المواد الغذائية.

كما ان ادارات حدائق الحيوان لم تعد قادرة على توفير الغذاء المناسب لنزلائها في الظروف الاستثنائية فتعرضت الحيوانات الحبيسة في الاقفاص والحظائر الى قدر من الاهمال وسوء المعاملة. وكذلك كان حظ «ماشا».

فقد عثر عمال سيرك في فولجوجراد على الفيلة على حافة الموت ترتعش من البرد فاخطروا ادارة سيرك موسكو على اساس ان لديها ما يمكن انقاذ الفيلة به. لكن الوقت كان متأخرا. اذ لم تكن «ماشا» قادرة حتى على الاكل ولم يكن الدواء المطلوب متوفرا حتى في الصيدليات.



## ..والى اللقاء

روي ان قطا صغيرا قال لابيه..

يابويه.. مدرسنا القط «مرجان» يبلغك السلام، ويقول انني سأرسب في الامتحان، وانني بحاجة الى دروس خصوصية في مادة «صيد الفئران»، وهو على استعداد لتدريسي الحصة مقابل اثنين من «حمر النيطان»..

وافق الاب، واقترح على ابنه ان يجمع معه ابناء فلان وفلان وفلان، ليتلقوا الدروس من المعلم مرجان..

.. ومرت الايام، وانتشر خبر المعلم مرجان، واصبح يشار له بالبنان، وتجمع حوله الغلمان، والكل مندهش ومتعجب من نشاطه في المساء، بعكس الصباح.. هو دائما خامل كسلان، لا يشرح الدروس باتقان، بعيدا عن الفصل سرحان..

قال احدهم.. لا تتعجبوا من القط مرجان، في المدرسة ذهنه سرحان، والدروس الخصوصية يشرحها بتركيز واتقان، الا تدرون ان محفظته امتلأت «بالنيطان» واصبح من القطط السمان؟!

.. ومرت الايام وتغيرت حالة القط مرجان، واصبح ثريا يمتلك سيارة من صنع «الالمان» ويلبس بدلة حرير من «بيير كاردان»، ويصيف في باريس وفيينا ولوزان.. وفجأة صدر القرار.. صدم المعلم مرجان، وراح يفكر ويفكر.. كيف النجاة من هذا الطوفان، وهداه عقله الى لعبة الكر والفر والتنكر في هيئة درويش غلبان..

ومازال القرار ساريا.. والمعلم مرجان ورفاقه في ذهول واصابهم الهذيان..

وبرغم القرار.. ما زال المعلم مرجان وامثاله يعطون الدروس الخصوصية في جو من السرية والكتمان.. بمساعدة من اهالي الغلمان.. الذين هم تناسوا القرار او يعيشون في عالم النسيان.

ولن يطول الزمان.. وسينكشف كل معلم جبان.. ومهما تحايلوا ولفوا وداروا.. فمصيرهم «التفنيش» والحرمان..

وتحية لكل معلم صاحب ضمير يؤدي دوره في المدرسة بأمانة واتقان..

وتبا لكل معلم على شاكلة القط مرجان.. يعطي دروسا خصوصية.. ويتعمد العصيان..

أحمد بيات

أسعار بيع الجريدة في الخارج

السعودية ريالان - الكويت ٢٠٠ فلس - قطر ريالان - البحرين ٢٠٠ فلس - مسقط ٢٠٠ بيسة - مصر ٥٠٠ مليم - الاردن ٢٠ قرشا - سوريا ٥ ل. س - العراق دينار - تونس ٢٠٠ مليم - المغرب درهمان - لبنان ٥٠٠ ل ل - الهند ١٠ روبية - باكستان ١٥ روبية - لندن ٧٠ بنسا - سويسرا ٣ فرنكات - تركيا ٢٠٠٠ ليرة - اليونان ١٠٠ دراخمة - قبرص ٥٠٠ فلس - امريكا دولار ونصف - كندا دولار ونصف.

أرقام التوزيع

٤٤٤٤٠٠ دبي
٣٤٣٤٩٩ ابوظبي
٦٥٤١١٨ العين
٢٢٢٤٤١ رأس الخيمة

الاشتراكات

٦٠٠ درهم لمدة سنة
٣٠٠ درهم لمدة ستة اشهر
١٥٠ درهم لمدة ثلاثة اشهر
١٠٠٠ درهم للدوائر الرسمية
للخارج تضاف اجور البريد

# إعلانات مبوبة

دائرة الاعلانات - هاتف: ٤٤٨٢٨٢ - ص.ب: ١٣٠١٤ - دبي
المكاتب الفرعية/ أبوظبي: ٢٤٣٤٩٩ - العين: ٦٥٤١١٨ - رأس الخيمة: ٢٢٤٤١ - الفجيرة: ٢٣٢٢٩

## دبي والإمارات الشمالية

### ١ - أثاث للبيع

● الحجي للأثاث المستعمل، شراء غرف النوم وأطقم الجلوس والمكيفات والثلاجات وكافة الأدوات المنزلية. وبسعر جيد. للاتصال ت: ٢٣٤٠٦٨، بليب: ٩٧٤٦٢٥١ (٤١٠)

● ربيع الصحراء، لبيع وشراء الأثاث المستعمل، بأفضل الأسعار، الكرامة - للاتصال ت: ٣٧٣٨٢١ دبي، بليب: ٩٧٥٦٤٥٣ (٢٢٣)

● أبو حميد لتجارة الأثاث المستعمل، دبي ت: ٢٣٥١٥٦ دبي، بليب: ٩٣٤٨٥٤٠. أثاث مستعمل كامل: غرفة نوم + مكيفات + ثلاجة + غسالة + تلفزيون + طاولة مكتب + كرسي مكتب بحالة جيدة جداً وبأسعار مغرية. (٢١٢)

### ٢ - تجهيزات عرائس

● مسارح الأهالي للأفراح، تصوير نسائي، فيديو وفوتوغراف، كوشات حديثة وفخمة، تنسيق زهور، حناء، ديكورات منازل، للاتصال ت: ٢٦٠٠٢١ دبي، بناية فندق الفردوس، ديرة، قرب نفق الشندغة (٤١٠)

● صالون فري ستايل، سيدتي... عند زيارتك لنا حمام زيت مجاناً. أحدث وسائل التجميل باشراف خبيرات عربيات وصينيات وهنديات، بإدارة خليجية. للاتصال ت: ٢٧٢٥٦٦ ديرة - دبي (٣١٢)

● تعلن الصالة الذهبية، عن إحضار خبيرات فرنسيات للرشاقة والتخسيس والمساج للسيدات فقط، اعتباراً من ١٩٩٢/٢/٥ بر دبي - الكرامة. للاتصال ت. ٣٧٢٧١٧ دبي (٢١٥)

● سليم إيف، تقدم لك يا سيدتي، علاج الشحوم والسيلوليت بالأعشاب البحرية، انتهزي فرصة استخدام طاولات الرشاقة مجاناً، مساج، ايروبكس، تجميل، علاج للشعر، للاتصال ت: ٥٥٤٠٨٤ دبي (٢١٥)

● صالون الفهيدي للسيدات، تجهيز العرائس، تصفيف الشعر على أيدي اخصائيات، تنظيف الوجه من الدهون، تمليس الشعر وتجعيده، الحناء لليدين والقدمان، إزالة الشعر، أسعار خاصة لزبائننا الجدد. للاتصال ت: ٥٢٦٥٢٦ دبي (٣٠٣)

● ثافتا، تصميم وتطريز وخياطة الملابس النسائية، على استعداد لتلبية طلباتكم من فساتين الزفاف (بيع أو إيجار)، للاتصال ت: ٦٢٤٠٠٧ دبي (٢١٢)

● زينة الأفراح، كوشات مع اختيار الألوان، ورود طبيعية، تصوير نسائي فيديو وفوتوغرافي، إضاءة، خيم، للاتصال ت: ٥١٩٩٦٩ دبي (٣٠١)

● لاس فلورس، تقوم بتجهيز الكوشات، وتنسيق أشجار الزينة في البيوت والفنادق، ت: ٤٥٩٨٨٩ دبي (٣١٤)

● زفة الخليج لخدمات الأفراح، لتلبية كافة مستلزمات الأفراح والمناسبات السعيدة، للاتصال ت: ٢٧٣٣٦٥، ٢٧٢٥٣٣ دبي، بليب: ٩٣٢٤٠٠٣، ٠٥٠/٥١١٤٨٦ (٣٠٥)

● بن نشوق للخياطة والتطريز، تأجير وبيع وتفصيل وتصميم وتطريز وخياطة أحدث فساتين الأعراس والخطوبة، خدمات ممتازة لدول مجلس التعاون، للاتصال ت: ٢١٧٧١١ دبي، ص.ب: ١٠٠١٧ دبي (أ.ع.م) (٥٢٥)

### ٣ - أشياء مختلفة للبيع

● للبيع، فستان مغربي جديد، لم يستعمل، وساعة يد نوع (إيبل) (EBEL) مرصعة بالأحجار الكريمة، للاتصال ت: ٢٤٤٤٣٤ دبي (٢١٥)

● للبيع، مكائن مارينر ٧٥ عدد (٢)، بحالة ممتازة، للاتصال بليب: ٩٧٤٥٧٨٣ (٢١٥)

● للبيع، مجموعة ستائر بألوان وقياسات مختلفة، وبأسعار مغرية، للاتصال ت: ٣٦٠٧١٢ دبي (٢١٥)

● للبيع، قطعتي سجاد كشميري أصلي، الطول ٥،٣٠ × ٧،٣٠ جديدة، للاتصال بليب: ٩٢٤٧٤٣٢ (٣١٠)

● للبيع، بشوت حياكة يدوية من النوع الفاخر جداً، للاستفسار ت. ٢٨٧٣٦٨ دبي (من ٥ - ١٠ مساءً) (٢١٥)

● مملكة العسل، يوجد لدينا العسل اليمني الشهير، وغذاء ملكات النحل الطازج، كما يوجد لدينا أنواع الخلطة الثلاثة المكونة من العسل لإزالة حب الشباب، للاتصال ت: ٢٣٤٧١٠ دبي، ٣٦٧٢٤٧ الشارقة (٢٢٨)

● يوجد لدينا، جميع أنواع الخيام، بكافة الأحجام، لرحلات الربيع، للاتصال ت: ٦٦٠٠٩٩، ٢٢٢٩٢٩ دبي (٢٢١)

### ٤ - تأجير سيارات

● سفير لتأجير السيارات، سيارات موديل ١٩٩٣، تقاطع فندق حياة ريجنسي، ت: ٢٢٠٠١١ دبي، فاكس: ٢٢٧٥٥٦ دبي (٣٠١)

● الفضية لتأجير السيارات، سيارات موديل ١٩٩٢، ديرة، شارع يوسف باقر، خلف بنك القاهرة، للاتصال ت. ٢٣٣٢٣٩ دبي، فاكس: ٢١٩٩٣٢ دبي، بليب: ٩٢٤٤١٢٤ (خدمة ٢٤ ساعة) (٢٢٠)

● الريف لتأجير السيارات، أحدث سيارات موديل ١٩٩٢، الشارقة - دوار النلم - قرب مركز شرطة النلم، للاتصال ت: ٨٦٦٠٠٣ الشارقة (٢٢٠)

● المكتب الدولي لتأجير السيارات، يوجد لدينا باصات للإيجار، للاستفسار ت: ٦٦٣٢٣٣ دبي (٣١٠)

● مياجلان لتأجير السيارات، لدينا أحدث موديلات ٩٢، بأسعار منافسة، وتقع بالقرب من مصلى العيد في فريج المرر، ت: ٢٨٧٧٧٤ دبي (٢١٥)

● الغصن الأصيلة لتأجير السيارات، سيارات جديدة موديل ١٩٩٢، وأسعار مناسبة، للاتصال ت: ٤٤٨٩٥٠ دبي (٣٠٩)

● اكسبي لتأجير السيارات، أحدث أنواع السيارات من طراز ١٩٩٢، دوار السطوة، ت: ٤٤٤٩١٢ دبي، فاكس: ٠٤/٤٩٦١٣٩ (٢٣٠)

● سيتي لتأجير السيارات والسياحة، تأجير يومي، أسبوعي، شهري، سنوي، شارع الوحدة - الشارقة، ت: ٣٣٣٣٣٣ الشارقة (٢٠٨)

● عبدالله الزعابي لتأجير السيارات، (خدمة ٢٤ ساعة)، أحدث سيارات ٩٢، لانكروزر، تكييف مركزي، بلجيرو، فور رنر، ستيشن ٦ سيلندر، مرسيدس، كابرسي، كراون، كرسيدا، كورونا، كورولا، باصات من جميع الأحجام، بيك أب ١ و٣ طن، ديرة - بور سعيد - امتداد شارع الرقة - مقابل جمعية دبي التعاونية - فرع السيدات، ص.ب: ٤٨٩٤ - ت: ٦٦٨٠٩٢ دبي، فاكس: ٦٦٦٥٢٢ دبي، فرع ثاني فندق اكسلسيور ت: ٦٦٥٢٢٢ دبي (٢١٤)

● فيزا لتأجير السيارات، لدينا جميع أنواع وأحدث السيارات، موديل ١٩٩٢، عنواننا: شارع مركز دبي التجاري - قرب أزياء سناء - دبي، للاستفسار ت: ٣٤٤٤٤٤، فاكس: ٣٤٤٥٤٤ دبي، بليب: ٩٢٥٥٥١٢ عبدالرحمن أحمد (٢١٧)

● لشبونة لتأجير السيارات، سيارات موديل ١٩٩٢، وسيارات ذات الدفع بأربع عجلات، للاتصال بليب: ٩٢٤٨٧٣٩، ت: ٥١٥٧٠٠، ٥١٥٩٠٠ دبي، فاكس: ٥١٤٠٤٣ (٤٠٥)

● أبولو لتأجير السيارات، سيارات جديدة موديل ١٩٩٢، جميع أنواع السيارات * سيارات دفع بأربع عجلات * سبورت كوبيه * باصات، خدمة ٢٤ ساعة، للاتصال بليب: ٩٧٤٦٦٢٨، ت: ٦٩٠٠٠٨ دبي (٢٠٧)

### ٥ - تجميل ولياقة

● مؤسسة نزيه التجارية، اخصائيون وخبراء في تصميم صالونات التجميل، كافة مواد وأدوات صالونات الحلاقة، ديكورات، تجهيزات، معاهد تجميل عالمية، للاتصال ت: ٢٢٧٧٧٥ دبي - ديرة، ص.ب: ١٣٠٨٧ دبي (٤١٥)

● دار الرشاقة للسيدات، أرقى مركز صحة ولياقة بدنية بدبي، سونا، بالتقطير، بالحرارة، والاهتزاز، لدينا أحدث أجهزة الرشاقة والمساج، للاتصال ت. ٦٢٥١٢٥ - شارع الرقة - دبي (٢١٧)

### ٦ - خدمات تعليمية

● معهد النجاح، دورات كمبيوتر وسكرتاريا، دروس تقوية، الانتساب لجامعة بيروت، للاتصال ت: ٥٢٢٥٢١، ٥٢٣١٥٩ دبي (٣١٠)

● مدرسة، لغة انجليزية للمراحل الثلاث، للاتصال ت: ٦٦٤٥٦٤ دبي (٢٠٨)

● المعهد الدولي الثقافي، دروس تقوية، دورات سكرتارية، توفق خدمات جامعية، رحلات لغوية، محاسبة وإدارة أعمال، دبي - شارع الرقة، ت: ٦٩٤٣١٣ دبي (٣٠٣)

● يعلن، معهد بن الهيثم الثقافي، عن بدء مراجعة جميع المواد وجميع المراحل خلال عطلة نصف العام كما يهنيء المعهد طلابه على نجاحهم، للاتصال ت: ٦٩٠٠٠٩ دبي (٢٠٨)

● معهد الأهرام الثقافي (كمبيوتر)، دروس تقوية، دورات في جميع لغات الكمبيوتر، المحاسبة، وإدارة الأعمال، والسكرتارية، اللغات، الخياطة، التفصيل، الانتساب للجامعات (المصرية وبيروت)، معادلة الشهادات الأجنبية [illegible] السورية، للحاصلين على الاعدادية، للاتصال ت: ٤٤١٠٦ عجمان، ص.ب: ٢٥١٦ عجمان (٢٢١)

● للطالبات فقط، دروس خصوصية في اللغة الفرنسية، للاتصال ت: ٢٧٨٥١٤ دبي (٢٣٠)

● معهد رمسيس العلمي، دورة سكرتاريا وتشمل طباعة، كمبيوتر، دروس تقوية، تعليم لغات، خدمات جامعية، ت: ٤٥٤٨٣٥ دبي (٢١٦)

### ٧ - خدمات تنظيف

● خدمات الفيحاء للتنظيف، تنظيف شقة موكيت ١٠٠ درهم تنظيف كنب ١٠٠ درهم رش حشرات ١٠٠ درهم نقل عفش، ت: ٣٥٢١٨٨ الشارقة وخدمات أخرى. (٢١٥)

● مؤسسة مون لايت، شامبو سجاد، ومفروشات، تنظيف مقاعد، وسقف سيارات، تنظيف عام، جلي وتلميع الأرضية، تركيب وتنظيف سجاد وبرادي على الناشف، صيانة مباني، صبغ، تنظيف ملابس على الناشف، مادة عازلة لحماية الفروشات، للاتصال ت: ٢١٤٩٦٠، فاكس: ٢٧٠٩٥٣ دبي، بليب ٩٧٤٠٢٧٦ (٣٠٥)

● البيات للتنظيف، أسعار مخفضة، تنظيف سجاد، مقاعد، ستائر، حمامات، مطابخ، جلي وتلميع البلاط، جربوا مرة وسوف تلاحظون الفرق، للاتصال ت: ٢٧٩٣٣٩ (خطين) (٢١٥)

● ايفيال، لصيانة المباني والتنظيف، شامبو سجاد وأثاث، جلي وتلميع البلاط، تنظيف عام للشقق والفلل، صبغ، نقل أثاث، عقود صيانة للمكاتب بأسعار مناسبة، خدمة ٢٤ ساعة، للاتصال ت: ٤٤١٣١٤ دبي، بليب: ٩٢٧٧٣٠٠

● مؤسسة الصحبان، لأعمال الأصباغ وتنظيف المباني، جميع أنواع الأصباغ، صيانة المباني، تنظيف السجاد، للاتصال ت: ٤٩٤٦٢٨ دبي (٢١٠)

● مؤسسة العقيبة للتنظيف، شامبو ومفروشات، تنظيف مقاعد السيارات، تنظيف عام، جلي وتلميع الأرضية، وتنظيف المباني والمساكن وصبغ ورش، للاتصال ت: ٣٤٦٦١٧، ٣٧٩٨١٣ دبي، بليب: ٩٢٥٠٤٤٧ (٣٢٨)

● شركة أبو قيس لتنظيف المباني، تنظيف عام، تنظيف سجاد وموكيت، وأطقم الجلوس، وفرش السيارات، تنظيف وتلميع البلاط وأصباغ البيوت، ورش الحشرات، للاتصال ت. ٥١٣٩٨١، ص.ب: ٥٦٨٥ دبي (٢٣٠)

● بان يونايتد لخدمات التنظيف، تنظيف المنازل، المكاتب، سجاد، كنب، زجاج، رش حشرات، للاتصال ت. ٣٦٨٢٨١ الشارقة (٣١٦)

### ٩ - خدمات مختلفة

● كراجات سانا - دبي، إلى جميع شركات التأمين في الدولة، نحن على استعداد لشراء جميع أنواع السيارات المدعومة من الموديلات الحديثة، وبأعلى سعر نقداً، كما يوجد لدينا جميع أنواع قطع غيار السيارات المستعملة، للاتصال ت. ٠٥٠/٥٢٩٠٨٧ (٢٠٤)

### ١١ - أجهزة الكترونية

● للبيع أو المقايضة، جهاز موتوريلا بجهاز أنيس، للاتصال بليب: ٩٢٤٢٤٠٧ (٢١٥)

● مطلوب، هواتف قديمة، وثابت قديم، للاتصال ت: ٠٥٠/٥١٣٠٦٣، بليب: ٩٠٢٨٥٨٦ (٢١٢)

● للبيع، محل ألعاب الكترونية، في ديرة، بموقع ممتاز، للاتصال ت: ٢٨٧٧١١ دبي (٢٠٦)

● للبيع، هاتف موتوريلا، للاتصال ت: ٠٥٠/٥١١٢٦٩، ت: ٣٧٤٧٨٠ دبي حمزه (٢٠٥)

● للبيع، تلفون باناسونيك وقديم، ت: ٠٥٠/٢٣٥٦٥ (٢٠٨)

● مطلوب، شنطة هاتف قديم، للاتصال بليب: ٩٠٣٥٢١٥ (٢٠٦)

● للبيع، هاتف باناسونيك، للاتصال بليب: ٩٧٤٩٦٢٥ (٢٠٤)

● وصلنا حديثاً، أصغر وأقوى بطاريات لهواتف الموتوريلا، بحيث يمكنك التحدث لفترة ٨٠ دقيقة متواصلة بنفس البطارية، ولاعة أنيس متوفرة بكميات كبيرة، كذلك لدينا مؤشرات الليزر لتحديد الأماكن بدقة عن بعد ٥٠ متر، للاتصال ت: ٦٩٥٥٥٥ دبي (٢١٧)

● فرصة ذهبية، لدى مؤسسة الحاسب الآلي الشخصي، جهاز IBM Compatible, 386 33MHZ 4MB Ram, 40 MB HD, 2Floppy 1.2-1.44 14" VGA Color Monitor, 101 Keys Arabic/English Keyboard, بسعر ٦٧٠٠ درهم فقط، للاتصال ت: ٦٩٠٩٥٨ دبي (٣١٢)

● فرصة ذهبية، لدى مؤسسة الحاسب الآلي الشخصي، جهاز IBM Compatible, 386 25MHZ, 2MB Ram, 40 MB HD, 2Floppy 1.2-144 14" VGA Color Monitor, 101 Keys Arabic/English Keyboard بسعر ٤٨٠٠ درهم فقط، للاتصال ت: ٦٩٠٩٥٨ دبي (٣١٢)

● فرصة ذهبية، لدى مؤسسة الحاسب الآلي الشخصي، هاتف: ٦٩٠٩٥٨ دبي، فقط بسعر أربعة آلاف درهم، تحصل على جهاز I.B.M Compatible 286-16 Mhz, 40 MB HD, 2XFDD: (1.2 1.44), 14 VGA color Monitor 101 KeyBoard Arabic/English للاتصال الحاسب الآلي الشخصي ت: ٦٩٠٩٥٨ دبي (٢٢٧)

### ١٣ - سيارات للبيع

● للبيع، سيارة بي. ام. دبليو (٧٣٥ آي. إل)، فول أوتوماتيك مع التلفون، كاملة المواصفات، بحالة جيدة جداً، موديل ١٩٨٩، للاتصال ت: ٠٥٠/٥٢٨٩٨٦، بليب: ٩٠٢٨٧٣٩، مكتب: ٥٢٤٨٠٢ دبي (٢١٥)

● للبيع، فورد ميركوري سابل موديل ٨٩، اللون أبيض، بحالة ممتازة، ت: ٠٦/٥٩٧٧٧٧ (٢١٥)

● للبيع، دايهاتسو شاريد موديل ٩٠، غيار عادي، بحالة جيدة، ت: ٠٦/٥٩٧٧٧٧ (٢١٥)

● للبيع، كرايزلر فيفث أفنيو، موديل ٨٩، أبيض، فرش جلد أحمر، بحالة ممتازة، ت: ٠٦/٥٩٧٧٧٧ (٢١٥)

● للبيع، رانج روفر فوج، موديل ٩١، اللون أخضر زيتي، قطع ١٠،٠٠٠ كلم، ت: ٠٦/٥٩٧٧٧٧ (٢١٥)

● للبيع، كابريس رقم (١)، جلد، موديل ٩١، ٩٠٠٠ كلم، شفروليه فان موديل ٩٢، صفر كلم، شفروليه لومينا موديل ٩١، ١٠٠٠ كلم، جيمس سوبربان، موديل ٨٨، اسود + رمادي، بليب: ٩٢٥١٦١٦ (٢١٦)

● للبيع، نيسان مكسيما، موديل ٩١ رقم (١)، بيضاء، جير عادي، قطعت ٢٤ ألف كلم، تشييك وضمان الوكالة، مطلوب نهائي ٥٦،٥٠٠ درهم، للاتصال بليب: ٩٥١٧٧٨٤ (٢١٤)

● للبيع، سيارة هايونداي ستيلار موديل ١٩٨٨، بحالة جيدة، اللون أحمر، للاتصال بليب: ٩٧٤٠٣٥٨ (٢١٥)

● للبيع، سيارة ايسوزو فان موديل ٨٤، بحالة جيدة، للاتصال ت: ٦٣٠٤٥٠ دبي، (من ٣ إلى ٧ مساءً) (٢١٢)

● للبيع، سيارة بروجهام (LS) موديل ١٩٩٠، اللون أبيض، قطعت ٤٥ ألف كلم، للاتصال بليب: ٩٧٤٢٣٣٦ (٢١٢)

● للبيع، داتسون سيدريك ستيشن، موديل ٨٧ ذهبي، صبغ الوكالة، ملكية دبي، صالحة لسنة كاملة، غيار عادي الأبواب أوتوماتيك، للاتصال بليب: ٩٧٤٩٠٠١ (٢١٢)

● للبيع، روفر (3500SE) موديل ١٩٨٤م، مالكها أوروبي، بحالة جيدة جداً، للاتصال ت: ٣٣٢٤٣٦ الشارقة (٢١٠)

● للبيع، ميتسوبيشي ميني باص روزا ديلوكس، أبيض، موديل ٩١، ١٢،٠٠٠ كلم، وتحت الكفالة، بليب. ٩٢٢٦٨٨٣، ت: ٣٤٧٢٥٦ أبوظبي (٢١٠)

● للبيع، سيارة شيفروليه (Celebrity) موديل ١٩٨٧، لون أبيض، للاتصال بليب: ٩٧٤٧٠٥١ (٢١٥)

● للبيع، زد اكس تيربو، اللون عنابي، موديل ١٩٨٧م، مطلوب ٥٠ ألف درهم، للاتصال بليب. ٩٢٦٩٩٢٨ (٢٠٦)

● للبيع، سيارة شفروليه كورفيت موديل ١٩٨٤، فول أوتوماتيك، بحالة جيدة جداً، للاتصال ت. ٢٧١١١٣ دبي (٣٠٥)

● للبيع، مرسيدس تنكر، موديل ١٩٧٣، ال. بي، ت: ٤٤١٨٤٧ دبي (٢٠٦)

● للبيع، سيارة نيسان باترول موديل ٩٢، جديدة من الوكالة، غير مستعملة، الفرش عنابي، فول أوتوماتيك، مع تأمين سنتين السعر النهائي، ١٠٦ آلاف درهم، للجادين فقط ت: ٠٥٠/٥٢٩٩٩٧ (غير مسجلة بالمرور) (٢٠٢)

● للبيع، سيارة رانج روفر موديل ١٩٨٩، اللون بني، فول أوتوماتيك، غيار عادي، بحالة ممتازة، مطلوب ٥٥،٠٠٠ درهم، بليب: ٩٥١٩٩٩٦ (٢٠٥)

● كارس للتجارة، (قسم السيارات المستعملة)، مازدا (٣٢٣) موديل ٨٩، ٩٠، ٩١ (باب ولحد)، مازدا (٦٢٦) موديل ٨٨، مازدا (٩٢٩) موديل ٨٩ ليمتد، تويوتا كورونا موديل ٨٨، ميتسوبيشي جالانت سوبر صالون، فول أوتوماتيك، نيسان التيما موديل ٨٩، نيسان باترول موديل ٩١ جديدة على الصفر، كريسيدا استيشن (GL) ، (XL) موديل ٩١، ٩١، التيما ٩١، للاتصال ياسر تتان، وليد تاتاي، جاويد، ت: ٦٩٦٩٠٠ دبي (٢١٧)

● كارس للتجارة، (قسم السيارات المستعملة) شفروليه سوبربان ٨٦، شفروليه كابريس موديل ٨٨، ٩١، فورد لينكولن (تاون كار) موديل ٩٠، وعند شراءك سيارة، نعطي ضمان ثلاثة أشهر أو ٦٠،٠٠٠ كلم، والكفالة تتضمن ناقل السرعة، كمبريسر المكيف، المحرك، والفحص الفني يتم من قبلنا، للاتصال ياسر تتان، وليد تاتاي، جاويد، ت ٦٩٦٩٠٠ دبي (٢١٧)

● للبيع، كابريس كلاسيك عدد (٢) موديل ١٩٩١ ■ بي. ام. دبليو ٣٢٠ آي فول أوتوماتيك موديل ١٩٨٨ ■ مرسيدس طويل ٢٥٠ موديل ١٩٨١ ■ مرسيدس طويل ٢٥٠ موديل ١٩٨٤ فول أوتوماتيك ■ هايونداي بريما فول أوتوماتيك موديل ١٩٨٨ ■ هوندا أكورد فول أوتوماتيك موديل ١٩٨٩ ■ هوندا بريليود موديل ١٩٨٩ ■ هوندا سيفيك موديل ١٩٨٩ ■ تويوتا كريسيدا (GTX) موديل ١٩٨٩ ■ نيسان سدريك استيشن موديل ١٩٨٤، للاتصال مكتب: ٢٣٩٤٢٨ دبي، سيارة: ٠٥٠/٥١٠٩٨٩ (٢١٥)

### ١٤ - مطلوب سيارة

● مطلوب، سيارة مرسيدس بنز (280) من موديل ٨٣ إلى ١٩٨٥، ومرسيدس (230) (من موديل ٨٥ إلى ١٩٨٩)، للاتصال ت: ٠٥٠/٥١٥١٩، ت: ٦٩٣٦٦٦ دبي، بليب: ٩٢٤٤٨٤٤ (٢٢٠)

● مطلوب، سيارة مرسيدس ٢٠٠ موديل ٨٥ أو ٨٦، فول أوتوماتيك، لون أبيض، أو عنابي، للاتصال بليب: ٩٢٦٢٥٩٥ (٢١٥)

● مطلوب، سيارة لكزس موديل ١٩٩٢، باب واحد، اللون أبيض، بليب: ٩٢١٠٠٩٧ (٢١١)

● مطلوب، سيارة مرسيدس ٦٠٠، موديل ١٩٩٢م، اللون أبيض، للاتصال ت: ٠٥٠/٣١٢٣٨ (٢١١)

### ١٥ - شقق للإيجار أو للبيع

● للإيجار، شقة في ديرة، الإيجار السنوي ٣٠ ألف درهم، والبيع مطبخ كامل مع الموكيت، للاتصال ت: ٣٧٧٦٦١ دبي (٢١٥)

● للبيع، شقة مع الأثاث، شارع الرقة، بناية بيتزا هت، للاتصال ت: ٢٣٩٩٤٩ دبي (٢١٥)

● للبيع، شقة غرفتين وصالة، قرب المرقبات، الإيجار السنوي ٢٢ ألف درهم، للاتصال ت: ٠٥٠/٤٢٠٠٨٨ (٢١٥)

● للإيجار، شقة غرفتين في منطقة الجافلية، للاتصال ت: ٢٢١٣٧٨ دبي (٢١٥)

● للإيجار، في بر دبي، شقة غرفتان وصالة، تكييف مركزي، مطبخ مجهز، ٢٥ ألف درهم، للاتصال ت: ٠٥٠/٥٢٠١٠٩ (٢٠٨)

● للتنازل، شقة مع الفرش بالكامل في منطقة ديرة، الإيجار السنوي ١٧،٠٠٠ درهم، للاتصال ت: ٦٦٣٨٥١، ٣٧٠٠٣١ تحويلة (٢٦٦) دبي (من ٧ - ٣ مساءً) (٢١٠)

● للإيجار، دكاكين في منطقة المطينة، تصلح لمستودعات، مطلوب ٩،٠٠٠ درهم سنوياً، للاتصال ت: ٢٧١١١٣ دبي (٢٠٥)

● لدينا، للإيجار شقق غرفتين وثلاث غرف مكيفة، وغير مكيفة بديرة، فيلا تكييف مركزي في الشارقة، مخزن على شارع العوير ومعسكر عمال بالقصيص، للاتصال ت: ٢٩٥١٩١، ٢٤٦٨٩٢ دبي (٢٠٩)

### ١٨ - طلب موظفين

● مطلوب، مندوب علاقات عربي، يمكن نقل كفالته، ولديه رخصة قيادة وسيارة، للعمل دوامين، للاتصال ت: ٤٥١١٥١ دبي (٢١٤)

● مطلوب، بائعة للعمل لدى محل لبيع الملابس الجاهزة، ت: ٤٤٩٨٦٧ دبي (٢١٤)

● مطلوب، موظفة لمكتب تأجير سيارات، تجيد اللغتين العربية والانجليزية، محادثة وكتابة، للاتصال ت: ٢٢٠٠١١ دبي (٢١٥)

● مطلوب، خبيرات كوافير وتجميل، للاتصال ت: ٣٧٩٧١٧ دبي (من ١٠ إلى الواحدة ظهراً) (٢١١)

● سائرة للخياطة والتطريز، مطلوب خياطين ومطرزين، فمن لديه خبرة، الاتصال بليب: ٩٧٤٧٠٧٨ (٢١١)

● مطلوب، موظفة مبيعات لبوتيك في دبي، للاتصال ت: ٠٥٠/٤٧٩١٠٠، بليب. ٩٢٥٢٦٧٩ (٢١١)

● مطلوب فوراً، طابعة عربي انجليزي تجيد التلكس والفاكس، الرجاء تقديم السيرة الذاتية، على ص.ب: ٦٤٣٢ دبي (٢١٠)

● مدرسة السلام الخاصة، مطلوب مدرسة لغة عربية، مؤهلة ولديها خبرة للصف التمهيدي، والصف الأول والثاني الابتدائي، للاتصال ت ٢٤٤٦٨٨ دبي (٢٠٩)

● مطلوب، موظفة بائعة لمحل أزياء في دبي، الراتب ٢٠٠٠ درهم، دوام كامل، للاتصال ت: ٣٤٧٧٦٦ دبي (٢٠٨)

● مطلوب، موظف للعمل في محل تسجيلات، على ان يكون لديه الالمام بالأغاني الخليجية، وخبرة في مجال بيع الأشرطة، بليب. ٩٢٦٤٢٧٦ (٢٠٨)

● مطلوب، سكرتيرة عربية تجيد اللغتين العربية والانجليزية، قراءة وكتابة، بالاضافة إلى إجادة الطباعة باللغتين العربية والانجليزية، للعمل لدى إدارة مدرسة، ص.ب: ١٩٤٩٦ دبي، ت. ٦١٦٢٦٠، ٦١٤٩٩٥ دبي (٢٠٨)

● مطلوب، خياطات عربيات ذي خبرة وكفاءة عالية للعمل لدى دار لتعليم الأزياء، ت: ٣١٦٧٤٠ دبي (٢١٢)

● مطلوب، موظفة لمحل أزياء راقي في دبي، للاتصال بليب ٩٥١٤٢٠٥ (٢٠٦)

● مطلوب، سكرتيرة، تجيد اللغة العربية والإلمام بالانجليزية، والطباعة عربي/ انجليزي، للاتصال ت: ٢١٨٩٥١ دبي (٢٠٤)

● مطلوب، مدربين سياقة لمعهد تعليم قيادة السيارات، للاتصال ت. ٢١٢٣١١ دبي (٢٠٤)

● مطلوب، مدربات لمعهد سواقة، للاتصال بليب ٩٢٤٥٩٧٨ (٢٠٤)

● مطلوب حالاً، * مساعد مدير مبيعات أجهزة ومستلزمات المختبرات، خبرة سابقة، يحمل رخصة قيادة، العرض ممتاز. * سكرتيرة ومساعدة إدارية دوام كامل أو نصف دوام. ترسل الطلبات مع صورة ورقم الهاتف لبريد أبوظبي ٤٦٨ (٢٠٤)

### ١٩ - طلب وظائف

● سيدة، تحمل شهادة تجارة ومحاسبة، تجيد الطباعة باللغتين العربية والانجليزية، والكمبيوتر، وجميع أعمال السكرتاريا، تطلب عملاً في احدى الشركات بدبي، وهي مقيمة في سوريا على العنوان التالي الرقة - شارع الوادي، مقابل الصيدلية العمالية، عيادة الدكتور عماد كيالي (٢١٠)

● مدير مصنع ألنيوم، كفاءة وخبرة ٢٠ سنة بالدولة، ت: ٦٦٦٦٥٤ دبي، للاتصال (٢٠٤)

● إداري، مدير أعمال خبرة واسعة في إدارة الأعمال والتسويق والتجارة والإستيراد والتصدير، إجادة ٤ لغات، مع خبرة ممتازة في أسواق دول مجلس التعاون، ص.ب: ٧١٧٣٤ أبوظبي (٢١٥)

### ٢٠ - عقارات

● تعلن مؤسسة الحداد العقارية، عن وجود فلل وأراضي وعمارات للبيع بالجميرا ومردف وديرة، كما تعلن عن وجود فلل وشقق للإيجار بديرة، للاتصال ت: ٢٧٧٤٧٦ (٢١١)

● للبيع، بناية جديدة على شارع زعبيل، في موقع ممتاز للاتصال بليب: ٩٧٤٩٧٢٤ (٢٢٧)

● الخفجي للعقارات، يوجد لدينا فلل للبيع والإيجار في أم سقيم، والجميرا، ومردف، والمنخول بأسعار مناسبة، للاتصال ت: ٤٤٨٨٥٠، فاكس: ٤٤٧٣٣٠ دبي (٣٠٣)

● الخفجي للعقارات، يوجد لدينا شقق ودكاكين للتأجير في السطوة، ودوار الصقر وشارع المكتوم، وفي شارع الرقة وشارع جمال عبدالناصر، والمرقبات وفي برج نهار، للاتصال ت: ٤٤٨٨٥٠، فاكس: ٤٤٧٣٣٠ دبي (٣٠٣)

● الخفجي للعقارات، يوجد لدينا أراضي ومزارع للبيع في مناطق مختلفة، للاتصال ت: ٤٤٨٨٥٠، فاكس: ٤٤٧٣٣٠ دبي (٣٠٣)

● الخفجي للعقارات، نقوم بالوساطة في بيع وشراء العقارات والأراضي والمزارع وتأجير العقارات وإدارتها، للاتصال ت: ٤٤٨٨٥٠، فاكس: ٤٤٧٣٣٠ دبي (٣٠٣)

● للبيع، قطعة أرض في مردف (B) على شارعين المساحة ٩٩٥٢ قدم مربع، مطلوب ١٩ درهم للقدم، للاتصال ت: ٠٥٠/٢٣١٥٠، بليب: ٩٠٢٣١٥٠ (للجادين فقط) (٢١٢)

● للبيع فوراً، حديقة بمساحة ٥٠،٠٠٠ متر مربع في موقع ممتاز في مدينة ميناب في إيران مع أشجار مثمرة فعلاً، للاتصال ت: ٥٣٠٧٧٦ دبي (من ٢ - ٤ مساءً) (٢١٦)

● للبيع، أرض في موقع ممتاز بمردف، مساحتها ١٥ ألف قدم مربع، للاتصال ت: ٦٩٦١٣٢ دبي (٢٠٧)

● للبيع، أرض في المنطقة الصناعية رقم (١٣) في الشارقة، المساحة ٥٤،٠٠٠ قدم، على شارعين، ثاني قطعة من الشارع الرئيسي، سعر القدم ٧ دراهم ونصف، للاتصال ت ٠٥٠/٥٢٧٣٧٤، بليب. ٩٧٦٢٢٧٣ (٢٠٧)

● تعلن مؤسسة أبو عسكور العقارية، عن وجود أراضي للبيع بسوق الذهب والخبيص ومردف وأم سقيم والجميرا والحمرية والجافلية والشارقة، وبيوت للبيع في منطقة الرأس والحمرية وعجمان، للاتصال ت: ٢٧٦٨٣٦ دبي (٣٠١)

● مؤسسة أم سقيم العقارية، ترحب بالمستثمرين وأصحاب العقارات وتعلن عن وجود شقق للإيجار، مفروشة وغير مفروشة، ويوجد لدينا فلل للإيجار والبيع كما يوجد لدينا أراضي في منطقة الجميرا، أم سقيم، مردف والحمرية، كما ترحب باستلام العقارات وإدارتها إدارة تامة، للاتصال ت ٤٩٠٥٠٩ دبي (٣٠١)

● مؤسسة الهور العقارية، للبيع أرض في ديرة في شارع نايف، مساحتها ٢١٤٢ قدم، تصلح لبناء سكني أو تجاري بسعر مغر، للاتصال ت: ٤٥٩٤٨٧، ٤٥٣٩٨١ دبي (٢٠٧)

● يوجد لدينا، بنايات وأراضي وفنادق للبيع في مختلف مناطق دبي، كما يوجد لدينا فنادق وفلل للإيجار، للاتصال ت: ٦٩٦٨٩٠ دبي (٣٠١)

● بشرى للسياح، والراغبين بزيارة سوريا، يسر الوسيلة للعقارات، أن تعلن عن توفر شقق فخمة مفروشة في أجمل مناطق مدينة دمشق للإيجار بأسعار مغرية بالإضافة إلى تأمين خدمات التوصيل من وإلى مطار دمشق الدولي، وتأمين الحجز المسبق من دبي، أهلا بكم دوما مع الوسيلة للعقارات، ت٦٢٢١٧٧ دبي (٢١٠)

● الوسيلة للعقارات، لدينا فنادق وابنية وفلل في أماكن مختلفة بدبي، للبيع والاستثمار السنوي، ولدينا أبنية في الشارقة وعجمان للبيع، ولدينا أيضا أراض تجارية وسكنية وصناعية بمناطق مختلفة في كل من دبي والشارقة وعجمان للبيع، الوسيلة للعقارات في خدمتكم دوماً، للاتصال ت ٦٢٢١٧٧ دبي (٢١٧)

### ٢١ - فرص استثمارية

● للإيجار، رخصة معهد تعليم سيارات في دبي، للاتصال ت ٨٠٣٢٢٥ دبي، ٠٥٠/٥١٧٧٧٢ (٢١٣)

● مطلوب، مستثمر للمشاركة في توسيع محل مجوهرات وهدايا وتحف، قائم ويعمل بصورة ممتازة، للاتصال مكتب ٢٨٥٢٠٢، منزل. ٢٨٣٣٠٧ دبي (٢١٩)

● للإيجار أو الإستثمار، رخصة تجارة عامة * رخصة لتجارة الأثاث ومواد الديكور، (للجادين فقط) الاتصال ت ٦٢٢٥٧٥ دبي، بليب. ٩٢٤٧٤٣٢ (٢٠٩)

● للإيجار شهرياً أو سنوياً، مشغل للتفصيل الجاهز بكامل معداته، ٩ ماكينات خياطة جوكي، ٢ ماكينات عراوي، ماكينة حبكة، مقص كهربائي، موقع ممتاز، للاتصال ت: ٩١٤٨٨٩، ٦٢١٧٣٣ دبي (٢١٣)

● للإيجار، رخصة معهد ثقافي تشمل النشاطات التالية الخدمات الجامعية، الكمبيوتر، اللغات، دروس التقوية، والطباعة، والسكرتاريا، والتلكس، في إمارة دبي، للاتصال ت ٣٤٥٧٦٢ الشارقة، ٧٧٠٠٤٤ أبوظبي (٢١٠)

● مطلوب، شريك لرخصة مدرسة خاصة، للاتصال ت ٠٥٠/٢٩٠٩٩، بليب ٩٥١١٣٧٧ (٢١٥)

● للإيجار، رخصة تجارة عامة، ورخصة معهد تعليم قيادة السيارات، للاتصال ت: ٠٥٠/٥١٥٩٧٩، بليب ٩٢٥٢٠٥٠، مكتب ٢٣٠١٢٠ دبي (٢٠٩)

### ٢٢ - فلل للبيع والإيجار

● للبيع، في دبي والشارقة، فلل من دور ودورين، وبنايات وأرض سكنية وتجارية وصناعية، للاتصال ت. ٠٥٠/٥٢٧٣٧٤، بليب ٩٧٦٢٢٧٣ (٢٠٦)

● للبيع، فيلا سابقة التجهيز مكونة من ٣ غرف نوم، حمامين، مطبخ، العرض يشمل التسليم والتجميع، للاتصال فاكس ٣٧٤٢٩١ دبي (٣٩٢)

● للإيجار، فيلا دورين في منطقة الحمرية، على الشارع العام، ٤ غرف نوم مع جلوس وطعام، للاتصال ت: ٨٥٧٨١٢/٣ دبي (٢٠٢)

● للإيجار، فيلا دور واحد في منطقة الحمرية، مكونة من ٤ غرف نوم ومجلس كبير وصالة جلوس، مطبخ و٣ حمامات، للاتصال بليب: ٩٧٤٤٧٦٦، ت: ٠٥٠/٥٢٨٩٨٦ دبي (٢١٥)

● للإيجار، فلل وشقق وسكن عمال وبيوت شعبية بديرة والقرهود والجميرا والراشدية والطوار والحمرية وهور العنز، للاتصال ت: ٦٩٤٤٧٦ دبي، بليب: ٩٢٤٦٠٤٦ (٢٠٣)

### ٢٣ - فلل وشقق مطلوبة

● مطلوب، فيلا للإيجار بالراشدية، ٣ غرف نوم مع حديقة، مسورة، للاتصال ت: ٢٧٧٩٣١ دبي، (من ٥ - ٨ مساءً) (٢١٣)

● مطلوب، شراء فيلا مكونة من طابقين في منطقة أم سقيم، مساحة الأرض بين ٧٠٠٠ إلى ١٠،٠٠٠ قدم، بسعر معقول، للاتصال بليب: ٩٢٥٦٠٥٠ (٢١١)

● مطلوب، بيت شعبي بالراشدية في أقرب وقت، للاتصال بليب: ٩٢٤٤٥١٥ (٢٠٨)

● مطلوب، بيت شعبي أو فيلا للبيع أو الإيجار في ديرة، أو بر دبي، بسعر معقول، للاتصال ت: ٦٦٤٥٤٥ دبي (٢٠٩)

● مطلوب، شراء فيلا طابق واحد، حديثة البناء، في الشارقة، أو عجمان، بسعر معقول، للاتصال بليب: ٩٢٥٥٨٢٢، ت: ٠٥٠/٥١٦٥١٩ (٢٠٥)

### ٢٤ - فيديو وتسجيلات

● فيديو المبارك، ت: ٢٣٢٨٩٠ دبي، ٨ أشرطة بيتامكس، بـ ١٠٠ درهم، حفل زفاف بنت ميمي جمال (٢٠٨)

### ٢٥ - متفرقات

● مطلوب، مقطورة ثلاجة، ت: ٣٣٧٣٤٣ الشارقة (٢١٥)

● تعلن الصالة الذهبية، عن افتتاح قسم للتايكواندو، والكونغ فو، والكاراتيه، تحت إشراف مدربين متخصصين، بر دبي - الكرامة للاتصال ت: ٣٧٢٧١٧ دبي (٢١٥)

● الشاحنة لقطع غيار السيارات، قطع غيار شاحنات، تركيب بريك (فرامل)، دبي - طريق العوير، للاتصال ت: ٣٤١٠٣٧ دبي (٢٣٠)

● رميش وشركاه، مستشارون معماريون مهندسون ومصممون داخليون، ومصممون مصانع وفلل وبنايات ومدارس، للاتصال ت: ٥٢٤١٣٥، ٥٢٤٥٣١ دبي، فاكس: ٥٢٣٤٥٠ (٣٣٦)

● لهواة المراسلة، نادي هواة المراسلة والصداقة الدولية بلبنان، يمنحكم فرصة المراسلة والصداقة الحقيقية الجادة، لمزيد من المعلومات اتصل: ١) المدير العام للنادي وليد محي الدين رمضان، لبنان/ بيروت/ ص.ب: ٧٠٨٨، ٢) أو المندوب العام للنادي بدولة الإمارات ماجد إبراهيم بلال الكاتبي، الإمارات العربية المتحدة، دبي - ص.ب: ١٠٦٥٩ (٢٠٧)

### ٢٦ - مدارس تعليم السواقة

● بخصوص، تعلمك لقيادة السيارات، سيدتي ما عليك سوى الاتصال بهاتف: ٢٧٤٥٦٥ دبي، وتكون هناك مفاجأة سارة في انتظارك، المدربة ضحى. (٢١٥)

● معهد الإمارات لتعليم قيادة السيارات، التدريب على أحدث الأجهزة وبأحدث السيارات موديل ١٩٩٢، مدربين ومدربات على كفاءة عالية من الخبرة ومن جميع الجنسيات، التدريب والفحص في ساحة المعهد، للاتصال ت. ٦٣١١٠٠ دبي - القصيص (٤٣٠)

● مدرسة الأهلي، لتعليم السواقة الخاصة بالسيدات، مدربات عربيات ذوات خبرة في التدريب، ديرة - دبي، قرب فندق كلاريج، للاتصال ت: ٢٧٤٥٦٥ (٣٠١)

● الصادق لتعليم قيادة السيارات، مدربون ومدربات، على كفاءة وخبرة عالية، السطوة - بجانب بنك الإمارات الدولي، للاتصال ت: ٤٤١٧٤٨ دبي التجربة هي البرهان (٢١٤)

### ٢٧ - مطاعم ومأكولات

● يسر إدارة مطعم ابو نواس، أن تعلن لزبائنها الكرام، عن الاستعدادات الجديدة لتقديم أشهى أنواع المأكولات والمقبلات اللبنانية، من متبلات حمص وبابا غنوج وجميع أنواع المشاوي، والكبة النية والكفتة النية، (اللحم طازج يومياً)، مشكلات أبو نواس.. وجميع الأكلات البحرية، والروبيان (القريدس) المشوي والمقلي، (مع خدمة توصيل الطلبات إلى المنازل مجاناً)، للاتصال ت ٤٤٥٦٧٧/ ٤٤٥٦٣٦ دبي، أحمد التل.

● مطعم صنعاء، لحم برمه، لحم حنيذ، وصله، خبز رشوش، خبز رطب، فتة تمر، فتة موز، صيادية سمك، سمك مشوي بالطريقة اليمنية، سلطة، للاستعلام الرجاء الاتصال ت ٢٨٧٧٢٨، ٢٧٣٣٦١ دبي (٢١٥)

● حلويات روضة الشروق، أفخر أنواع الحلويات الإفرنجية والمعجنات، تجهيز قوالب الأفراح وأعياد الميلاد، ت: ٣٦٩١٨٣ دبي الكرامة (٣٠١)

### ٢٨ - خدمات صيانة

● عفيف لكهرباء السيارات، تصليح وصيانة كهرباء، ومكيفات السيارات، للاتصال ت ٦٦١٠٢٨ دبي (٢١٠)

● عرض خاص، يعلن ابن البحر لغسيل وتصليح السيارات، بعشرة دراهم، فقط غسيل سيارة كامل، عند كل غيار زيت مع فلتر، العرض ساري لغاية ٩٢/٣/٣١ (٢١٠)

### ٢٩ - أعمال ديكور

● أرابسك للديكور، تصميم وتنفيذ الديكور للفلل والفنادق والصالونات والمعارض والمحلات الكبرى، للاتصال ت ٢٢٢٦٨٠ دبي (٨١٠)

● بالتقسيط، وبدون وسيط، جميع الأجهزة الالكترونية والأثاث المنزلي والمكتبي والسجاد والستائر والمكيفات، ت: ٧٧٧٣٨٠، ٧٨٧٥٤٤ أبوظبي، سامي المبارك للالكترونيات (٢١٠)

● مستعدون، لعمل تصميمات فنية لمختلف الأعمال والأنشطة التجارية والصناعية والشعارات والبوسترات والأغلفة والميداليات وخلافه. بليب ٩٠٢٨٣٤٨ (٢١٥)

## أبوظبي

### تجهيز أعراس

● مؤسسة الخليج لتطلبات الأفراح، خيام ملونة ومضاءة ومكيفة مركزياً ومفروشة مع المغاسل، القاسات حسب الطلب، ت: ٦٥٨٨٦٦ العين، بليب: ٩٤٧١٤١١

### تأجير سيارات

● سبورت لتأجير السيارات ت: ٧٢٣٤٣٣

● الريامي لتأجير السيارات للاستعلام الرجاء الاتصال على هاتف رقم: ٦٥٤٤٦٤ العين.

● بن حبروش لتأجير السيارات ت: ٧٧٧١١٥

● ديفكون الدولية لتأجير السيارات للاتصال ت: ٣١٤٤٨٨/٢١١٢٠٠ أبوظبي.

● النسر لتأجير السيارات ت. ٢٥١٦٧١ ٢١١٦٧٦ أبوظبي.

● صحاري لتأجير السيارات هادي حويرب ت: ٢١٦٤١٧ أبوظبي.

● صالح الشامسي لتأجير السيارات ت: ٣١٢١٩٦ أبوظبي.

● امكو، لتأجير السيارات، ت: ٣٣٨٩٣٣/٤ أبوظبي.

● سبورت، لتأجير السيارات، ت: ٧٢٣٤٣٣ أبوظبي.

● الريامي، لتأجير السيارات، ت: ٦٥٤٤٦٤ أبوظبي.

● بن حبروش، لتأجير السيارات، ت: ٧٧٧١١٥ أبوظبي.

● ديفكون الدولية، لتأجير السيارات، ت: ٣١٤٤٨٨، ٢١١٢٠٠ أبوظبي.

● صحاري، لتأجير السيارات، هادي حويرب، ت: ٢١٦٤١٧ أبوظبي.

● هبة، لتأجير السيارات، ت ٣٩١٦٤٢/٩ أبوظبي.

● الخليج، لتأجير السيارات، ت: ٣٣٨٨٣٣ أبوظبي.

### خدمات تنظيف

● مؤسسة لبنان للتنظيف، ت: ٧٧٠٧٤٩، ٧٢٥٥١٧ أبوظبي.

● الصقر للتنظيف ومكافحة الحشرات، ت: ٧٢٢١٦٨ أبوظبي.

● الرافدين، سجاد، كنب، سيارات، ت: ٦٦٤٣١٣ أبوظبي.

● ديوراكلين، المعروفة عالمياً ت: ٧٢٣٩٢٥ أبوظبي، مكافحة الحشرات وتنظيف الشقق.

● جمانة للتنظيف - السجاد - الكنب - السيارات بمادة هوست الجافة ومبيدات ت: ٧٠١٩٠١ أبوظبي.

● السجاد الأحمر للتنظيف، ت: ٣١٥٥١٤ أبوظبي.

● الشركة الذهبية للتنظيفات، ت: ٦٦٠٥٤١ العين.

● مؤسسة لبنان للتنظيف، أبوظبي ت: ٧٧٠٧٤٩/ ٧٢٥٥١٧، بني ياس ٣٤٠٢٦.

● شمسا، لخدمات التنظيف للاستعلام الرجاء الاتصال على ت. ٧٢٩٧٨٥ أبوظبي.

● سامر للتنظيف، للاستعلام ت: ٧٢٧٠٢٢ أبوظبي، ١٠٠ غسيل موكيت شقة كاملة، ١٠٠ غسيل السيارة بالشامبو، ١٠٠ رش حشرات كفالة سنة، رخام، أرضيات.

● شركة الرولا، جميع أنواع التنظيفات، رش مبيدات حشرية بكفالة، أخصائيون في تنظيف السيارات، للاستعلام الاتصال على ت: ٧٨٤٦٤٥ أبوظبي، بليب. ٥٠٥٢٤٧٩

### خدمات مختلفة

● مطلوب، كوافيرة عربية لصالون نسائي بشارع الجوازات أبوظبي. ت. ٤٥٩٥٩٤ أبوظبي

● للبيع أو للإيجار، معدات مطعم وكافتيريا بحالة ممتازة، برخصة أو بدون الرخصة، في طريق دبي - عمان، لأعلى سعر، للاستعلام الرجاء الاتصال على هاتف: ٠٥٠/٨١٠٢٠٦

● محلات الأسدي للأجهزة الالكترونية، تركيب وتوصيل انتن مركزي مع تصليح فيديو - وتلفزيون. للاستعلام الرجاء الاتصال ت ٦٣٨٢٣٩، ٦٨٦٥٤٦ العين

● مؤسسة البساط الأخضر للخدمات الزراعية، بيوت زراعية، بذور، أسمدة، مبيدات، أدوية بيطرية، ت. ٦٥٧٠٣٦، ص.ب: ١٦٨٤ - فاكس. ٦٥٧٠٣٥ العين.

● مطلوب، لاند كروزر بيك أب ديزل، موديل ١٩٨٧ وما فوق، للاتصال بليب: ٩٢١٥٨٤٩

● للبيع، شقة غرفتين وصالة وسفره بالأثاث، تكييف مركزي، الإيجار السنوي ٣٠،٠٠٠ درهم، للاتصال ت: ٣٤٩٥٢٨ أبوظبي

● الترجمان الالكتروني الأول في العالم، عربي - انجليزي، وانجليزي عربي، أكثر من ثلاثين ألف كلمة، مثالي للدراسة والتجارة والسفر. ت: ٧٧٢٩٠٠، ٧٧٠١٧٦ أبوظبي.

● صالون لأنا للتجميل، وتجهيز العرائس، ودورات للتعليم، النادي السياحي، ت: ٧٨٧٧٧٢ أبوظبي.

### تصوير فيديو

● ستوديو ابتسام، آنسة للسيدات، كوشات، للاتصال ت: ٦٦٤٠٦٨، ٦٦٨٧٠٨ أبوظبي.

● الليلة الكبيرة للأعراس، للاتصال ت: ٧٨٩٠١٠ أبوظبي.

### مطاعم ومأكولات

● مطعم ومشاوي القيصر، بيت المأكولات الإيرانية والخليجية، أشهر المطاعم المتخصصة في المأكولات الإيرانية والخليجية والخروف المحشي المعد بطريقتنا الخاصة مع استعدادنا التام للأعراس والحفلات، صالة خاصة للعائلات والحفلات، توصيل الطلبات للمنازل، تفضلوا بزيارتنا الآن وتمتعوا بمذاق لا ينسى، شارع الفلاح، ت: ٢١٦٤٥٧ أبوظبي.

● مطعم طربوش، اشهى دجاج تنوري وروبيان وخبز التنور الطازج ومشاوي على الفحم وخروف محشي وأطيب المقبلات اللبنانية، الاتصال بالسيد جورج لتأمين طلباتكم وحفلات أعياد الميلاد، ت: ٢١٦٨٢٨/٩ أبوظبي.

● مطعم وحاتي أبو شقرة، مائدة حافلة بأرقى وأطيب الأطعمة والمشاوي بالمذاق المصري، توجد صالة خاصة للعائلات، استعداد تام لإقامة الحفلات، شارع السلام. للاتصال ت: ٧٢٦٨٨٦، ٧٢٦٣٣٥ أبوظبي، الكترا ٣٣٧٨٤٩، ٢١١٣٨١.

● مطعم واحة المحطة، جميع أنواع المأكولات الشرقية والخليجية والمازات اللبنانية، خرفان محشية، محلي ومستورد، بوفيه مفتوح كل جمعة واستعداد تام لإقامة الحفلات وأعياد الميلاد، صالة أفراح تتسع لـ ٥٠٠ شخص، توصيل الطلبات مجاناً إلى المنازل، (محطة الباصات)، للاتصال ت: ٣١٦٤٥٤ أبوظبي.

● حلويات القدس، اختصاص كنافة نابلسية، وجميع أنواع الحلويات العربية، استعداد تام للحفلات والأفراح وطلبات المنازل، بوظة عربية، خراف محشية وأوزي، شارع خليفة، للاتصال ت: ٧٩٤٤٨٤ أبوظبي.

### تعليم قيادة السيارات

● دحنان، مدربون ومدربات، للاتصال ت. ٧٢٢٣١٥ أبوظبي، بليب: ٩٢٢٤٣٧٨.

● الإمارات، للسيدات والرجال، للاتصال ت: ٧٧٨٧٤٠ أبوظبي.

● الضباعي، للاتصال ت: ٣٣٧٠٩٧ أبوظبي.

● ساتانا، للتعليم، للاتصال ت: ٣٣٢٠٥٩، ٣٣٨٨٧٨ أبوظبي.

● الشامسي، مدربات ومدربون، للاتصال ت: ٣٣٨٦٧٧ أبوظبي.

● العامري، الساعة ٤٠ درهماً، للاتصال ت: ٧٩١٠٤٠ أبوظبي.

● مدرسة أبوظبي، مدربون ومدربات، للاتصال ت: ٧٢٢٨٢٨ أبوظبي.

● العمران، مدربون ومدربات، للاتصال ت: ٧٢٧٥٢٥، ٧٢٧١٢٤ أبوظبي.

● المقدم، للسيدات، الرجال، للاتصال ت: ٧٧٤٧٥٠ أبوظبي.

● ليندا كار، مدربون ومدربات، للاتصال ت ٢٢٣٥٧٥ أبوظبي.

● مدرب، أبو فيصل، للاتصال ت: ٦٦٨٢٦٨ أبوظبي، بليب: ٩٢٢٢١٦٤

● الشمس، خفيف، الساعة ٤٠ درهماً، وتعليم ثقيل، ت: ٢٣٧١٩٠ أبوظبي.

● النصر، الساعة ٤٠ درهماً، للاستعلام الاتصال على هاتف رقم: ٢٣٤١٠٣ أبوظبي.

---

للنشر في هذه الصفحة يرجى ملء هذا الكوبون وارساله بالبريد المسجل أو تسليمه باليد إلى دائرة الإعلانات:

البيان دائرة الاعلانات ص.ب: ١٣٠١٤ - دبي

٣ أسطر (أو ١٥ كلمة)
١٠ دراهم النشرة الواحدة
لشهر كامل بـ ٢٥٠ درهماً

نص الاعلان ..............................

اسم المعلن: ..............................

العنوان بالكامل مع رقم الهاتف: ..............................

توقيع المعلن ..............................

فجنون بدا فملا المشارق نوره
متهللا كالجونة البيضاء
ومحمد بن خالد أعني أنه
مأوى الطريد وقصد كل غناء
هاتيك يا مستفهمي أشكالهم
ووراثة الأجداد والآباء
وسرى لهم نجم يوافق نجمهم
فمحا الظلام بطلعة زهراء

